

3 1761 11708905 2

CAI
SH
-A56

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA

1994-1995
ANNUAL REPORT





**SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA**

1994-1995

ANNUAL REPORT

July 1995

Published by
the Communications Division of
The Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada
350 Albert Street
P.O. Box 1610, Ottawa K1P 6G4

Catalogue no. CR1-1995
ISBN 0-662-61967-6

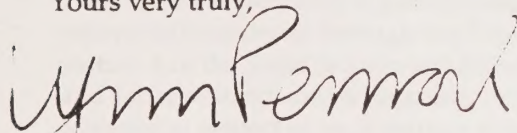
July 1995

The Honourable John Manley, P.C., M.P.
Minister of Industry
Ottawa, Canada


Sir,

Pursuant to Section 21 of the *Social Sciences and Humanities Research Council Act*, 1976-77, I am pleased to submit the seventeenth annual report of the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada.

Yours very truly,

A handwritten signature in dark ink, appearing to read "Lynn Penrod". The signature is fluid and cursive, with a large loop at the end.

Lynn Penrod
President
July 31, 1995



Digitized by the Internet Archive
in 2023 with funding from
University of Toronto

<https://archive.org/details/31761117089052>

WHAT IS THE COUNCIL?

The Social Sciences and Humanities Research Council of Canada (SSHRC) was created in 1977, through the *Social Sciences and Humanities Research Council Act, 1976-77*. It began operations in April 1978 and took over the programs administered by the humanities and social sciences division of the Canada Council. SSHRC is one of the three granting councils responsible for administering federal funds for university-based research and other scholarly activity, the other two being the Medical Research Council and the Natural Sciences and Engineering Research Council.

SSHRC is governed by a 22-member appointed Council chosen from the academic community and major interest sectors of society.

The Council is primarily a grant-giving body whose funds are voted by Parliament. It reports to Parliament through the Minister of Communications. Its mandate, as stated in section 4 of the *Social Sciences and Humanities Research Council Act, 1976-77*, is to "promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities; and to advise the Minister in respect of such matters relating to such research as the Minister may refer to the Council for its consideration."

In order to promote and assist Canadian research and scholarship in the social sciences and humanities, the Council undertakes:

- to enhance the advancement of knowledge by supporting basic research in the social sciences and humanities;
- to support strategic research in fields of national importance;
- to help ensure Canada's national capacity for research and expertise in the social sciences and humanities by supporting advanced training in these disciplines;
- to facilitate communication among scholars in Canada and abroad, and promote awareness and use of SSHRC-funded results within the academic community, the public and private sectors and the general public.

In pursuit of these goals, the Council administers programs of fellowships for research training and support, and grants for regular and strategic research, international scholarly exchanges, scholarly publishing, conferences and other research-related activities. In addition, the Council undertakes consultations and performs a leadership role in research policy in Canada, and fulfils a liaison function with government and the scholarly community.

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Members of the Council

Lynn Penrod President	(August 31, 1999)
Louise Dandurand Acting President	(August 31, 1994)
Cyril Byrne Department of English, Saint Mary's University	(January 28, 1995)
Patricia Clements Dean of Arts, University of Alberta	(April 13, 1997)
François Duchesneau Vice-doyen à la planification Faculté des arts et des sciences - direction, Université de Montréal	(May 16 1994)
Jane Gaskell Faculty of Education, University of British Columbia	(December 19, 1997)
Richard Guscott Department of Psychiatry, Sunnybrook Health Science Centre	(December 19, 1997)
Monique Jérôme-Forget Présidente, Institut de recherche en politiques publiques	(April 13, 1997)
David Leighton Komoka, Ontario (formerly of the Business Administration Department, National Centre for Management Research and Development, University of Western Ontario)	(April 13, 1997)
Paul Lovejoy Department of History, York University	(April 13, 1997)
Kathy Mezei Department of English, Simon Fraser University	(December 19, 1997)
Bruce Muirhead Department of History, Lakehead University	(December 19, 1997)
Beverley Nicholson Department of Native Studies, Brandon University	(April 13, 1997)
Rosemary Ommer Director, Institute of Social and Economic Research, Memorial University of Newfoundland	(April 13, 1997)

Jean-Guy Paquet Président, La Laurentienne Vie Inc.	(resigned October 12, 1994)
James Torczyner School of Social Work, McGill University	(December 19, 1997)
Maïr Verthuy Département des études françaises, Université Concordia	(December 19, 1997)
Geoffrey Weller President, University of Northern British Columbia	(October 30, 1994)

* The date marks the end of the member's term as announced by the Governor-in-Council.

Associate Members

Henry Friesen
President
Medical Research Council of Canada
Ottawa

Peter Morand
President
Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada
Ottawa

Council Officers

President
Lynn Penrod (as of September 1, 1994)
Louise Dandurand (until August 31, 1994)

Secretary General (as of August 31, 1994)/
Louise Dandurand

Director General, Administration Branch (until October 11, 1994) and
Acting Secretary to Council (until August 31, 1994)
Monty Doyle

Director General, Common Administrative Services Directorate for SSHRC and NSERC
Bruce Mitchell (as of January 23, 1995)

Director General, Programs Branch
Elaine Isabelle

Standing Committees

Program Committees

Lynn Penrod (Chair as of September 1, 1994)

Louise Dandurand (Chair until August 31, 1994)

Patricia Clements

Geoffrey Weller

François Duchesneau, Faculté des arts et des sciences, Université de Montréal

Deborah Hobson, Faculty of Arts, York University

Jacques Lévesque, Science politique, Université du Québec à Montréal

Victor Marshall, Centre for Studies on Aging, University of Toronto

Council Representation on Other Bodies

Medical Research Council of Canada

Lynn Penrod (as of September 1, 1994)

Louise Dandurand (until August 31, 1994)

Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada

Lynn Penrod (as of September 1, 1994)

Louise Dandurand (until August 31, 1994)

Oakley Caucus/Caucus Oakley

Lynn Penrod (as of September 1, 1994)

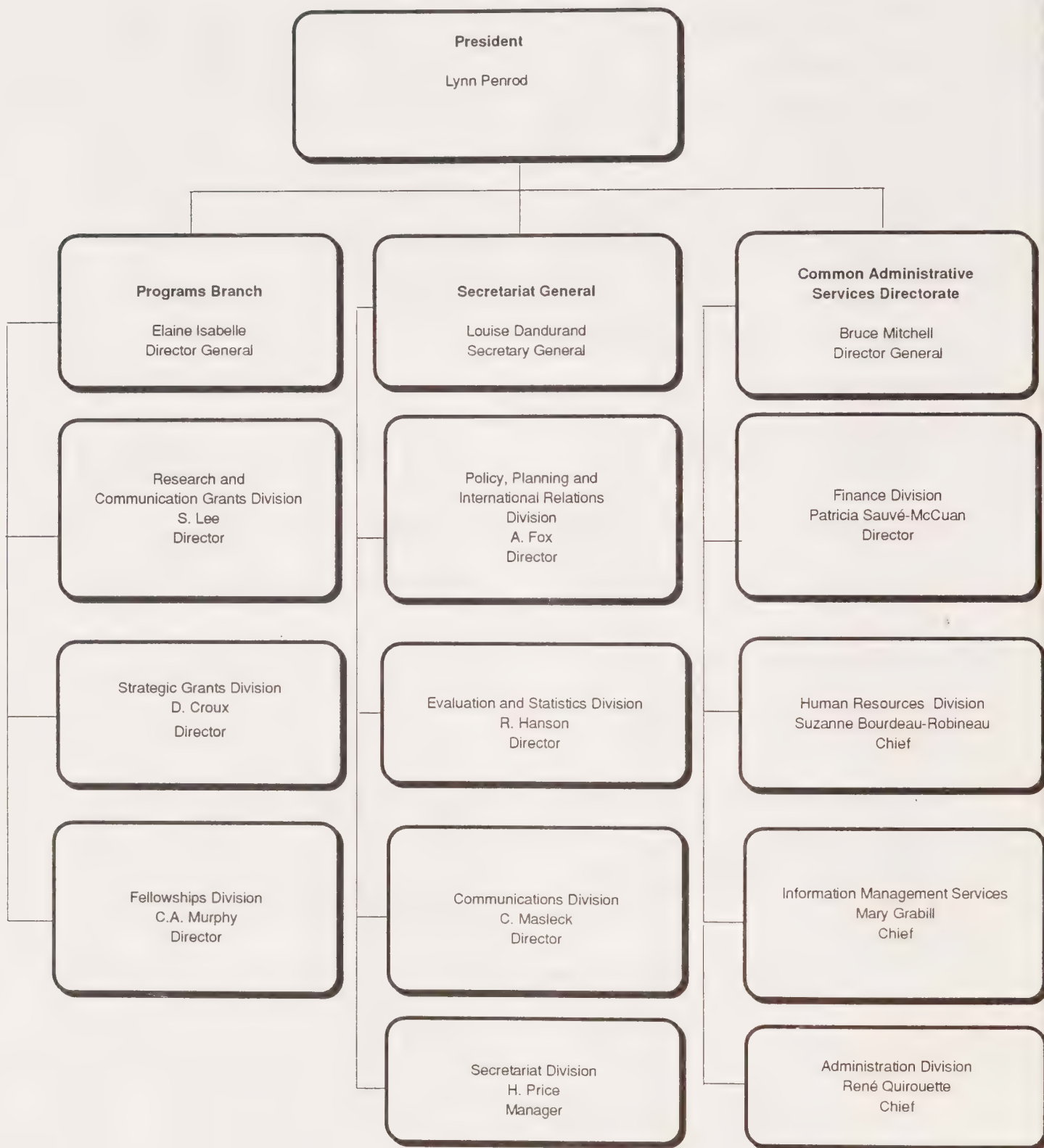
Louise Dandurand (until August 31, 1994)

Tri-Council Steering Committee, Networks of Centres of Excellence/

Lynn Penrod (as of September 1, 1994)

Louise Dandurand (until August 31, 1994)

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES/
SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL



MESSAGE FROM THE PRESIDENT

This is my first annual report since becoming President of SSHRC in the fall of 1994. Shrinking resources have necessitated both a restructuring of Council's internal operations and a review of organizational priorities in order to focus on the essential elements of our mandate. Along with the majority of government departments and agencies, SSHRC's budget was trimmed in February 1995. Difficult choices were made to reduce or eliminate support to various program areas to absorb these decreases in funding. These decisions flowed from our strategic plan and were guided by a concern to protect direct support of research and training in the social sciences and humanities. The timing coincided with the final year of SSHRC's most recent five-year strategic plan and with the development of a strategy to carry the Council into the next century.

These changes took place in the context of a government-wide program review and a science and technology policy review. Social scientists and humanists took part in the S&T review, articulating the contributions that our disciplines make in achieving science and technology goals for quality of life, creation of wealth and advancement of knowledge. The report of the National Advisory Board on Science and Technology (NABST) released this spring noted that "quality of life and economic growth are directly related and equally important". It added that "advances in the quality of life also depend on excellent research in the social sciences and humanities which interprets the impacts of social and technological change on the Canadian population".

Part of SSHRC's mandate is to play an active role in connecting its disciplines to scientific innovation and technological development. As events of the last 50 years have repeatedly shown, technology without a conscience is dangerous. The advancement of science and technology must not take place isolated from the rest of the human experience. In an effort to increase opportunities for interdisciplinary approaches to complex issues, Council has worked to encourage greater communication and collaboration among researchers in the human sciences and those in the natural sciences, engineering, and the health sciences.

In order to explain the relevance, importance and necessity of the research we do, it is essential for researchers themselves to communicate beyond traditional academic audiences to help the public understand not only the social and human value of what social scientists and humanists do, but also to provide timely information to the people who use this research to help formulate policy and decision making processes. Increasing accountability by broadening the dissemination of research outcomes was a major focus of Council efforts during the past year.

While focusing on its primary role of supporting research and training in the social sciences and humanities, SSHRC also undertook a number of special initiatives in 1994-95 to explore fundamental issues related to university-based research and to discover innovative ways to fulfill the Council's mandate.

HIGHLIGHTS OF 1994-95

DEMAND AND OFFER IN GRANTS AND FELLOWSHIPS*			
PROGRAM	NUMBER OF APPLICATIONS	GRANTS/ FELLOWSHIPS AWARDED	SUCCESS RATES
Standard Research Grants	1,732	788	46%
Strategic Themes	216	104	48%
Doctoral Fellowships	3,278	633	19%
Postdoctoral Fellowships	770	83	21%
* These four programs account for more than 80% of SSHRC's 1994-95 budget.			

Training the next generation of researchers

Shaping our Future was the title of the national conference on graduate research and studies in the social sciences and humanities organized by SSHRC last fall in Ottawa. The conference brought together key parties interested in graduate education — university teachers, researchers and students, as well as private and public sector employers. Some 150 invited participants from all regions of Canada, along with a number of distinguished guests from outside the country, gathered in Ottawa to identify priority issues with respect to graduate education and to develop strategies for improving graduate education practices and policies in Canada.

In workshops and plenary sessions, participants explored the extent to which graduate programs allow students to complete their degrees within a reasonable time, as well as different program models and trends emerging in Canada and other countries. They also examined how graduate education should respond to the ongoing restructuring of the Canadian economy and society. The results of the conference will assist both the universities in their individual approaches to these issues and the Council as it develops an action plan for the future in this important area.

Integrity in research

Public attention has been focused in the recent past on a few highly visible instances of questionable ethics and fraudulent behaviour on the part of a few university researchers. Coupled with an increasing demand for greater accountability in publicly-funded activity, these cases have focused the research community's attention on an area that had generally been taken for granted – integrity in university research.

In early 1994 the three granting councils issued a joint policy statement on research integrity resulting from two years of consultation with the research community. This was followed up in November by a national conference called *Integrity in Research and Scholarship: A Collective Responsibility*. SSHRC, the Medical Research Council and the Natural Sciences and Engineering Research Council organized the event in partnership with the Association of Universities and Colleges of Canada.

The conference was designed to reinforce the commitment of the three federal research granting councils, research institutions and their partners to promoting and enforcing high standards of integrity in Canadian research and scholarship. It is the first of a series of initiatives being planned by the three granting council presidents to address issues affecting the entire research community. About 150 invited participants examined the factors which promote or discourage scientific integrity, defined the responsibilities of the main stakeholders, and recommended principles, policies and mechanisms to help foster the highest standards of integrity in research.

The three councils are also collaborating on a related issue: ethics in research involving human subjects. A consultative working group is revising and updating existing council guidelines and will prepare a joint policy document addressing the ethical implications of such research.

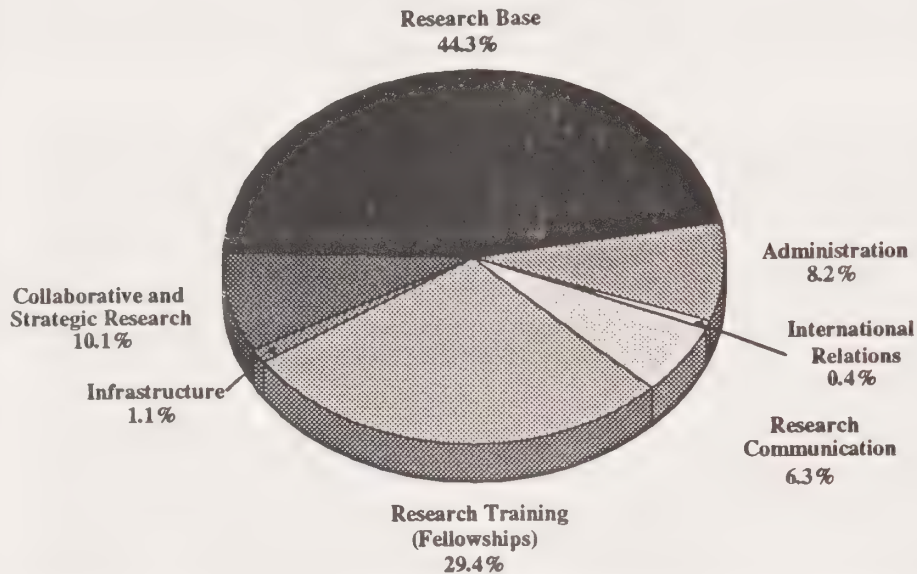
Research outcomes project

In order to fulfill an integral part of its responsibility to measure and report on program effectiveness, SSHRC has embarked on a Research Outcomes Pilot Project (ROPP). This project will assist the Council in evaluating the impact of its funding and in making this information available to researchers, policy-makers, decision-makers, and other interested parties. It will also help Council to assess the overall "state of health" of the Canadian social sciences and humanities research enterprise.

The project will also enable the Council to build an archival database for users to find out more about what SSHRC has funded and what has been accomplished with that funding. In a broad sense, outcomes include student training, various dissemination activities, as well as publications. The long-term goal is to have outcomes information available to interested users. When information on applications, awards, and research outcomes is compiled and managed on a readily available network system, SSHRC will have a complete information loop.

Breakdown of 1994-1995 Budget

(Total Budget = \$ 100.7 million)



Innovation and competitiveness

Building on the opportunities created by the NAFTA agreement, close to 100 Canadian, American and Mexican researchers gathered in Whistler, BC., last summer to attend the first US-Canada-Mexico Summer Institute on Innovation, Competitiveness and Sustainability. SSHRC co-sponsored the Institute along with the Canadian International Development Research Centre, the Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada, the National Science Foundation (USA), and the Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología (Mexico).

The five research agencies financed this tri-national venture to help foster closer links between Canadian, Mexican and American researchers. The Institute released seven reports containing recommendations on NAFTA issues to the three governments and other stakeholders. Topics included the future of work, the need to assess and harmonize a wide range of regulations, the management of innovation in business, the potential for linking businesses and universities for education and training, the development of science and technology-based industries, the management of water and land, and shared challenges in resource management of energy, forestry and fisheries.

Global change research

The International Group of Funding Agencies for Global Change Research (IGFA) for the first time held its annual meeting in Canada. IGFA is an informal partnership of national agencies from 21 countries which fund global change research and other activities supporting such research. Representatives of various research and funding agencies from some 12 countries attended the three-day meeting.

Two key issues addressed by participants at the Vancouver meeting were how to increase international collaboration in the social sciences and humanities on global change research and how to foster increased collaboration between the human and natural sciences in this field. Much of the discussion focused on how IGFA member agencies could encourage greater participation of researchers from developing countries in global change research.

SSHRC and NSERC combine services

In an effort to eliminate duplication and reduce administrative costs in response to budget cuts, SSHRC and the Natural Sciences and Engineering Research Council signed an agreement to combine their administrative services. The SSHRC's Administration Branch and NSERC's Corporate Systems and Services Branch have now been brought together in a new Common Administrative Services Directorate. Directly responsible to the presidents of both councils, the new unit will provide services in the areas of finance, human resources, informatics, and administrative support. It will also help to increase the efficiency of the service each council offers to its clientele.

Looking ahead

This brief overview of SSHRC activities in 1994-95 reflects our efforts to ensure that the research infrastructure supporting the social sciences and humanities in Canada reflects changing trends and responds to the needs of Canadian society. The year ahead will see the development of the Council's new five-year plan and the re-engineering of its program branch to provide greater coherence and effectiveness in program delivery. By re-examining our activities and reorienting them as needed, the Council will continue to provide the intellectual leadership and catalytic energy to ensure a vibrant and healthy research base for Canadian social sciences and humanities.

PRESIDENTIAL FUND FOR INNOVATION AND DEVELOPMENT

FONDS PRÉSIDENTIEL POUR L'INNOVATION ET LE DÉVELOPPEMENT

The following projects received funding from the Presidential Fund for Innovation and Development. These projects were deemed to be unique, innovative or designed to ensure the national or international visibility of the social sciences and humanities within the research community or in other segments of society, but could not benefit from assistance available under the Council's various programs.

Le Fonds présidentiel pour l'innovation et le développement a permis d'appuyer les projets suivants qui ne pouvaient bénéficier du soutien disponible en vertu des différents programmes du Conseil, mais qui présentaient un caractère unique ou innovateur, ou qui étaient susceptibles d'assurer le rayonnement des sciences humaines au plan national ou international, auprès de la communauté des chercheurs ou des autres secteurs de la société.

Human Dimensions of Global Environmental Change Programme (HDP)

To hold an international planning meeting on environmental security in 1994	\$20,000
---	----------

Canadian Foundation for the International Space University

to provide one scholarship for a Canadian student to attend the 1994 ISU session in the USA	\$15,000
---	----------

University of Alberta

to publish State-of-the-art Review of Cultural Development in an Open Economy	\$ 5,000
---	----------

Social Science Federation of Canada/Fédération canadienne des sciences sociales

Symposium sur la violence organisé dans le cadre du Congrès des sociétés savantes à Calgary en juin 1994	\$ 3,500
--	----------

Canadian Federation for the Humanities/Fédération canadienne des études humaines

to help in the establishment of the CFH National Electronic Information Service	\$ 5,000
---	----------

#

University of British Columbia

to hold the fifth conference of Asian and Pacific University Presidents from April 30 to May 3, 1995	\$10,000
--	----------

Brock University

to hold the 1995 Research at Small Universities Conference	\$ 1,000
--	----------

Carleton University

for the development of a Business Plan for franchising a Science Policy Research Unit (SPRU) from the University of Sussex at Carleton University/ pour établir au sein de Carleton University une franchise du Science Policy Research Unit de l'université de Sussex	\$20,000
---	----------

Canadian Association for Graduate Studies (CAGS) to provide financial assistance for its Annual General Meeting	\$ 1,000
Université de Montréal pour la Chaire Jean Monnet en intégration européenne	\$25,000
Carleton University for the Austrian-Canadian research project on Austrian Immigration to Canada	\$ 7,500
Social Science Federation of Canada/Fédération canadienne des sciences sociales to hold a seminar on "Reforming Canada's Health Care System: where are we headed?"	\$ 2,500
Carleton University to provide support for the Canadian participation in the 1995/1996 International Social Survey Program (ISSP)	\$25,000
UBC Institute of Health Promotion Research to sponsor the first Canadian Conference on Dissemination Research: Strengthening Health Promotion and Disease Prevention in March 1995	\$10,000
Canadian Association of University Research Administrators (CAURA) 1995 Annual Meeting to be held in Ottawa in May	\$ 1,000
Social Science Federation of Canada/Fédération canadienne des sciences sociales pour la tenue d'un panel organisé par le Réseau des questions féministes dans le cadre du Congrès des sociétés savantes	\$ 2,500
Canadian Federation for the Humanities/Fédération canadienne des études humaines for a Round Table to be held during the Conference of the Learned Societies entitled "Pico v. 2: A Humanist in the year 2010	\$ 3,000



AUDITOR GENERAL OF CANADA

VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

AUDITOR'S REPORT

To the Social Sciences and Humanities Research Council

and

the Minister of Industry

I have audited the statement of operations of the Social Sciences and Humanities Research Council for the year ended March 31, 1995. This financial statement is the responsibility of the Council's management. My responsibility is to express an opinion on this financial statement based on my audit.

I conducted my audit in accordance with generally accepted auditing standards. Those standards require that I plan and perform an audit to obtain reasonable assurance whether the financial statement is free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statement. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation.

In my opinion, this financial statement presents fairly, in all material respects, the results of operations of the Council for the year ended March 31, 1995 in accordance with the accounting policies set out in Note 2 to the financial statement.

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'Ray Dubois', with a stylized flourish at the end.

Raymond Dubois, FCA
Deputy Auditor General
for the Auditor General of Canada

Ottawa, Canada
June 28, 1995

**SOCIAL SCIENCES AND
HUMANITIES RESEARCH COUNCIL**

FINANCIAL STATEMENT

For the year ended March 31, 1995



Management Report

We have prepared the accompanying financial statement of the Social Sciences and Humanities Research Council in accordance with the reporting requirements and standards of the Receiver General for Canada. The primary responsibility for the integrity and objectivity of data in this financial statement rests with the management of the Council.

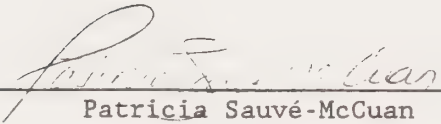
This financial statement was prepared in accordance with the significant accounting policies set out in Note 2, on a basis consistent with that of the preceding year. Some of the information included in the financial statement is based on management's best estimates and judgements and gives due consideration to materiality. To fulfill this reporting responsibility, the Council maintains a set of accounts which provides a centralized record of the Council's financial transactions. Financial information contained in the ministerial statements and elsewhere in the Public Accounts is consistent with this financial statement unless indicated otherwise.

The Council's Common Administrative Services Directorate develops and disseminates financial management and accounting policies, and issues specific directives which maintain standards of accounting and financial management. The Council maintains systems of financial management and internal control at appropriate cost. Transactions are executed in accordance with prescribed regulations, within parliamentary authorities, and are properly recorded to maintain accountability of Government funds and safeguard the Council's assets. Financial management and internal control systems are augmented by the maintenance of internal audit programs. The Council also seeks to assure the objectivity and integrity of data in its financial statement by the careful selection, training and development of qualified staff, by organizational arrangements that provide appropriate divisions of responsibility, and by communication programs aimed at ensuring that its regulations, policies, standards and managerial authorities are understood throughout the organization.

This financial statement has been examined by the Auditor General of Canada, his role being to express an informed opinion as to whether the financial statement presents fairly the Council's financial transactions in conformity with stated accounting policies.

The accounting system and financial statement of the Council have evolved over the years to meet the changes in the structure of the grants and scholarships programs and to give improved reporting and control of expenditures relating to those programs.

Approved by:



Patricia Sauvé-McCuan
Director of Finance

(Senior Full-time Financial Officer)



Bruce Mitchell
Director General

Common Administrative Services Directorate
(Senior Financial Officer)

6/12/85

Date

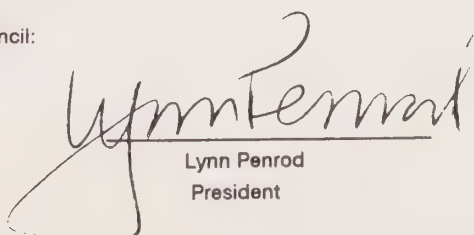
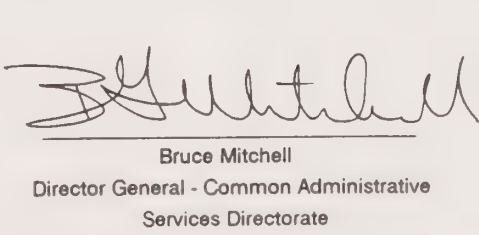
SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

STATEMENT OF OPERATIONS

FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1995

	1995	1994
	(in thousands of dollars)	
Expenditure		
Grants		
Research Grants	46,851	46,747
Fellowships	29,345	29,658
Strategic Grants	11,053	10,370
Research Communication Grants	6,139	6,118
International Relations Grants	415	476
Special Grants	209	392
Negotiated Grants	15	64
	<u>94,027</u>	<u>93,825</u>
Operations		
Salaries and employee benefits	4,167	4,370
Employee termination benefits	80	15
Accommodation	891	756
Acquisition of office furniture and equipment	440	163
Professional and special services	432	442
Expenditure for Council and its committees	339	364
Communications and travel	259	192
Advertising and publication	223	181
Material and supplies	131	137
Postage and freight	130	88
Rental of facilities and equipment	104	114
Program evaluation	93	-
Repairs and maintenance	<u>52</u>	<u>45</u>
	<u>7,341</u>	<u>6,867</u>
Administration		
Salaries and employee benefits	1,523	1,633
Employee termination benefits	14	19
Accommodation	329	279
Professional and special services	277	242
Acquisition of office furniture and equipment	163	60
Communications and travel	49	34
Postage and freight	48	33
Rental of facilities and equipment	38	42
Material and supplies	37	42
Repairs and maintenance	19	17
Advertising and publication	<u>6</u>	<u>3</u>
	<u>2,503</u>	<u>2,404</u>
	103,871	103,096
Non-tax Revenue		
Refund of previous years' expenditure	<u>689</u>	<u>770</u>
Net cost of operations (Note 3)	<u>103,182</u>	<u>102,326</u>

Approved by the Council:

Lynn Penrod
 President

Bruce Mitchell
 Director General - Common Administrative
 Services Directorate

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Notes to the Statement of Operations

March 31, 1995

1. Authority and objective

The Council (SSHRC) was established in 1977 by the Social Sciences and Humanities Research Council Act and is a departmental corporation named in Schedule II to the Financial Administration Act. The objective of the Council is to promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities.

The operating and grants expenditures are funded by budgetary lapsing authorities. Employee benefit plans contributions are authorized by a statutory authority.

2. Accounting policies

The statement of operations has been prepared in accordance with the reporting requirements and standards established by the Receiver General of Canada for departmental corporations. The most significant accounting policies are as follows:

(a) Expenditure recognition

Grants are charged to expenditure when disbursed. Operating expenditures are recorded on an accrual basis, except for leave allowances which are recorded on the cash basis.

(b) Capital purchases

Acquisition of office furniture and equipment is recorded as operating expenditure in the year of purchase.

(c) Services provided without charge by other departments

Estimates of amounts for services provided without charge by Government departments are included in operating expenditure.

(d) Refunds of previous years' expenditure

Refunds of previous years' expenditure are recorded as revenue and are not deducted from expenditure.

(e) Pension plan

Employees participate in the Public Service Superannuation Plan administered by the Government of Canada. The employees and the Council contribute equally to the cost of the Plan. Council's contributions are charged to expenditure on a current basis.

The Council is not required under present legislation to make contributions with respect to actuarial deficiencies of the Public Service Superannuation Account.

3. Net cost of operations

The net cost of operations is provided by Parliamentary appropriations. These appropriations are recorded when used and any amount not used lapses in accordance with Section 44 of the Financial Administration Act. Appropriations are as follows:

	<u>Grants</u>		<u>Operating Expenditures</u>	
	<u>1995</u>	<u>1994</u>	<u>1995</u>	<u>1994</u>
	(in thousands of dollars)			
Industry Canada				
Main Estimates				
Vote 95 (Vote 110 in 1994)	-	-	7,670	7,777
Vote 100 (Vote 115 in 1994)	92,822	93,142	-	-
Supplementary Estimate (D)	-	-	470	-
Frozen allotment	-	(300)	-	(72)
Amount lapsed	-	-	(390)	(318)
	<u>92,822</u>	<u>92,842</u>	<u>7,750</u>	<u>7,387</u>
Contributions to employee benefit plans	-	-	627	625
Total use of appropriations	<u>92,822</u>	<u>92,842</u>	<u>8,377</u>	<u>8,012</u>
Add: Funding from other departments				
for Joint Initiatives	1,205	983	-	-
	<u>94,027</u>	<u>93,825</u>	<u>8,377</u>	<u>8,012</u>
Add: Services provided without charge by government departments	-	-	1,467	1,259
Deduct: non-tax revenue	-	-	(689)	(770)
Net cost of operations	<u>94,027</u>	<u>93,825</u>	<u>9,155</u>	<u>8,501</u>

4. Supplementary information

(a) Accounts receivable

Accounts receivable from award holders amounting to \$146,571 at March 31, 1995 (1994 - \$156,571) are not included in the statement of operations.

(b) Queen's Fellowship Fund

The Queen's Fellowship Fund consists of \$250,000 which has been deposited in an interest bearing trust account. The interest earned is used for fellowships to graduate students in certain fields of Canadian studies. The operations of the Fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	<u>1995</u>	<u>1994</u>
	(in thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	270	277
Add - interest earned	15	11
Deduct - fellowships paid	(19)	(18)
	<u> </u>	<u> </u>
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>266</u>	<u>270</u>

(c) Special Trust Fund

This trust fund was established for the receipt and disbursement of private donations for the purpose of special projects in the field of social sciences and humanities research activities. The operations of this special trust fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	<u>1995</u>	<u>1994</u>
	(in thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	8	8
Add - donations received	5	35
- interest earned	0.5	0.3
Deduct - fellowship paid	(5)	(35)
	<hr/>	<hr/>
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund in the name of the Council	<u>8.5</u>	<u>8.3</u>

5. Commitments

Payment of grants and scholarships extending in future years are subject to the provision of funds by Parliament. Future years awards adjudicated prior to March 31, 1995 are payable as follows:

	(in millions of dollars)
1996	77.0
1997	39.6
Subsequent years	13.3
	<hr/>
	<u>129.9</u>

(c) Fonds spécial en fiducie

Ce fonds en fiducie a été constitué pour recevoir et déboursier les fonds reçus du secteur privé pour des projets spéciaux dans le domaine des sciences humaines. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit:

	1995	1994
Solde au début de l'exercice	8	8
Ajouter les dons reçus	5	35
Ajouter l'intérêt reçu	0.5	0.3
Déduire les bourses payées	(5)	(35)
Solde à la fin de l'exercice, constitué de dépôts auprès du Trésor, au nom du Conseil	8.5	8.3

5.

Engagements

Les subventions et les bourses accordées pour les exercices à venir sont assujetties à l'approbation des fonds par le Parlement. Au 31 mars 1995, les engagements pour les exercices à venir se répartissent comme suit:

(en millions de dollars)

1996	77.0
1997	39.6
Exercices subséquents	13.3
	<u>129.9</u>

4. Renseignements supplémentaires

(a) Débiteurs

Les comptes débiteurs des récipiendaires de subventions qui se chiffrent à 146 571 \$ au 31 mars 1995 (156 571 \$ en 1994) ne sont pas présentés à l'état des résultats.

(b) Fonds des bourses de la Reine

Le «Fonds des bourses de la Reine» est constitué d'un montant de 250 000 \$ déposé dans un compte en fiducie portant intérêt. L'intérêt gagné sert à verser des bourses à des étudiants diplômés dans certains secteurs d'études canadiennes. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit:

	1995	1994
	(en milliers de dollars)	
Solde au début de l'exercice	270	277
Ajouter l'intérêt reçu	15	11
Déduire les bourses payées	(19)	(18)
Solde à la fin de l'exercice, constitué de dépôts auprès du Trésor, au nom du Conseil	266	270

3. Coût net de l'exploitation

Le coût net de l'exploitation est financé par crédits parlementaires. Ces crédits sont enregistrés lors de leur utilisation et tout montant non utilisé devient périmé en conformité avec l'article 44 de la Loi sur la gestion des finances publiques. Les crédits sont les suivants:

1995	1994	(en milliers de dollars)
<u>Subventions</u>	<u>1994</u>	
Depenses	<u>1995</u>	<u>de fonctionnement</u>
	1994	

Industrie Canada				
Budget des dépenses principal	Credit 95 (Credit 110 en 1994)	-	-	7 777
Budget des dépenses	Credit 100 (Credit 115 en 1994)	92 822	93 142	-
Budget des dépenses supplémentaire (D)	-	-	-	470
Affectations bloquées	-	(300)	-	(72)
Montant périmé	-	-	(390)	(318)
Contributions statutaires aux régimes des prestations des employés	-	-	-	625
Emploi des crédits	92 822	92 842	8 377	8 012
Ajouter:				
Contributions des autres ministères pour les initiatives conjointes	1 205	983	-	-
Ajouter:				
Services fournis gratuitement par d'autres ministères	-	-	1 467	1 259
Déduire: Recettes non fiscales	-	-	(689)	(770)
Coût net de l'exploitation	94 027	93 825	9 155	8 501

(d) Recouvrements de dépenses d'exercices précédents

Les recouvrements de dépenses d'exercices précédents sont comptabilisés à titre de recettes et ne sont pas déduits des dépenses.

(e) Régime de retraite

Les employés participent au Régime de pension de retraite de la Fonction publique administré par le gouvernement du Canada. Les employés et le Conseil contribuent à part égale aux coûts du régime. Les contributions du Conseil sont enregistrées aux dépenses sur une base courante.

D'après les lois actuelles, le Conseil n'est pas tenu de verser une cotisation au titre des insuffisances actuarielles du Compte de pension de la Fonction publique.

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

Notes afférentes à l'état des résultats

du 31 mars 1995

1. Pouvoirs et objectif

Le Conseil (CRSH) a été constitué en 1977 en vertu de la Loi du Conseil de recherches en sciences humaines et est un établissement public nommé à l'annexe II de la Loi sur la gestion des finances publiques. L'objectif du Conseil est de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines.

Les dépenses de fonctionnement et de subventions sont financées par le biais d'autorisations budgétaires annuelles. Les contributions aux régimes de prestations des employés sont autorisées par une autorisation statutaire.

2. Conventions comptables

L'état des résultats a été dressé en conformité avec les exigences de rapport et les normes que le receveur général du Canada a établies pour les établissements publics. Les conventions comptables les plus importantes sont les suivantes:

(a) Constatation des dépenses

Les subventions sont imputées aux dépenses lorsqu'elles sont versées. Les dépenses de fonctionnement sont comptabilisées sur une base d'exercice, à l'exception des congés payés qui sont comptabilisés sur une base de caisse.

(b) Achats d'immobilisations

L'acquisition d'ameublement et de matériel de bureau est imputée aux dépenses de fonctionnement de l'exercice d'acquisition.

(c) Services fournis gratuitement par d'autres ministères

Les montants estimatifs de services fournis gratuitement au Conseil par les ministères sont compris dans les dépenses de fonctionnement.

Dépenses		1994	1995
Subventions			
Subventions de recherche		46 747	46 851
Bourses		29 658	29 345
Subventions stratégiques		10 370	11 053
Subventions - Communication entre chercheurs		6 118	6 139
Subventions - Relations internationales		476	415
Subventions spéciales		392	209
Subventions concertées		64	15
Exploitation		93 825	94 027
Salaires et prestations aux employés		4 370	4 167
Indemnités de cessation d'emploi		15	80
Locaux		756	891
Acquisition d'ameublement et de matériel de bureau		163	440
Services professionnels et spéciaux		442	432
Dépenses pour le Conseil et ses comités		364	339
Communications et frais de voyage		192	259
Publicité et publications		181	223
Fournitures et approvisionnements		137	131
Frais postaux et de transport		88	130
Location d'installations et de matériel		114	104
Évaluation de programmes		-	93
Réparation et entretien		45	52
Administration		6 867	7 341
Salaires et prestations aux employés		1 633	1 523
Indemnités de cessation d'emploi		19	14
Locaux		279	329
Services professionnels et spéciaux		242	277
Acquisition d'ameublement et de matériel de bureau		60	163
Communications et frais de voyage		34	49
Frais postaux et de transport		33	48
Location d'installations et de matériel		42	38
Fournitures et approvisionnements		42	37
Réparation et entretien		17	19
Publicité et publications		3	6
Recettes non fiscales		2 404	2 503
Recoouvrement de dépenses d'exercices précédents		770	689
Coût net de l'exploitation (Note 3)		102 326	103 182

Approuvé par le Conseil :

La présidente

Lynn Penrod

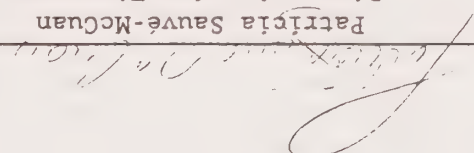
Le directeur général

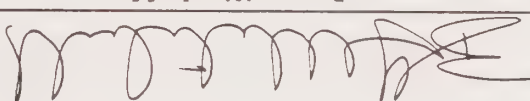
Bruce Mitchell

Direction des services administratifs communs

Le système comptable et les états financiers du Conseil se sont développés au cours des années pour répondre aux changements des programmes de subventions et de bourses et améliorer le contrôle des dépenses et les rapports concernant les dépenses des programmes.

Approuvé par:


Patricia Sauvé-McCuan
Directrice des Finances
(Agent financier supérieur à plein temps)


Bruce Mitchell
Directeur Général
Direction des services administratifs communs
(Agent financier supérieur)

Date

6/7/91



Rapport de gestion

Nous avons préparé l'état financier ci-joint du Conseil de recherches en sciences humaines selon les normes et exigences de compte rendu du Receveur général du Canada. La responsabilité première tant qu'à l'intégrité et l'objectivité des données de cet état financier revient à la gestion du Conseil.

Cet état financier a été préparé selon les conventions comptables importantes énoncées à la note 2, sur une base comparable à celle de l'exercice précédent. Certains renseignements inclus dans cet état financier sont, tout en tenant compte de leur importance, fondés sur les meilleurs prévisions et jugements de la gestion. Pour s'acquitter de la responsabilité de rendre compte, le Conseil maintient une série de comptes représentant un registre centralisé des opérations financières du Conseil. À moins d'avis contraire, les renseignements financiers renfermés dans les états ministériels et ailleurs dans les Comptes publics sont conformes à ceux apparaissant dans l'état des résultats d'exploitation.

La Direction des services administratifs communs développe et propage les conventions comptables et de gestion financière, et émet des directives spécifiques qui suivent les normes de comptabilité et de gestion financière. Le Conseil maintient des systèmes de gestion financière et de contrôle interne à un coût convenable. Les opérations sont exécutées selon des règlements prescrits dans les limites des autorisations parlementaires et sont comptabilisées correctement afin de maintenir l'imputabilité des fonds gouvernementaux et de sauvegarder les éléments d'actif du Conseil. Les systèmes de gestion financière et de contrôle interne sont renforcés par le maintien de programmes de vérification interne. Le Conseil vise également à s'assurer de l'objectivité et l'intégrité des données de cet état financier grâce à la sélection, la formation et le développement d'un personnel qualifié, grâce à des arrangements organisationnels permettant un juste partage des responsabilités et grâce à des programmes de communication visant à assurer que ses règlements, conventions, normes et autorités administratives sont compris dans toute l'organisation.

Cet état financier a été vérifié par le Vérificateur général du Canada, son rôle étant d'exprimer une opinion avisée sur le fait que l'état des résultats d'exploitation présente fidèlement l'état financier du Conseil selon les conventions comptables énoncées.

Pour l'exercice terminé le 31 mars 1995

ÉTAT FINANCIER

CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES



VERIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

AUDITOR GENERAL OF CANADA

RAPPORT DU VERIFICATEUR

Au Conseil de recherches en sciences humaines

et

au ministre de l'Industrie

J'ai vérifié l'état des résultats du Conseil de recherches en sciences humaines de l'exercice terminé le 31 mars 1995. La responsabilité de cet état financier incombe à la direction du Conseil. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur cet état financier en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir un degré raisonnable de certitude quant à l'absence d'inexactitudes importantes dans l'état financier. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans l'état financier. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble de l'état financier.

À mon avis, cet état financier présente fidèlement, à tous égards importants, les résultats d'exploitation du Conseil pour l'exercice terminé le 31 mars 1995 selon les conventions comptables énoncées dans la note 2 afférente à l'état financier.

Pour le vérificateur général du Canada

Raymond Dubois, FCA
sous-vérificateur général

Ottawa, Canada
le 28 juin 1995

\$ 7,500	Carleton University for the Austrian-Canadian research project on Austrian Immigration to Canada
	Social Science Federation of Canada/Fédération canadienne des sciences sociales
\$ 2,500	to hold a seminar on "Reforming Canada's Health Care System: where are we headed?"
	Carleton University
\$25,000	to provide support for the Canadian participation in the 1995/1996 International Social Survey Program (ISSP)
\$10,000	UBC Institute of Health Promotion Research to sponsor the first Canadian Conference on Dissemination Research: Strengthening Health Promotion and Disease Prevention in March 1995
	Canadian Association of University Research Administrators (CAURA)
\$ 1,000	1995 Annual Meeting to be held in Ottawa in May
	Social Science Federation of Canada/Fédération canadienne des sciences sociales
\$ 2,500	pour la tenue d'un panel organisé par le Réseau des questions féministes dans le cadre du Congrès des sociétés savantes
	Canadian Federation for the Humanities/Fédération canadienne des études humaines
\$ 3,000	for a Round Table to be held during the Conference of the Learned Societies entitled "Pico v. 2: A Humanist in the year 2010

FONDS PRÉSIDENTIEL POUR L'INNOVATION ET LE DÉVELOPPEMENT

Le Fonds présidentiel pour l'innovation et le développement a permis d'appuyer les projets suivants qui ne pouvaient bénéficier du soutien disponible en vertu des différents programmes du Conseil, mais qui présentaient un caractère unique ou innovateur, ou qui étaient susceptibles d'assurer le rayonnement des sciences humaines au plan national ou international, auprès de la communauté des chercheurs ou des autres secteurs de la société.

Human Dimensions of Global Environmental Change Programme (HDP)	20,000
To hold an international planning meeting on environmental security in 1994	
Canadian Foundation for the International Space University	\$15,000
to provide one scholarship for a Canadian student to attend the 1994 ISU session in the USA	
University of Alberta	\$ 5,000
to publish State-of-the-art Review of Cultural Development in an Open Economy	
Social Science Federation of Canada/Fédération canadienne des sciences sociales	\$ 3,500
Symposium sur la violence organisé dans le cadre du Congrès des sociétés savantes à Calgary en juin 1994	
Canadian Federation for the Humanities/Fédération canadienne des études humaines	\$ 5,000
to help in the establishment of the CFH National Electronic Information Service	
University of British Columbia	\$10,000
to hold the fifth conference of Asian and Pacific University Presidents from April 30 to May 3, 1995	
Brock University	\$ 1,000
to hold the 1995 Research at Small Universities Conference	
Carleton University	\$20,000
for the development of a Business Plan for franchising a Science Policy Research Unit (SPRU) from the University of Sussex at Carleton University/ pour établir au sein de Carleton University une franchise du Science Policy Research Unit de l'université de Sussex	
Canadian Association for Graduate Studies (CAGS)	\$ 1,000
to provide financial assistance for its Annual General Meeting	
Université de Montréal	\$25,000
pour la Chaire Jean Monnet en intégration européenne	

d'associer des entreprises et des universités à des fins d'éducation et de formation, le développement des industries scientifiques et technologiques, la gestion des eaux et des terres, ainsi que les défis communs de la gestion des ressources énergétiques, forestières et halieutiques.

La recherche sur le changement planétaire

L'IGFA, *The International Group of Funding Agencies for Global Change Research*, une association sans caractère officiel d'organismes nationaux de 21 pays qui financent la recherche sur le changement planétaire et d'autres activités connexes de recherche, a tenu la première fois son assemblée annuelle au Canada. Des représentants de divers organismes de recherche et de financement de quelque 12 pays ont participé à la rencontre qui a duré trois jours.

Deux questions fondamentales ont été abordées par les participants à la rencontre de Vancouver, soit : comment accroître la concertation internationale en sciences humaines lorsqu'il s'agit de la recherche sur le changement planétaire et comment favoriser une plus grande collaboration entre les sciences humaines et les sciences naturelles à ce chapitre. La plupart des discussions ont porté sur la façon dont les organismes membres de l'IGFA pouvaient susciter une participation accrue de chercheurs des pays en développement à la recherche sur le changement planétaire.

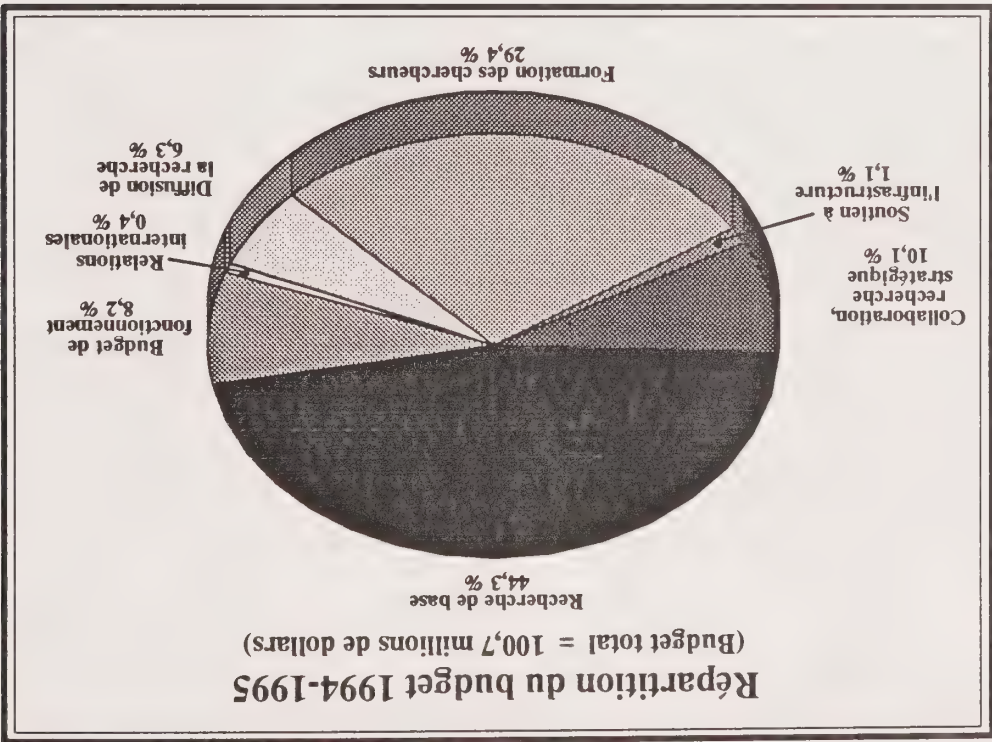
La fusion des services administratifs du CRSH et du CRSNG

Afin d'éliminer les doublonnements et de réduire les coûts administratifs à la suite de l'annonce de réductions budgétaires, le CRSH et le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie (CRSNG) ont conclu une entente sur la fusion de leurs services administratifs. La Direction de l'administration du CRSH et les Systèmes intégrés de gestion et services du CRSNG ont été regroupés en une nouvelle Direction des services administratifs communs. Relevant directement des présidents des deux conseils, la nouvelle direction offrira des services en matière de finances, de ressources humaines, d'informatique et de soutien administratif. Elle permettra également d'augmenter l'efficacité des services que chaque conseil offre à sa clientèle.

Les perspectives d'avenir

Ce bref survol des activités réalisées par le CRSH en 1994-1995 traduit les efforts réalisés afin d'assurer que l'infrastructure de la recherche en sciences humaines au Canada s'adapte à l'évolution des tendances et des besoins de la société canadienne. L'année qui s'annonce sera marquée par l'élaboration de la nouvelle stratégie quinquennale du CRSH et par la restructuration de sa direction des programmes de manière à rendre ses services plus efficaces. En réexaminant ses activités et en en modifiant l'orientation, au besoin, le Conseil continuera à agir comme chef de file intellectuel et comme catalyseur et à assurer ainsi la présence d'une base de recherche dynamique et vivante en sciences humaines au Canada.

long terme est de rendre accessible aux utilisateurs intéressés l'information ainsi recueillie sur les résultats de recherche. Dès que les données sur les demandes, les subventions, les bourses, de même que sur les résultats de recherche seront compilées et gérées sur un réseau facilement accessible, le CRSH disposera d'une information complète sur toutes les étapes du processus d'octroi des subventions.



L'innovation et la compétitivité

Tirant parti des possibilités qu'offre l'entrée en vigueur de l'Accord de libre-échange nord-américain (ALÉNA), près d'une centaine de chercheurs canadiens, américains et mexicains se sont réunis l'été dernier à Whistler (Colombie-Britannique) pour assister à la première rencontre américano-canado-mexicaine sur l'innovation, la compétitivité et le développement durable. La rencontre était parrainée par le CRSH, de concert avec le Centre canadien de recherches pour le développement international, le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada, la *National Science Foundation* (États-Unis) et le *Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología* (Mexique).

Les cinq organismes de recherche ont participé au financement de cette session trinationale afin de favoriser un rapprochement entre les chercheurs canadiens, mexicains et américains. La rencontre a généré sept rapports présentant des recommandations aux trois gouvernements et aux parties intéressées sur les questions relatives à l'ALÉNA. Parmi les sujets abordés, mentionnons : l'avenir des emplois, la nécessité d'évaluer et d'harmoniser divers règlements, la gestion de l'innovation dans le secteur des affaires, les possibilités

forum lui permettra de faire avancer son plan d'action et ses réflexions sur le sujet et qu'il aidera les universités dans leurs démarches face à ces questions.

L'intégrité dans la recherche

L'attention du public a récemment été attirée par des cas évidents d'entorses au code de déontologie et des comportements discutables de la part de certains chercheurs. Jumeles à la demande de plus en plus forte d'une obligation accrue de rendre compte des activités bénéficiant de deniers publics, ces événements ont amené la communauté des chercheurs à se pencher sur un sujet auparavant jugé comme acquis – l'intégrité dans la recherche universitaire.

Au début de 1994, les trois conseils subventionnaires fédéraux ont publié une politique commune sur l'intégrité dans la recherche, fruit d'une série de consultations menées auprès de la communauté scientifique au cours des deux dernières années. En novembre a eu lieu une conférence nationale sur le thème « *L'intégrité dans la recherche et les travaux d'érudition : une responsabilité collective* ». Le CRSH, le Conseil de recherches médicales (CRM) et le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie (CRSNG) ont organisé cette rencontre en étroite collaboration avec l'Association des universités et collèges du Canada (AUC).

La conférence avait pour objet de renforcer l'engagement des trois conseils de recherche fédéraux, des établissements de recherche et de leurs partenaires envers la promotion et la mise en application de normes rigoureuses d'intégrité dans la recherche et les travaux d'érudition au Canada. Il s'agissait de la première d'une série d'initiatives prévues par les trois conseils afin d'aborder des questions qui préoccupent l'ensemble de la communauté. Quelque 150 participants se sont penchés sur les facteurs qui favorisent ou découragent l'intégrité scientifique; ils ont déterminé les responsabilités des principaux intéressés et recommandé des principes, des politiques et des mécanismes visant à favoriser une plus grande intégrité dans la recherche.

Les trois conseils collaborent également à une question connexe : l'éthique en recherche comportant des sujets humains. Un groupe de travail consultatif inter-conseils examine et met à jour les lignes directrices qui existent au sein de chacun des conseils sur les aspects déontologiques de ce genre de recherche afin d'établir une politique commune.

Projet-pilote sur les résultats de recherche

Afin de s'acquitter d'une de ses responsabilités, qui est d'évaluer l'efficacité de ses programmes et d'en faire rapport, le CRSH a mis sur pied un projet-pilote sur les résultats de la recherche (PPRR). Ce projet aidera le Conseil à évaluer les retombées de son appui et à rendre l'information accessible aux chercheurs, aux responsables de l'élaboration des politiques, aux décideurs et aux autres parties intéressées. Le PPRR aidera également le Conseil à faire un bilan de l'ensemble des travaux de recherche effectués en sciences humaines au Canada.

Grâce au projet, le Conseil pourra créer une base de données qui permettra aux utilisateurs d'en savoir plus long sur les projets appuyés par le CRSH et sur les résultats obtenus à la suite du financement. De façon générale, les résultats comprennent la formation des étudiants, les diverses activités de diffusion, de même que les publications. L'objectif à

processus d'élaboration de politiques et de prise de décisions en transmettant l'information aux utilisateurs intéressés au bon moment. Le CRSH s'est efforcé, au cours de la dernière année, de favoriser le respect de l'obligation de rendre compte en élargissant la diffusion des résultats de la recherche.

Tout en accordant la priorité à son rôle principal d'appui à la recherche et à la formation en sciences humaines, le CRSH a entrepris un certain nombre d'initiatives spéciales en 1994-1995, dans le but d'étudier des questions fondamentales reliées à la recherche universitaire et de découvrir des façons novatrices de s'acquitter de son mandat.

LES FAITS SAILLANTS DE 1994-1995

L'OFFRE ET LA DEMANDE DANS LES SECTEURS DES SUBVENTIONS ET DES BOURSES*				
PROGRAMME	DEMANDES RECUES	SUBVENTIONS/ BOURSES OCTROYÉES	Taux de réussite	
Subventions ordinaires de recherche	1 732	788	46 p. 100	
Thèmes stratégiques	216	104	48 p. 100	
Bourses de doctorat	3 278	633	19 p. 100	
Bourses postdoctorales	770	83	21 p. 100	
* Ces quatre programmes représentaient plus de 80 p. 100 des affectations budgétaires du Conseil en 1994-1995.				

La formation de la prochaine génération de chercheurs

C'est sous le titre «Fagonner notre avenir» que s'est tenue la Conférence nationale sur la recherche et les études avancées en sciences humaines, que le CRSH a organisé l'autome dernier à Ottawa. La conférence réunissait des intervenants de l'enseignement avancé, à savoir des universitaires, des chercheurs et des étudiants, ainsi que des employeurs des secteurs public et privé. Quelque 150 participants de diverses régions du Canada ainsi que d'autres pays, se sont réunis à Ottawa pour déterminer les questions prioritaires à traiter en matière de formation supérieure et élaborer des stratégies afin d'améliorer les pratiques et les politiques relatives à la formation avancée au Canada.

Au cours d'ateliers et de séances plénières, les participants ont examiné, entre autres, dans quelle mesure les programmes d'études supérieures sont structurés de façon à permettre aux étudiants de satisfaire aux exigences du diplôme dans un délai raisonnable, de même que les différents modèles de programmes ainsi que les orientations nouvelles en matière de développement de la formation avancée au Canada et à l'étranger. Les participants ont également examiné comment et dans quelle mesure la formation avancée doit s'adapter à la restructuration actuelle de l'économie et de la société canadiennes. Le CRSH espère que ce

MESSAGE DE LA PRÉSIDENTE

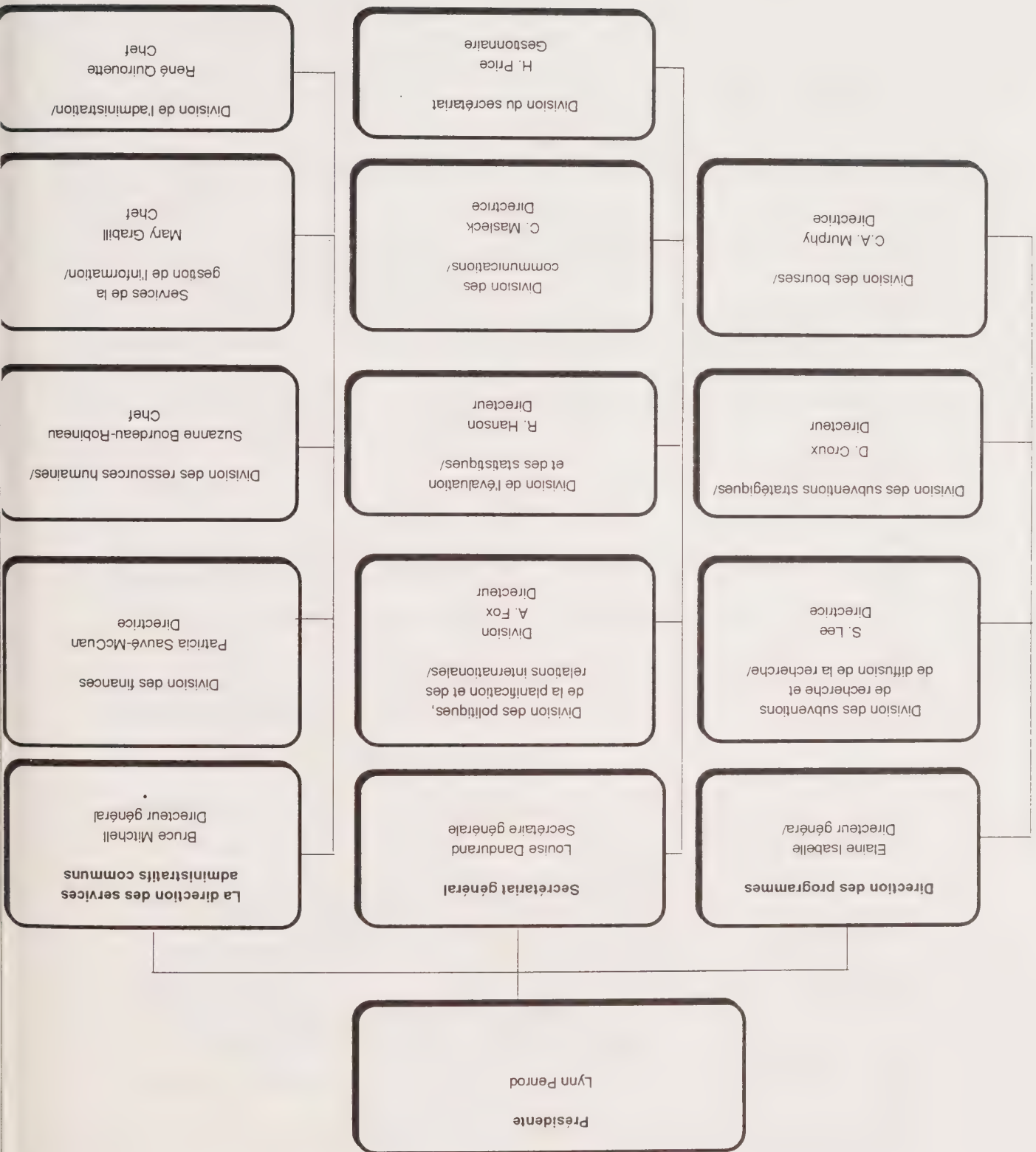
Il s'agit du premier rapport annuel que je présente depuis mon entrée en fonction en septembre 1994 comme présidente du Conseil de recherches en sciences humaines. Une réduction des ressources a nécessité une restructuration des opérations internes du Conseil ainsi qu'un examen des priorités organisationnelles, de manière à nous concentrer sur les activités essentielles faisant partie du mandat du CRSH. Comme ce fut le cas pour la majorité des ministères et organismes gouvernementaux, le budget du CRSH a été réduit en février 1995. Cette réduction a donc amené le Conseil à devoir prendre certaines décisions difficiles, entraînant la diminution ou la suppression de son appui à divers programmes afin de compenser les réductions budgétaires. Pour arrêter ses décisions, le Conseil s'est inspiré de sa stratégie quinquennale et a été guidé par le souci de préserver l'essence même de son mandat, soit l'appui direct à la recherche et la formation en sciences humaines. La réorganisation des priorités de financement a coïncidé avec la dernière année de la stratégie quinquennale actuelle du CRSH et avec l'élaboration d'une nouvelle stratégie qui doit nous mener jusqu'au siècle prochain.

Ces modifications ont été apportées dans le contexte d'une révision de tous les programmes gouvernementaux et d'un examen des politiques en matière de sciences et de technologie. Les chercheurs en sciences humaines ont participé à l'examen des politiques scientifiques et technologiques, faisant ressortir la contribution que les sciences humaines peuvent apporter à la réalisation des objectifs scientifiques et technologiques menant à la qualité de vie, à la prospérité et à l'avancement des connaissances. Le rapport du Conseil consultatif national des sciences et de la technologie (CCNST), publié le printemps dernier, reconnaissait que «qualité de vie et croissance économique sont étroitement liées et tout aussi importantes l'une que l'autre». Le rapport précise que : «les progrès en matière de qualité de vie dépendent également de la qualité des travaux de recherche en sciences sociales et en humanités visant à interpréter les répercussions de l'évolution technologique et sociale sur la population canadienne».

Un des aspects du mandat du CRSH est de favoriser la création de liens entre, d'une part, les disciplines qu'il subventionne et, d'autre part, l'innovation scientifique et l'expansion technologique. Comme les événements des cinq dernières décennies l'ont constamment démontré, la technologie appliquée de façon inconsciente est risquée. Les progrès scientifiques et technologiques ne doivent pas se faire en marge du reste de l'expérience humaine. Dans un effort pour accroître les occasions de collaboration interdisciplinaire de recherche dans divers secteurs ou activités sur des questions contemporaines fort complexes, le CRSH a cherché à favoriser une plus grande communication et concertation entre les chercheurs en sciences humaines et les chercheurs en sciences naturelles et en génie et ceux des sciences de la santé.

Afin de faire connaître la pertinence, l'importance et le bien-fondé de la recherche dans nos disciplines, il est indispensable que les chercheurs dépassent les confins traditionnels du milieu universitaire afin non seulement d'aider le public à saisir l'utilité sociale et humaine des travaux des chercheurs en sciences humaines, mais il leur faut également contribuer aux

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES/ SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL



COMITÉS PERMANENTS

Comités des programmes

Lynn Penrod (Présidente à compter du 1^{er} septembre 1994)
Louise Dandurand (Présidente jusqu'au 31 août 1994)

Patricia Clements
Geoffrey Weller

François Duchesneau, Faculté des arts et des sciences, Université de Montréal
Deborah Hobson, Faculty of Arts, York University
Jacques Lévesque, Science politique, Université du Québec à Montréal
Victor Marshall, Centre for Studies on Aging, University of Toronto

Représentation du Conseil auprès d'autres organismes

Conseil de recherches médicales du Canada

Lynn Penrod (à compter du 1^{er} septembre 1994)
Louise Dandurand (jusqu'au 31 août 1994)

Conseil de recherches en sciences naturelles en génie du Canada

Lynn Penrod (à compter du 1^{er} septembre 1994)
Louise Dandurand (jusqu'au 31 août 1994)

Caucus Oakley

Lynn Penrod (à compter du 1^{er} septembre 1994)
Louise Dandurand (jusqu'au 31 août 1994)

Comité de direction inter-conseils, Programme de réseaux de centres d'excellence

Lynn Penrod (à compter du 1^{er} septembre 1994)
Louise Dandurand (jusqu'au 31 août 1994)

Jean-Guy Paquet
Président, La Laurentienne Vie Inc.
(a quitté le 12 octobre 1994)

James Torczyner
School of Social Work, McGill University
(le 19 décembre 1997)

Mair Verhuy
Département des études françaises, Université Concordia
(le 19 décembre 1997)

Geoffrey Weller
President, University of Northern British Columbia
(le 30 octobre 1994)

* The date marks the end of the member's term as announced by the Governor-in-Council.

Membres associés

Henry Friesen

President

Medical Research Council of Canada

Ottawa

Peter Morand

President

Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada

Ottawa

Cadres du Conseil

President

Lynn Penrod (à compter du 1^{er} septembre 1994)
Louise Dandurand (jusqu'au 31 août 1994)

Secretary General (à compter du 31 août 1994)/

Louise Dandurand

Director General, Administration Branch (jusqu'au 1^{er} octobre 1994) and
Acting Secretary to Council (jusqu'au 31 août 1994)

Monty Doyle

Director General, Common Administrative Services Directorate for SSHRC and NSERC
Bruce Mitchell (à compter du 23 janvier 1995)

Director General, Programs Branch

Elaine Isabelle

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

Membres du Conseil

Lynn Penrod	President	(le 31 août 1999)
Louise Dandurand	Acting President	(le 31 août 1994)
Cyril Byrne	Department of English, Saint Mary's University	(le 28 janvier 1995)
Patricia Clements	Dean of Arts, University of Alberta	(le 13 avril 1997)
François Duchesneau	Vice-doyen à la planification	(le 16 mai 1994)
Jane Gaskell	Faculty of Education, University of British Columbia	(le 19 décembre 1997)
Richard Guscott	Department of Psychiatry, Sunnybrook Health Science Centre	(le 19 décembre 1997)
Monique Jérôme-Forget	Présidente, Institut de recherche en politiques publiques	(le 13 avril 1997)
David Leighton	Komoka, Ontario (formerly of the Business Administration Department, National Centre for Management Research and Development, University of Western Ontario)	(le 13 avril 1997)
Paul Lovejoy	Department of History, York University	(le 13 avril 1997)
Kathy Mezei	Department of English, Simon Fraser University	(le 19 décembre 1997)
Bruce Muirhead	Department of History, Lakehead University	(le 19 décembre 1997)
Beverley Nicholson	Department of Native Studies, Brandon University	(le 13 avril 1997)
Rosemary Ommer	Director, Institute of Social and Economic Research, Memorial University of Newfoundland	(le 13 avril 1997)

Le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada (CRSH) a été institué en 1977 par la *Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines*, 1976-1977, et, en avril 1978, il prenait en charge l'administration des programmes gérés par la division des humanités et sciences sociales du Conseil des Arts du Canada. Le CRSH est l'un des trois conseils responsables de l'octroi des subventions fédérales à la recherche universitaire et aux activités savantes; les deux autres sont le Conseil de recherches médicales du Canada et le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada.

Le CRSH est dirigé par un conseil de 22 membres choisis parmi la communauté universitaire et d'autres secteurs de la société qui s'intéressent à son mandat.

Le CRSH est essentiellement un organisme subventionnaire qui obtient ses fonds par crédits du Parlement et qui se rapporte au Parlement par l'intermédiaire du ministre des Communications. Il a pour mandat «de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines; de conseiller le Ministre sur les aspects de cette recherche que ce dernier lui demande d'examiner» (*Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines*, 1976-1977, article 4).

Dans le cadre de ce mandat, le Conseil entend :

- favoriser l'avancement des connaissances en encourageant la recherche fondamentale dans le domaine des sciences humaines au Canada;
- appuyer la recherche stratégique dans des domaines d'importance nationale;
- appuyer une formation avancée dans les disciplines des sciences humaines afin que le Canada puisse toujours compter sur une capacité nationale de recherche et d'expertise en sciences humaines;
- favoriser les communications entre les chercheurs au Canada et à l'étranger et promouvoir la connaissance et l'utilisation des résultats des recherches subventionnées par le CRSH au sein de la communauté des chercheurs, du grand public et des secteurs public et privé.

Pour réaliser ces objectifs, le Conseil administre divers programmes de bourses, de subventions de recherche fondamentale et stratégique et, enfin, d'appui aux publications, aux échanges internationaux et aux congrès savants ainsi qu'à d'autres activités reliées à la recherche. Il tient également des consultations, reste en liaison constante avec le gouvernement et les communautés qu'il dessert et joue un rôle de leader en ce qui a trait à la politique de recherche au Canada.

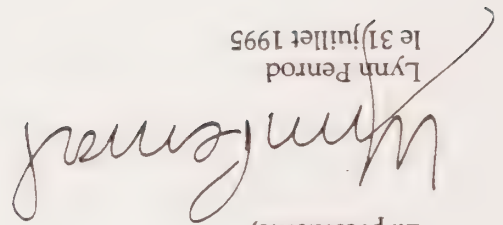
L'honorable John Manley, C.P., M.P.
Ministre de l'Industrie
Ottawa, Canada

Monsieur le Ministre,

Conformément à l'article 21 de la Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada,
1976-1977, j'ai l'honneur de soumettre le dix-septième rapport annuel du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma considération distinguée.

La présidente,


Lynn Fenrod
le 31 juillet 1995

Publié par
la Division des communications
du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada
350, rue Albert
C.P. 1610, Ottawa K1P 6G4

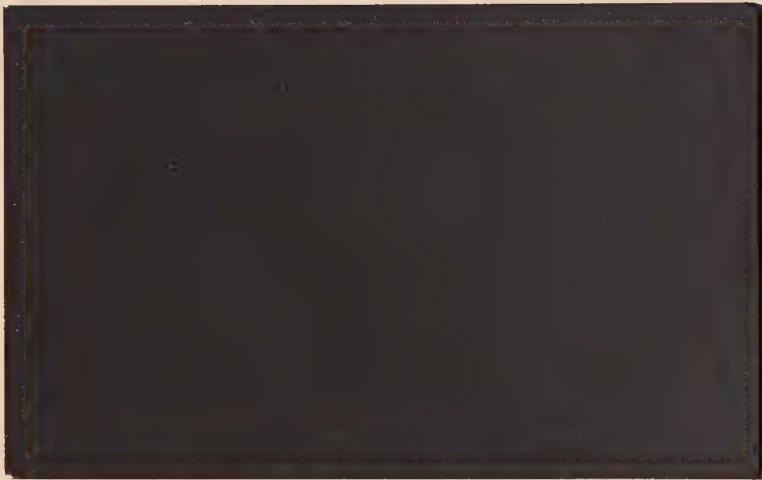
N° de cat. CR1-1995
ISBN 0-662-61967-6

juillet 1995

Dans le document, le genre masculin est utilisé sans aucune discrimination et uniquement pour alléger le texte.

CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES
1994-1995
RAPPORT ANNUEL

juillet 1995



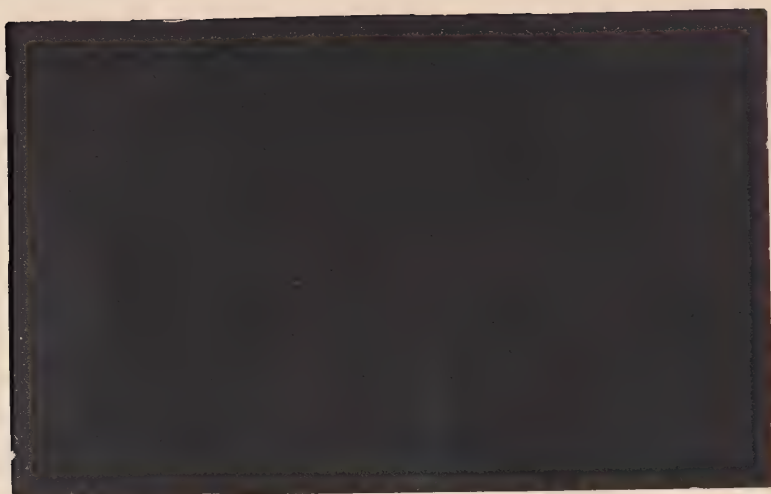


CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES
1994-1995
RAPPORT ANNUEL

**SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA**

**1995-1996
ANNUAL REPORT**





**SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA**

**1995-1996
ANNUAL REPORT**

July 1996

Published by
the Communications Division of
The Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada
350 Albert Street
P.O. Box 1610, Ottawa K1P 6G4

Catalogue no. CR1-1996
ISBN 0-662-62504-8

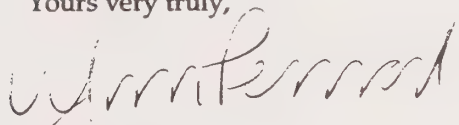
July 1996

The Honourable John Manley, P.C., M.P.
Minister of Industry
Ottawa, Canada

Sir,

Pursuant to Section 21 of the *Social Sciences and Humanities Research Council Act*, 1976-77, I am pleased to submit the eighteenth annual report of the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada.

Yours very truly,

A handwritten signature in dark ink, appearing to read "Lynn Penrod", written in a cursive style.

Lynn Penrod
President
July 31, 1996

WHAT IS THE COUNCIL?

The Social Sciences and Humanities Research Council of Canada (SSHRC) was created in 1977, through the Social Sciences and Humanities Research Council Act, 1976-77. It began operations in April 1978 and took over the programs administered by the humanities and social sciences division of the Canada Council. SSHRC is one of the three granting councils responsible for administering federal funds for university-based research and other scholarly activity, the other two being the Medical Research Council and the Natural Sciences and Engineering Research Council.

SSHRC is governed by a 22-member appointed Council chosen from the academic community and major interest sectors of society.

The Council is primarily a grant-giving body whose funds are voted by Parliament. It reports to Parliament through the Minister of Industry. Its mandate, as stated in section 4 of the Social Sciences and Humanities Research Council Act, 1976-77, is to "promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities; and to advise the Minister in respect of such matters relating to such research as the Minister may refer to the Council for its consideration."

More specifically, the Council undertakes:

- to advance knowledge by supporting basic and theoretical research in the social sciences and humanities;
- to support applied research within individual fields and on issues of national importance;
- to advance Canada's national capacity for research and expertise by supporting advanced training; and
- to facilitate the communication, sharing and use of research results within the academic community in Canada and abroad, and within other sectors of Canadian society.

In pursuit of these goals, the Council administers programs of fellowships for research training and support, and grants for basic and applied research, international scholarly exchanges, scholarly publishing, conferences and other research-related activities. In addition the Council undertakes consultations and performs a leadership role in research policy in Canada and fulfills a liaison function government and the scholarly community.

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Members of the Council

Lynn Penrod President	(August 31, 1999)*
Paul Lovejoy Vice-President Department of History, York University	(April 13, 1997)
Paul Bernard Département de sociologie, Université de Montréal	(April 24, 1998)
Massimo Ciavolella Department of Italian Studies, University of Toronto	(April 24, 1998)
Patricia Clements Dean of Arts, University of Alberta	(April 13, 1997)
Florence G. Driedger Social Development Consultant, Regina, Saskatchewan	(February 2, 1998)
Jane Gaskell Associate Dean of the Faculty of Education, University of British Columbia	(December 19, 1997)
Richard Guscott Psychiatric Medicine, Hamilton, Ontario	(December 19, 1997)
Monique Jérôme-Forget Présidente, Institut de recherche en politiques publiques, Montréal, Québec	(April 13, 1997)
David Leighton, Komoka, Ontario (formerly of the Business Administration Department, National Centre for Management Research and Development, University of Western Ontario)	(April 13, 1997) (resigned September 5, 1995)
Jo-Anne M. McCutcheon Doctoral Student in History, University of Ottawa	(February 10, 1998)
Kathy Mezei Department of English, Simon Fraser University	(December 19, 1997)
Bruce Muirhead Department of History, Lakehead University	(December 19, 1997)

Beverley Nicholson Department of Native Studies, Brandon University	(April 13, 1997)
Rosemary Ommer Director, Institute of Social and Economic Research Memorial University of Newfoundland	(April 13, 1997)
Elizabeth Parr-Johnston President, Mount Saint Vincent University	(April 24, 1998)
Danielle Riverin-Simard Faculté des sciences de l'éducation, Université Laval	(April 24, 1998)
Helen Sinclair President, Canadian Bankers' Association, Toronto, Ontario	(April 24, 1998)
Philip Smith Department of Psychology, University of Prince Edward Island	(April 24, 1998)
James Torczyner School of Social Work, McGill University	(December 19, 1997)
Charles Uhlman, Mahone Bay, Nova Scotia (formerly with the Lunenburg County School District)	(April 24, 1998)
Maïr Verthuy Département d'études françaises, Université Concordia	(December 19, 1997)

* The date marks the end of the member's term as announced by the Governor-in-Council.

Associate Members

Dr. Henry Friesen
President
Medical Research Council of Canada
Ottawa

Dr. Tom Bruztowski
President
Natural Sciences and Engineering Research Council
Ottawa

Council Officers

President
Lynn Penrod

Secretary General
Louise Dandurand

Director General,
Common Administrative Services
Bruce Mitchell

Director General, Programs Branch
Elaine Isabelle

STANDING COMMITTEES

Executive Committee

Lynn Penrod (Chair)
Paul Lovejoy
Massimo Ciavolella
Patricia Clements
Monique Jérôme-Forget
Maïr Verthuy

Program Committee

Lynn Penrod (Chair)
Paul Lovejoy
Paul Bernard
Jane Gaskell
Rosemary Ommer
Thomas Lennon, University of Western Ontario
Louise Quesnel, Université Laval
Cannie Stark, University of Regina
Nicholas Zekulin, University of Calgary

Audit Committee

Bruce Muirhead
Beverley Nicholson

COUNCIL REPRESENTATION ON OTHER BODIES

The President, Dr. Lynn Penrod, represents the Council on the following bodies:

Medical Research Council of Canada

National Council on Bioethics in Human Research

Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada

Oakley Caucus

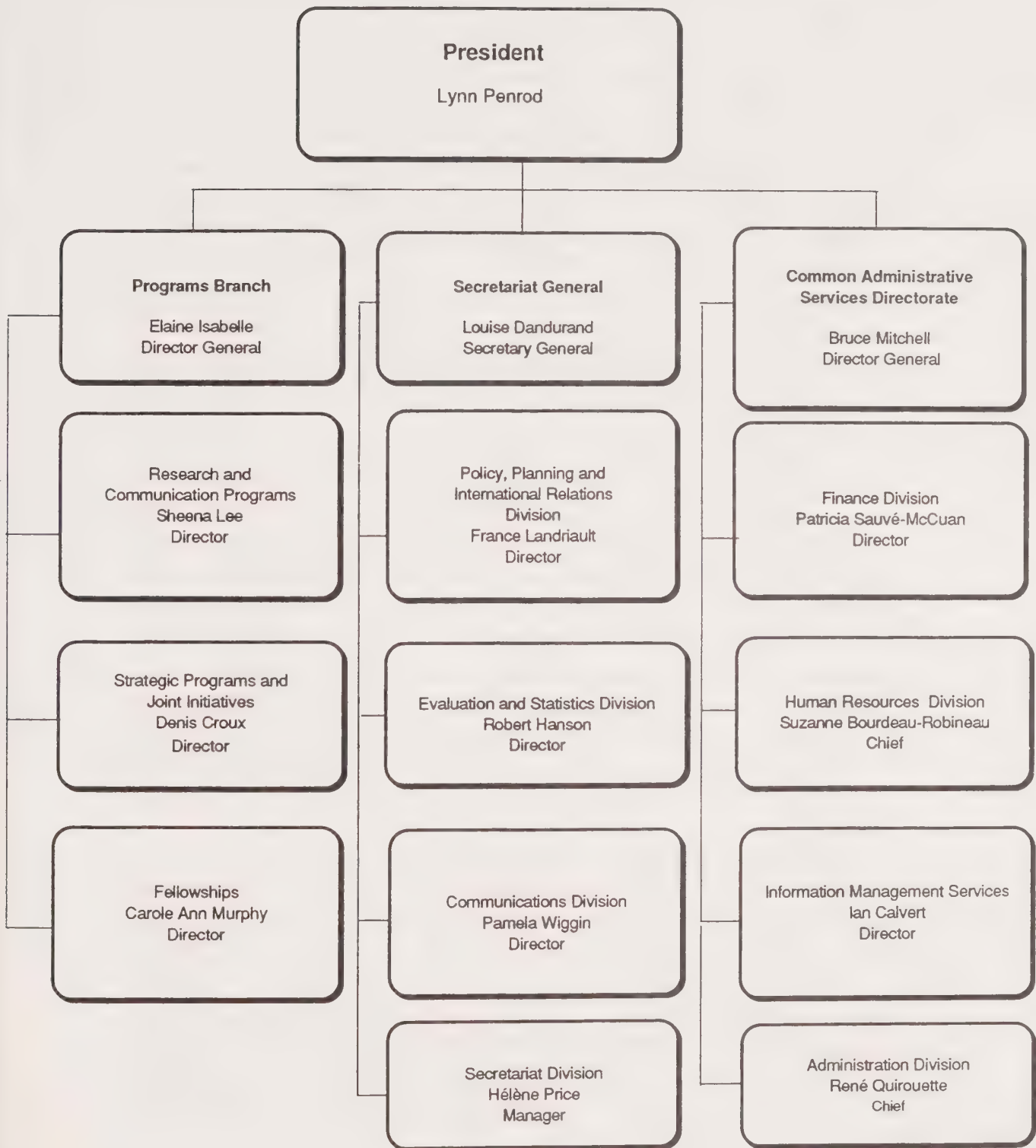
Tri-Council Steering Committee, Networks of Centres of Excellence

Tri-Council Working Group on Ethics

Canadian Genome Analysis and Technology Program (CGAT)

S&T Industry Portfolio Heads

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL



MESSAGE FROM THE PRESIDENT

The year 1995-96 was one of continuing challenge for SSHRC - by turns both difficult and invigorating. While we have long prided ourselves on running a tight administrative ship, our on-going budgetary constraints kept up the pressure to be even more efficient in carrying out our mandate and in providing the best possible service to our client community with less money. At a broader level, with the period covered by our current *Strategic Plan* coming to an end, the question of how best to focus the Council's future efforts came to the fore. Answering it engaged us in critically reviewing not only our experience over the past several years, but also the current and emerging circumstances in which social sciences and humanities research must be conducted and the needs both of the research community and of Canadian society.

In these times of financial constraint, we find ourselves required to strike many fine, interrelated balances. We must keep in mind both short- and long-term research needs; we must remain accountable to different constituencies, each with distinct interests and priorities; and we must always take into account the many competing definitions of relevance. Canadians want to be sure that research efforts yield tangible results and improve the quality of life for them and their children. We share this view and believe that this is why we must continue to fund research specifically targeted to issues of immediate national social, economic and cultural importance. And it is to help ensure the quality of Canadian life over the longer term that we remain committed to basic research in the social sciences and humanities which advances our collective knowledge, intellectual resources and problem-solving skills.

SSHRC has a responsibility to be accountable to Canadian taxpayers, to allocate research funds prudently, and to help maintain the quality and effectiveness of the Canadian research endeavour by providing clear-sighted leadership and well-balanced support to our research community. That said, we continue to grapple in the midst of changing circumstances with the very complex question of what is relevant. One of our on-going challenges remains the communication of the many different perspectives informing concepts of relevance, given that no single index of value can ever be held up as one against which all others must be measured.

SOME HIGHLIGHTS OF 1995-96

Impact of 1995 federal budget

As a result of the February 1995 federal budget, in 1995-96 we were obliged to reduce our program expenditures by five per cent—this representing the first in a three-year series of cuts to our budget. Guided by the priorities set out in our current *Strategic Plan*, we decided to impose selective rather than across-the-board cuts in order to protect our core mandate of direct support for research and graduate training in the social sciences and humanities. We slightly reduced the budget for the research grants program and for scholarly publishing and conferences and decreased funding to infrastructure programs on a sliding scale, with the greatest cuts applying to areas of lower strategic priority. This year we also began to assess our options for dealing with further anticipated cuts to our budget.

We will continue to manage financial constraint in the best ways possible—seeking greater operational efficiencies while protecting our core mandate. But inevitably, fewer resources mean that we will be able to support fewer research activities; and the effect will be felt not only by the research support system but also by the university community, and, ultimately, by Canadian society.

Tracking research outcomes

During 1995-95, we have paid close attention to the changing research climate and how to best integrate SSHRC's activities within it. On the program side, we have continued to stress the importance of interdisciplinarity and networks both in order to broaden the scope and relevance of the work we support and to enhance the degree and quality of communication beyond the academic community.

Clearly, sharing information on research findings is key. While we think communication is an essential part of the research process and fundamentally the task of those actually doing the research, Council, too, has a role to play. Linked to our interest in promoting better communication, we began in 1995-96 the analysis phase of our *Research Outcomes Pilot Project*. By drawing together summary reports of more than 3,500 individual SSHRC-funded studies, we are developing a more systematic way to look at actual research outcomes. The data flowing from this process will help us to improve the process of

sharing research results--both with members of the research community and with others who can put those results to work. Analysis of the outcomes data should also provide valuable information for future program design.

Inter-agency collaboration

At the institutional level, we have continued to communicate and participate with other agencies in numerous policy- and decision-making bodies, both in Canada and abroad. We feel, for example, that our work with the Tri-Council Working Group on Ethics (the other member agencies being the Natural Sciences and Engineering Research Council and the Medical Research Council) is an excellent example of productive, progressive institutional collaboration. The result of this work will be a national code of ethics covering research on human subjects in all relevant fields covered by the three federal granting Councils.

Program Branch restructuring

On the administrative side, the drive to continue reducing costs wherever possible sparked a collective effort to re-think the way we deliver our programs to the research community.

To better reflect the natural interrelationship among the various components of our family of programs, and to make better use of our program officers' diverse skills and experience, we restructured the Branch according to a "matrix" model. The programs themselves have remained unchanged, but program officers now work in teams around six broad research areas: literature and fine arts, humanities, civilization and the environment, cognitive sciences, policy studies, and collaborative research and interdisciplinary studies. Each team now administers all applications for research and communications grants, strategic grants, and fellowships whose subject matter falls within the research area for which it is responsible.

The matrix model took effect in October of 1995 and demanded that directors and staff go above and beyond the normal call of duty, mastering new responsibilities in their first time through the annual competition cycle. I commend everyone involved at SSHRC for their dedication and I am sure that as we learn from our experience with the new system, making adjustments and improvements as they are required, we will continue to offer the highest quality

service to the research community and at the same time give broader scope for the expression of our staff's manifold talent.

Taking stock of Strategic Grants

In our on-going efforts to assess effectiveness and refine priorities, we marked another important milestone in 1995-96 with the completion of the *Strategic Grants Evaluation* study, the final report of which will be available in Fall 1996.

In Fall 1994, Senior Management requested that a full policy review of the *Strategic Grants Themes and Joint Initiatives* programs be undertaken in light of the six-years' duration of the *Applied Ethics, Science and Technology in Canada*, and *Managing for Global Competitiveness* themes. The project was comprehensive, involving extensive consultations with representatives from 25 universities, 75 project partners, 10 Joint Initiatives partners, 37 selection committee members, and SSHRC staff. Council sincerely appreciates the dedication and generosity of those who participated in this enormous undertaking.

The study concluded that there is both a need and support for targeted research in the larger community—particularly among non-governmental organizations. The study also found that there is greater support for the *Joint Initiatives* than for the *Theme* programs among members of the academic community and that the lower application rate to *Strategic Grants* programs relative to other SSHRC programs is at least partially attributable to the lack of widespread support within the current university context for this type of strategic research model. However, the study showed that SSHRC's *Strategic Grants* programs have increased the degree of interdisciplinarity and collaboration since the last review (in 1988) and that where effective partnerships have been created, significant knowledge transfer has occurred.

Although the evaluation concluded that SSHRC ought to maintain support for targeted research, some refinements were indicated. Specifically: clarification of the program's mission and objectives; improvement of the process for selecting new strategic themes; an increased dedication to communication beyond the academic community; and a renewed effort to foster research partnerships.

The Learning Society

Concerning other developments in the *Strategic Grants* program area, in 1995-96 we identified a new theme where social sciences and humanities research is vitally needed.

As we approach the end of the millennium, Canadians find their lives shaken by rapid and sometimes unpredictable economic change. Gone is Canada's traditional dependence on manufacturing and resource extraction; gone are traditional concepts of jobs and appropriate training; and at stake amid this dislocation is the social cohesion and national sense of purpose built up over more than a century. In the place of old ways is the uncomfortably ill-defined "information economy" and the steep knowledge requirements that go along with it. This puts an incredible burden on our systems of education. For while Canadians remain a conspicuously literate, capable, and adaptable people, we are faced with radical changes in the way we learn, earn, and thrive.

With these realities in mind, SSHRC launched in October 1995 the *Strategic Research Networks in Education and Training*, a five-year, \$6 million initiative designed to investigate critical links between Canada's educational infrastructure and our future prosperity and competitiveness. In order to address the rapidly evolving needs of Canadians and their educational institutions, this new program will address five key areas of concern. Through multi-sectoral interaction and a commitment to transferring research results to those who can put them to work, the networks will play a key role in policy making and socio-economic development.

The first stage of the program competition (letters of intent) closed in January 1996. Grant winners will be announced in Fall 1996.

The Eaton/SSHRC/NSERC Chair in Retailing

Further to the need to develop and enhance partnerships within and beyond the research community and to pursue lines of strategically important research, SSHRC/NSERC awarded in early Spring the eleventh in a series of university chairs under the *Chairs in the Management of Technological Change* program. The program supports research, teaching, and training in technological change and entrepreneurship, focusing on how such change can best be understood, managed, and facilitated.

The Eaton chair is unique in that it draws together more than 30 sponsor companies operating in the retail sector along with two distinguished members of the academic community. The chair will focus broadly on the management of information technology in the retail sector, with an aim to improving the performance of Canadian retailing and associated industries.

This is a prime example of applied, collaborative research. The makeup of the research team and the range of partners involved will better the prospects that the work done will be both relevant and of significant practical value—particularly, but not solely, to the retail community in Canada.

Metropolis Project

The year 1995-96 also marked the beginning of Canada's participation in *The Metropolis Project*, an international undertaking that will bring together researchers from around the world to examine in detail the effect of immigration on cities.

Metropolis begins from the premise that modern patterns of immigration are driven by a multitude of social, economic, and cultural pressures, and that these forces are increasingly beyond the ability of individual states to influence. Furthermore, the project recognizes that accommodation of the increasingly complex interactions between and among recent arrivals and their new communities will require enlightened policy informed by as many perspectives as possible.

SSHRC is collaborating with several other federal government departments in providing funding worth \$8 million over six years for the operation of four Canadian Centres of Excellence for Research on Immigration and Integration. The four Centres are located in Montréal, Toronto, Edmonton and Vancouver, and were chosen by an independent expert panel in a competition process managed by SSHRC. As each is located in a major site of immigrant settlement, each is uniquely positioned to study specific, relevant issues and to provide valuable knowledge and insights to the *Metropolis* project. The Council believes this type of collaborative approach is social science and humanities research at its best and that the synergy among project partners will result in significant gains for integrated research methodologies, public policy, and community awareness.

Federal S&T Strategy

On March 11, 1996, the Minister of Industry released *Science and Technology for the New Century: A Federal Strategy*, the result of an extensive review undertaken in 1994 involving consultations in communities across the country.

While the document focuses principally on the need for new approaches to innovation and development in the fields of science and technology, we were pleased to note that it explicitly recognizes the need to integrate continued research in the social sciences and humanities into a coherent, productive S&T strategy. To wit: "Departments will work with the Social Sciences and Humanities Research Council to identify research areas in the social sciences and humanities that will better inform policy development in priority areas . . . such as health, human resources development, immigration, economics, and culture."

To further ensure the essential integration of social sciences and humanities research with developments in technology, SSHRC will take part in the Ministry of Industry's *Portfolio Action Plan* and the multi-organizational partnership on which it is based. Portfolio member agencies articulate varied and distinct mandates, but they also share common interests and goals—chief among which is the betterment of Canadian society. We look forward to the new perspectives that may arise in the context of regular interaction among Portfolio partners.

Health Services Research Fund

In his March 22, 1996, budget the Minister of Finance announced the establishment of a \$65 million *Health Services Research Fund*, to be operated under the auspices of the Medical Research Council. Just as sound science underpins technological development, so, too, does the humane and effective management of a socially complex and technology-intensive field like health care depend on excellent research in the social sciences and humanities. With these thoughts in mind, and in light of the government's recognition in its new S&T strategy of the key role played by the social sciences and humanities, we will work as hard as we can to ensure that SSHRC can be an effective partner in the planning and management of the Fund—particularly as many SSHRC-supported researchers work in health-care fields such as ethics, the sociology and economics of health, public administration, and education.

Looking ahead--the *Strategic Plan* for 1996-2001

As I noted at the outset, 1995-96 marked the final year of our *Strategic Plan* for 1990-95 and the bridge to our next five-year plan. During the half-decade that this plan has been in effect, we have become more proactive in our approach to research funding than in the past. Placing a new emphasis on our leadership role in shaping the evolution of the Canadian research endeavor, we stressed three main priorities: to help structure Canada's research capacity to enhance excellence, productivity, and relevance; to place increased emphasis on the training of new researchers; and to encourage a broader communication of research results and outcomes.

This activity took place during a period of increasing financial constraint affecting both our program budget and our operations—a period during which the university community, too, was coping with similar pressures. Competition for support has increased dramatically, yet SSHRC's funding capability has remained static in real terms. Young researchers are finding it difficult to gain tenured academic positions; and established scholars are feeling ever greater pressure for short-term, practical outcomes and applications of their work.

On a broader level, there has also been a rapid shift in the nature of research itself. While new areas of specialization and methodology have proliferated, it is also true, somewhat paradoxically, that the boundaries between disciplines have become more permeable, creating an entirely new order of complexity and interdependence. And as new information technologies have evolved, the potential for dissemination and network collaboration has increased dramatically. It is against this backdrop that we began the planning process for our next five years.

The road ahead will be charted by our new five-year plan, which is the result of extensive consultations within SSHRC and with the academic community, and which will build upon and elaborate the achievements of the *last* five years. We will continue to emphasize our primary role of supporting the best research in all areas of the social sciences and humanities, and we will continue to place an accent on training for Canada's next generation of scholars. Further, we propose to address the new realities of the research environment head-on by offering researchers unprecedented flexibility and balance in our family of programs.

In sum, 1995-96 was a year of continuing challenge and change for us and for the academic community. But as I mentioned, the hurdles we faced

gave us the opportunity to draw on tremendous creative talent both within Council and among the many individuals who gave their energies to activities like the *Strategic Grants* review. This degree of personal commitment under trying times is reassuring, because underlying all our new, more open approaches to interdisciplinarity, methodology, and collaboration rests a single bedrock value: quality. In the final analysis it is quality that matters most, and it is quality that we will seek - from ourselves and from our colleagues in the research community.

PRESIDENTIAL FUND FOR INNOVATION AND DEVELOPMENT

The following projects received funding from the Presidential Fund for Innovation and Development. These projects were deemed to be unique, innovative or designed to ensure the national or international visibility of the social sciences and humanities within the research community or in other segments of society, but could not benefit from assistance available under the Council's various programs.

Canadian Association for Graduate Studies for its 1995 Annual General Meeting	\$1,000
Social Science Federation of Canada for a series of public presentations on research in the social sciences	\$21,448
Social Science Federation of Canada to develop its Thematic Programme for the 1995 Learned Societies Conference	\$9,000
Simon Fraser University to develop briefing materials for the Second Institute on Innovation, Competitiveness and Sustainability in the North American Region	\$8,000
Organizing Committee of the Second International Symposium on Research Funding for social sciences and humanities presentations at the 1995 International Symposium on Measuring R&D Impact	\$5,000
University of Alberta Tri-Council Working Group on Ethics (Human Subjects)	\$4,500
Social Science Federation of Canada/Canadian Federation for the Humanities for the restructuring of the SSFC and CFH and the creation of the Canadian Federation of the Humanities and Social Sciences	\$32,000
Royal Society of Canada for the establishment of an international working group on Environmental Security and Sustainable Development	\$11,050
Federal/Provincial/Territorial Advisory Committee on Health Services to co-sponsor a national Symposium on Health Research Dissemination and Uptake	\$3,500
École nationale d'administration publique pour la Conférence nationale sur la recherche en administration publique au Canada	\$5,000



AUDITOR GENERAL OF CANADA

VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

AUDITOR'S REPORT

To the Social Sciences and Humanities Research Council

and

the Minister of Industry

I have audited the statement of operations of the Social Sciences and Humanities Research Council for the year ended March 31, 1996. This financial statement is the responsibility of the Council's management. My responsibility is to express an opinion on this financial statement based on my audit.

I conducted my audit in accordance with generally accepted auditing standards. Those standards require that I plan and perform an audit to obtain reasonable assurance whether the financial statement is free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statement. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation.

In my opinion, this financial statement presents fairly, in all material respects, the results of operations of the Council for the year ended March 31, 1996 in accordance with the accounting policies set out in Note 2 to the financial statement.

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'Ray Dubois', with a stylized flourish at the end.

Raymond Dubois, FCA
Deputy Auditor General
for the Auditor General of Canada

Ottawa, Canada
July 5, 1996

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

FINANCIAL STATEMENT

MARCH 31, 1996

MANAGEMENT REPORT

We have prepared the accompanying financial statement of the Social Sciences and Humanities Research Council in accordance with the reporting requirements and standards of the Receiver General for Canada. This financial statement was prepared in accordance with the significant accounting policies set out in Note 2 of the statement on a basis consistent with that of the preceding year.

Responsibility for the integrity and objectivity of data in this financial statement rests with the management of the Council. In order to assure maximum objectivity and freedom from bias, the financial data contained in this financial statement has been examined by the Audit and Review Committee of the Council.

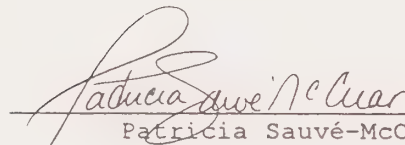
The information included in the financial statement is based on management's best estimates and judgements with due consideration to materiality. To fulfill these accounting and reporting responsibilities, the Council maintains a set of accounts which provides a centralized record of the Council's financial transactions. Financial information contained in the ministerial statements and elsewhere in the Public Accounts is consistent with this financial statement, unless indicated otherwise.

The Council's directorate of financial services develops and disseminates financial management and accounting policies, and issues specific directives which maintain standards of accounting and financial management. The Council maintains systems of financial management and internal control which gives due consideration to costs, benefits and risks. They are designed to provide reasonable assurance that transactions are properly authorized by Parliament and are executed in accordance with prescribed regulations, and are properly recorded so as to maintain accountability of Government funds and safeguard the Council's assets. Financial management and internal control systems are augmented by the maintenance of internal audit programs. The Council also seeks to assure the objectivity and integrity of data in its financial statement by the careful selection, training and development of qualified staff, by organizational arrangements that provide appropriate divisions of responsibility, and by communication programs aimed at ensuring that its regulations, policies, standards and managerial authorities are understood throughout the organization.


Management presents this financial statement to the Auditor General of Canada who audits and provides independent opinion which has been appended to this financial statement.

The accounting system and financial statement of the Council have evolved over the years to meet changing conditions and, more recently, to implement a departmental recommendation to improve the cost accounting system. This improvement now permits more accurate and equitable billings for customers and other Government departments. There is also a study in progress of fee structures and rates, the results of which should be implemented in the next fiscal year.

Approved by:



Patricia Sauvé-McCuan
Director of Finance
(Senior Full-time Financial Officer)



Bruce Mitchell
Director General
Common Administrative Services Directorate
(Senior Financial Officer)

July 5, 1996

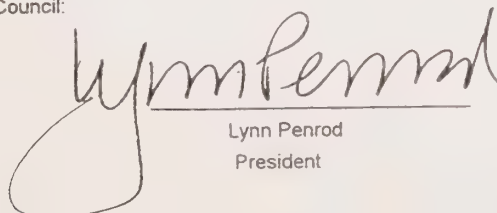
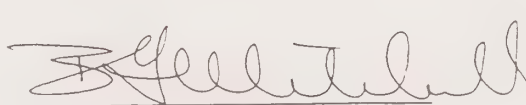
SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

STATEMENT OF OPERATIONS

FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1996

	1996	1995
	(in thousands of dollars)	
Expenditure		
Grants		
Research Grants	45,812	46,851
Fellowships	28,227	29,345
Strategic Grants	12,960	11,053
Research Communication Grants	4,573	6,139
International Relations Grants	150	415
Special Grants	397	209
Negotiated Grants	-	15
	<u>92,119</u>	<u>94,027</u>
Operations		
Salaries and employee benefits	4,015	4,167
Employee termination benefits	246	80
Accommodation	866	891
Expenditure for Council and its committees	370	339
Professional and special services	317	432
Communications and travel	224	259
Advertising and publication	172	223
Material and supplies	152	131
Acquisition of office furniture and equipment	107	440
Repairs and maintenance	80	52
Postage and freight	76	130
Program evaluation	65	93
Rental of facilities and equipment	<u>39</u>	<u>104</u>
	<u>6,729</u>	<u>7,341</u>
Administration		
Salaries and employee benefits	1,616	1,523
Employee termination benefits	47	14
Professional and special services	549	277
Accommodation	354	329
Material and supplies	53	37
Acquisition of office furniture and equipment	44	163
Repairs and maintenance	33	19
Communications and travel	32	49
Postage and freight	31	48
Rental of facilities and equipment	16	38
Advertising and publication	<u>-</u>	<u>6</u>
	<u>2,775</u>	<u>2,503</u>
	101,623	103,871
Non-tax Revenue		
Refund of previous years' expenditure	<u>819</u>	<u>689</u>
Net cost of operations (Note 3)	<u>100,804</u>	<u>103,182</u>

Approved by the Council:


Lynn Penrod
President

Bruce Mitchell
Director General - Common Administrative
Services Directorate

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Notes to the Statement of Operations

March 31, 1996

1. Authority and objective

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) was established in 1977 by the Social Sciences and Humanities Research Council Act and is a departmental corporation named in Schedule II to the Financial Administration Act. The objective of the Council is to promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities.

The operating and grants expenditures are funded by budgetary lapsing authorities. Employee benefit plans contributions are authorized by a statutory authority.

2. Accounting policies

The statement of operations has been prepared in accordance with the reporting requirements and standards established by the Receiver General of Canada for departmental corporations. The most significant accounting policies are as follows:

(a) Expenditure recognition

Grants and scholarships are charged to expenditures when the entitlement of the recipient has been established, the commitment has been authorized and approved for payment before the end of the fiscal year. Operating expenditure is recorded on an accrual basis, except for vacation pay and compensatory leave which are recorded on a cash basis.

(b) Capital purchases

Acquisition of office furniture and equipment is recorded as operating expenditure in the year of purchase.

(c) Services provided without charge by other departments

Estimates of amounts for services provided without charge by Government departments are included in operating expenditure.

(d) Refunds of previous years' expenditure

Refunds of previous years' expenditure are recorded as revenue and are not deducted from expenditure.

(e) Pension plan

Employees participate in the Public Service Superannuation Plan administered by the Government of Canada. The employees and the Council contribute equally to the cost of the Plan. Council's contributions are charged to expenditure on a current basis.

The Council is not required under present legislation to make contributions with respect to actuarial deficiencies of the Public Service Superannuation Account.

3. Net cost of operations

The net cost of operations is provided by Parliamentary appropriations. These appropriations are recorded when used and any amount not used lapses. Appropriations are as follows:

	<u>Grants</u>		<u>Operating Expenditures</u>	
	<u>1996</u>	<u>1995</u>	<u>1996</u>	<u>1995</u>
	(in thousands of dollars)			
Industry Canada				
Main Estimates				
Vote 90 (Vote 95 in 1995)	-	-	7,160	7,670
Vote 95 (Vote 100 in 1995)	89,188	92,822	-	-
Supplementary Estimate (A)	2,295	-	384	-
Supplementary Estimate (B)	96	-	84	-
Supplementary Estimate (D)	-	-	-	470
Amount lapsed	-	-	(282)	(390)
	<u>91,579</u>	<u>92,822</u>	<u>7,346</u>	<u>7,750</u>
Contributions to employee benefit plans	-	-	643	627
Total use of appropriations	<u>91,579</u>	<u>92,822</u>	<u>7,989</u>	<u>8,377</u>
Add: Funding from other departments for Joint Initiatives	540	1,205	-	-
	<u>92,119</u>	<u>94,027</u>	<u>7,989</u>	<u>8,377</u>
Add: Services provided without charge by other government departments	-	-	1,515	1,467
Deduct: non-tax revenue	-	-	(819)	(689)
Net cost of operations	<u>92,119</u>	<u>94,027</u>	<u>8,685</u>	<u>9,155</u>

4. Supplementary information

(a) Accounts receivable

Accounts receivable from award holders amounting to \$131,386 at March 31, 1996 (1995 - \$146,571) are not included in the statement of operations.

(b) Queen's Fellowship Fund

The Queen's Fellowship Fund consists of \$250,000 which has been deposited in an interest bearing trust account. The interest earned is used for fellowships to graduate students in certain fields of Canadian studies. The operations of the Fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	<u>1996</u>	<u>1995</u>
	(in thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	266	270
Add - interest earned	16	15
Deduct - fellowships paid	(16)	(19)
	<u> </u>	<u> </u>
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>266</u>	<u>266</u>

(c) Special Trust Fund

This trust fund was established for the receipt and disbursement of private donations for the purpose of special projects in the field of social sciences and humanities research activities. The operations of this special trust fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	<u>1996</u>	<u>1995</u>
	(in thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	8.5	8.0
Add - donations received	20.0	5.0
- interest earned	0.5	0.5
Deduct - fellowships paid	(20.0)	(5.0)
	<hr/>	<hr/>
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund in the name of the Council	<u>9.0</u>	<u>8.5</u>

5. Commitments

Payment of grants and scholarships extending in future years are subject to the provision of funds by Parliament. Future years awards adjudicated prior to March 31, 1996 are payable as follows:

	(in millions of dollars)
1997	71.3
1998	38.8
Subsequent years	20.9
	<hr/>
	<u>131.0</u>

(c) Fonds spécial en fiducie

Ce fonds en fiducie a été constitué pour recevoir et déboursier les fonds reçus du secteur privé pour des projets spéciaux dans le domaine des sciences humaines. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit:

	1996	1995
Solde au début de l'exercice	8,5	8,0
Ajouter les dons reçus	20,0	5,0
Ajouter l'intérêt reçu	0,5	0,5
Déduire les bourses payées	(20,0)	(5,0)
Solde à la fin de l'exercice, constitué de dépôts auprès du Trésor, au nom du Conseil	9,0	8,5

(en milliers de dollars)

5. Engagements

Les subventions et les bourses accordées pour les exercices à venir sont assujetties à l'approbation des fonds par le Parlement. Au 31 mars 1996, les engagements pour les exercices à venir se répartissent comme suit:

(en millions de dollars)

1997	71,3
1998	38,8
Exercices ultérieurs	20,9

131,0

4. Renseignements supplémentaires

(a) Débiteurs

Les comptes débiteurs des récipiendaires de subventions qui se chiffrent à 131 386 \$ au 31 mars 1996 (146 571 \$ en 1995) ne sont pas présentées à l'état des résultats.

(b) Fonds des bourses de la Reine

Le Fonds des bourses de la Reine est constitué d'un montant de 250 000 \$ déposé dans un compte en fiducie portant intérêt. L'intérêt gagné sert à verser des bourses à des étudiants diplômés dans certains secteurs d'études canadiennes. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit:

	1996	1995
Solde au début de l'exercice	266	270
Ajouter l'intérêt reçu	16	15
Déduire les bourses payées	(16)	(19)
	<hr/>	<hr/>
Solde à la fin de l'exercice, constitué de dépôts auprès du Trésor, au nom du Conseil	266	266

(en milliers de dollars)

3. Coût net de l'exploitation

Le coût net de l'exploitation est financé par crédits parlementaires. Ces crédits sont enregistrés lors de leur utilisation et tout montant non utilisé devient périmé. Les crédits sont les suivants:

Dépenses de fonctionnement	Subventions		(en milliers de dollars)	
	1996	1995	1996	1995

Industrie Canada				
Budget des dépenses principal				
Crédit 90 (Crédit 95 en 1995)	-	-	7 160	7 670
Crédit 95 (Crédit 100 en 1995)	89 188	92 822	-	-
Budget des dépenses supplémentaire (A)	2 295	-	384	-
Budget des dépenses supplémentaire (B)	96	-	84	-
Budget des dépenses supplémentaire (D)	-	-	-	470
Montant périmé	-	-	(282)	(390)

Contributions aux régimes des prestations des employés	91 579	92 822	7 346	7 750
Emploi des crédits	91 579	92 822	7 989	8 377
Ajouter: Contributions des autres ministères pour les initiatives conjointes	540	1 205	-	-
	92 119	94 027	7 989	8 377
Ajouter: Services fournis gratuitement par d'autres ministères	-	-	1 515	1 467
Déduire: Recettes non fiscales	-	-	(819)	(689)

Coût net de l'exploitation	92 119	94 027	8 685	9 155
----------------------------	--------	--------	-------	-------

(d) Recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs

Les recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs sont comptabilisés à titre de recettes et ne sont pas déduits des dépenses.

(e) Régime de retraite

Les employés participent au Régime de pension de retraite de la Fonction publique administré par le gouvernement du Canada. Les employés et le Conseil cotisent à part égale aux coûts du régime. Les cotisations du Conseil sont enregistrées aux dépenses sur une base courante.

D'après les lois actuelles, le Conseil n'est pas tenu de verser une cotisation au titre des insuffisances actuarielles du Compte de pension de la Fonction publique.

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

Notes afférentes à l'état des résultats

du 31 mars 1996

1. Pouvoirs et objectif

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) a été constitué en 1977 en vertu de la Loi du Conseil de recherches en sciences humaines et est un établissement public nommé à l'annexe II de la Loi sur la gestion des finances publiques. L'objectif du Conseil est de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines.

Les dépenses de fonctionnement et de subventions sont financées par le biais d'autorisations budgétaires annuelles. Les contributions aux régimes de prestations des employés sont autorisées par une autorisation statutaire.

2. Conventions comptables

L'état des résultats a été dressé en conformité avec les exigences de rapport et les normes que le receveur général du Canada a établies pour les établissements publics. Les conventions comptables les plus importantes sont les suivantes:

(a) Constatation des dépenses

Les subventions et les bourses sont imputées aux dépenses lorsque le droit du bénéficiaire a été établi, l'engagement a été autorisé et approuvé pour paiement avant la fin d'exercice. Les dépenses de fonctionnement sont comptabilisées selon la méthode de la comptabilité d'exercice, à l'exception des congés annuels et des congés compensatoires qui sont comptabilisés selon la méthode de la comptabilité de caisse.

(b) Achats d'immobilisations

L'acquisition d'ameublement et de matériel de bureau est imputée aux dépenses de fonctionnement de l'exercice d'acquisition.

(c) Services fournis gratuitement par d'autres ministères

Les montants estimatifs de services fournis gratuitement au Conseil par les ministères sont compris dans les dépenses de fonctionnement.

		1996		1995	
		(en milliers de dollars)			
Dépenses					
Subventions					
Subventions de recherche	45 812	46 851			
Bourses	28 227	29 345			
Subventions stratégiques	12 960	11 053			
Subventions - Communication entre chercheurs	4 573	6 139			
Subventions - Relations internationales	150	415			
Subventions spéciales	397	209			
Subventions concertées	-	15			

Approuvé par le Conseil :

La présidente

Lynn Perrod

Le directeur général,

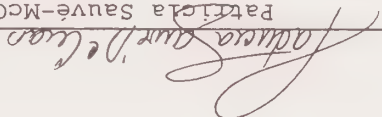
Direction des services administratifs communs

Bruce Mitchell

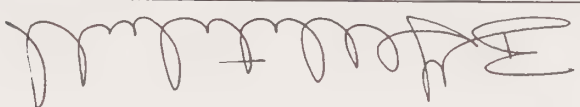
Le système comptable et l'état financier du Conseil se sont développés au cours des années pour répondre aux changements et, plus récemment, pour mettre en vigueur une recommandation ministérielle visant à améliorer le système de comptabilité de prix de revient. Cette amélioration permet maintenant une facturation plus juste et équitable pour les clients et les autres ministères gouvernementaux. De plus, une étude des taux et de la composition des honoraires est présentement en cours. Les résultats de celle-ci devraient être mis en application au cours de l'exercice subséquent.

Approuvé par:

La directrice des finances


Patricia Sauvé-McCuan
(Agent financier supérieur à plein temps)

Le directeur général,
Direction des services administratifs communs


Bruce Mitchell

Le 5 juillet 1996

Nous avons préparé l'état financier ci-joint du Conseil de recherches en sciences humaines selon les normes et exigences de compte rendu du receveur général du Canada. Cet état financier a été préparé selon les conventions comptables importantes énoncées à la note 2 de l'état, sur une base comparable à celle de l'exercice précédent.

La responsabilité pour l'intégrité et l'objectivité des données de cet état revient à la gestion du Conseil. Afin d'assurer le maximum d'objectivité et d'impartialité, les données financières renfermées dans cet état financier ont été examinées par le Comité de vérification du Conseil.

Les renseignements inclus dans l'état financier sont, tout en tenant compte de leur importance, fondés sur les meilleurs prévisions et jugements de la gestion. Pour s'acquitter de la responsabilité de comptabiliser et de rendre compte, le Conseil maintient une série de comptes représentant un registre centralisé des opérations financières du Conseil. À moins d'avis contraire, les renseignements financiers renfermés dans les états ministériels et ailleurs dans les Comptes publics sont conformes à ceux apparaissant dans cet état financier.

La direction des services financiers du Conseil développe et propage les conventions comptables et de gestion financière, et émet des directives qui suivent les normes de comptabilité et de gestion financière. Le Conseil maintient des systèmes de gestion financière et de contrôle interne tout en tenant compte des coûts, des avantages et des risques. Elles sont établies afin de fournir avec une certitude raisonnable que les opérations sont correctement autorisées par le Parlement et sont exécutées selon des règlements prescrits et sont comptabilisées correctement afin de maintenir l'imputabilité des fonds gouvernementaux et de sauvegarder les éléments d'actif de l'établissement. Les systèmes de gestion financière et de contrôle interne sont renforcés par le maintien de programmes de vérification interne. Le Conseil vise également à s'assurer de l'objectivité et l'intégrité des données de cet état financier grâce à la sélection, la formation et le développement attentifs d'un personnel qualifié, grâce à des arrangements organisationnels permettant un juste partage des responsabilités et grâce à des programmes de communication visant à assurer que ses règlements, conventions, normes et autorités administratives soient compris dans tout l'organisme.

La gestion présente l'état financier au vérificateur général du Canada qui le vérifie et fournit une opinion indépendante. Cette opinion est par la suite jointe à cet état financier.

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

ÉTAT FINANCIER

31 MARS 1996



RAPPORT DU VÉRIFICATEUR

Au Conseil de recherches en sciences humaines

et

au ministre de l'Industrie

J'ai vérifié l'état des résultats du Conseil de recherches en sciences humaines de l'exercice terminé le 31 mars 1996. La responsabilité de cet état financier incombe à la direction du Conseil. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur cet état financier en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir un degré raisonnable de certitude quant à l'absence d'inexactitudes importantes dans l'état financier. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans l'état financier. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble de l'état financier.

À mon avis, cet état financier présente fidèlement, à tous égards importants, les résultats d'exploitation du Conseil pour l'exercice terminé le 31 mars 1996 selon les conventions comptables énoncées à la note 2 afférente à l'état financier.

Pour le vérificateur général du Canada

Raymond Dubois, FCA
sous-vérificateur général

Ottawa, Canada
le 5 juillet 1996

FONDS PRÉSIDENTIEL POUR L'INNOVATION ET LE DÉVELOPPEMENT

Le Fonds présidentiel pour l'innovation et le développement a permis d'appuyer les projets suivants qui ne pouvaient bénéficier du soutien disponible en vertu des différents programmes du Conseil, mais qui présentaient un caractère unique ou innovateur, ou qui étaient susceptibles d'assurer le rayonnement des sciences humaines sur le plan national ou international, après de la communauté des chercheurs ou des autres secteurs de la société.

1 000 \$	Association canadienne pour les études avancées pour son assemblée générale annuelle de 1995
21 448 \$	Fédération canadienne des sciences sociales pour une série d'exposés sur la recherche en sciences sociales
9 000 \$	Fédération canadienne des sciences sociales pour développer son programme thématique du Congrès des sociétés savantes de 1995
8 000 \$	Simon Fraser University to develop briefing materials for the Second Institute on Innovation, Competitiveness and Sustainability in the North American Region
5 000 \$	Comité organisateur du Deuxième symposium international sur le financement de la recherche pour les exposés sur la recherche en sciences humaines au Symposium international de 1995 pour mesurer l'impact de la R&D
4 500 \$	University of Alberta Tri-Council Working Group on Ethics (Human Subjects)
32 000 \$	Fédération canadienne des sciences sociales/Fédération canadienne des études humaines aide financière pour la restructuration de la FCSS et de la FCEH et la création de la Fédération canadienne des sciences humaines et sociales
11 050 \$	Société royale du Canada pour l'établissement d'un groupe de travail international sur la sécurité environnementale et le développement durable
3 500 \$	Comité consultatif fédéral-provincial-territorial des services de santé coparrainer un symposium national sur la diffusion et l'intégration de la recherche en santé
5 000 \$	École nationale d'administration publique pour une conférence nationale sur la recherche en administration publique au Canada

méthodologie aient proliféré, on observe aussi, paradoxalement, que les frontières entre les disciplines sont devenues plus perméables, créant ainsi un tout nouvel ordre de complexité et d'interdépendance. Avec l'évolution constante des nouvelles technologies de l'information, les possibilités de diffusion, de concertation et d'établissement de réseaux ont augmenté considérablement. C'est dans ce contexte que nous avons amorcé la planification des cinq prochaines années.

La voie que nous suivrons sera jalonnée des étapes précisées dans notre nouvelle stratégie quinquennale, résultat de consultations au sein du CRSH comme de la communauté universitaire. Cette stratégie repose sur les réalisations des cinq *dernières* années et viendra les élaborer davantage. Nous continuerons de faire valoir notre rôle premier, qui est d'appuyer une recherche de qualité dans tous les domaines des sciences humaines et nous continuerons d'insister sur la formation de la prochaine génération de chercheurs au Canada. Nous entendons également faire face aux nouvelles réalités entourant la recherche, en offrant aux chercheurs une souplesse et un équilibre inégales à l'intérieur de nos programmes.

En d'autres mots, l'année 1995-1996 aura été une année de défis et de changements continus pour nous tous ainsi que pour la communauté universitaire. Mais comme je l'ai mentionné précédemment, les obstacles qui ont surgi nous ont permis de tirer parti de l'immense créativité qui existe, tant à l'intérieur du Conseil que chez les nombreuses personnes qui ont consacré du temps à des activités comme l'évaluation des *programmes de subventions stratégiques*. Cet engagement personnel en ces temps difficiles est rassurant. C'est que, sous chacune des nouvelles approches, plus ouvertes en matière d'interdisciplinarité, de méthodologie et de concertation, se cache un atout solide : la qualité. En dernier lieu, c'est cette qualité qui importe le plus, celle que nous recherchons, tant en nous-mêmes que chez nos collègues du milieu de la recherche.

Dans son budget du 22 mars 1996, le ministre des Finances a annoncé la création d'un Fonds pour la recherche en services de santé de 65 millions de dollars, qui relèvera du Conseil de recherches médicales. Le développement technologique s'appuie sur des prémisses scientifiques fondées. De même, la gestion humaine et efficace d'un domaine comportant des défis sociaux complexes et exigeant le recours à de nombreuses technologies, comme les soins de santé, dépend de l'excellence en recherche en sciences humaines. À la lumière de ces faits et de la reconnaissance du rôle-clé joué par les sciences humaines dans la nouvelle stratégie en S-T du gouvernement fédéral, nous consacrerons tous les efforts possibles pour nous assurer que le CRSH participe de façon efficace à la planification et à la gestion du Fonds — d'autant plus que de nombreux spécialistes en sciences humaines appuyés par le CRSH travaillent dans le domaine des soins de santé, notamment en éthique, en sociologie et en économie de la santé, en administration publique et en éducation.

Un regard sur l'avenir : la stratégie quinquennale 1996-2001

Comme je le mentionnais plus tôt, l'année 1995-1996 constitue la dernière année visée par notre stratégie quinquennale de 1990-1995, ce qui nous mène à notre plan pour 1996-2001. Durant la période 1990-1995, nous avons adopté une approche plus proactive dans notre démarche de financement de la recherche. En faisant ressortir notre rôle de leader dans le façonnement de l'évolution des efforts en recherche au Canada, nous avons insisté sur trois grandes priorités, soit celles : d'aider à structurer la capacité de recherche au Canada, afin d'accroître l'excellence, la productivité et la pertinence; de faire valoir davantage la formation des nouveaux chercheurs; et d'encourager une diffusion élargie des résultats de la recherche.

Cette démarche s'est effectuée durant une période de contraintes financières croissantes touchant aussi bien le budget des programmes que notre budget d'exploitation — une période au cours de laquelle la communauté universitaire était elle aussi confrontée à des pressions semblables. La concurrence pour l'obtention de fonds a augmenté de façon importante. Cependant, la capacité de financement du CRSH est en fait demeurée statique. Les jeunes chercheurs éprouvent de la difficulté à décrocher des postes universitaires permanents et les chercheurs déjà en poste subissent des pressions encore plus fortes pour produire à court terme des résultats qui génèrent des retombées concrètes.

Dans l'ensemble, il s'est également opéré une transformation rapide de la nature même de la recherche. Bien que les nouveaux domaines de spécialisation et de

Edmonton et Vancouver. Ces villes étant d'importants lieux d'établissement des immigrants, ces centres sont donc bien placés pour faire l'étude des divers aspects pertinents à l'immigration dans les zones urbaines et contribuer ainsi au projet international par l'acquisition de nouvelles connaissances sur le sujet. Le Conseil est d'avis que ce genre d'approche constitue la meilleure illustration de la recherche concertée en sciences humaines et que la synergie créée entre les partenaires du projet mènera inévitablement à d'importants progrès en matière d'intégration des méthodologies de recherche, des politiques d'intérêt public et de sensibilisation de la collectivité.

La stratégie fédérale en matière de sciences et de technologie

Le 11 mars 1996, le ministre de l'Industrie a rendu public sous le titre *Les sciences et la technologie à l'aube du XXI^e siècle* une stratégie fédérale qui fait suite à un examen exhaustif de ses investissements en S-T entrepris en 1994 et qui comprenait des consultations publiques un peu partout au Canada.

Bien que le document porte principalement sur le besoin de nouvelles approches quant à l'innovation et au développement des sciences et de la technologie, nous avons été heureux de constater qu'il reconnaissait explicitement la nécessité d'intégrer la recherche continue en sciences humaines dans une stratégie cohérente et productive en matière de S-T. Ainsi, je cite « En collaboration avec le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada, les ministères se familiariseront avec les champs de recherche en sciences humaines qui leur permettront d'élaborer des politiques plus judicieuses [...] dans un grand nombre de domaines complexes d'intérêt public, comme la santé, le développement des ressources humaines, l'immigration, l'économie et la culture. »

Afin de faciliter l'intégration de la recherche en sciences humaines et des développements technologiques, le CRSH prendra part au Plan d'action du portefeuille de l'Industrie et au partenariat inter-organismes sur lequel il se fonde. Les organismes fédéraux qui forment ce portefeuille assument des mandats variés et distincts, mais en même temps, ils partagent des intérêts et buts communs, dont le principal est le « mieux-être » de la société canadienne. Nous attendons de connaître les nouvelles perspectives qui pourront résulter des interactions périodiques entre les divers partenaires du portefeuille de l'Industrie.

La chaire Eaton/CRSH/CRSNG sur la vente au détail

Afin de répondre au besoin de développer et d'accroître les partenariats à l'intérieur comme à l'extérieur du milieu de la recherche et d'étudier des voies de recherche d'importance stratégique, le CRSH et le CRSNG ont accordé, au début du printemps, la onzième d'une série de chaires universitaires dans le cadre de l'initiative conjointe des «*Chaires en gestion du changement technologique*». Ce programme appuie la recherche, l'enseignement et la formation portant sur le changement technologique et l'entrepreneuriat et particulièrement sur la meilleure façon de comprendre, de gérer et de faciliter pareil changement. La chaire Eaton est unique en ce sens qu'elle réunit plus de 30 entreprises partenaires oeuvrant dans la vente au détail. Deux membres éminents de la communauté universitaire en font également partie. Cette chaire porte sur l'étude de la gestion de la technologie de l'information dans le secteur de la vente au détail, et vise à améliorer le rendement des entreprises canadiennes dans ce secteur et dans les secteurs connexes.

Ceci est un exemple parfait de la recherche appliquée et concertée. Du fait de la composition de l'équipe des chercheurs et de la diversité des partenaires, nous nous permettons d'espérer que les travaux réalisés seront pertinents et utiles, en particulier, ceux associés au secteur de la vente au détail au pays.

Le projet Métropolis

L'année 1995-1996 a également été marquée par le début de la participation du Canada au projet sur *L'immigration et les métropoles*, une entreprise de recherche à vocation internationale qui réunit des chercheurs du monde entier afin d'étudier les divers aspects des effets de l'immigration sur les villes. Le projet Métropolis part du principe voulant que les tendances modernes en matière d'immigration résultent d'une multitude de pressions sociales, économiques et culturelles et que ces forces échappent de plus en plus à l'influence des États individuels. Par ailleurs, le projet met en évidence que l'adaptation à ces interactions de plus en plus complexes entre les nouveaux immigrants et les collectivités établies nécessitera l'élaboration de politiques inspirées par un grand nombre de perspectives.

Le CRSH collabore à ce projet avec plusieurs autres ministères fédéraux qui consacrent huit millions de dollars, sur six ans, pour l'exploitation de quatre Centres canadiens d'excellence en recherche sur l'immigration et l'intégration. Choisis par un comité indépendant d'experts, dans le cadre d'un concours administré par le CRSH, les quatre centres sont situés à Montréal, Toronto,

Bien que l'évaluation ait conclu que le CRSH devait maintenir son appui à la recherche orientée, celle-ci a également apporté d'autres précisions qui sont de : clarifier l'énoncé de mission et les objectifs du programme; améliorer le processus de sélection des nouveaux thèmes stratégiques; insister davantage sur la diffusion à l'extérieur du milieu universitaire; et renouveler les efforts en vue d'encourager les partenariats de recherche.

Apprendre en société

En ce qui concerne les programmes de subventions stratégiques, mentionnons aussi qu'en 1995-1996, nous avons cerné un nouveau thème dans lequel la recherche en sciences humaines est nécessaire.

À l'aube du prochain millénaire, les Canadiens et Canadiennes sont confrontés à des changements rapides et parfois imprévisibles sur le plan économique. Dans le passé, le Canada pouvait s'appuyer sur l'industrie manufacturière et l'exploitation des ressources et s'inspirer des concepts traditionnels de l'emploi et de la formation adéquate. Ce n'est plus le cas aujourd'hui. À travers ces changements sont remises en question la cohésion sociale et la vision nationale qui ont été tissées pendant plus d'un siècle. L'ancienne façon de faire a été remplacée par un concept imprécis d'«économie de l'information» et par des exigences plus marquées en matière de connaissances de pointe. Cette évolution vient alourdir considérablement la mission de nos systèmes d'éducation. Bien qu'érudits, compétents et polyvalents, les Canadiens et Canadiennes n'en sont pas moins confrontés à des transformations radicales dans leur façon d'apprendre, de gagner leur vie et d'exceller.

En tenant compte de cette réalité, le CRSH a inauguré en octobre 1995 les *Réseaux de recherche stratégique en éducation et en formation*. Cette initiative de six millions de dollars répartis sur cinq ans vise l'étude des liens critiques qui existent entre, d'une part, l'infrastructure éducative du Canada et, d'autre part, notre future prospérité et notre compétitivité. Afin de répondre à l'évolution rapide des besoins des Canadiens et de nos établissements d'enseignement, le programme portera sur cinq domaines bien précis. Grâce à des interactions multisectorielles et à une stratégie diversifiée de diffusion des résultats de la recherche auprès des utilisateurs, les réseaux joueront un rôle clé dans l'élaboration de politiques et le développement socio-économique. La première étape du concours dans le cadre de ce programme (soit la présentation des lettres d'intention) a pris fin en janvier 1996. Les candidatures retenues seront annoncées cet automne.

Cette structure a vu le jour en octobre 1995 et a exigé que les directeurs ainsiquel le personnel dépassent le cadre de leurs fonctions habituelles, et qu'ils maîtrisent de nouvelles responsabilités dès le premier cycle des concours annuels. Je souligne le dévouement de tous les employés concernés du CRSH et je suis convaincue que, à mesure que nous tirerons des leçons de notre expérience dans cette nouvelle structure et que nous y apporterons les ajustements qui s'imposent, nous continuerons à offrir les meilleurs services à la communauté, tout en donnant plus de possibilités aux employés d'exprimer leurs talents multiples.

Le bilan des subventions stratégiques

Avec le souci constant que nous avons d'évaluer notre efficacité et de revoir nos priorités, nous avons franchi une autre étape importante en 1995-1996 avec l'achèvement de l'évaluation des subventions stratégiques, dont le rapport final sera prêt cet automne.

À l'autome 1994, la haute direction a demandé un examen exhaustif des politiques sur les thèmes stratégiques et les initiatives conjointes après les six années d'existence des thèmes « *L'éthique appliquée* », « *La politique scientifique et technologique au Canada* » et « *La mondialisation de l'économie : défi de gestion* ». Une vaste consultation a été menée dans la cadre du projet auprès de représentants de 25 universités, 75 partenaires de projets, 10 partenaires d'initiatives conjointes, 37 membres de comités de sélection et de membres du personnel du CRSH. Le Conseil a beaucoup apprécié le dévouement et la générosité des personnes qui ont pris part à cette importante entreprise.

L'étude a fait ressortir que la recherche orientée était nécessaire à la communauté en général et particulièrement aux organismes non gouvernementaux et qu'elle recevait leur appui. Elle nous a également permis de constater un plus grand appui à l'endroit des initiatives conjointes que pour les thèmes stratégiques chez les membres de la communauté universitaire et, par ailleurs, que les taux inférieurs de demande dans les programmes de subventions stratégiques par rapport à ceux des autres programmes du CRSH sont attribuables — du moins en partie — à l'absence d'un appui généralisé de la part du milieu universitaire, dans le contexte actuel, pour ce modèle de recherche stratégique. Cependant, l'étude a démontré que les programmes de subventions stratégiques du CRSH ont rehaussé considérablement l'interdisciplinarité et la concertation chez les participants, depuis la dernière évaluation menée en 1988, et que là où des partenariats efficaces ont été créés, un important transfert de connaissances a été possible.

dans notre *Projet pilote sur les résultats de la recherche* (PPRR). En compilant les rapports sommaires de plus de 3 500 études individuelles appuyées par le CRSH, nous mettons sur pied une méthode plus systématique d'analyse des résultats concrets de la recherche. Les données recueillies nous permettront d'accroître le partage des résultats de la recherche entre chercheurs et autres utilisateurs de ces résultats. Cette analyse nous sera également précieuse pour la planification des programmes.

La concertation inter-organismes

D'autre part, nous avons continué à collaborer avec de nombreux autres organismes chargés de l'élaboration des politiques ainsi qu'avec des décideurs, au Canada et à l'étranger. Nous sommes d'avis que notre participation au groupe de travail inter-conseils sur l'éthique dans la recherche (les autres organismes membres étant le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie et le Conseil de recherches médicales) est un excellent exemple de concertation productive et progressive entre établissements. Un code national de déontologie pour la recherche comportant des sujets humains sera établi grâce aux résultats des travaux du groupe de travail, dans tous les domaines pertinents aux trois Conseils subventionnaires fédéraux.

La restructuration de la Direction des programmes

Sur le plan administratif, animés par un effort collectif de réduction des coûts et de rentabilisation des services offerts à la clientèle, nous avons revu la prestation des services offerts dans le cadre de nos programmes.

En nous fondant sur l'interrelation toujours plus évidente entre nos diverses activités ainsi que sur les compétences et l'expérience diversifiée des agents de programmes, les travaux de la Direction ont été réorganisés selon une structure «décloisonnée». Dans ce contexte, les programmes comme tels n'ont pas été modifiés, mais les agents de programmes assument des responsabilités plus variées et forment six équipes qui fonctionnent selon six grands domaines de recherche, soit : les lettres et beaux-arts; les humanités; civilisation et environnement; les sciences cognitives; les études de politiques; la recherche collective et les études interdisciplinaires. Chaque équipe s'occupe maintenant de toutes les demandes de subventions de recherche et de diffusion de la recherche, de subventions stratégiques et de bourses qui relèvent du domaine dont elle a la responsabilité.

FAITS SAILLANTS DE L'ANNÉE 1995-1996

Les répercussions du budget fédéral de 1995

À la suite du dernier budget fédéral, nous avons dû réduire en 1995-1996 nos dépenses de programmes d'environ cinq pour cent -- cette réduction correspondait à la première d'une série de trois années de compressions budgétaires. Nous l'avons fait en nous fondant sur les grandes orientations de notre stratégie quinquennale et avec le souci de protéger les programmes essentiels à la réalisation de notre mandat, soit l'appui direct à la recherche et à la formation en sciences humaines. Nous avons réduit légèrement les affectations budgétaires aux programmes de subventions de recherche et d'appui à l'édition et aux conférences et décidé de supprimer graduellement certains des programmes d'appui à l'infrastructure ou d'en réduire le budget de façon importante, vu qu'il ne s'agissait pas d'une priorité comme celle du financement direct de la recherche. Nous avons également commencé à étudier divers scénarios pour les coupures à venir.

Malgré cela, nous continuerons à gérer le mieux possible les contraintes financières et à opter pour une efficacité opérationnelle accrue, tout en continuant à protéger nos programmes essentiels. Mais la diminution des ressources se traduit inévitablement par une diminution de l'appui aux activités de recherche. Cette diminution n'est pas sans avoir des répercussions, non seulement sur l'aide accordée à la recherche mais également dans la communauté universitaire et la société canadienne.

Le suivi des résultats de la recherche

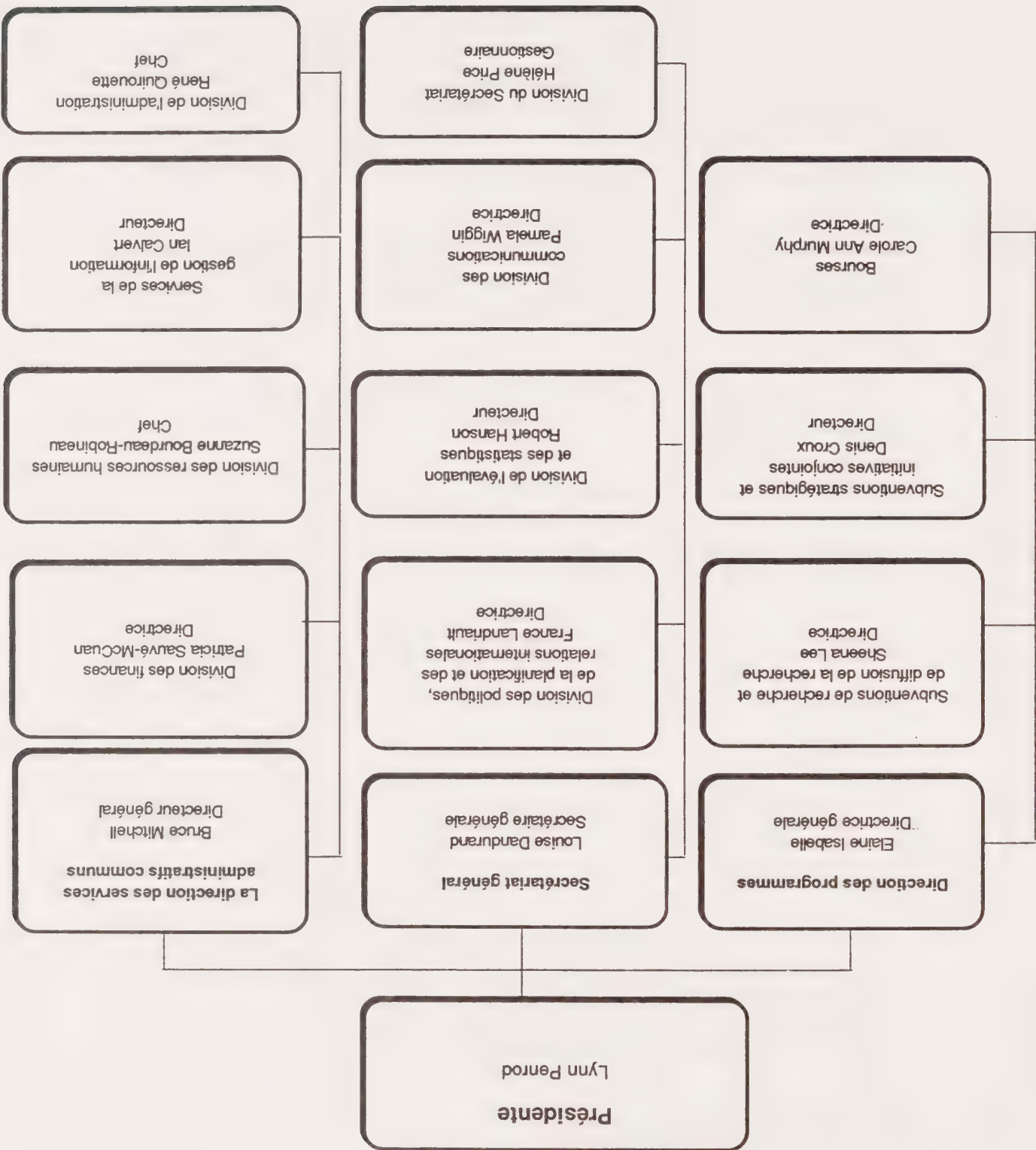
Au cours de 1995-1996, nous avons cherché le plus possible à intégrer nos activités au contexte toujours changeant de la recherche. Pour ce qui est des programmes, nous avons continué à privilégier l'importance de l'interdisciplinarité et des réseaux, afin d'élargir le champ et la pertinence des travaux que nous subventionnons et d'améliorer le degré ainsi que la qualité de la communication au-delà des confins traditionnels de la communauté universitaire.

Le partage de l'information sur les résultats de la recherche est vital. Alors que nous croyons que la communication fait partie intégrante du processus de recherche et qu'il appartient principalement aux chercheurs de communiquer, le Conseil a aussi un rôle à jouer dans ce processus. Avec le souci de promouvoir une meilleure communication, nous avons amorcé en 1995-1996 l'analyse prévue

Marquée de continus défis pour le CRSH, l'année 1995-1996 aura été à la fois difficile et stimulante. Même si nous préconisons toujours des pratiques administratives rigoureuses, la réduction constante de notre budget nous a poussés à être encore plus efficaces et à fournir les meilleurs services qui soient à notre clientèle, malgré des fonds de plus en plus restreints. Notre stratégie quinquennale tirant à sa fin, nous avons examiné quelle serait la meilleure approche à prendre pour l'avenir. Il nous a donc fallu revoir de façon critique, non seulement notre expérience des dernières années mais aussi le contexte dans lequel s'effectue la recherche en sciences humaines et, également, nous pencher sur les besoins de la communauté des chercheurs et de la société canadienne.

En cette période de contraintes financières, nous nous trouvons dans l'obligation d'établir un équilibre entre diverses situations délicates et interdépendantes. Nous devons garder à l'esprit les besoins de la recherche à court et à long termes et répondre au gouvernement ainsi qu'à la communauté des chercheurs et au grand public, en tenant compte de leurs intérêts et priorités propres. Nous devons toujours prendre en considération les nombreuses définitions conflictuelles de la «pertinence». Les Canadiens et les Canadiennes veulent s'assurer que les efforts consacrés à la recherche produisent des résultats tangibles et contribuent à améliorer leur qualité de vie ainsi que celle de leurs enfants. Partageant cet avis, nous devons continuer d'appuyer la recherche orientée, particulièrement celle qui touche aux questions d'intérêt social, économique et culturel d'importance nationale. Par ailleurs, pour aider à assurer à long terme la qualité de vie des Canadiens et des Canadiennes, nous demeurons engagés à appuyer la recherche fondamentale en sciences humaines — recherche qui contribue à l'avancement des connaissances collectives et des ressources intellectuelles ainsi qu'à l'avancement des aptitudes reliées à la résolution de problèmes.

Le CRSH est dans l'obligation de rendre compte aux contribuables canadiens et se doit de répartir avec prudence les fonds de recherche et d'aider à maintenir la qualité et l'efficacité des entreprises canadiennes de recherche. Il doit donc manifester un leadership clairvoyant et un appui équilibré à la communauté des chercheurs. Dans ce contexte en perpétuel changement, nous continuons donc à débattre la question fort complexe de la «pertinence». L'un de nos défis réside dans la communication des diverses perspectives reliées à ce concept, aucun ensemble unique de valeurs ne pouvant servir à mesurer tous les autres.



REPRÉSENTATION DU CONSEIL AUPRÈS D'AUTRES ORGANISMES

La présidente, Madame Lynn Penrod, représente le Conseil auprès des organismes suivants:

Conseil de recherches médicales du Canada
Conseil national de la bioéthique en recherche sur les sujets
Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada
Caucus Oakley
Comité de direction inter-conseils, Programme de réseaux de centres d'excellence
Groupe de travail inter-conseils en matière d'éthique
Programme canadien de technologie et d'analyse du Génome (CTAG)
S&T Chefs d'agences du portefeuille de l'Industrie

Cadres du Conseil

Présidente

Lynn Penrod

Secrétaire générale

Louise Dandurand

Directeur général,

Direction des services administratifs communs

Bruce Mitchell

Directrice générale, Direction des programmes

Elaine Isabelle

COMITÉS PERMANENTS

Bureau du Conseil

Lynn Penrod (Présidente)

Paul Lovejoy

Massimo Ciavarella

Patricia Clements

Monique Jérôme-Forget

Mair Verthuy

Comité des programmes

Lynn Penrod (Présidente)

Paul Lovejoy

Paul Bernard

Jane Gaskell

Rosemary Ommer

Thomas Lennon, University of Western Ontario

Louise Quesnel, Université Laval

Carnie Stark, University of Regina

Nicholas Zekulin, University of Calgary

Comité de vérification

Bruce Muirhead

Beverley Nicholson

Beverley Nicholson
Department of Native Studies, Brandon University
(le 13 avril 1997)

Rosemary Ommer
Director, Institute of Social and Economic Research
Memorial University of Newfoundland
(le 13 avril 1997)

Elizabeth Parr-Johnston
President, Mount Saint Vincent University
(le 24 avril 1998)

Danielle Rivest-Simard
Faculté des sciences de l'éducation, Université Laval
(le 24 avril 1998)

Helen Sinclair
President, Canadian Bankers' Association,
Toronto, Ontario
(le 24 avril 1998)

Philip Smith
Department of Psychology,
University of Prince Edward Island
(le 24 avril 1998)

James Torczyner
School of Social Work, McGill University
(le 19 décembre 1997)

Charles Uhlman, Mahone Bay, Nova Scotia
(anciennement du Lunenburg County School District)
(le 24 avril 1998)

Maïr Verthuy
Département d'études françaises, Université Concordia
(le 19 décembre 1997)

* La date indiquée est celle de la fin du mandat tel que stipulé par l'arrêté du Gouverneur en conseil.

Membres associés

Monsieur Henry Friesen
Président
Conseil de recherches médicales du Canada
Ottawa

Monsieur Tom Bruzowski
Président
Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada
Ottawa

Membres du Conseil

Lynn Penrod	Présidente	(le 31 août 1999)*
Paul Lovejoy	Vice-président	(le 13 avril 1997)
Paul Bernard	Département de sociologie, Université de Montréal	(le 24 avril 1998)
Massimo Ciavolella	Department of Italian Studies, University of Toronto	(le 24 avril 1998)
Patricia Clements	Dean of Arts, University of Alberta	(le 13 avril 1997)
Florence G. Driedger	Social Development Consultant, Regina, Saskatchewan	(le 2 février 1998)
Jane Gaskell	Associate Dean of the Faculty of Education, University of British Columbia	(le 19 décembre 1997)
Richard Guscott	Psychiatric Medicine, Hamilton, Ontario	(le 19 décembre 1997)
Monique Jérôme-Forget	Présidente, Institut de recherche en politiques publiques, Montréal, Québec	(le 13 avril 1997)
David Leighton, Komoka, Ontario	(ancien)ement du Business Administration Department, National Centre for Management Research and Development, University of Western Ontario	(le 13 avril 1997) (résignation le 5 septembre 1995)
Jo-Anne M. McCutcheon	Étudiante au doctorat à l'Université d'Ottawa	(le 10 février 1998)
Kathy Mezei	Department of English, Simon Fraser University	(le 19 décembre 1997)
Bruce Muirhead	Department of History, Lakehead University	(le 19 décembre 1997)

Le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada (CRSH) a été institué en 1977 par la *Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines*, 1976-1977, et, en avril 1978, il prenait en charge l'administration des programmes gérés par la division des humanités et sciences sociales du Conseil des Arts du Canada. Le CRSH est l'un des trois conseils responsables de l'octroi des subventions fédérales à la recherche universitaire et aux activités savantes; les deux autres sont le Conseil de recherches médicales du Canada et le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada.

Le CRSH est dirigé par un conseil de 22 membres choisis parmi la communauté universitaire et d'autres secteurs de la société qui s'intéressent à son mandat. Le CRSH est essentiellement un organisme subventionnaire qui obtient ses fonds par crédits du Parlement et qui se rapporte au Parlement par l'intermédiaire du ministre de l'Industrie. Il a pour mandat «de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines; de conseiller le Ministre sur les aspects de cette recherche que ce dernier lui demande d'examiner» (*Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines*, 1976-1977, article 4).

Dans le cadre de ce mandat, le Conseil entend :

- favoriser l'avancement des connaissances en encourageant la recherche fondamentale et théorique dans le domaine des sciences humaines au Canada;

- appuyer la recherche appliquée dans des disciplines particulières et sur des questions d'importance nationale;

- appuyer une formation avancée afin que le Canada puisse accroître sa capacité nationale de recherche et d'expertise en sciences humaines;

- favoriser la communication, le partage et l'utilisation des résultats de la recherche entre les chercheurs au Canada et à l'étranger ainsi qu'après des autres secteurs de la société canadienne.

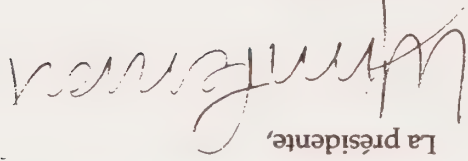
Pour réaliser ces objectifs, le Conseil administre divers programmes de bourses, de subventions de recherche fondamentale et appliquée et, enfin, d'appui aux publications, aux échanges internationaux et aux congrès savants ainsi qu'à d'autres activités reliées à la recherche. Il tient également des consultations, reste en liaison constante avec le gouvernement et les communautés qu'il dessert et joue un rôle de leader en ce qui a trait à la politique de recherche au Canada.

L'honorable John Manley, C.P., M.P.
Ministre de l'Industrie
Ottawa, Canada

Monsieur le Ministre,

Conformément à l'article 21 de la Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada,
1976-1977, j'ai l'honneur de soumettre le dix-huitième rapport annuel du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma considération distinguée.

La présidente,


Lynn Penrod
le 31 juillet 1996

Publié par
la Division des communications
du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada
350, rue Albert
C.P. 1610, Ottawa K1P 6G4

N° de cat. CR1-1996
ISBN 0-662-62504-8

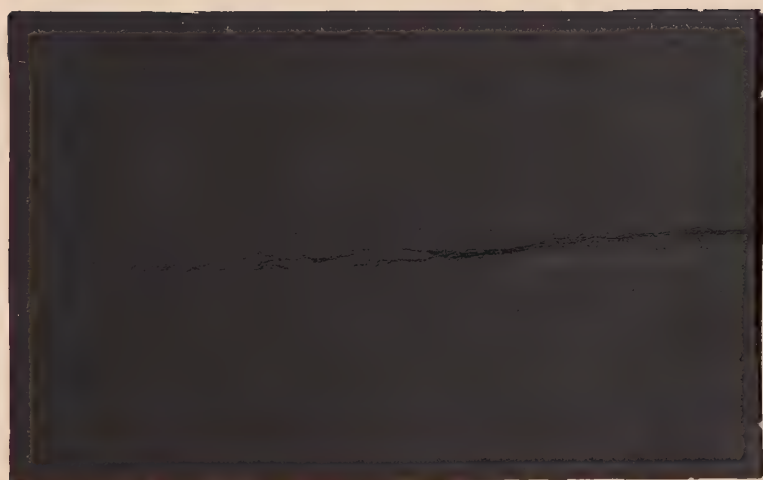
juillet 1996

Dans le document, le genre masculin est utilisé sans aucune discrimination et uniquement pour alléger le texte.

CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES DU CANADA

RAPPORT ANNUEL
1995-1996

juillet 1996





**CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES DU CANADA**

RAPPORT ANNUEL

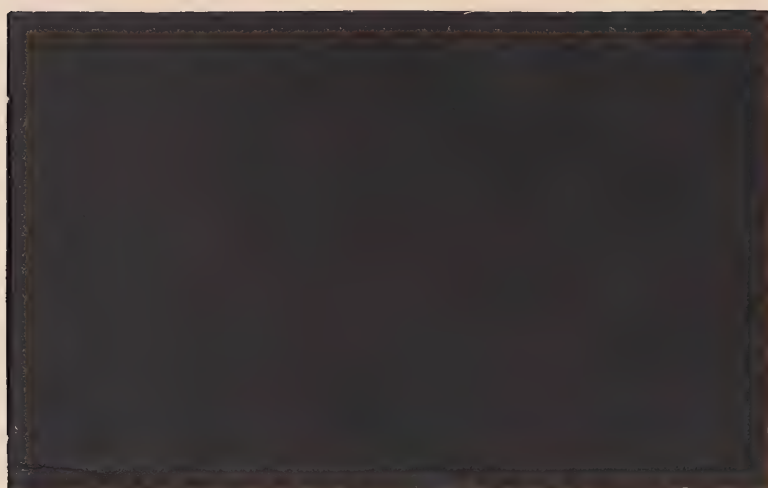
1995-1996

CAI
SH
- A56

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA

1996-1997
ANNUAL REPORT





**SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA**

**1996-1997
ANNUAL REPORT**

June 1997

Published by
the Communications Division of
The Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada
350 Albert Street
P.O. Box 1610
Ottawa K1P 6G4

Catalogue no. CR1-1997
ISBN 0-662-63021-1

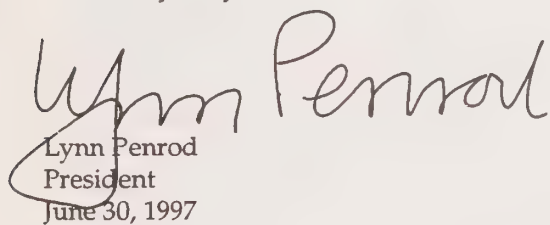
June 1997

The Honourable John Manley, P.C., M.P.
Minister of Industry
Ottawa, Canada

Sir,

Pursuant to Section 21 of the *Social Sciences and Humanities Research Council Act, 1976-77*, I am pleased to submit the nineteenth annual report of the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada.

Yours very truly,



Lynn Penrod
President
June 30, 1997

WHAT IS THE COUNCIL?

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) is Canada's federal funding agency for university-based research and graduate training in the social sciences and humanities, which embrace a wide range of disciplines and fields of knowledge. Some examples are economics, business and administrative studies, education, ethics and law, as well as history, literature and philosophy, anthropology, psychology, sociology, fine arts, native, religious, environmental and women's studies.

SSHRC was created by Parliament in 1977. It is governed by a 22-member Council appointed by the federal government from the academic, public and private sectors.

Through its activities, SSHRC helps to continually build the human knowledge and skills Canada needs to improve the quality of its social, economic and cultural life. SSHRC supports high-quality research and research training that help us both to understand the evolving nature of the society we live in and to address emerging challenges and opportunities more effectively. SSHRC also helps put the benefits of research to work by promoting the transfer of knowledge among researchers, research partners, policy makers and other stakeholders within Canadian society.

SSHRC's funding programs provide support for:

- **basic research** (by individual researchers and research teams) to develop new theories and better research approaches/methods, and to advance fundamental knowledge of human nature/behaviour and of social, economic, cultural and intellectual matters;
- **targeted research** (by multidisciplinary teams and research networks) to focus concerted, problem-solving attention on intellectual, social, economic, or cultural issues of particular interest or concern to Canada;
- **advanced research training** at the doctoral and postdoctoral level to help supply social sciences and humanities expertise at Canadian universities, in government and in various sectors of our economy;
- **research communication and knowledge transfer** to promote the use of knowledge generated by Canada's researchers and scholars.

In addition SSHRC plays a leadership role in the development of research policy and acts as a catalyst within the social sciences and humanities research community. It promotes excellence, productivity and relevance in research within individual fields and in broader areas such as health care, economic performance (both national and global), social, family and legal issues, culture and heritage in a changing world, and environmental issues.

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Members of the Council

Lynn Penrod President	(August 31, 1999)* (resigned June 30, 1997)
Paul Lovejoy Vice-President Department of History, York University	(April 13, 1997)
Paul Bernard Département de sociologie, Université de Montréal	(April 24, 1998)
Massimo Ciavolella Department of Italian Studies, University of Toronto	(April 24, 1998)
Patricia Clements Dean of Arts, University of Alberta	(April 13, 1997)
Florence G. Driedger Social Development Consultant, Regina, Saskatchewan	(February 2, 1998)
Jane Gaskell Associate Dean of the Faculty of Education, University of British Columbia	(December 19, 1997)
Richard Guscott Psychiatric Medicine, Hamilton, Ontario	(December 19, 1997)
Monique Jérôme-Forget Présidente, Institut de recherche en politiques publiques Montréal, Québec	(April 13, 1997) (resigned December 4, 1996)
Jo-Anne M. McCutcheon Doctoral Student in History, University of Ottawa	(February 10, 1998)
Kathy Mezei Department of English, Simon Fraser University	(December 19, 1997)
Bruce Muirhead Department of History, Lakehead University	(December 19, 1997)
Beverley Nicholson Department of Native Studies, Brandon University	(April 13, 1997)
Rosemary Ommer Principal Investigator, Eco-Research Program Memorial University of Newfoundland	(April 13, 1997)
Elizabeth Parr-Johnston President and Vice-Chancellor University of New Brunswick	(April 24, 1998)

Danielle Riverin-Simard Faculté des sciences de l'éducation, Université Laval	(April 24, 1998)
Helen Sinclair Bankwork Trading Inc. Toronto, Ontario	(April 24, 1998)
Philip Smith Department of Psychology, University of Prince Edward Island	(April 24, 1998)
James Torczyner School of Social Work, McGill University	(December 19, 1997)
Charles Uhlman, Mahone Bay, Nova Scotia (formerly with the Lunenburg County School District)	(April 24, 1998)
Maïr Verthuy Département d'études françaises, Université Concordia	(December 19, 1997)

* The date marks the end of the member's term as announced by the Governor-in-Council.

Associate Members

Dr. Henry Friesen
President
Medical Research Council of Canada
Ottawa

Dr. Tom Brzustowski
President
Natural Sciences and Engineering Research Council
Ottawa

Council Officers

President

Lynn Penrod

(resigned June 30, 1997)

Secretary General

Louise Dandurand

(resigned January 3, 1997)

Director General,

Common Administrative Services

Bruce Mitchell

(resigned February 28, 1997)

Laurent Nadon

(appointed March 24, 1997)

Director General, Programs Branch

Elaine Isabelle

STANDING COMMITTEES

Executive Committee

Lynn Penrod (Chair)

Paul Lovejoy

Massimo Ciavolella

Patricia Clements

Florence Driedger

Monique Jérôme-Forget

(resigned December 4, 1996)

Kathy Mezei

Philip Smith

Mair Verthuy

Program Committee

Lynn Penrod (Chair)

Paul Lovejoy

Paul Bernard

Jane Gaskell

Jo-Anne McCutcheon

Rosemary Ommer

Thomas Lennon, University of Western Ontario

Louise Quesnel, Université Laval

Cannie Stark, University of Regina

Nicholas Zekulin, University of Calgary

Audit Committee

Bruce Muirhead

Beverley Nicholson

James Torczyner

Charles Uhlman

COUNCIL REPRESENTATION ON OTHER BODIES

The President, Dr. Lynn Penrod, represents the Council on the following bodies:

Medical Research Council of Canada

National Council on Bioethics in Human Research

Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada

Oakley Caucus

Tri-Council Steering Committee, Networks of Centres of Excellence

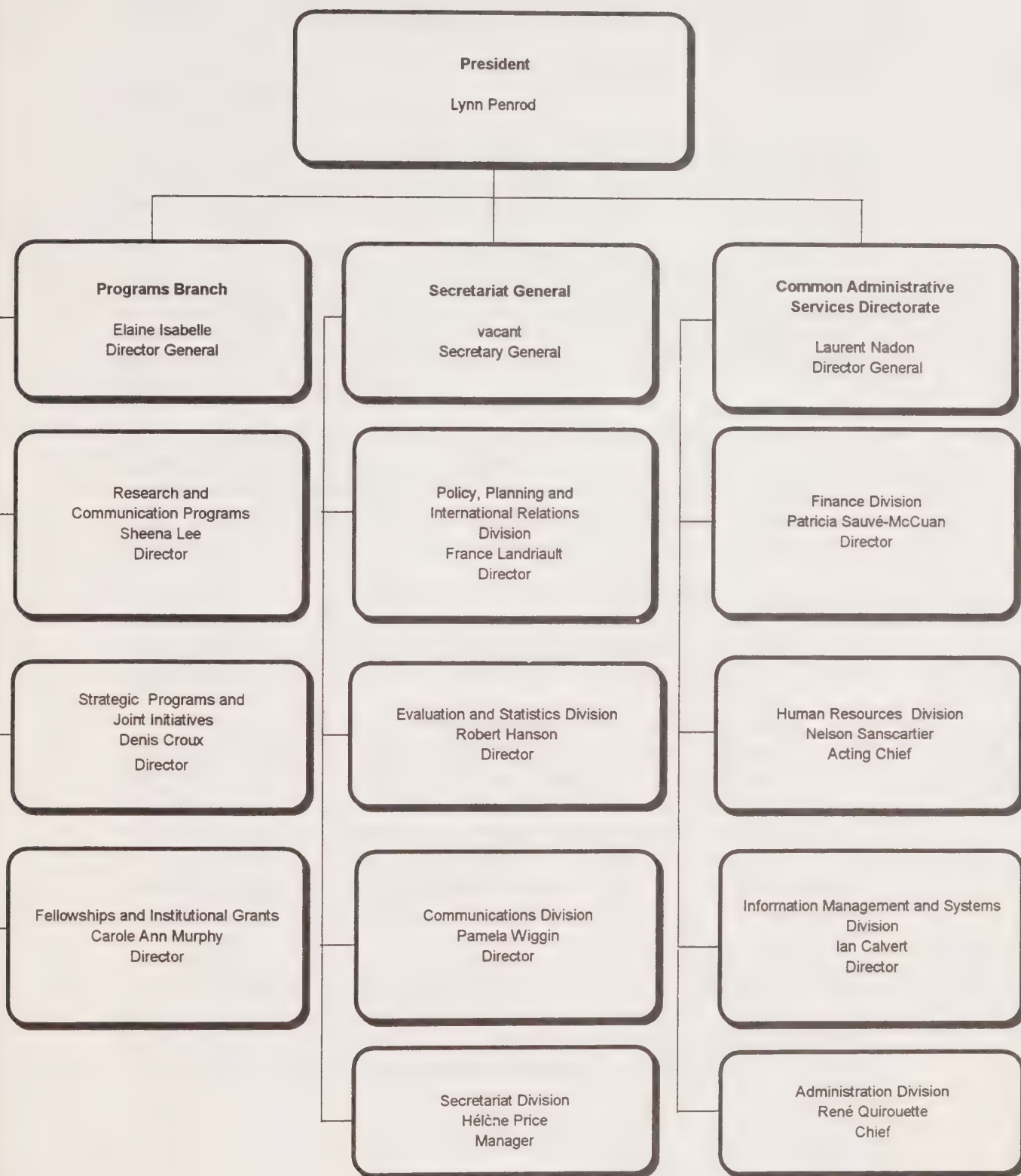
Tri-Council Working Group on Ethics

Canadian Genome Analysis and Technology Program (CGAT)

S&T Industry Portfolio Heads

Health Services Research Foundation Board

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL



MESSAGE FROM THE PRESIDENT

INTRODUCTION

The 1996-97 fiscal year saw SSHRC take some important steps on its way to the twenty-first century, mindful of the unpredictable nature of the road ahead and the need to constantly balance multiple needs in the midst of resource constraints.

A crucial step was the publication of our new five-year plan, *Striking the Balance*, which sets our strategic directions for 1996 to 2001. As its title suggests, this document outlines how we intend to take up the challenge of striking a balance between the immediate and long-term needs of researchers in the social sciences and humanities and those of Canadian society as a whole — and to vigorously meet that challenge today and in the future.

The leitmotif of balance recurred in several of our other key activities. It applies equally to the pending adoption of a new Tri-Council *Code of Ethical Conduct for Research Involving Humans*, to SSHRC's creation of new education and training research networks, to our activities on the federal scene, especially within the Industry Portfolio, and to several hard decisions necessitated by budget cuts.

In short, like most Canadian institutions, we have continued to grapple with many difficult and complex issues in carrying out our mission — which is to support university research and training in the social sciences and humanities to help provide the knowledge and skills needed to advance Canadians' quality of life.

Such research clearly has an important role. As noted in *Science and Technology for the New Century: A Federal Strategy* (March 1996): "Economic growth has strong links to advances in scientific and technical knowledge, but it is also determined by social advances that improve the quality of life and create a resourceful work force. A sound social environment is a precondition for creative individuals to build a more innovative Canadian economy for jobs and growth. Research, both basic and applied, provides a continuous, renewable source of skills, ideas, technologies and policies which help create further innovations, thereby contributing to both economic growth and social well-being."

This perspective also has international resonance. Economically developed countries in the OECD consider research in the social sciences and humanities to be a key facet of science and technology. Such research is being recognized as fundamental to all knowledge-based societies seeking to maintain their competitive edge through innovation and to ensure the future of their citizens.

HIGHLIGHTS OF 1996-97

The Five-Year Strategy 1996-2001

How to ensure, in changing circumstances, that Canada maintains and strengthens its research capacity in the social sciences and humanities and that Canadians are able to reap the benefits of their research investment are two of the central issues we sought to address in *Striking the Balance — A Five-Year Strategy for the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada, 1996-2001*.

The challenges involved are many. They include finding a balance between research focusing on short-term practical problems and research on fundamental issues that are important over the longer-term. Between the need for both structure and flexibility in our programs. Between the needs of actually doing research and of effectively transferring the knowledge which research generates.

To help in our reflections, we consulted with Canadian researchers in the social sciences and humanities and with major stakeholders and users of research outside the universities. Doing so enabled us to consider several factors from different perspectives — including changes in the nature of research, the government environment, the social milieu, and the resources at our disposal. The final document sets out the key priorities as well as the general policy and program framework that will guide our efforts over the next five years.

Striking the Balance presents a broad plan that will enable us to consolidate the progress achieved under our previous five-year plan (*A Vision for the Future*). Our new plan focuses on three major priorities:

- to help further Canada's capacity for excellence and innovation in the creation and integration of knowledge in social science and humanities research with significant impact on social and intellectual issues;
- to consolidate and enrich the diversity of research training; and
- to enhance the transfer of knowledge between the research community and Canadian society.

We intend to use several strategies to advance these priorities. We will encourage innovative research and training methods within a diverse and flexible program structure and will seek to enhance the dynamism of peer review. We will support research development activities to help build and integrate knowledge more effectively. We will foster integrated training opportunities in the research we fund and encourage initiatives to better disseminate research results to key target groups.

The changes will be introduced gradually, following consultations, as appropriate, with representatives of the Canadian social sciences and humanities research community and other research stakeholders. As this *Annual Report* goes to print, there are already several actions underway to prepare for implementing the proposed changes in our funding programs:

- we have launched a broad national consultation to help determine what themes we should fund in our Targeted Research Support program;
- we are developing detailed objectives and criteria to govern our Research Development Initiatives program;
- we have started an evaluation of our Standard Research Grants program to help us learn from past experience and design a new program of Open Research Support that will be as effective and flexible as possible.

Code of Ethical Conduct for Research Involving Humans

Another major project in 1996-97 of immediate and longer-term importance was the drafting and associated consultations for the *Code of Ethical Conduct for Research Involving Humans*. The three federal granting councils — SSHRC, the Natural Sciences and Engineering Research Council and the Medical Research Council — hope to adopt this code to replace current policies.

This effort is timely and necessary for us because SSHRC's current guidelines were established in 1977. Since that time, the social and judicial contexts have evolved enormously, particularly in relation to the protection of individual rights. All three granting councils face rising expectations in terms of public accountability, both from the government and the public at large.

In early 1996-97, the Working Group on Ethics in Research with Human Subjects established by the three councils distributed a preliminary version of the *Code* to researchers and other groups interested in research involving human subjects. Their comments led to the preparation of a second draft in February 1997. Further to a limited consultation, the Working Group completed its final draft in May. The three councils expect to adopt a new joint *Code* in 1998 after a last round of consultations this fall.

The new tri-council *Code* reflects the concern to strike a balance between protecting the rights and interests of those involved in research as subjects and the need to allow research to be carried out without unreasonable constraints.

In this context, the councils have assumed a leadership role in ensuring that research supported with public funds is conducted with the highest standards of ethics and integrity — a responsibility collectively shared with post-secondary institutions and the research community.

The 1996-97 Budget and Competition Results

On the administrative side, our program budget declined from \$88.7 million in 1995-96 to slightly less than \$79 million in 1996-97, a decrease of \$9.7 million. This reduction had been announced in the 1995 federal budget and was reconfirmed in that of 1996. Like other Canadian institutions in similar circumstances, we had to make a number of difficult decisions to deal with this shortfall.

Guided by our strategic priorities, we opted to make selective cuts in specific areas. Among other things, we wished to avoid major reductions to our Standard Research Grants program, which saw an increase of 7.5 per cent in the number of applications in the 1996-97 competition. We also wanted to ensure reasonable parity between the success rates for the Standard Research Grants program and for the Strategic Grants program. A decision in 1995-96 to gradually eliminate certain programs less essential to our mandate also helped, in that it reduced the demand on our budget this year.

At the same time, we sought to maintain our budget levels for advanced training, to ensure the continuous revitalization of research capacity and expertise in the social sciences and humanities. Given the already limited success rates in our fellowship programs, we wanted to avoid any cuts that could compromise our ability to realize this important part of our mandate.

Despite our best efforts, however, the decrease in our over-all program budget unavoidably translated into lower competition success rates in our major research and training support programs:

Program	Success Rate 1995-96	Success Rate 1996-97
Standard Research Grants *	24.5%	21.2%
Strategic Grants *	27.2%	19.8%
Doctoral Fellowships **	17.2%	15.8%
Postdoctoral Fellowships **	19.2%	18.7%
* Percentage of dollar amount granted versus dollar amount requested.		
** Number of awards granted versus number of applications received.		

Unfortunately, as we have noted in various discussions, this downward trend risks the erosion of Canadian research capacity in the social sciences and humanities at a time when its contribution is essential and the government is calling upon all sectors of scientific activity to tackle a number of complex issues and help achieve the socio-economic objectives it has set.

Targeted Research Initiatives

The Metropolis Project. In our 1995-96 Annual Report, we noted SSHRC's involvement in the creation of four new Centres of Excellence for Research on Immigration and Integration as part of Canada's participation in the international Metropolis Project. This project is examining the various impacts of immigration on the world's large cities.

In November 1996 and March 1997 respectively, we took part in a first international Metropolis conference (in Milan) and the first Canadian conference (in Edmonton). Participants at the Milan conference established the major themes for international cooperation concerning research on immigration. The Edmonton conference enabled us to take stock of the progress achieved in the first year and to

note how much the Canadian research centres appear to be benefiting from the partnership approach. In a very short time, the four centres have gained substantial international visibility. Their ongoing work is expected to yield knowledge of considerable value in improving the development of immigration policies.

Education and Training Research Networks: In December 1996, we launched five major education and training research networks centred at the Université du Québec à Montréal, York University, the University of Toronto, McMaster University and the University of British Columbia.

Each network is receiving \$225,000 per year over five years to study and identify the best means for promoting the effectiveness of education and training throughout Canada. More specifically, the networks aim to identify the links between education and economic success, between training and Canada's competitiveness on the international scene, and between education, innovation and the changing training needs of Canadians of all social strata.

The networks bring together partners from the university community, the private and public sectors and not-for-profit organizations from all provinces and several countries. The close working relationships among the partners will help ensure that research results are shared effectively with those responsible for developing education and training policies and for improving the quality and flexibility of education and training programs in Canada.

University of New Brunswick Chair in the Management of Technological Change: In October 1996, SSHRC and the Natural Sciences and Engineering Research Council awarded a \$500,000 grant to the University of New Brunswick to establish the NSERC/SSHRC/NB Power/Xerox Chair in the Management of Human Resources, Technology Learning and Work in a Digital Economy. The funding was awarded under our joint program for University Research Chairs in the Management of Technological Change.

The chair's private-sector sponsors, New Brunswick Power and Xerox Canada, are matching the contribution of the two councils, bringing total funding for the chair to \$1 million over five years.

This chair will focus study on the long-term impacts of evolving information and communications technologies — particularly on management decision-making, the workplace and the marketplace. It will also seek to identify elements which can improve business planning and trade strategies. Its work is expected to advance understanding of the important human dimensions of the technological changes transforming the communications sector.

SSHRC Web Site

SSHRC, too, is on a new learning curve with respect to communications technology, having just launched its own site on the World Wide Web (<http://www.sshrc.ca>) after conducting preparatory work in the fall of 1996.

The site is part of our ongoing commitment to increase our operational efficiency and cost-effectiveness. We are using it to provide researchers in the social sciences and humanities with timely information on the Council's policies and programs. As promised in our new strategic plan, we are also using it as a vehicle to help make information available to our stakeholders — including policy-makers, other research users and the general public — on the results of research conducted with SSHRC support.

We have designed our site to enable visitors to quickly find information of most interest to them and will continue to build the site in stages over the coming year. Thereafter, we plan to enrich its information content and on-line functionality as resources allow.

Two Complementary Funding Sources

During 1996-97 we also became involved in preliminary activities which led to the creation of two new research funding sources by the federal government — the Canadian Health Services Research Foundation and the Canada Foundation for Innovation.

The Canadian Health Services Research Foundation: SSHRC is pleased to be part of an interim working group focusing on the development of operational procedures for this \$65 million foundation created in the March 1996 federal budget. We expect that the procedures will be in place by the fall of 1997, enabling the first research projects to be funded in 1998.

The CHSRF will provide an important opportunity for social science and humanities researchers to participate in the revitalization of Canadian health services, to influence the development of key policies, and to create new research partnerships. This is of particular importance since many social scientists and humanists funded by SSHRC are already working in the field of health care (particularly in health ethics, sociology and economics, public administration and education) and have highly relevant expertise.

The Canada Foundation for Innovation: This \$800 million initiative, announced in the February 1997 budget, is intended to help modernize the research infrastructure of Canadian postsecondary institutions, research hospitals and not-for-profit organizations. To obtain support through the Foundation, institutions will have to secure matching funding from other sources.

As stressed during our discussions on the CFI, researchers in the social sciences and humanities have a significant contribution to make in the areas of scientific activity the Foundation aims to support. We strongly encourage our research community to work with their universities to present the CFI with solid research proposals supported by carefully chosen partners.

SSHRC and the Industry Portfolio

Still on the federal scene, we also participated in the activities of the Industry Portfolio. The Portfolio is composed of agencies with scientific and economic responsibilities which individually and in collaboration form an integral part of the government's endeavour to capitalize on science and technology in support of an innovative economy and society.

As noted in the federal R&D strategy, there is a dynamic link between innovation, a healthy economy and social well-being. SSHRC brings to the Portfolio knowledge and skills in all of these areas.

In addition, SSHRC's expertise provides an important link between the Industry Portfolio and the government's social agenda. We do so by mobilizing the social sciences and humanities research skills that can provide critical analyses to help Canada deal with major national challenges such as poverty, social exclusion, youth unemployment and health care management.

During 1996-97, we participated in the *Industry Portfolio Forum on Science and Technology*. This meeting brought the boards of all member bodies of the portfolio together for the first time, focusing on various issues related to innovation (including partnerships and linkages, infrastructure and financing for innovation and human resource issues). It also helped to build a better collective understanding among participants of the role and contribution of each organization in the Portfolio.

As mentioned in discussions at this forum, SSHRC has proposed to the National Research Council and NSERC that the three councils develop a joint funding mechanism for multidisciplinary and multisectoral research on various aspects of knowledge-based growth and innovation. This initiative is an example of a concrete step towards active collaboration among Portfolio members and building a common vision of their collective role as agents of R&D integration and innovation. It is also an example of how research funded by SSHRC may help to forge links between the various R&D interests of Portfolio members and the broader social context which must be taken into account for innovation to contribute fully to Canada's economic well-being and quality of life.

CLOSING THOUGHTS

All told, the importance of balance and an integrated perspective is increasingly recognized in many different fields of endeavour. For instance, there is growing appreciation that environmental research cannot restrict itself to examining the physical and biological factors of environmental degradation, but must also consider the social, economic and political factors that hinder or foster the adoption of sustainable development practices. Similarly, combating AIDS requires research not only in medicine and biology, but also in sociology and psychology to identify the obstacles to and supports for the best methods of prevention.

The principles of balance and integration must be fully supported and recognized in practice if we wish the Canadian research community to be able, collectively, to create the basic and applied knowledge we need to improve the quality of our social, cultural, economic and intellectual life as we move into the next millennium.

This is an issue in which SSHRC will continue to have a lively interest for years to come. It is one I leave to my successor to pursue, since I am stepping down as Council President, effective June 30th.

In closing, I would like to say how much I have enjoyed my responsibilities as President over the past three years and how pleased I am about SSHRC's many achievements during this time. I am grateful to everyone involved for their dedicated efforts to advance research in the social sciences and humanities throughout Canada and extend my very best wishes for ongoing success.

PRESIDENTIAL FUND FOR INNOVATION AND DEVELOPMENT

The following projects received funding from the Presidential Fund for Innovation and Development. These projects were deemed to be unique, innovative or designed to ensure the national or international visibility of the social sciences and humanities within the research community or in other segments of society, but could not benefit from assistance available through other SSHRC programs.

University College of Cape Breton

Financial assistance to help defray the costs of the May 1996 Research at Small Universities Conference \$ 1,000

Humanities and Social Sciences Federation of Canada

Financial assistance for four initiatives: Humanities Canada; Corporate Humanist Awards; Humanities Research Fiches; the Lexicon Iconographicum Mythologique Classicae and the Union académique internationale \$ 9,000

Télé-université

Subvention de démarrage afin de créer un Forum électronique international sur la dynamique des langues \$25,000

University of Windsor

Financial assistance to help directors of Canadian centres devoted to research in the humanities attend a meeting organized by the Humanities Research Group \$ 4,785

Société québécoise de science politique

Demande conjointe pour la tenue d'un colloque sur les relations Québec-Canada au lendemain du référendum/Québec-Canada: New Challenges and Opportunities—Institutions, Markets and Cultural Relations \$ 5,000

National Council on Bioethics in Human Research

Support for the activities of the new mandate of the NCBHR \$50,000

Canadian Research Institute for the Advancement of Women

Examination of conditions of successful research partnerships between community-based researchers and university-based researchers \$30,000

The University of Calgary

National study of postdoctoral fellows \$ 5,000

Humanities and Social Sciences Federation of Canada

To develop a plan for the implementation of the Congress of the Social Sciences and Humanities (COSSH) \$75,000

Humanities and Social Sciences Federation of Canada

For the creation of an initiative on Community Research Shops \$38,000

Canadian Association for Graduate Studies

Support for the 1996 annual meeting of CAGS in Calgary \$ 1,000

Canadian Association of University Research Administrators Support for the 1996 annual meeting of CAURA in Halifax	\$ 1,000
Carleton University Support for the Carleton University Survey Centre to continue operations as part of the International Social Survey Programme	\$25,000
Canadian Global Change Program International Group of Funding Agencies for Global Change Research	\$ 5,000
Health Canada For co-sponsorship of the Research Dissemination and Uptake Conference	\$ 3,500
Canadian Psychological Association Support for the National Conference on Psychology as a Science	\$10,000
Simon Fraser University Support for the Scholarly Communication in the Next Millennium Conference	\$ 5,000
Association of Canadian College and University Teachers of English Support for a shared program involving six scholarly associations at the 1997 Congress of Learned Societies	\$ 5,000



AUDITOR GENERAL OF CANADA

VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

AUDITOR'S REPORT

To the Social Sciences and Humanities Research Council

and

the Minister of Industry

I have audited the statement of operations of the Social Sciences and Humanities Research Council for year ended March 31, 1997. This financial statement is the responsibility of the Council's management. My responsibility is to express an opinion on this financial statement based on my audit.

I conducted my audit in accordance with generally accepted auditing standards. Those standards require that I plan and perform an audit to obtain reasonable assurance whether the financial statement is free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statement. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation.

In my opinion, this financial statement presents fairly, in all material respects, the results of operations of the Council for year ended March 31, 1997 in accordance with the accounting policies set out in Note 2 to the financial statement.

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'Ray D'.

Raymond Dubois, FCA
Deputy Auditor General
for the Auditor General of Canada

Ottawa, Canada
June 27, 1997

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

FINANCIAL STATEMENT

MARCH 31, 1997



Natural Sciences and Engineering
Research Council of Canada

Conseil de recherches en sciences
naturelles et en génie du Canada

Common Administrative Services Directorate

Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada

Conseil de recherches en
sciences humaines du Canada

Direction des services administratifs communs

MANAGEMENT REPORT

We have prepared the accompanying financial statement of the Social Sciences and Humanities Research Council in accordance with the reporting requirements and standards of the Receiver General for Canada. This financial statement was prepared in accordance with the significant accounting policies set out in Note 2 of the statement on a basis consistent with that of the preceding year. Some previous year figures have been reclassified to conform to current year's presentation.

Responsibility for the integrity and objectivity of data in this financial statement rests with the management of the Council. In order to assure maximum objectivity and freedom from bias, the financial data contained in this financial statement has been examined by the Audit Committee of the Council.

The information included in the financial statement is based on management's best estimates and judgements with due consideration to materiality. To fulfill these accounting and reporting responsibilities, the Council maintains a set of accounts which provides a centralized record of the Council's financial transactions. Financial information contained in the ministerial statements and elsewhere in the Public Accounts is consistent with this financial statement, unless indicated otherwise.

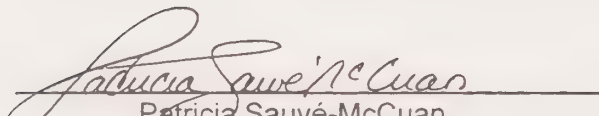
The Council's Common Administrative Services Directorate develops and disseminates financial management and accounting policies, and issues specific directives which maintain standards of accounting and financial management. The Council maintains systems of financial management and internal control which gives due consideration to costs, benefits and risks. They are designed to provide reasonable assurance that transactions are properly authorized by Parliament and are executed in accordance with prescribed regulations, and are properly recorded so as to maintain accountability of Government funds and safeguard the Council's assets. Financial management and internal control systems are augmented by the maintenance of internal audit programs. The Council also seeks to assure the objectivity and integrity of data in its financial statement by the careful selection, training and development of qualified staff, by organizational arrangements that provide appropriate divisions of responsibility, and by communication programs aimed at ensuring that its regulations, policies, standards and managerial authorities are understood throughout the organization.

Management presents this financial statement to the Auditor General of Canada who audits it and provides an independent opinion which has been appended to this financial statement.

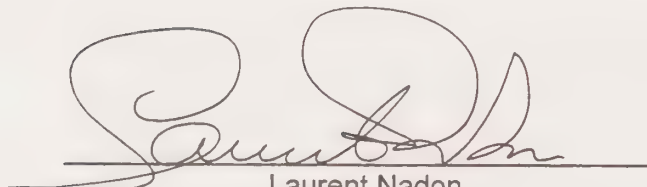
.../2

The accounting system and financial statement of the Council have evolved over the years to meet changing conditions and to give improved reporting and control of expenditures.

Approved by:



Patricia Sauvé-McCuan
Director of Finance
(Senior Full-time Financial Officer)



Laurent Nadon
Director General
Common Administrative Services Directorate
(Senior Financial Officer)

June 27, 1997

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

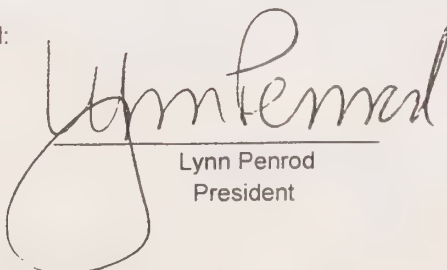
STATEMENT OF OPERATIONS
FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1997

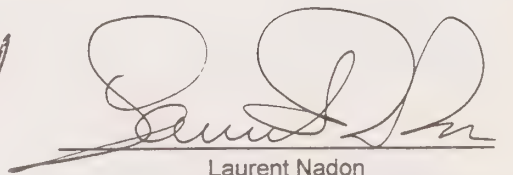
(in thousands of dollars)

	<u>1997</u>	<u>1996</u>
Expenditure		
Grants and Fellowships		
Research Grants	38,537	45,812
Fellowships	24,548	28,227
Strategic Grants	14,779	12,960
Research Communication Grants	5,780	4,573
Special Grants	314	397
International Relations Grants	<u>100</u>	<u>150</u>
	<u>84,058</u>	<u>92,119</u>
Operations		
Salaries and employee benefits	5,668	5,631
Employee termination benefits	249	293
Accommodation	1,220	1,220
Professional and special services	890	866
Expenditure for Council and its committees	315	370
Communications and travel	299	256
Material and supplies	283	205
Acquisition of office furniture and equipment	207	151
Repairs and maintenance	183	113
Advertising and publication	157	172
Postage and freight	63	107
Rental of facilities and equipment	4	55
Program evaluation	<u>-</u>	<u>65</u>
	<u>9,538</u>	<u>9,504</u>
	93,596	101,623
Non-tax Revenue		
Refund of previous years' expenditures	<u>556</u>	<u>819</u>
Net cost of operations (Note 3)	<u><u>93,040</u></u>	<u><u>100,804</u></u>

The accompanying notes are an integral part of this financial statement.

Approved by the Council:


Lynn Penrod
President


Laurent Nadon
Director General - Common Administrative
Services Directorate

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Notes to the Statement of Operations
March 31, 1997

1. Authority and objective

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) was established in 1977 by the Social Sciences and Humanities Research Council Act, and is a departmental corporation named in Schedule II to the Financial Administration Act. The objective of the Council is to promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities.

The operating and grants expenditures are funded by budgetary lapsing authorities. Contributions to the employee benefit plans are authorized by a statutory authority.

2. Significant accounting policies

The statement of operations has been prepared in accordance with the reporting requirements and standards established by the Receiver General of Canada for departmental corporations. The most significant accounting policies are as follows:

(a) Expenditure recognition

Grants and fellowships are charged to expenditures when the entitlement of the recipient has been established, the commitment has been authorized and approved for payment before the end of the fiscal year. Operating expenditures are recorded on an accrual basis, except for vacation pay, compensatory leave and termination benefits which are recorded on a cash basis.

(b) Capital purchases

Acquisitions of capital assets are recorded as operating expenditure in the year of purchase.

(c) Services provided without charge by other Government departments

Estimates of amounts for services provided without charge by other Government departments are included in operating expenditures.

(d) Refunds of previous years' expenditures

Refunds of previous years' expenditures are recorded as revenue when received and are not deducted from expenditures. These funds are remitted to the Receiver General of Canada.

(e) Contributions to the Public Service Superannuation Plan

Employees participate in the Public Service Superannuation Plan administered by the Government of Canada. The employees and the Council contribute equally to the cost of the Plan. Council's contributions are charged to expenditures on a current basis.

The Council is not required under present legislation to make contributions with respect to actuarial deficiencies of the Public Service Superannuation Account.

3. Parliamentary appropriations

The net cost of operations is provided by Parliamentary appropriations. These appropriations are recorded when used and any amount not used lapses. Appropriations are as follows:

	<u>1997</u>	<u>1996</u>
	(in thousands of dollars)	
Industry Canada		
Grants and Fellowships		
Main Estimates Vote 110 (Vote 95 in 1996)	83,426	89,188
Add: Supplementary Estimates (A)	-	2,295
Supplementary Estimates (B)	353	96
Less: Grants and Fellowships expenditures	83,779	91,579
	<hr/>	<hr/>
Frozen allotment	-	-
Operating expenditures		
Main Estimates Vote 105 (Vote 90 in 1996)	7,143	7,160
Add: Supplementary Estimates (A)	358	384
Supplementary Estimates (B)	46	84
Less: Operating expenditures	7,295	7,346
	<hr/>	<hr/>
Operating lapse	252	282
Statutory contributions to employee benefit plans	702	643
	<hr/>	<hr/>
Total use of appropriations	91,776	99,568
Add:		
Funding from other departments for Joint Initiatives	279	540
	<hr/>	<hr/>
	92,055	100,108
Add:		
Services provided without charge by other Government departments	1,541	1,515
Less:		
Non-tax revenue	556	819
	<hr/>	<hr/>
Net cost of operations	<u>93,040</u>	<u>100,804</u>

4. Trust funds

(a) Queen's Fellowship Fund

The Queen's Fellowship Fund consists of \$250,000 which has been deposited in an interest bearing trust account. The interest earned is used for fellowships to graduate students in certain fields of Canadian studies. The operations of the Fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	<u>1997</u>	<u>1996</u>
	(in thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	266	266
Add - Interest earned	9	16
Less - Fellowships paid	(18)	(16)
	<u> </u>	<u> </u>
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>257</u>	<u>266</u>

(b) Special Trust Fund

This trust fund was established for the receipt and disbursement of private donations for the purpose of special projects in the field of social sciences and humanities research activities. The operations of this special trust fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	<u>1997</u>	<u>1996</u>
	(in thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	9	9
Add - donations received and interest earned	35	20
Less - fellowships paid	(20)	(20)
	<u> </u>	<u> </u>
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>24</u>	<u>9</u>

5. Commitments

Payment of grants and scholarships extending in future years are subject to the provision of funds by Parliament. Future years awards adjudicated prior to March 31, 1997 are payable as follows:

(in thousands of dollars)

1998	72,682
1999	44,830
Subsequent years	25,739
	<u>143,251</u>

6. Changes in financial statement presentation

Certain of the 1996 comparative figures have been reclassified to conform with the presentation adopted in the current year.

5. Engagements

Les subventions et les bourses accordées pour les exercices à venir sont assujetties à l'approbation des fonds par le Parlement. Au 31 mars 1997, les engagements pour les exercices à venir se répartissent comme suit:

(en milliers de dollars)

1998	72 682
1999	44 830
Exercices ultérieurs	25 739
	<u>143 251</u>

6. Modifications de la présentation de l'état financier

Certains chiffres comparatifs de 1996 ont été reclassifiés afin de les rendre conforme à la présentation du présent exercice.

4. Fonds de fiducie

(a) Fonds des bourses de la Reine

Le Fonds des bourses de la Reine est constitué d'un montant de 250 000 \$ déposé dans un compte en fiducie portant intérêt. L'intérêt gagné sert à verser des bourses à des étudiants diplômés dans certains secteurs d'études canadiennes. Les opérations du Fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit:

	1997	1996
	(en milliers de dollars)	
Solde au début de l'exercice	266	266
Ajouter l'intérêt reçu	9	16
Deduire les bourses payées	(18)	(16)
Solde à la fin de l'exercice,		
constitué de dépôts auprès du		
Trésor, au nom du Conseil	257	266

(b) Fonds spécial en fiducie

Ce Fonds en fiducie a été constitué pour recevoir et déboursier les Fonds reçus du secteur privé pour des projets spéciaux d'activités de recherche dans le domaine des sciences humaines. Les opérations du Fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit:

	1997	1996
	(en milliers de dollars)	
Solde au début de l'exercice	9	9
Ajouter les dons et l'intérêt reçus	35	20
Deduire les bourses payées	(20)	(20)
Solde à la fin de l'exercice,		
constitué de dépôts auprès du		
Trésor, au nom du Conseil	24	9

3. Crédits parlementaires

Le coût net de l'exploitation est financé par des crédits parlementaires. Ces crédits sont enregistrés lors de leur utilisation et tout montant non utilisé devient périmé. Les crédits sont les suivants:

		1997		1996	
		(en milliers de dollars)			
Industrie Canada					
Subventions et bourses					
Budget des dépenses principal					
Crédit 110(Crédit 95 en 1996)					
Plus:					
Budget des dépenses supplémentaire (A)					
-					
2 295					
96					
Moins:					
Dépenses - subventions et bourses					
83 779					
91 579					
Affectation bloquée					
-					
-					
Dépenses d'exploitation					
Budget des dépenses principal					
Crédit 105(Crédit 90 en 1996)					
Plus:					
Budget des dépenses supplémentaire (A)					
358					
384					
Budget des dépenses supplémentaire (B)					
46					
84					
Moins:					
Dépenses d'exploitation					
7 295					
7 346					
Montant périmé					
252					
282					
Contributions statutaires aux régimes des prestations des employés					
702					
643					
Total des crédits utilisés					
91 776					
99 568					
Plus:					
Contributions des autres ministères pour les initiatives conjointes					
279					
540					
Services fournis gratuitement par d'autres ministères gouvernementaux					
1 541					
1 515					
Moins:					
Recettes non fiscales					
556					
819					
Coût net de l'exploitation					
93 040					
100 804					

(d) Recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs

Les recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs sont comptabilisés à titre de recettes dès leur réception et ne sont pas déduits des dépenses. Ces fonds sont remis au receveur général du Canada.

(e) Contributions au Régime de pension de retraite de la Fonction publique

Les employés participent au Régime de pension de retraite de la Fonction publique administré par le gouvernement du Canada. Les employés et le Conseil cotisent à part égale aux coûts du régime. Les cotisations du Conseil sont enregistrées aux dépenses sur une base courante.

D'après les lois actuelles, le Conseil n'est pas tenu de verser une cotisation au titre des insuffisances actuarielles du Compte de pension de la Fonction publique.

1. Pouvoirs et objectif

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) a été constitué en 1977 en vertu de la Loi du Conseil de recherches en sciences humaines et est un établissement public nommé à l'annexe II de la Loi sur la gestion des finances publiques. L'objectif du Conseil est de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines.

Les dépenses d'exploitation et de subventions sont financées par le biais d'autorisations budgétaires annuelles. Les contributions aux régimes de prestations des employés sont autorisées par une autorisation statutaire.

2. Conventions comptables importantes

L'état des résultats a été préparé en conformité avec les exigences de rapport et les normes que le receveur général du Canada a établies pour les établissements publics. Les principales conventions comptables sont les suivantes:

(a) Constatation des dépenses

Les subventions et les bourses sont imputées aux dépenses lorsque le droit du bénéficiaire a été établi, l'engagement a été autorisé et approuvé pour paiement avant la fin d'exercice. Les dépenses d'exploitation sont comptabilisées selon la méthode de la comptabilité d'exercice, à l'exception des vacances, des congés compensatoires et des indemnités de cessation d'emploi qui sont comptabilisées selon la méthode de la comptabilité de caisse.

(b) Achats d'immobilisations

Les acquisitions d'immobilisations sont imputées aux dépenses d'exploitation durant l'exercice au cours duquel les immobilisations ont été acquises.

(c) Services fournis gratuitement par d'autres ministères gouvernementaux

Les montants estimatifs des services fournis gratuitement au Conseil par les ministères gouvernementaux sont compris dans les dépenses d'exploitation.

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

ÉTAT DES RÉSULTATS
POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 1997

(en milliers de dollars)

	1997	1996
Depenses		
Subventions et bourses	38 537	45 812
Bourses	24 548	28 227
Subventions stratégiques	14 779	12 960
Subventions - Diffusion de la recherche	5 780	4 573
Subventions spéciales	314	397
Subventions - Relations internationales	100	150
Exploitation	84 058	92 119
Salaires et indemnités aux employés	5 668	5 631
Indemnités de cessation d'emploi	249	293
Locaux	1 220	1 220
Services professionnels et spéciaux	890	866
Depenses pour le Conseil et ses comités	315	370
Communications et frais de voyage	299	256
Fournitures et approvisionnements	283	205
Acquisition d'ameublement et de matériel de bureau	207	151
Réparations et entretien	183	113
Publicité et publications	157	172
Frais postaux et de transport	63	107
Location d'installations et de matériel	4	55
Évaluation de programmes	-	65
Recettes non fiscales	93 596	101 623
Recouvrement de depenses d'exercices antérieurs	556	819
Coût net de l'exploitation (note 3)	93 040	100 804

Les notes complémentaires font partie intégrante de cet état financier.

Approuvé par le Conseil :

La présidente

Lynn Penrod

communs

Le directeur général,
Direction des services administratifs

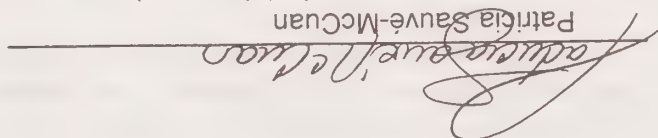
Laurent Nadon

La gestion présente l'état financier au vérificateur général du Canada qui le vérifie et fournit une opinion indépendante. Cette opinion est par la suite jointe à cet état financier.

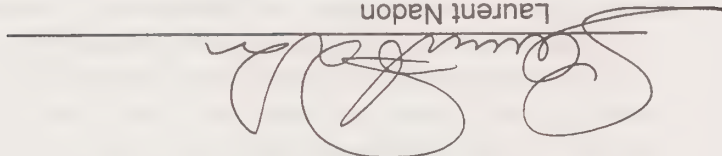
Le système comptable et l'état financier du Conseil se sont développés au cours des années pour répondre aux changements et améliorer le contrôle des dépenses et les rapports s'y rattachant.

Approuvé par:

La directrice des finances


Patricia Sauvé-McCuan
(Agent financier principal à plein temps)

Le directeur général,
Direction des services administratifs communs


Laurent Nadon
(Agent financier principal)

Le 27 juin 1997



RAPPORT DE GESTION

Nous avons préparé l'état financier ci-joint du Conseil de recherches en sciences humaines selon les normes et exigences de compte rendu du receveur général du Canada. Cet état financier a été préparé selon les conventions comptables importantes énoncées à la note 2 de l'état, sur une base comparable à celle de l'exercice précédent. Les chiffres de l'exercice précédent ont fait l'objet d'une reclassification afin de se conformer au mode de divulgation de l'exercice en cours.

La responsabilité pour l'intégrité et l'objectivité des données de cet état revient à la gestion du Conseil. Afin d'assurer le maximum d'objectivité et d'impartialité, les données financières renfermées dans cet état financier ont été examinées par le Comité de vérification du Conseil.

Les renseignements inclus dans l'état financier sont, tout en tenant compte de leur importance, fondés sur les meilleurs prévisions et jugements de la gestion. Pour s'acquitter de la responsabilité de comptabiliser et de rendre compte, le Conseil maintient une série de comptes représentant un registre centralisé des opérations financières du Conseil. À moins d'avis contraire, les renseignements financiers renfermés dans les états ministériels et ailleurs dans les Comptes publics sont conformes à ceux apparaissant dans cet état financier.

La Direction des services administratifs communs du Conseil développe et propage les conventions comptables et de gestion financière, et émet des directives qui suivent les normes de comptabilité et de gestion financière. Le Conseil maintient des systèmes de gestion financière et de contrôle interne tout en tenant compte des coûts, des avantages et des risques. Elles sont établies afin de fournir avec une certitude raisonnable que les opérations sont correctement autorisées par le Parlement et sont exécutées selon des règlements prescrits et sont comptabilisées correctement afin de maintenir l'imputabilité des fonds gouvernementaux et de sauvegarder les éléments d'actif du Conseil. Les systèmes de gestion financière et de contrôle interne sont renforcés par le maintien de programmes de vérification interne. Le Conseil vise également à s'assurer de l'objectivité et l'intégrité des données de cet état financier grâce à la sélection, la formation et le développement attentifs d'un personnel qualifié, grâce à des arrangements organisationnels permettant un juste partage des responsabilités et grâce à des programmes de communication visant à assurer que ses règlements, conventions, normes et autorités administratives soient compris dans tout l'organisme.

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

ÉTAT FINANCIER

31 MARS 1997



RAPPORT DU VÉRIFICATEUR

Au Conseil de recherches en sciences humaines

et

au ministre de l'Industrie

J'ai vérifié l'état des résultats du Conseil de recherches en sciences humaines de l'exercice terminé le 31 mars 1997. La responsabilité de cet état financier incombe à la direction du Conseil. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur cet état financier en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir un degré raisonnable de certitude quant à l'absence d'inexactitudes importantes dans l'état financier. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans l'état financier. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble de l'état financier.

À mon avis, cet état financier présente fidèlement, à tous égards importants, les résultats d'exploitation du Conseil pour l'exercice terminé le 31 mars 1997 selon les conventions comptables énoncées à la note 2 afférente à l'état financier.

Pour le vérificateur général du Canada

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Raymond Dubois'.

Raymond Dubois, FCA
sous-vérificateur général

Ottawa, Canada
le 27 juin 1997

1 000 \$	Association canadienne d'administrateurs de recherche universitaire pour son assemblée générale annuelle à Halifax, Nouvelle-Écosse, les 6-8 mai 1996
25 000 \$	Carleton University Support for the Carleton University Survey Centre to continue operations as part of the International Social Survey Programme
5 000 \$	Canadian Global Change Program International Group of Funding Agencies for Global Change Research
3 500 \$	Santé Canada For co-sponsorship of the Research Dissemination and Uptake Conference
10 000 \$	Canadian Psychological Association Support for the National Conference on Psychology as a Science
5 000 \$	Simon Fraser University Support for the Scholarly Communication in the Next Millennium Conference
5 000 \$	Association des professeurs d'anglais des universités et collèges canadiens Support for a shared program involving six scholarly associations at the 1997 Congress of Learned Societies

FONDS PRÉSIDENTIEL POUR L'INNOVATION ET LE DÉVELOPPEMENT

Le Fonds présidentiel pour l'innovation et le développement a permis d'appuyer les projets suivants qui ne pouvaient bénéficier du soutien disponible en vertu des différents programmes du Conseil, mais qui présentaient un caractère unique ou innovateur, ou qui étaient susceptibles d'assurer le rayonnement des sciences humaines sur le plan national ou international, auprès de la communauté des chercheurs ou des autres secteurs de la société.

1 000 \$	University College of Cape Breton Financial assistance to help defray the costs of the May 1996 Research at Small Universities Conference
9 000 \$	Fédération canadienne des sciences humaines et sociales Financial assistance for four initiatives: Humanités Canada; Corporate Humanist Awards; Humanités Research Fiches; the Lexicon Iconographicum Mythologique Classicae and the Union académique internationale
25 000 \$	Télé-université Subvention de démarrage afin de créer un Forum électronique international sur la dynamique des langues
4 785 \$	University of Windsor Financial assistance to help directors of Canadian centres devoted to research in the humanities attend a meeting organized by the Humanities Research Group
5 000 \$	Société québécoise de science politique Demande conjointe pour la tenue d'un colloque sur les relations Québec-Canada au lendemain du référendum/Québec-Canada: New Challenges and Opportunities—Institutions, Markets and Cultural Relations
50 000 \$	National Council on Bioethics in Human Research Support for the activities of the new mandate of the NCBHR
30 000 \$	Canadian Research Institute for the Advancement of Women Examination of conditions of successful research partnerships between community-based researchers and university-based researchers
75 000 \$	Fédération canadienne des sciences humaines et sociales To develop a plan for the implementation of the Congress of the Social Sciences and Humanities (COSSH)
38 000 \$	Fédération canadienne des sciences humaines et sociales For the creation of an initiative on Community Research Shops
1 000 \$	Association canadienne pour les études avancées pour son assemblée générale annuelle de 1996 à Calgary

L'élaboration d'une telle initiative est un exemple d'étape concrète vers l'intégration des diverses contributions des membres du Portefeuille et une vision commune de leur rôle collectif à titre d'agent d'intégration de l'innovation en S-T. Elle est aussi un exemple d'une collaboration où la recherche subventionnée par le CRSH peut aider à resserrer les liens entre les divers centres d'intérêt en S-T des membres du Portefeuille et le contexte social dans lequel il faudra les intégrer pour que l'innovation contribue pleinement au mieux-être économique et à la qualité de vie des Canadiens.

Mot de la fin

Le principe du juste milieu et d'une telle intégration est maintenant évident dans plusieurs domaines. Par exemple, la recherche sur l'environnement doit certes porter sur les facteurs physiques et biologiques de la dégradation du milieu, mais aussi sur les facteurs sociaux, économiques et politiques qui entravent ou favorisent l'adoption d'éventuelles mesures de développement durable. La recherche sur le sida doit évidemment s'appuyer sur la médecine et la biologie pour combattre le VIH, mais encore sur la sociologie et la psychologie pour cerner les obstacles et les appuis aux meilleures méthodes de prévention.

Ce principe a besoin d'être pleinement appuyé et reconnu dans la pratique si nous voulons que l'entreprise canadienne de recherche dans son ensemble puisse donner sa pleine mesure à l'avancement des connaissances fondamentales et appliquées dont nous aurons besoin pour faire progresser la qualité de notre vie sociale, culturelle, économique et intellectuelle alors que nous nous apprêtons à franchir le seuil du prochain millénaire.

Il s'agit là d'une question à laquelle le CRSH continuera de témoigner un vif intérêt au cours des prochaines années. De fait, il s'agit d'une question que je légue à mon successeur, puisque mon séjour à la présidence du Conseil se termine le 30 juin 1997.

Je voudrais dire toute la satisfaction que ces fonctions m'ont apportée, et à quel point je suis heureuse des nombreuses réalisations du CRSH au cours des trois dernières années. Je sais gré à tous et à toutes des nombreux efforts consacrés à l'avancement de la recherche en sciences humaines au Canada et profite de l'occasion pour leur adresser mes meilleurs voeux de succès pour l'avenir.

Comme nous l'avons souligné dans nos discussions sur la *Fondation*, les chercheurs en sciences humaines ont une contribution appréciable à faire à différentes facettes de l'activité scientifique en général. Nous les encourageons fortement à travailler de concert avec leurs universités pour présenter à la *Fondation* de solides propositions de recherche étayées de partenariats judicieux.

Le CRSH au sein du portefeuille de l'Industrie

Toujours sur la scène fédérale, nous avons pris part aux activités du portefeuille de l'Industrie. Ce dernier est formé d'organismes à vocation scientifique et économique qui individuellement et en collaboration reflètent l'engagement du gouvernement canadien à tirer le meilleur parti des S-T pour instaurer une société et une économie axées sur l'innovation.

Comme le souligne la stratégie fédérale en matière de S-T, il existe un lien dynamique entre l'innovation, une économie saine et le mieux-être social. Le CRSH apporte au Portefeuille des connaissances et des compétences qui touchent à ces trois aspects.

En outre, l'expertise du CRSH représente un lien entre le portefeuille de l'Industrie et le programme social du gouvernement, en ce qu'il peut l'aider à se positionner au cœur du programme. Il le fait en mobilisant les compétences de recherche en sciences humaines qui peuvent fournir les analyses critiques permettant d'aborder les grands défis nationaux tels que la pauvreté, l'exclusion sociale et le chômage chez les jeunes, la gestion des soins de santé, pour ne nommer que ceux-là.

Au cours de l'année, nous avons participé au *Forum du portefeuille de l'Industrie sur les sciences et la technologie*. Cette rencontre réunissait pour une première fois les conseils d'administration de tous les organismes membres du Portefeuille. Elle articulait autour de diverses questions reliées à l'innovation (y compris les partenariats et les liens, l'infrastructure et le financement de ce qui touche à l'innovation et aux ressources humaines). Cette rencontre visait également à favoriser une prise de conscience mutuelle et collective du rôle et de l'apport de chacun des organismes.

Nous avons profité de l'occasion pour mentionner une proposition que nous avions faite au Conseil national de la recherche et au CRSNG pour l'élaboration d'un mécanisme de financement conjoint de recherches multidisciplinaires et multisectorielles sur divers aspects de la croissance et de l'innovation basées sur les connaissances.

Le site Web du CRSH

Le CRSH suit lui aussi le courant dans ce secteur : il vient de lancer son propre site Web (<http://www.sshrc.ca>), après un travail de préparation amorcé à l'automne 1996.

Ce site s'inscrit dans le prolongement de notre engagement à accroître l'efficacité et la rentabilité des services que nous offrons à notre clientèle. Il fournit aux chercheurs en sciences humaines, en temps utile et à peu de frais, de l'information sur les programmes et les politiques du Conseil. Comme nous l'avons promis dans notre planification stratégique, le site sert également à faire connaître à tous ceux qu'intéresse la recherche en sciences humaines — y compris les responsables de l'élaboration des politiques et le grand public — une partie des connaissances qui ont été acquises grâce aux recherches financées par le CRSH.

Le site a été conçu pour que les visiteurs puissent avoir facilement accès à l'information recherchée. Sa construction se poursuivra par étapes au cours de l'année qui vient. Par la suite, le CRSH continuera d'en enrichir tant le contenu que les capacités techniques, selon les ressources disponibles.

Deux sources de financement complémentaire

Au cours de 1996-1997, nous nous sommes aussi intéressés aux activités, pour la plupart préliminaires, relatives à deux nouvelles fondations créées par le gouvernement fédéral pour financer certains aspects de la recherche au Canada. *Fondation canadienne de recherche sur les services de santé* — Le CRSH est heureux de faire partie d'un groupe de direction intermédiaire qui voit à l'élaboration des modalités de fonctionnement de cette *Fondation* de 65 millions de dollars créée dans le budget de mars 1996. Ces modalités devraient être en place à l'automne 1997 et permettre de subventionner les premiers projets de recherche dès 1998.

La *Fondation* offrira une occasion importante aux chercheurs en sciences humaines de participer au renouvellement des services de santé canadiens, d'influer sur l'élaboration de politiques essentielles et de créer de nouveaux partenariats de recherche. Cela est d'autant plus vrai que de nombreux spécialistes des sciences humaines appuyés par le CRSH travaillent déjà dans le domaine des soins de santé, notamment en éthique, en sociologie et en économie de la santé, en administration publique et en éducation, et y ont acquis une expertise de pointe.

Fondation canadienne pour l'innovation — Annoncée dans le budget de février 1997, cette initiative de 800 millions de dollars vise à moderniser — moyennant un financement de contrepartie — les infrastructures de recherche dans les établissements d'enseignement supérieur, les hôpitaux de recherche et les établissements à but non lucratif canadiens.

Une initiative du CRSH : Réseaux en éducation et en formation — En décembre 1996, nous avons lancé cinq vastes réseaux de recherche en éducation et en formation situés à l'Université du Québec à Montréal, à l'Université York, à l'University of Toronto, à McMaster University et à l'University of British Columbia.

Chacun des réseaux doit toucher 225 000 \$ par an au cours des cinq prochaines années afin d'étudier et de cerner les meilleures façons de promouvoir la formation dans toute la société canadienne. L'objectif principal est de préciser les liens entre l'éducation et la réussite économique, entre la formation et la compétitivité du Canada sur le plan international, et entre l'éducation, l'innovation et l'évolution des besoins de formation des Canadiens et des Canadiennes de toutes les conditions sociales.

Les réseaux regroupent des partenaires du milieu universitaire, des secteurs public et privé et d'organismes sans but lucratif de toutes les provinces et de plusieurs pays. Cette concertation entre les divers partenaires favorisera la mise en commun efficace des résultats de la recherche avec les responsables de l'élaboration de politiques et de programmes afin d'améliorer la qualité et la souplesse des programmes d'éducation et de formation au Canada.

Une initiative conjointe CRSH-CRSNG : Chaire en gestion du changement technologique à l'University of New Brunswick (UNB) — Le CRSH et le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie (CRSNG) ont annoncé, en octobre 1996, l'octroi de 500 000 \$ à l'UNB pour la création de la «Chaire CRSNG/CRSH/Énergie NB/Xerox en gestion des ressources humaines, de l'apprentissage technologique et du travail dans une économie fondée sur les nouvelles technologies de l'information et des communications». Le financement a été accordé dans le cadre de notre programme conjoint des Chaires en gestion du changement technologique.

La Société d'énergie du Nouveau-Brunswick et Xerox Canada Ltée, les commanditaires privées de la chaire, verseront quant à elles une somme égale à la contribution des deux Conseils, ce qui portera le financement total de la chaire à un million de dollars.

La chaire étudiera les répercussions à long terme de l'évolution des technologies de l'information et des communications — en particulier sur la prise de décisions au niveau de la gestion, sur le lieu de travail et sur le marché — afin de cerner les éléments favorables à une planification et à des stratégies commerciales améliorées. Somme toute, elle tentera de rapprocher et de concilier certains des éléments humains et technologiques d'une vague de changements qui transforme le secteur des communications.

Le projet Metropolis — En 1995-1996, nous annonçons le lancement de quatre centres de recherche sur l'immigration et les métropoles dans le cadre de notre participation au projet international Metropolis, qui étudie divers aspects des effets de l'immigration sur les villes.

En novembre 1996 et en mars 1997, nous avons participé respectivement à une première conférence internationale (à Milan) et à une première conférence canadienne (à Edmonton) sur le projet. La conférence de Milan a amené les participants à arrêter les grandes thématiques de la collaboration internationale en recherche sur l'immigration. Celle d'Edmonton nous a permis de faire le point sur les progrès accomplis au cours de la première année et de voir combien les centres canadiens semblent tirer parti des avantages du partenariat. Somme toute, en peu de temps le projet jouit d'une très grande visibilité internationale et continue de s'annoncer très prometteur en ce qui a trait à l'enrichissement de l'élaboration de politiques dans le domaine de l'immigration.

Initiatives dans le secteur de la recherche ciblée

Malheureusement, comme nous l'avons constaté au cours de divers entretiens, cette tendance à la baisse est susceptible d'amener l'érosion graduelle de la capacité nationale du Canada en sciences humaines à un moment où sa contribution est essentielle et où le gouvernement mise sur tous les secteurs de l'activité scientifique pour redresser la conjoncture actuelle et atteindre les objectifs socio-économiques qu'il s'est fixés.

Programme	Taux de réussite 1995-1996	Taux de réussite 1996-1997
Subventions de recherche *	24,5%	21,2%
Subventions stratégiques *	27,2%	19,8%
Bourses de doctoral **	17,2%	15,8%
Bourses postdoctorales **	19,2%	18,7%
* Taux de réussite exprimés en pourcentage des sommes octroyées par rapport aux sommes demandées.		
** Nombre de bourses accordées par rapport au nombre de demandes reçues.		

Malgré ces efforts, nous n'avons pu éviter une baisse des taux de réussite aux concours de nos grands programmes d'appui à la recherche et à la formation, comme l'indique le tableau qui suit.

En revanche, pour assurer le renouvellement de la capacité de recherche et de l'expertise en sciences humaines au cours des prochaines années, nous avons voulu protéger notre appui direct à la formation avancée dans le cadre de nos programmes de bourses. Conscients du taux de réussite déjà relativement faible dans ces programmes clés, nous avons tenté de les mettre à l'abri de toute réduction qui pourrait compromettre ce volet important de notre mandat.

Cette démarche est opportune et nécessaire puisque le *Code* actuel du CRSH date de 1977. De fait, le contexte social et juridique a beaucoup évolué depuis 20 ans, notamment en ce qui a trait à la protection des droits de la personne, et les conseils subventionnaires doivent maintenant satisfaire à des exigences poussées du gouvernement et du grand public en matière de responsabilité publique.

Au début de 1996-1997, le Groupe de travail sur l'éthique de la recherche avec des sujets humains — constitué par les trois Conseils — a diffusé une version préliminaire du *Code* à des auditoires composés de chercheurs et d'autres groupes qui s'intéressent à la recherche avec des humains. Leurs commentaires ont mené à une autre ébauche en février 1997. Celle-ci a fait l'objet d'une consultation restreinte qui a donné lieu à une dernière version en mai. Les trois Conseils prévoient d'adopter un nouveau *Code* commun en 1998, soit après une dernière série de consultations cet automne.

Le nouveau *Code* s'inspire du souci d'atteindre un juste milieu entre la protection des droits et des intérêts de ceux et celles qui prennent part à des recherches à titre de sujets et la nécessité de permettre aux travaux de recherche de se dérouler sans restrictions indues.

Dans ce contexte, les Conseils ont joué un rôle de premier plan pour faire en sorte que la recherche financée à même les deniers publics respecte les plus hautes normes de déontologie et d'intégrité — une responsabilité collective qui incombe également aux établissements postsecondaires et à la communauté des chercheurs.

Le budget de 1996/97 et les résultats des concours

Sur le plan administratif, notre budget des programmes est passé de 88,7 millions de dollars en 1995-1996 à un peu moins de 79 millions de dollars en 1996-1997, soit une diminution de 9,7 millions de dollars. Cette réduction avait été annoncée dans le budget fédéral de 1995 et elle a été confirmée dans celui de 1996. Pour faire face à cet écart, nous avons dû, comme la plupart des institutions canadiennes, prendre plusieurs décisions difficiles.

En nous fondant sur nos priorités stratégiques, nous avons opté de réduire nos dépenses dans des domaines précis. Nous avons tenté d'ajuster la ventilation de notre budget de façon à atténuer l'incidence de la compression sur notre programme de subventions de recherche, où la demande a augmenté de 7,5 p. 100 au concours de 1996-1997, et à assurer une certaine parité entre les taux de réussite de ce programme et du programme de subventions stratégiques. Une autre partie de la réduction provenait d'une décision prise en 1995-1996 de supprimer graduellement certains programmes moins essentiels à la réalisation de notre mandat.

- consolider et enrichir la formation des futurs chercheurs; et
- améliorer le transfert des connaissances entre les chercheurs et la société canadienne.

Pour atteindre ces objectifs prioritaires, nous préconisons divers éléments de stratégie. Nous allons notamment promouvoir des méthodes de recherche et de formation novatrices dans une structure de programmes variée et plus souple et chercherons à accroître le dynamisme de l'évaluation par les pairs. Nous appuierons les initiatives de développement de la recherche pour contribuer à accroître et à intégrer plus efficacement les connaissances. Nous favoriserons l'intégration de possibilités de formation dans les travaux de recherche que nous subventionnons. Enfin, nous encouragerons des initiatives susceptibles d'amener une meilleure diffusion des résultats de la recherche à des publics cibles.

Les changements que nous proposons dans notre stratégie quinquennale seront introduits graduellement à la suite de consultations, au besoin, auprès de représentants de la communauté des chercheurs canadiens en sciences humaines et d'autres groupes qu'intéresse la recherche dans ces disciplines. Nous en sommes déjà aux premières étapes de l'élaboration des trois programmes d'appui à la recherche annoncés dans notre stratégie :

- une vaste consultation nationale pour déterminer quels devraient être les thèmes que nous financerons dans le cadre de notre appui à la recherche ciblée;
- la préparation d'objectifs et de critères détaillés pour notre programme d'initiatives de développement de la recherche;
- une évaluation de notre programme de subventions ordinaires de recherche afin de tenir compte des leçons du passé et que notre nouveau programme d'appui à la recherche libre soit le plus efficace et le plus souple possible.

Le Code déontologique de la conduite de la recherche avec des humains

Un autre projet de grande envergure et tourné vers l'avenir qui nous a occupés cette année a été la rédaction et les consultations afférentes au *Code déontologique de la conduite de la recherche avec des humains*, dont les trois conseils fédéraux subventionnaires de la recherche au Canada (le CRSH, le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie et le Conseil de recherches médicales) veulent se doter pour remplacer leurs politiques actuelles.

Ce point de vue a aussi une résonance internationale puisque les pays économiquement développés membres de l'OCDE considèrent la recherche en sciences humaines comme un volet essentiel des sciences et de la technologie. Cette recherche est reconnue comme une assise essentielle d'une société fondée sur les connaissances qui cherche à se tourner vers l'innovation pour développer des économies concurrentielles et assurer le bien-être des populations.

Faits saillants de l'année 1996-1997

La stratégie quinquennale 1996-2001

Dans la mouvance du contexte actuel, comment renforcer la capacité de recherche en sciences humaines du Canada et récolter le fruit de notre investissement dans la recherche sont deux des questions principales que nous avons tenté de refléter en rédigeant *Le défi du juste milieu — La stratégie quinquennale du Conseil de recherches en sciences humaines du Canada 1996-2001*, qui remplace *Regard sur l'avenir*, notre stratégie quinquennale antérieure.

Le document décrit les principales priorités ainsi que les grandes orientations de politiques et de programmes qui guideront les efforts que nous déploierons pour continuer à réaliser notre mission le plus efficacement possible au cours des cinq prochaines années. Il explique également, ainsi que je l'indiquais plus tôt, la façon dont nous entendons atteindre le juste milieu entre des attentes et des besoins différents.

Par exemple, le juste milieu entre une recherche axée sur des préoccupations à court terme ou à plus long terme; entre les exigences de structure et de souplesse dans nos programmes; entre les besoins de la recherche elle-même et ceux d'un transfert efficace des connaissances.

Pour bien alimenter notre réflexion stratégique sur ces considérations, nous avons tenu une série de consultations auprès des chercheurs canadiens en sciences humaines et des principaux intéressés et utilisateurs non universitaires de la recherche dans ces disciplines. Ces consultations nous ont permis de mieux tenir compte de nombreux facteurs — y compris l'évolution du cadre de la recherche, le contexte gouvernemental, le milieu social et les ressources à notre disposition — dans nos efforts pour en arriver à un juste milieu dans nos activités.

Le défi du juste milieu présente une stratégie qui nous permettra de faire fond sur les progrès accomplis pendant notre dernière période quinquennale et de les consolider. Cette stratégie se fonde sur trois grandes priorités :

- promouvoir la capacité canadienne d'excellence et d'innovation dans la recherche en sciences humaines pour favoriser la création et l'intégration de connaissances susceptibles d'avoir une incidence importante d'ordre intellectuel et social;

INTRODUCTION

L'année 1996-1997 a vu le CRSH poser des jalons importants au seuil du XXI^e siècle, en tenant pleinement compte de toutes les sinuosités du chemin qui l'y mènera et de la nécessité de tendre en toute chose vers le juste milieu entre une multiplicité de besoins et de contraintes budgétaires.

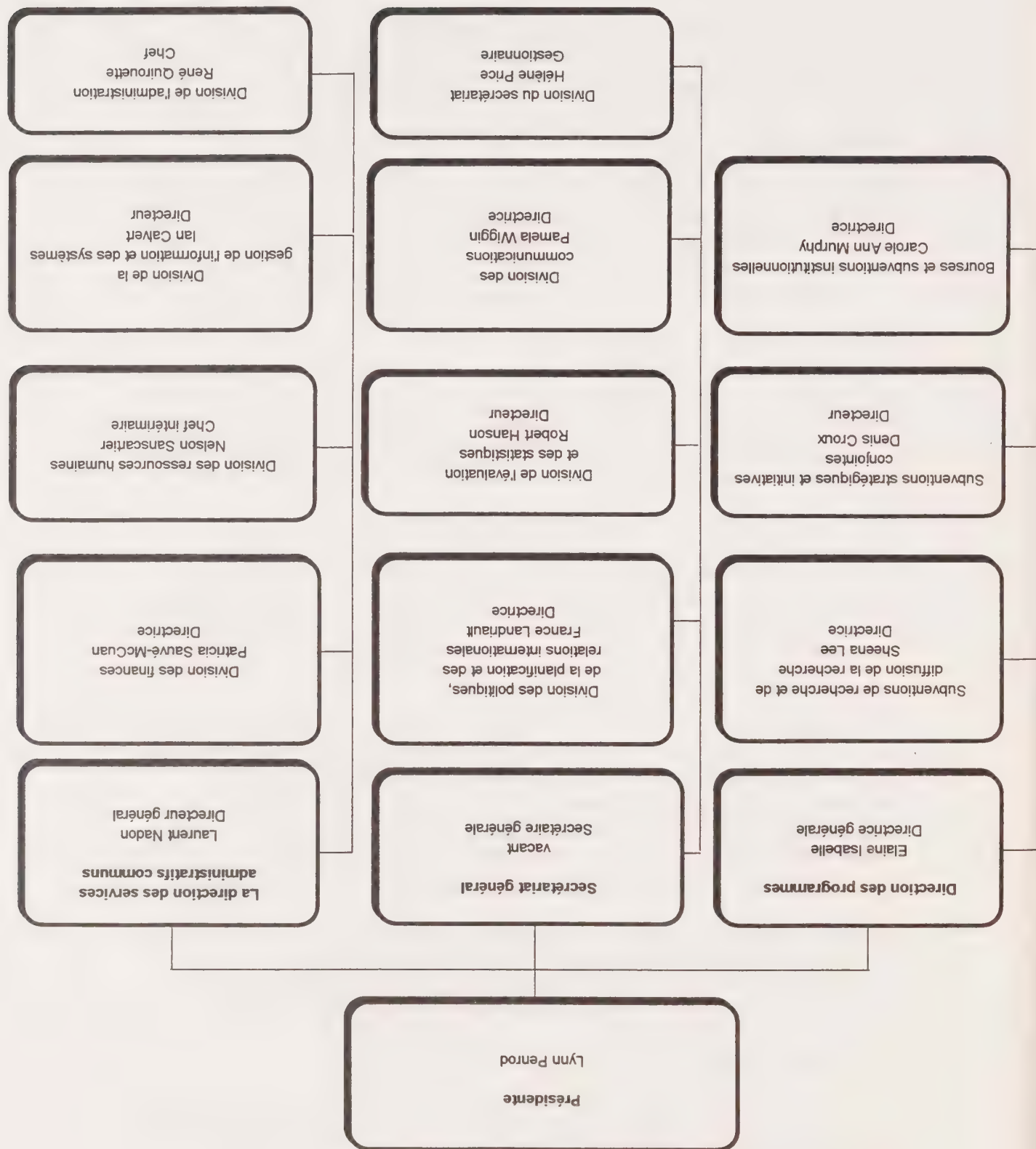
Le plus important de ces jalons a été la publication de notre nouvelle stratégie quinquennale, *Le défi du juste milieu*, qui orientera nos activités pour la période 1996-2001. Comme le laisse entendre son titre, ce document présente la façon dont nous entendons relever le défi — incontestablement, et critique — de parvenir au juste milieu entre les besoins immédiats et à long terme des chercheurs en sciences humaines et ceux de l'ensemble de la société canadienne — et de nous y maintenir de façon dynamique, aujourd'hui et demain.

Le leitmotiv du juste milieu a aussi présidé à plusieurs de nos activités — que ce soit aux étapes menant à un autre de ces jalons, c'est-à-dire l'adoption prochaine d'un nouveau *Code déontologique de la conduite de la recherche avec des humains*, ou à la création de nouveaux réseaux de recherche en éducation et en formation, ou à notre activité sur la scène fédérale, notamment au sein du portefeuille de l'Industrie, ou tout simplement aux décisions particulièrement difficiles que nous avons dû prendre pour tenir compte d'un budget restreint.

C'est donc dire que, à l'instar de la plupart des institutions canadiennes, nous avons dû fonctionner dans une conjoncture difficile et complexe pour bien nous acquitter de notre mission — soit appuyer la recherche et la formation universitaires en sciences humaines afin d'aider à l'acquisition des connaissances et des compétences nécessaires au mieux-être et à la qualité de la vie des Canadiens et des Canadiennes.

Le rôle joué par cette recherche est manifestement important. Comme l'explique le gouvernement dans son plan d'action en matière de S-T — Les sciences et la technologie à l'aube du XXI^e (mars 1996) : « La croissance économique est étroitement liée au progrès scientifique et technologique, mais elle dépend aussi des progrès sociaux qui augmentent la qualité de la vie de la population et l'ingéniosité de la main-d'œuvre. Un contexte social harmonieux est essentiel pour que s'épanouissent les collectivités et les individus dont le Canada a besoin pour bâtir une économie plus novatrice, et stimuler ainsi l'économie et l'emploi au pays. La recherche, qu'elle soit fondamentale ou appliquée, constitue une source continue et renouvelable de compétences, d'idées, de techniques et de politiques qui permettent d'innover encore davantage, et contribuent ainsi à la croissance économique et au mieux-être de la population. »

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES



REPRÉSENTATION DU CONSEIL AUPRÈS D'AUTRES ORGANISMES

La présidente, Madame Lynn Penrod, représente le Conseil auprès des organismes suivants :

Conseil de recherches médicales du Canada
Conseil national de la bioéthique en recherche sur les sujets
Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada
Caucus Oakley
Comité de direction inter-conseils, Programme de réseaux de centres d'excellence
Groupe de travail inter-conseils en matière d'éthique
Programme canadien de technologie et d'analyse du Génome (CTAG)
S&T Chefs d'agences du portefeuille de l'Industrie
Fondation canadienne de recherche sur les services de santé

Cadres du Conseil

Présidente
Lynn Penrod
(démission le 30 juin 1997)
Secrétaire générale
Louise Dandurand
(démission le 3 janvier 1997)
Directeur général,
Direction des services administratifs communs
Bruce Mitchell
(démission le 28 février 1997)
Laurent Nadon
(nomination le 24 mars 1997)
Directrice générale, Direction des programmes
Elaine Isabelle

COMITÉS PERMANENTS

Bureau du Conseil

Lynn Penrod (Présidente)
Paul Lovejoy
Massimo Ciavolella
Patricia Clements
Florence Driedger
Monique Jérôme-Forget
(démission le 4 décembre 1996)
Kathy Mezei
Philip Smith
Mair Verhuy

Comité des programmes

Lynn Penrod (Présidente)
Paul Lovejoy
Paul Bernard
Jane Gaskell
Jo-Anne McCutcheon
Rosemary Ommer
Thomas Lennon, University of Western Ontario
Louise Quesnel, Université Laval
Carnie Stark, University of Regina
Nicholas Zekulin, University of Calgary

Comité de vérification

Bruce Muirhead
Beverley Nicholson
James Torczyner
Charles Uhlman

Elizabeth Parr-Johnston
President and Vice-Chancellor
Mount Saint Vincent University
(le 24 avril 1998)

Danielle Rivest-Simard
Faculté des sciences de l'éducation, Université Laval
(le 24 avril 1998)

Helen Sinclair
Bankwork Trading Inc.
Toronto, Ontario
(le 24 avril 1998)

Philip Smith
Department of Psychology,
University of Prince Edward Island
(le 24 avril 1998)

James Torczynier
School of Social Work, McGill University
(le 19 décembre 1997)

Charles Uhlman, Mahone Bay, Nova Scotia
(ancienement du Lunenburg County School District)
(le 24 avril 1998)

Mair Verthuy
Département d'études françaises, Université Concordia
(le 19 décembre 1997)

* La date indiquée est celle de la fin du mandat tel que stipulé par l'arrêté du Gouverneur en conseil.

Membres associés

Monsieur Henry Friesen
Président
Conseil de recherches médicales du Canada
Ottawa

Monsieur Tom Brzustowski
Président
Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada
Ottawa

Membres du Conseil

Lynn Penrod	Présidente	(le 31 août 1999)*
Paul Lovejoy	Vice-président	(le 13 avril 1997)
Paul Bernard	Département de sociologie, Université de Montréal	(le 24 avril 1998)
Massimo Ciavarella	Department of Italian Studies, University of Toronto	(le 24 avril 1998)
Patricia Clements	Dean of Arts, University of Alberta	(le 13 avril 1997)
Florence G. Driedger	Social Development Consultant, Regina, Saskatchewan	(le 2 février 1998)
Jane Gaskell	Associate Dean of the Faculty of Education, University of British Columbia	(le 19 décembre 1997)
Richard Guscott	Psychiatric Medicine, Hamilton, Ontario	(le 19 décembre 1997)
Monique Jérôme-Forget	Présidente Institut de recherche en politiques publiques Montréal, Québec	(le 13 avril 1997) (démission le 4 décembre 1996)
Jo-Anne M. McCutcheon	Étudiante au doctorat à l'Université d'Ottawa	(le 10 février 1998)
Kathy Mezei	Department of English, Simon Fraser University	(le 19 décembre 1997)
Bruce Muirhead	Department of History, Lakehead University	(le 19 décembre 1997)
Beverley Nicholson	Department of Native Studies, Brandon University	(le 13 avril 1997)
Rosemary Ommer	Principal Investigator, Eco-Research Program Memorial University of Newfoundland	(le 13 avril 1997)

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) est l'organisme fédéral canadien qui appuie la recherche et la formation avancée en milieu universitaire dans le secteur des sciences humaines. Ce secteur du savoir comprend des disciplines et des domaines d'études aussi variés que nombreux — notamment l'éthique, l'économique, les études administratives, l'histoire, l'anthropologie, la littérature, l'éducation, les études religieuses, la philosophie, la sociologie, les études sur les Autochtones, l'environnement et les femmes, la psychologie, les beaux-arts et le droit, pour ne nommer que ceux-là.

Constitué par une loi du Parlement en 1977, le CRSH est dirigé par un conseil de 22 membres nommés par le gouvernement provenant du milieu universitaire et des secteurs public et privé.

Le CRSH, par ses activités, contribue au progrès des connaissances et des compétences dont le Canada a besoin pour assurer la qualité de sa vie sociale, économique et culturelle. Il appuie la recherche et la formation avancée de qualité dans des disciplines qui nous aident à mieux comprendre la nature changeante de notre société, à mieux relever les nouveaux défis auxquels nous devons faire face et à mieux profiter des occasions qui s'offrent à nous. Le CRSH aide aussi la société canadienne à profiter des avantages de la recherche en encourageant le transfert des connaissances entre les chercheurs, leurs partenaires, les responsables de l'élaboration de politiques et d'autres groupes intéressés.

Les programmes de financement du CRSH appuient :

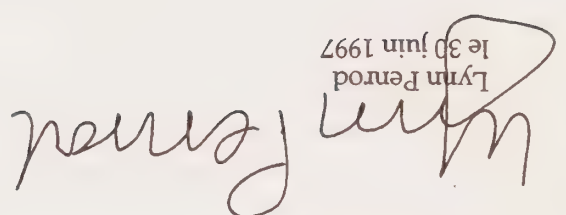
- **la recherche fondamentale** (par des chercheurs individuels ou des équipes de chercheurs) pour mener à l'élaboration de nouvelles théories et de meilleures approches et méthodes de recherche ainsi qu'au progrès des connaissances sur la nature et le comportement humains et sur des questions d'ordre social, économique, culturel et intellectuel;
- **la recherche ciblée** (par des équipes multidisciplinaires et des réseaux de recherche) pour faire converger les travaux de recherche sur la compréhension et la résolution de grandes questions d'ordre social, économique, culturel et intellectuel qui présentent un intérêt particulier pour le Canada;
- **la formation avancée en recherche** aux niveaux du doctorat et de la recherche postdoctorale pour former des spécialistes des sciences humaines qui travailleront dans les universités canadiennes, la fonction publique et divers secteurs de notre économie;
- **la diffusion des résultats et le transfert des connaissances** pour promouvoir l'utilisation des connaissances issues du travail des chercheurs canadiens.

De plus, le CRSH est un leader dans l'élaboration de politiques de recherche et il agit comme catalyseur au sein de la communauté des chercheurs en sciences humaines en encourageant l'excellence, la productivité et la pertinence en recherche dans des disciplines individuelles et dans des domaines tels que les soins de santé, la performance économique et mondiale, la société, la famille et la loi, l'éducation, la culture et le patrimoine dans un monde en mutation, l'environnement.

L'honorable John Manley, C.P., M.P.
Ministre de l'Industrie
Ottawa, Canada

Conformément à l'article 21 de la Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada,
1976-1977, j'ai l'honneur de soumettre le dix-neuvième rapport annuel du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada.

La présidente,


Lynn Perrod
le 30 juin 1997

Publié par
la Division des communications
du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada
350, rue Albert
C.P. 1610
Ottawa K1P 6G4

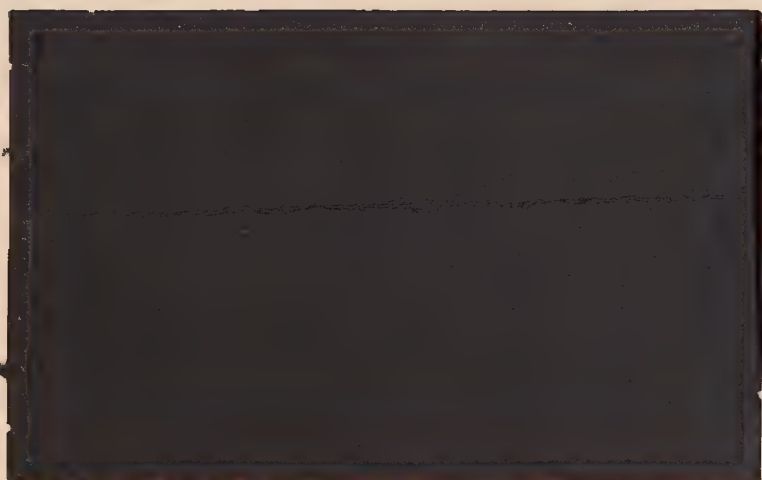
N° de cat. CR1-1997
ISBN 0-662-63021-1

juin 1997

Dans le document, le genre masculin est utilisé sans aucune discrimination et uniquement pour alléger le texte.

CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES DU CANADA
RAPPORT ANNUEL
1996-1997

Juin 1997





CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES DU CANADA
RAPPORT ANNUEL
1996-1997

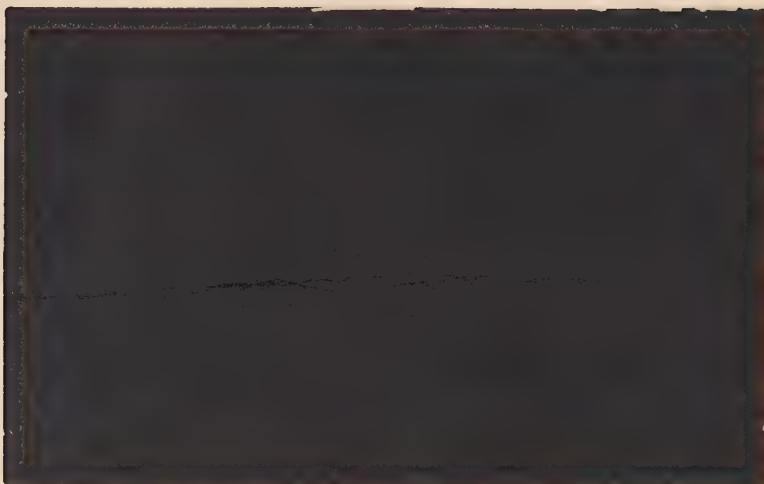
CAL
SH
- A56

Government
Publications

**SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA**

**1997-1998
ANNUAL REPORT**





**SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA**

**1997-1998
ANNUAL REPORT**

July 1998

Published by
the Communications Division of
The Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada
350 Albert Street
P.O. Box 1610
Ottawa K1P 6G4

Catalogue no. CR1-1998
ISBN 0-662-63579-5

July 1998


The Honourable John Manley, P.C., M.P.
Minister of Industry
Ottawa, Canada

Sir,

Pursuant to Section 21 of the *Social Sciences and Humanities Research Council Act, 1976-77*, I am pleased to submit the twentieth annual report of the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada.

Yours very truly,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Marc Renaud', with a long horizontal flourish extending to the right.

 Marc Renaud
President
July 31, 1998

WHAT IS THE COUNCIL?

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) is Canada's federal funding agency for university-based research and graduate training in the social sciences and humanities, which embrace a wide range of disciplines and fields of knowledge. Some examples are economics, business and administrative studies, education, ethics and law, as well as history, literature and philosophy, anthropology, psychology, sociology, fine arts, native, religious, environmental and women's studies.

SSHRC was created by Parliament in 1977. It is governed by a 22-member Council appointed by the federal government from the academic, public and private sectors.

Through its activities, SSHRC helps to continually build the human knowledge and skills Canada needs to improve the quality of its social, economic and cultural life. SSHRC supports high-quality research and research training that help us both to understand the evolving nature of the society we live in and to address emerging challenges and opportunities more effectively. SSHRC also helps put the benefits of research to work by promoting the transfer of knowledge among researchers, research partners, policy makers and other stakeholders within Canadian society.

SSHRC's funding programs provide support for:

- **basic research** (by individual researchers and research teams) to develop new theories and better research approaches/ methods, and to advance fundamental knowledge of human nature/behaviour and of social, economic, cultural and intellectual matters;
- **targeted research** (by multidisciplinary teams and research networks) to focus concerted, problem-solving attention on intellectual, social, economic, or cultural issues of particular interest or concern to Canada;
- **advanced research training** at the doctoral and postdoctoral level to help supply social sciences and humanities expertise at Canadian universities, in government and in various sectors of our economy;
- **research communication and knowledge transfer** to promote the use of knowledge generated by Canada's researchers and scholars.

In addition SSHRC plays a leadership role in the development of research policy and acts as a catalyst within the social sciences and humanities research community. It promotes excellence, productivity and relevance in research within individual fields and in broader areas such as health care, economic performance (both national and global), social, family and legal issues, culture and heritage in a changing world, and environmental issues.

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Members of the Council

Lynn Penrod President	(August 31, 1999) (resigned June 30, 1997)
Marc Renaud President	(September 1, 2000)
Paul Lovejoy Vice-President Department of History, York University	(April 13, 1997)
Patricia Demers Vice-President Department of English, University of Alberta	(December 1, 2000)
John Adair Department of Psychology, University of Manitoba	(December 1, 2000)
Paul Bernard Département de sociologie, Université de Montréal	(April 24, 1998)
Tim Brodhead President and Chief Executive Officer The J.W. McConnell Family Foundation, Montréal, QC	(December 1, 2000)
Massimo Ciavolella Department of Italian Studies, University of Toronto	(April 24, 1998)
Patricia Clements Dean of Arts, University of Alberta	(April 13, 1997)
William Coleman Director Institution on Globalization and the Human Condition McMaster University	(December 1, 2000)
David Dodge Faculty of Commerce, University of British Columbia	(December 1, 2000)
Florence G. Driedger Social Development Consultant, Regina, SK	(February 2, 1998)
Jane Gaskell Associate Dean of the Faculty of Education, University of British Columbia	(December 19, 1997)
Richard Guscott Psychiatric Medicine, Hamilton, ON	(December 19, 1997)
Linda Harasim TeleLearning Networks of Centres of Excellence Simon Fraser University	(December 1, 2000)

Jo-Anne M. McCutcheon Doctoral Student in History, University of Ottawa	(February 10, 1998)
Kathy Mezei Department of English, Simon Fraser University	(December 19, 1997)
Bruce Muirhead Department of History, Lakehead University	(December 19, 1997)
Fraser Mustard The Founders Network, Toronto, ON	(December 1, 2000)
Beverley Nicholson Department of Native Studies, Brandon University	(April 13, 1997)
John Oleson Department of Greek and Roman Studies University of Victoria	(December 1, 2000)
Rosemary Ommer Principal Investigator, Eco-Research Program Memorial University of Newfoundland	(April 13, 1997)
Elizabeth Parr-Johnston President and Vice-Chancellor University of New Brunswick	(April 24, 1998)
Danielle Riverin-Simard Faculté des sciences de l'éducation, Université Laval	(April 24, 1998)
Elizabeth Savard-Muir Senior Researcher, Canadian Parent Institute Chute à Blondeau, ON	(December 1, 2000)
Helen Sinclair Bankwork Trading Inc. Toronto, ON	(April 24, 1998) (resigned October 15, 1997)
Philip Smith Department of Psychology, University of Prince Edward Island	(April 24, 1998)
James Torczyner School of Social Work, McGill University	(December 19, 1997)
Charles Uhlman, Mahone Bay, Nova Scotia (formerly with the Lunenburg County School District)	(April 24, 1998)
Mair Verthuy Département d'études françaises, Université Concordia	(December 19, 1997)

* The date marks the end of the member's term as announced by the Governor-in-Council.

Associate Members

Dr. Henry Friesen
President
Medical Research Council of Canada
Ottawa

Dr. Tom Brzustowski
President
Natural Sciences and Engineering Research Council
Ottawa

Council Officers

President
Lynn Penrod
(resigned June 30, 1997)

Marc Renaud
(appointed September 2, 1997)

Director General,
Common Administrative Services
Laurent Nadon

Director General, Program Branch
Elaine Isabelle

STANDING COMMITTEES

Executive Committee

Lynn Penrod (Chair)
(resigned June 30, 1997)
Marc Renaud (Chair) (appointed September 2, 1997)
Paul Lovejoy
Massimo Ciavolella
Patricia Clements
Florence Driedger
Kathy Mezei
Philip Smith
Mair Verthuy

Program Committee

Lynn Penrod (Chair)
(resigned June 30, 1997)
Marc Renaud (Chair) (appointed September 2, 1997)
Paul Lovejoy
Paul Bernard
Jane Gaskell
Jo-Anne McCutcheon
Rosemary Ommer
Thomas Lennon, University of Western Ontario
Louise Quesnel, Université Laval
Cannie Stark, University of Regina
Nicholas Zekulin, University of Calgary

Audit Committee

Bruce Muirhead
Beverley Nicholson
James Torczyner
Charles Uhlman

Ad Hoc Committee on Integrity

Philip Smith (Chair)
Richard Guscott
Elizabeth Parr-Johnston
Danielle Riverin-Simard

COUNCIL REPRESENTATION ON OTHER BODIES

The President, Dr. Marc Renaud, represents the Council on the following bodies:

Medical Research Council of Canada

National Council on Ethics in Human Research

Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada

Oakley Caucus

Tri-Council Steering Committee, Networks of Centres of Excellence

Tri-Council Working Group on Ethics

Canadian Genome Analysis and Technology Program (CGAT)

S&T Industry Portfolio Heads

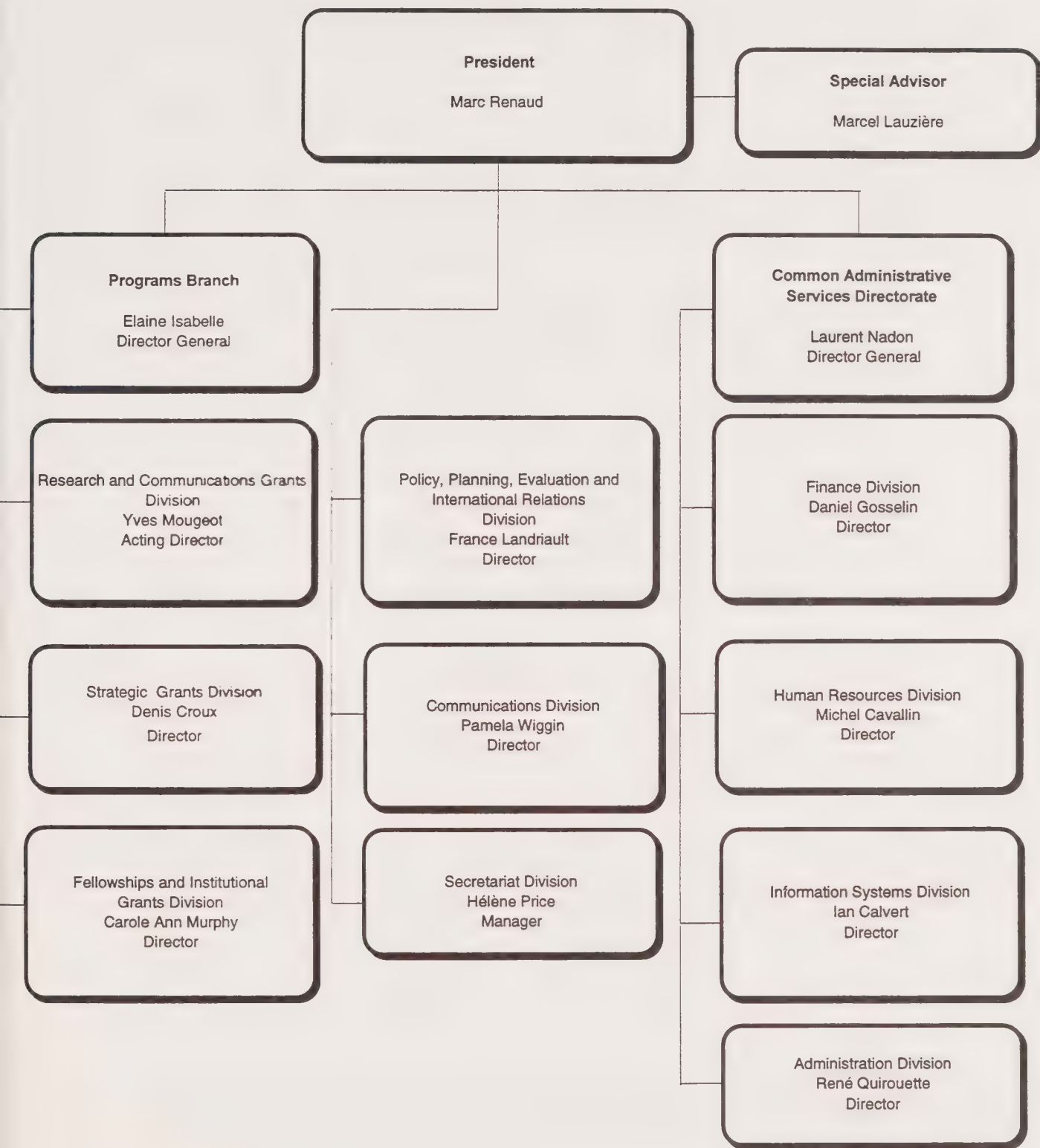
Canadian Health Services Research Foundation

Canadian Foundation for Innovation

Metropolis

Partnership Group for Science and Engineering

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL



MESSAGE FROM THE PRESIDENT

INTRODUCTION

The 1997-98 fiscal year — the twentieth in the history of the Social Sciences and Humanities Research Council and my first as president — has been one of intensive planning and development marked by a number of changes which set the stage for the future.

We forged ahead with implementation of *Striking the Balance*, our five-year strategic plan for the period 1996-2001, launching many initiatives to enable social sciences and humanities research to make a more direct contribution to enhancing Canadians' quality of life.

This process was helped by the federal government's vote of confidence in university-based research — in the form of a budget increase over the next few years — after a period of severe cutbacks and austerity that had seemed likely to go on for some time. We see the increase as a step in the right direction, a prelude to a brighter future and a reinvigorated Canadian research sector which has all the ingredients it needs to remain among the best in the world.

Another key factor was the appointment in December of 16 new people to our 22-member board of directors, replacing those whose terms of office had come to an end. Since board appointments are for three years, this transition from the "old" to the "new" board took place at an opportune time, giving us the stability we need to move forward with a highly charged agenda.

This agenda includes new investments to better support various facets of research in the social sciences and humanities. Another major thrust is research promotion: we hope our efforts will aid the broader sharing of SSHRC-funded research results outside academic circles and build greater appreciation of the valuable work being accomplished.

PROMISING INVESTMENTS

The federal budget of February 1998 brought SSHRC's 1998-99 budget back up to 1994-95 levels, effectively increasing by approximately \$13 million the amount we would normally have expected to receive for the same period.

The increase will enable us to launch research projects in areas of vital importance to Canadian society and to improve our support for research and training in the social sciences and humanities.

Filling critical gaps in our knowledge

In recent years, the exponential growth in new communications technologies, globalization, and the unprecedented free play of global market forces have created new social, political, cultural and economic challenges. As is the case in most countries, Canada is trying to determine how best to meet such challenges and to foresee what problems we may have to face in the society of tomorrow.

In order to ensure that social sciences and humanities research makes the best possible contribution in this context, SSHRC conducted consultations with the public and private sectors and nongovernmental organizations, and in light of the results, established three new areas for targeted research:

- social cohesion;
- the cultural, social and economic challenges facing a knowledge-based society;
- the social and cultural factors involved in health.

SSHRC also struck agreements for joint initiatives with several government partners, notably with:

- two of our partners in the Industry Portfolio — the National Research Council of Canada and the Natural Sciences and Engineering Research Council. The aim of this initiative is to create a multidisciplinary research network on innovation systems to examine the impacts of innovation and technological change on local and regional economic development in the “new economy”.
- the Policy Research Secretariat. The aim of this initiative is to launch a program of research into eight key factors underlying change and major trends—globalization, North American integration, technological change and the information revolution, the environment, demographic change and aging, the proliferation of centres of power, social fragmentation and changing values.

Two other new partners are the Canadian Forestry Service and the International Development Research Centre (IDRC). SSHRC is also negotiating with SchoolNet (the school network) so that the social sciences and humanities sector can join in Canada's efforts to become the most "connected" country in the world.

In order to encourage innovative work that examines and fosters the development of promising new research directions and fosters their development, SSHRC launched *Research Development Initiatives*, a new program that had been announced in 1996-97 as part of the five-year plan. Its purpose is to stimulate and support activities promoting academic exchange and co-operation, as well as the organization, transfer and integration of knowledge in the social sciences and humanities both domestically and internationally. The range of activities could include such things as virtual meetings, networking and communication initiatives, intensive research sessions and reviews of the present state of research in specific areas.

Linking researchers and the community

SSHRC's increased budget will also enable it to create university-community research "crossroads" — essentially a new type of research centre where researchers and students will work more closely with community organizations (groups, public services and private companies) that are socially, culturally and economically active. Building on the existing strengths of participating universities, the crossroads will examine key issues in major areas such as youth, Native peoples, poverty and violence, and will help meet community needs for information and research.

The work program of each "crossroad" will be decided jointly by user groups in the community and university researchers and may comprise a variety of activities such as research, training of students through joint research programs and practicums in community organizations, and knowledge transfer.

The crossroads will start as a pilot project, and once running smoothly, may well become a major service, given that many people believe the future of our society will depend on its social capital — the capacity of individuals and groups within the community to work together in order to solve problems.

Ensuring the ongoing renewal of ideas and skills

Our ability to continue harnessing the talents of social scientists and humanists to address pressing strategic issues and meet society's needs is directly linked to the underlying strength of Canadian research. This strength derives from the efforts of university researchers who, through their excellence in basic research and in training a new generation of highly qualified personnel, enable us to stay at the forefronts of knowledge. Their work also ensures a continuous renewal of skills and ideas which we can put to many different uses. In short, targeted research and basic research go hand in hand: targeted research is only possible because of the strength and flexibility that flow from basic research and advanced training.

As Nobel Prize laureate John Polanyi recently put it, "Of all things, the future is the hardest to predict. Our scientists' usefulness depends upon their ability to pick out what matters and to do so before it is evident to all." We do not yet know what the major questions of tomorrow will be, but we do know that we must be in a position to answer them, and answer them promptly, by strengthening basic research and advanced training in the social sciences and humanities and thereby consolidating the full range of skills and knowledge available to us.

Accordingly, SSHRC substantially increased the budget allocated to basic research in its March 1998 grants competition and announced improvements in its grants programs for next year. The effect of these measures will be twofold. First, they will give more researchers an opportunity to conduct leading-edge research in a variety of fields. Second, a higher success rate will give a significant psychological boost to a research community demoralized by years of chronic under-funding and the downward spiral of budgets for its sector.

Part of the new funds will be used to help a greater number of young Canadians pursue advanced studies in the social sciences and humanities. There will be a modest increase in the dollar value of doctoral fellowships and in the number of doctoral and post-doctoral fellows receiving support from the Council. Recipients will be better able to prepare themselves for fulfilling careers, whether in the university world or in the public and private sectors, and to help Canada meet head-on the challenges of the next century.

Despite this note of optimism, the fact remains that SSHRC can provide support to only about 5% of graduate students in the social sciences and humanities. Moreover, the dollar value of SSHRC fellowships is still significantly below the value of fellowships provided by the other granting

councils to doctoral students in their fields. This depressed state of affairs is at odds with the demonstrated value of such training: employment statistics show that PhDs in the social sciences and humanities are just as successful in finding work as those in other areas, if not more so, and command comparable, if not slightly higher, salaries.

If this year's budget is a sign that the wind is beginning to shift in the social sciences and humanities' favour, we believe we can legitimately look forward to redressing important gaps in our development of human capital over the next several years.

IMPROVING OUR IMAGE

To get there, we must intensify our efforts to make SSHRC and the value of the research and training it supports better known and appreciated in the community at large.

The situation we find ourselves in is somewhat paradoxical. The fields we represent encompass a host of widely recognized issues — ranging from the problems facing children, to the challenges of globalization, taxation policy, biomedical ethics and cultural diversity, from the psychology of dangerous behaviour to food security in the North, NAFTA, international relations and the management of technological change, to name just a few. Hardly a day goes by without one of these topics making front-page news and generating debate fuelled by research in the social sciences and humanities. Yet the work and the names of the researchers involved are rarely mentioned.

It should also be remembered that the results of social sciences and humanities research have made it possible for Canada to make progress on a number of important issues. For example, it is partly due to such research that investing in children has become a national priority and that provincial governments have taken up the challenges of restructuring the health and education sectors. The knowledge gained through research in the social sciences and humanities is also helping us to amend our immigration policy, to create new ways to increase community self-reliance, and to give children across Canada the tools they need to get together on the information highway without stepping outside their own classroom.

In short, Canada is sitting on a gold mine: its university research capacity in the social sciences and humanities. However, despite the wealth of knowledge produced over the years, the true potential of this mine has yet to be fully exploited.

One of SSHRC's tasks in the coming year — indeed, over the next few years — is to rectify this situation by stepping up its efforts to bring research producers closer to research users, particularly in the public sector, and by more effectively promoting success stories in the fields it supports.

Bringing research producers and users closer together

For many years, SSHRC has been supporting advanced research through initiatives developed and funded collaboratively with organizations in the public and private sectors. To date, these initiatives have generated more than \$20 million in additional funding for research in the social sciences and humanities while at the same time serving to strengthen ties between researchers and users and facilitate the sharing of research results.

As noted above, we will be funding other research programs in co-operation with various government agencies (such as the Policy Research Secretariat and IDRC) in areas where the social sciences and humanities can answer questions on issues of mutual concern. The planned university-community research crossroads will also link research producers and users by giving them a vehicle for working together on jointly defined projects and objectives.

Given the importance of these types of initiatives, SSHRC has decided to increase its own “incubator” capacity. We want to be able to identify, in a more structured and systematic way, current and new requirements for knowledge in the social sciences and humanities in Canada, particularly in the public sector, to translate them into specific research objectives and, on that basis, to set up new targeted research programs to meet those requirements effectively. With this in mind, we are channeling additional resources into our Strategic Grants Division.

We will also intensify our activities as a broker between the research community and users. In many instances, researchers are tackling questions very similar to those which government organizations are trying to answer and can make significant contributions to the policy development process. SSHRC will stay on the lookout for opportunities to promote strategic linkages between users and researchers or research networks and enable both to derive maximum benefit from research efforts.

More effectively promoting “success stories” in the social sciences and humanities

A number of major advances have been made in the social sciences and humanities, not only in targeted research but also, and perhaps more extensively, in basic research. As I mentioned earlier, basic research is the foundation and source of targeted and policy-oriented research. Yet all too often, despite its achievements, basic research lingers in the shadows and fails to receive the credit it is due.

To help turn this situation around, we are injecting new resources into SSHRC's Communications Division to enable it to work more closely with universities and researchers and more systematically transfer research results to non-academic publics. By planning and implementing a broader range of communications activities, we aim to help researchers make others better aware of the contribution they are making.

We are currently planning a public awareness campaign that will bring researchers from every corner of the country to Ottawa this fall so they can describe to elected representatives and senior government officials the research they have been working on. They will also explain the very real impacts their work is having on the social, economic, cultural and intellectual well-being of their fellow Canadians and demonstrate some of the many ways in which Canadians' investment in social sciences and humanities research is paying important dividends.

A database to serve communications and other needs

All this communications activity will receive substantial support from information technology. Because of the universal year 2000 informatics challenge — the “millennium bug” — SSHRC decided last October to develop a new information system for grant and fellowship management. Known by its acronym AMIS (Award Management Information System), the new system will be based on the one used by the Natural Sciences and Engineering Research Council and will be designed to help SSHRC better capture the data needed for its planning, program administration, evaluation and communications activities.

The first phase of the new system is scheduled to come on line as of April 1, 1999. Once all components are up and running, AMIS will give the Council a powerful tool for sharing research results more effectively with potential users and for promoting the importance and usefulness of social sciences and humanities research to Canadians.

CLOSING THOUGHTS

The convergence of all these factors in 1997-98 — new ideas, a healthier budget, new initiatives, and so on — is already conspiring to focus our attention on 1998-99, which promises to be a very busy year. We look forward to new programs coming on stream, new communications strategies being carried out, and new ways being introduced to enhance the image of the social sciences and humanities and increase confidence in the research that SSHRC is funding in the interest of Canada's social, economic, cultural and intellectual well-being.

PRESIDENTIAL FUND FOR INNOVATION AND DEVELOPMENT

The following projects received funding from the Presidential Fund for Innovation and Development. These projects were deemed to be unique, innovative or designed to ensure the national or international visibility of the social sciences and humanities within the research community or in other segments of society, but could not benefit from assistance available through other SSHRC programs.

Canadian Association for Graduate Studies

35th Annual General Meeting \$ 1, 000

Canadian Research Institute for the Advancement of Women

La conférence de lancement de notre nouvelle série de publication « Voix féministes » \$ 3,000

University of Victoria

Interim funding for the Global Environmental Change and Human Security Project \$27,030

Institut national de la recherche scientifique

La difficulté rencontrée par le scientifique de faire reconnaître l'importance de la recherche au politique et, deuxièmement, le manque d'intérêt des jeunes vis-à-vis les carrières scientifiques \$ 5,000

Knowledge @ work

Financial support for a special agenda-setting working meeting of approximately 30 individuals \$ 3,500

University of Alberta

First Metropolis National Conference Journal of Proceedings \$ 7,000

The Shastri Indo-Canadian Institute

50th Anniversary of the Independence of India, 3-day seminar \$25,000

National Council on Bioethics in Human Research

Support the broadening of NCBHR's mandate to social sciences and humanities in dealing with issues of ethics in human research \$50,000

University of Regina

Tri-Council Working Group (Human Subjects) meetings \$ 7,344

Université du Québec à Hull

To help defray the costs of the Conference Research at Small Universities/Pour aider à couvrir les coûts du Colloque La recherche dans les petites universités \$ 1,000

Humanities and Social Sciences Federation of Canada

Funding for the Federation's Breakfast on the Hill seminar series \$47,580

Memorial University of Newfoundland	\$10,000
Funding to help the organizing of annual meeting of the Society for Conservation Biology organized by the Marine Conservation Biology Institute in June 1997 at the University of Victoria	
Humanities and Social Sciences Federation of Canada	\$15,000
Tri-council draft Code of Conduct among societies and scholarly associations in the humanities and social sciences	
Université Laval	
Activité de développement et intégration des connaissances sur l'Océanie	\$ 9,600
McGill-Queen's University Press	\$ 7,350
Salter/Hearn: Outside the lines	
Institute for Human Development, Life Course and Aging	\$10,000
Conference - Why do people use complementary and alternative medicine: social science perspectives	



AUDITOR GENERAL OF CANADA

VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

AUDITOR'S REPORT

To the Social Sciences and Humanities Research Council
and the Minister of Industry

I have audited the statement of operations of the Social Sciences and Humanities Research Council for the year ended March 31, 1998. This financial statement is the responsibility of the Council's management. My responsibility is to express an opinion on this financial statement based on my audit.

I conducted my audit in accordance with generally accepted auditing standards. Those standards require that I plan and perform an audit to obtain reasonable assurance whether the financial statement is free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statement. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation.

In my opinion, this financial statement presents fairly, in all material respects, the results of operations of the Council for the year ended March 31, 1998 in accordance with the accounting policies set out in Note 2 to the financial statement.

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'R. Flageole'.

Richard Flageole, FCA
Assistant Auditor General
for the Auditor General of Canada

Ottawa, Canada
June 29, 1998

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

FINANCIAL STATEMENT

MARCH 31, 1998



MANAGEMENT REPORT

We have prepared the accompanying financial statement of the Social Sciences and Humanities Research Council in accordance with the reporting requirements and standards of the Receiver General for Canada. This financial statement was prepared in accordance with the significant accounting policies set out in Note 2 of the statement on a basis consistent with that of the preceding year. Some previous year figures have been reclassified to conform to current year's presentation.

Responsibility for the integrity and objectivity of data in this financial statement rests with the management of the Council. In order to assure maximum objectivity and freedom from bias, the financial data contained in this financial statement has been examined by the Audit Committee of the Council.

The information included in the financial statement is based on management's best estimates and judgements with due consideration to materiality. To fulfill these accounting and reporting responsibilities, the Council maintains a set of accounts which provides a centralized record of the Council's financial transactions. Financial information contained in the ministerial statements and elsewhere in the *Public Accounts of Canada* is consistent with this financial statement, unless indicated otherwise.

The Council's Common Administrative Services Directorate develops and disseminates financial management and accounting policies, and issues specific directives which maintain standards of accounting and financial management. The Council maintains systems of financial management and internal control which give due consideration to costs, benefits and risks. They are designed to provide reasonable assurance that transactions are properly authorized by Parliament and are executed in accordance with prescribed regulations, and are properly recorded so as to maintain accountability of Government funds and safeguard the Council's assets. Financial management and internal control systems are augmented by the maintenance of internal audit programs. The Council also seeks to assure the objectivity and integrity of data in its financial statement by the careful selection, training and development of qualified staff, by organizational arrangements that provide appropriate divisions of responsibility, and by communication programs aimed at ensuring that its regulations, policies, standards and managerial authorities are understood throughout the organization.

.../2

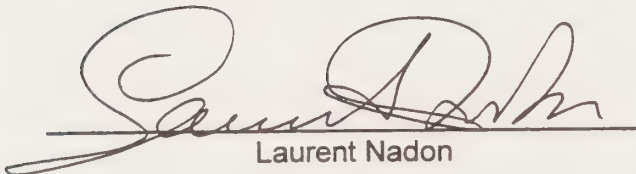
Management presents this financial statement to the Auditor General of Canada who audits it and provides an independent opinion which has been appended to this financial statement.

The accounting system and financial statement of the Council have evolved over the years to meet changing conditions and to give improved reporting and control of expenditures.

Approved by:



Daniel Gosselin
Director of Finance
(Senior Full-time Financial Officer)



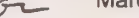
Laurent Nadon
Director General
Common Administrative Services Directorate
(Senior Financial Officer)


June 29, 1998

STATEMENT OF OPERATIONS
FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1998
(in thousands of dollars)

The accompanying notes are an integral part of this financial statement.

Approved by the Council:

for 
Marc Renaud
President


Laurent Nadon
Director General - Common Administrative
Services Directorate

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Notes to the Statement of Operations

March 31, 1998

1. Authority and objective

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) was established in 1977 by the *Social Sciences and Humanities Research Council Act*, and is a departmental corporation named in Schedule II to the *Financial Administration Act*. The objective of the Council is to promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities.

The grants and fellowships, operating and administrative expenditures are funded by budgetary lapsing authorities. Employee benefits are authorized by statutory authorities.

2. Significant accounting policies

The statement of operations has been prepared in accordance with the reporting requirements and standards established by the Receiver General of Canada for departmental corporations. The most significant accounting policies are as follows:

(a) Expenditure recognition

Grants and fellowships are charged to expenditures when the entitlement of the recipient has been established, the commitment has been authorized and approved for payment before the end of the fiscal year. Operating and administrative expenditures are recorded on an accrual basis, except for vacation pay, compensatory leave and termination benefits which are recorded on a cash basis.

(b) Capital purchases

Acquisitions of capital assets are recorded as operating and administrative expenditures in the year of purchase.

(c) Services provided without charge by other Government departments and Agencies

Estimates of amounts for services provided without charge by other Government departments and Agencies are included in operating and administrative expenditures.

(d) Refunds of previous years' expenditures

Refunds of previous years' expenditures are recorded as revenue when received and are not deducted from expenditures. These funds are remitted to the Receiver General of Canada.

(e) Contributions to the Public Service Superannuation Plan

Employees participate in the Public Service Superannuation Plan administered by the Government of Canada. The employees and the Council contribute equally to the cost of the Plan. Council's contributions are charged to expenditures on a current basis.

The Council is not required under present legislation to make contributions with respect to actuarial deficiencies of the Public Service Superannuation Account.

3. Changes in financial statement presentation

The presentation of operating expenditures has been revised in order to better reflect their nature. Expenditures are now shown under operating and administrative groupings but the total operating expenditures are not affected.

Amounts received from joint initiatives are now deducted from the grants and fellowships expenditures in order to present only the Council's net cost of operations. The 1997 grants and fellowships expenditures have thus been reduced by 279(000)\$.

Finally, the classification of grants and fellowships has been revised in order to group programs according to their nature and to reflect the organizational structure.

4. Parliamentary appropriations

The net cost of operations is provided by Parliamentary appropriations. These appropriations are recorded when used and any amount not used lapses. Appropriations are as follows:

	<u>1998</u>	<u>1997</u>
	(in thousands of dollars)	
Industry Canada		
Grants and Fellowships		
Main Estimates-Vote 90 (Vote 110 in 1997)	87 152	83 426
Add: Supplementary Estimates (B)	-	353
Less: Grants and Fellowships expenditures	(87 152)	(83 779)
	<hr/>	<hr/>
Grants and Fellowships lapse	-	-
Operating and administrative expenditures		
Main Estimates-Vote 95 (Vote 105 in 1997)	6 512	7 143
Add: Supplementary Estimates (A)	-	358
Supplementary Estimates (B)	357	46
Less: Operating and administrative expenditures	(6 810)	(7 295)
	<hr/>	<hr/>
Operating and administrative lapse	59	252
Statutory contributions to employee benefit plans	758	702
	<hr/>	<hr/>
Total use of appropriations	94 720	91 776
Add:		
Services provided without charge by other Government departments	1 513	1 541
Less:		
Non-tax revenue	(242)	(556)
	<hr/>	<hr/>
Net cost of operations	<u>95 991</u>	<u>92 761</u>

5. Trust funds

(a) Queen's Fellowship Fund

The Queen's Fellowship Fund consists of \$250,000 which has been deposited in an interest bearing trust account. The interest earned is used for fellowships to graduate students in certain fields of Canadian studies. The operations of the Fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	<u>1998</u>	<u>1997</u>
	(in thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	257	266
Add : interest earned	8	9
Less : fellowships paid	(15)	(18)
	<u> </u>	<u> </u>
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>250</u>	<u>257</u>

(b) Special Trust Fund

This trust fund was established for the receipt and disbursement of private donations for the purpose of special projects in the field of social sciences and humanities research activities. The operations of this special trust fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	<u>1998</u>	<u>1997</u>
	(in thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	24	9
Add : donations received and interest earned	226	35
Less : fellowships paid	(20)	(20)
	<u> </u>	<u> </u>
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>230</u>	<u>24</u>

6. Commitments

Payment of grants and fellowships extending in future years are subject to the provision of funds by Parliament. Future years awards adjudicated prior to March 31, 1998 are payable as follows:

	(in thousands of dollars)
1999	69,042
2000	48,949
Subsequent years	<u>29,551</u>
	<u>147,542</u>

7. Uncertainty due to the Year 2000 Issue

The Year 2000 Issue arises because many computerized systems use two digits rather than four to identify a year. Date-sensitive systems may recognize the year 2000 as 1900 or some other date, resulting in errors when information using year 2000 dates is processed. In addition, similar problems may arise in some systems which use certain dates in 1999 to represent something other than a date. The effects of the Year 2000 Issue may be experienced before, on, or after January 1, 2000, and, if not addressed, the impact on operations and financial reporting may range from minor errors to significant systems failure which could affect an entity's ability to conduct normal business operations. It is not possible to be certain that all aspects of the Year 2000 Issue affecting the entity, including those related to the efforts of customers, suppliers, or other third parties, will be fully resolved.

6. Engagements

Les subventions et les bourses accordées pour les exercices à venir sont assujetties à l'approbation des fonds par le Parlement. Au 31 mars 1998, les engagements pour les exercices à venir se répartissent comme suit:

(en milliers de dollars)

	1999	2000	Exercices ultérieurs
	69 042	48 949	29 551

147 542

7. Incertitude découlant du problème du passage à l'an 2000

Le passage à l'an 2000 pose un problème parce que de nombreux systèmes informatiques utilisent deux chiffres plutôt que quatre pour identifier l'année. Les systèmes sensibles aux dates peuvent confondre l'an 2000 avec l'année 1500 ou une autre date, ce qui entraîne des erreurs lors des informations faisant intervenir des dates de l'an 2000 sont traitées. En outre, des problèmes semblables peuvent se manifester dans des systèmes qui utilisent certaines dates de l'année 1999 pour représenter autre chose qu'une date. Les répercussions du problème du passage à l'an 2000 pourront se faire sentir le 1^{er} janvier de l'an 2000, ou encore avant ou après cette date, et, si l'on n'y remédie pas, les conséquences sur l'exploitation et l'information financière peuvent aller d'erreurs mineures à une défaillance importante des systèmes qui pourrait nuire à la capacité de l'entité d'exercer normalement ses activités. Il n'est pas possible d'être certain que tous les aspects du problème du passage à l'an 2000 qui ont une incidence sur l'entité, y compris ceux qui ont trait aux efforts déployés par les clients, les fournisseurs ou d'autres tiers, seront entièrement résolus.

5. Fonds de fiducie

(a) Fonds des bourses de la Reine

Le Fonds des bourses de la Reine est constitué d'un montant de 250 000 \$ déposé dans un compte en fiducie portant intérêt. L'intérêt gagné sert à verser des bourses à des étudiants diplômés dans certains secteurs d'études canadiennes. Les opérations du Fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit:

Solde au début de l'exercice	257	257
Ajouter : intérêt reçu	8	
Déduire : bourses versées	(15)	
Solde à la fin de l'exercice,		
constitué de dépôts auprès du Trésor,		
au nom du Conseil	250	257

(b) Fonds spécial en fiducie

Ce Fonds en fiducie a été constitué pour recevoir et déboursier les Fonds reçus du secteur privé pour des projets spéciaux d'activités de recherche dans le domaine des sciences humaines. Les opérations du Fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit:

Solde au début de l'exercice	24	24
Ajouter : dons et intérêt reçus	226	
Déduire : bourses versées	(20)	
Solde à la fin de l'exercice,		
constitué de dépôts auprès du Trésor,		
au nom du Conseil	230	24

4. Crédits parlementaires

Le coût net de l'exploitation est financé par des crédits parlementaires. Ces crédits sont enregistrés lors de leur utilisation et tout montant non utilisé devient périmé. Les crédits sont les suivants:

Industrie Canada		(en milliers de dollars)	
		1998	1997
Subventions et bourses			
Budget des dépenses principal-		87 152	83 426
Crédit 100 (crédit 110 en 1997)			
Plus :			
Budget des dépenses supplémentaire (B)		-	353
Moins :			
Dépenses - subventions et bourses		(87 152)	(83 779)
Montant périmé			
		-	-
Dépenses d'exploitation et d'administration			
Budget des dépenses supplémentaire		6 512	7 143
Crédit 95 (crédit 105 en 1997)			
Plus :			
Budget des dépenses supplémentaire (A)		-	358
Budget des dépenses supplémentaire (B)		357	46
Moins :			
Dépenses d'exploitation et d'administration		(6 810)	(7 295)
Montant périmé			
		59	252
Contributions statutaires aux régimes d'avantages sociaux des employés			
		758	702
Total des crédits utilisés			
		94 720	91 776
Plus :			
Services fournis gratuitement par d'autres ministères de l'État		1 513	1 541
Moins :			
Recettes non fiscales		(242)	(556)
Coût net de l'exploitation			
		95 991	92 761

(d) Recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs

Les recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs sont comptabilisés à titre de recettes des leur réception et ne sont pas déduits des dépenses. Ces fonds sont remis au receveur général du Canada.

(e) Contributions au Régime de pension de retraite de la fonction publique

Les employés participant au Régime de pension de retraite de la fonction publique administré par le gouvernement du Canada. Les employés et le Conseil cotisent à part égale aux coûts du régime. Les cotisations du Conseil sont enregistrées aux dépenses sur une base courante.

D'après les lois actuelles, le Conseil n'est pas tenu de verser une cotisation au titre des insuffisances actuarielles du Compte de pension de retraite de la fonction publique.

3. Modifications de la présentation de l'état financier

La présentation des dépenses de fonctionnement a été modifiée afin de mieux refléter leurs natures. Elles sont donc maintenant présentées sous les rubriques exploitation et administration mais le total des dépenses de fonctionnement est demeuré inchangé.

Les montants reçus d'initiales conjointes sont maintenant soustraits des dépenses de subventions et bourses afin de ne présenter que le coût net de l'exploitation du Conseil. Par conséquent, les dépenses de subventions et bourses pour l'année 1997 ont été réduites de 279 (000)\$. Finalement, la classification des subventions et bourses a été révisée afin de regrouper les programmes selon leur nature et de refléter la structure organisationnelle.

1. Pouvoirs et objectif

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) a été constitué en 1977 en vertu de la Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines est un établissement public nommé à l'annexe II de la Loi sur la gestion des finances publiques. L'objectif du Conseil est de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines.

Les dépenses de subventions et de bourses, d'exploitation et d'administration sont financées par des autorisations budgétaires annuelles. Les indemnités aux employés sont autorisées par des autorisations législatives.

2. Conventions comptables importantes

L'état des résultats a été préparé en conformité avec les exigences de rapport et les normes que le receveur général du Canada a établies pour les établissements publics. Les principales conventions comptables sont les suivantes:

(a) Constatation des dépenses

Les subventions et les bourses sont imputées aux dépenses lorsque le droit du bénéficiaire a été établi, l'engagement a été autorisé et approuvé pour paiement avant la fin d'exercice. Les dépenses d'exploitation et d'administration sont comptabilisées selon la méthode de la comptabilité d'exercice, à l'exception des vacances, des congés compensatoires et des indemnités de cessation d'emploi qui sont comptabilisées selon la méthode de la comptabilité de caisse.

(b) Achats d'immobilisations

Les acquisitions d'immobilisations sont imputées aux dépenses d'exploitation et d'administration durant l'exercice au cours duquel les immobilisations sont achetées.

(c) Services fournis gratuitement par d'autres ministères et organismes de l'État

Les montants estimatifs des services fournis gratuitement au Conseil par d'autres ministères et organismes de l'État sont compris dans les dépenses d'exploitation et d'administration.

ÉTAT DES RÉSULTATS

POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 1998

(en milliers de dollars)

1997 (redressé) (note 3)	1998
33 765	34 732
24 451	27 693
14 391	12 640
5 392	7 481
5 780	4 606
83 779	87 152
4 364	4 247
192	109
939	939
686	650
159	336
218	199
243	198
230	167
141	65
48	38
121	33
3	11
7 344	6 992
1 304	1 269
57	32
281	281
205	194
47	100
65	59
73	59
69	50
42	20
14	11
36	10
1	4
2 194	2 089
93 317	96 233
(556)	(242)
92 761	95 991

Dépenses

Subventions et bourses

Recherche de base

Bourses de formation

Stratégiques

Institutionnelles

Diffusion de la recherche

Exploitation

Salaires et indemnités aux employés

Indemnités de cessation d'emploi

Locaux

Services professionnels et spéciaux

Acquisition d'ameublement et de matériel de bureau

Fournitures et approvisionnements

Conseil et ses comités

Communications et frais de voyage

Réparations et entretien

Frais postaux et de transport

Location d'installations et de matériel

Administration

Salaires et indemnités aux employés

Indemnités de cessation d'emploi

Locaux

Services professionnels et spéciaux

Acquisition d'ameublement et de matériel de bureau

Fournitures et approvisionnements

Conseil et ses comités

Communications et frais de voyage

Réparations et entretien

Frais postaux et de transport

Publicité et publications

Location d'installations et de matériel

Coût net de l'exploitation

Les notes complémentaires font partie intégrante de cet état financier.

Approuvé par le Conseil :

Le président

Marc Renaud

Laurent Nodon

communs

Direction des services administratifs

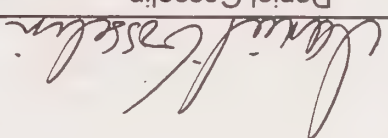
Le directeur général,

La direction présente l'état financier au vérificateur général du Canada qui le vérifie et fournit une opinion indépendante. Cette opinion est par la suite jointe à cet état financier.

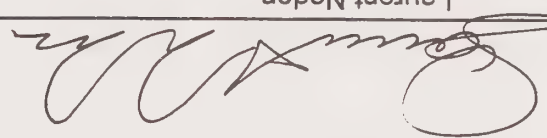
Le système comptable et l'état financier du Conseil ont évolué au fil des ans pour répondre aux changements et améliorer le contrôle des dépenses et les rapports s'y rattachant.

Approuvé par:

Le directeur des finances


Daniel Gosselin
(Agent financier principal à plein temps)

Le directeur général,
Direction des services administratifs communs


Laurent Nadon
(Agent financier principal)

Le 29 juin 1998



RAPPORT DE LA DIRECTION

Nous avons préparé l'état financier ci-joint du Conseil de recherches en sciences humaines selon les normes et exigences d'information du receveur général du Canada. Cet état financier a été préparé selon les conventions comptables importantes énoncées à la note 2 de l'état, de la même manière qu'au cours de l'exercice précédent. Nous avons reclassé les chiffres de l'exercice précédent pour les rendre conformes à la présentation adoptée pour l'exercice en cours.

La responsabilité concernant l'intégrité et l'objectivité des données de cet état incombe à la direction du Conseil. Afin d'assurer l'objectivité et l'impartialité, le Comité de vérification et de contrôle du Conseil a examiné l'information financière contenue dans cet état financier.

L'information présentée dans l'état financier est fondée sur les meilleurs jugements et estimations de la direction, compte tenu de son importance relative. Pour s'acquitter de ses responsabilités de comptabilité et d'information, le Conseil tient une série de comptes qui fournissent un registre centralisé des opérations financières de l'établissement. À moins d'avis contraire, l'information financière contenue dans les états ministériels et ailleurs dans les *Comptes publics du Canada* concorde avec l'information qui figure dans cet état financier.

La Direction des services administratifs communs du Conseil établit et diffuse les politiques comptables et les politiques de gestion financière, et diffuse des directives qui assurent le respect des normes de comptabilité et de gestion financière. Le Conseil tient des systèmes de gestion financière et de contrôle interne qui tiennent compte du coût, des avantages et des risques. Ils sont établis afin de fournir avec une certitude raisonnable que les opérations sont autorisées comme il se doit par le Parlement, sont exécutées selon les règlements applicables et sont comptabilisées adéquatement afin d'assurer la reddition de comptes à l'égard des fonds publics et de protéger les actifs du Conseil. Des programmes de vérification interne augmentent l'efficacité des systèmes de gestion financière et de contrôle interne. Le Conseil s'efforce également de s'assurer de l'objectivité et l'intégrité des données contenues dans cet état financier grâce à la sélection, à la formation et au perfectionnement attentifs d'un personnel qualifié, grâce à des arrangements organisationnels permettant un juste partage des responsabilités et grâce à des programmes de communication visant à assurer que ses règlements, politiques, normes et autorisations administratives soient compris dans tout l'organisme.

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

ÉTAT FINANCIER

31 MARS 1998



RAPPORT DU VÉRIFICATEUR

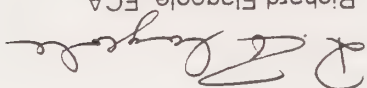
Au Conseil de recherches en sciences humaines
et au ministre de l'Industrie

J'ai vérifié l'état des résultats du Conseil de recherches en sciences humaines de l'exercice terminé le 31 mars 1998. La responsabilité de cet état financier incombe à la direction du Conseil. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur cet état financier en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir un degré raisonnable de certitude quant à l'absence d'inexactitudes importantes dans l'état financier. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans l'état financier. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble de l'état financier.

À mon avis, cet état financier présente fidèlement, à tous égards importants, les résultats d'exploitation du Conseil pour l'exercice terminé le 31 mars 1998 selon les conventions comptables énoncées à la note 2 à l'état financier.

Pour le vérificateur général du Canada


Richard Flageole, FCA
vérificateur général adjoint

Ottawa, Canada
le 29 juin 1998

10 000 \$	Memorial University of Newfoundland Funding to help the organizing of annual meeting of the Society for Conservation Biology organized by the Marine Conservation Biology Institute in June 1997 at the University of Victoria
15 000 \$	Fédération canadienne des sciences humaines et sociales Tri-council draft Code of Conduct among societies and scholarly associations in the humanities and social sciences
9 600 \$	Université Laval Activité de développement et intégration des connaissances sur l'Océan
7 350 \$	McGill-Queen's University Press Salter/Hearn: Outside the lines
10 000 \$	Institute for Human Development, Life Course and Aging Conference - Why do people use complementary and alternative medicine: social science perspectives

Le Fonds présidentiel pour l'innovation et le développement a permis d'appuyer les projets suivants qui ne pouvaient bénéficier du soutien disponible en vertu des différents programmes du Conseil, mais qui présentaient un caractère unique ou innovateur, ou qui étaient susceptibles d'assurer le rayonnement des sciences humaines sur le plan national ou international, auprès de la communauté des chercheurs ou des autres secteurs de la société.

Canadian Association for Graduate Studies	35 th Annual General Meeting	1 000 \$
Canadian Research Institute for the Advancement of Women	La conférence de lancement de notre nouvelle série de publication « Voix féministes »	3 000 \$
University of Victoria	Interim funding for the Global Environmental Change and Human Security Project	27 030 \$
Institut national de la recherche scientifique	La difficulté rencontrée par le scientifique de faire reconnaître l'importance de la recherche au politique et, deuxièmement, le manque d'intérêt des jeunes vis-à-vis les carrières scientifiques	5 000 \$
Knowledge @ work	Financial support for a special agenda-setting working meeting of approximately 30 individuals	3 500 \$
University of Alberta	First Metropolis National Conference Journal of Proceedings	7 000 \$
The Shastri Indo-Canadian Institute	50 th Anniversary of the Independence of India, 3-day seminar	25 000 \$
National Council on Bioethics in Human Research	Support the broadening of NCBHR's mandate to social sciences and humanities in dealing with issues of ethics in human research	50 000 \$
University of Regina	Tri-Council Working Group (Human Subjects) meetings	7 344 \$
Université du Québec à Hull	To help defray the costs of the Conference Research at Small Universities/ Pour aider à couvrir les coûts du Colloque La recherche dans les petites universités	1 000 \$
Fédération canadienne des sciences humaines et sociales	Funding for the Federation's Breakfast on the Hill seminar series	47 580 \$

Leurs travaux ont un impact avéré et vérifiable sur le mieux-être social, économique, culturel et intellectuel de leurs concitoyens. Ils donneront des exemples puisés à la source de la façon dont l'investissement canadien dans la recherche en sciences humaines est rentable, et ce, de plus d'une façon.

Une base de données à la mesure de nos besoins de communications

Tout ce travail de communications recevra un sérieux coup de main « informatisé ». Face au défi informatique de l'an 2000 – la « bogue du millénaire » – le CRSH a décidé, en octobre dernier, de procéder à l'élaboration d'un nouveau système d'information pour la gestion des subventions et des bourses connu sous son acronyme AMIS (Award Management Information System). Le nouveau système, basé sur celui du Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie, sera conçu de façon à aider le CRSH à mieux saisir les données nécessaires à des fins de planification, d'évaluation et de communications tout en améliorant la dimension administrative de ses activités.

La première étape de la mise en circuit du nouveau système est prévue le 1^{er} avril 1999. Une fois en place, AMIS sera un outil puissant pour permettre au Conseil de mieux mettre en valeur l'importance et l'utilité de la recherche en sciences humaines et de mieux communiquer les résultats de cette recherche à leurs utilisateurs éventuels.

SOMME TOUTE...

La convergence de tous ces facteurs – idées neuves, percées sur le plan budgétaire, initiatives nouvelles, et ainsi de suite – tout au long de 1997-1998 oriente les regards vers 1998-1999. Il s'agira d'une année très chargée, qui verra la mise en oeuvre de nouveaux programmes, de nouvelles stratégies de communications et de nouveaux moyens pour redorer le blason des sciences humaines et accroître la confiance dans la recherche que subventionne le CRSH pour assurer le mieux-être social, économique, culturel et intellectuel du pays.

De fait, l'importance de ce genre d'initiatives nous a incités à améliorer notre capacité d'« incubation » au sein du CRSH. Nous voulons être en mesure de cerner de façon plus systématique les besoins – nouveaux ou existants – de connaissances en sciences humaines au Canada, notamment dans le secteur public, de les traduire en objectifs de recherche précis et, de là, de créer de nouveaux programmes de recherche ciblée qui permettront d'y répondre efficacement. À cette fin, nous avons injecté des ressources supplémentaires dans notre Division des subventions stratégiques.

Nous accroîtrons également notre rôle d'intermédiaire entre la communauté des chercheurs en sciences humaines et les utilisateurs de la recherche. Les chercheurs abordent souvent et naturellement des questions qui voisinent de près celles auxquelles plusieurs organismes gouvernementaux cherchent des réponses ou qui peuvent contribuer des éléments importants au processus d'élaboration de politiques. Le CRSH se mettra donc à l'affût de ces situations pour favoriser des rapprochements stratégiques avec les chercheurs ou réseaux de chercheurs dont les travaux correspondent à ces besoins et permettre à tous d'en tirer le meilleur parti.

Mieux faire connaître les « réussites » de la recherche en sciences humaines

Plusieurs percées importantes en sciences humaines ont été réalisées par l'entremise non seulement de la recherche ciblée, mais peut-être plus encore de la recherche fondamentale effectuée dans ces disciplines. De plus, comme je le mentionnais plus tôt, c'est la recherche fondamentale qui sert de base, de source à la recherche ciblée ou axée sur les politiques. Par contre, c'est aussi ce genre de recherche qui, malgré ses « réussites », tend à demeurer le plus dans l'ombre et à ne pas recevoir tout le crédit qui lui est dû.

Un travail essentiel qu'entreprendra sous peu notre Division des communications, avec de nouvelles ressources, sera de resserrer sa collaboration avec les universités et les chercheurs pour assurer plus systématiquement le transfert des résultats au public non universitaire. Au moyen d'activités de communications planifiées sur une échelle plus vaste, nous tenterons de permettre aux chercheurs de faire valoir l'importance de leurs travaux.

Nous avons déjà prévu une campagne de sensibilisation qui amènera des chercheurs de toutes les régions du pays à Ottawa à l'automne. Ils viendront expliquer aux représentants élus et aux cadres supérieurs du gouvernement le genre de recherche qu'ils ont effectué. Et, ce en quoi

Il ne faut pas non plus oublier que les résultats de la recherche en sciences humaines ont aidé le Canada à faire avancer certaines questions importantes. Par exemple, c'est en partie grâce à cette recherche que l'investissement dans nos enfants est devenu une priorité nationale, que les provinces ont relevé les défis de la restructuration du secteur hospitalier et du programme scolaire. Les connaissances acquises au moyen de la recherche en sciences humaines nous aident également à ajuster nos politiques sur l'immigration, à mettre au point de nouveaux instruments pour accroître l'autonomie des communautés et à donner à nos enfants les outils qui leur permettent de se rapprocher les uns des autres par l'autoroute de l'information tout en demeurant dans leur propre école.

Bref, le Canada dispose d'une mine d'or : sa capacité universitaire de recherche en sciences humaines. Cette mine d'or, malgré tout ce qu'elle a déjà produit, souffre cependant de sous-prospection chronique.

Une mission que le CRSH s'est donnée pour la prochaine année – les prochaines années, à vrai dire – est de travailler à corriger cette situation en intensifiant ses efforts pour rapprocher les chercheurs en sciences humaines des utilisateurs de leurs résultats, notamment au sein du secteur public, et en faisant mieux connaître les « réussites » de la recherche dans les disciplines qu'il subventionne.

Rapprocher les chercheurs et les utilisateurs

Depuis plusieurs années, le CRSH subventionne des recherches de pointe dans le cadre d'initiatives conjointes qu'il élabore et finance de concert avec des organismes des secteurs public et privé. Au fil des ans, ces initiatives ont généré un financement supplémentaire de plus de 20 millions de dollars pour la recherche en sciences humaines. Elles ont aussi resserré les liens entre des chercheurs et des utilisateurs de la recherche et ont facilité la mise en commun des résultats.

Comme je le signalais plus tôt, nous financerons d'autres programmes de recherche conjointement avec divers services du gouvernement (Secrétariat de recherche sur les politiques, CRDI, etc.) dans des secteurs où les sciences humaines peuvent répondre à des questions qui les intéressent. Nous lancerons aussi des carrefours de recherche universités-communautés en vue de réunir des chercheurs et des utilisateurs en leur donnant la possibilité de mettre leurs efforts en commun dans des projets aux objectifs bien établis.

Une partie de l'augmentation budgétaire du CRSH servira également à aider un plus grand nombre de jeunes Canadiens et Canadiennes à poursuivre des études avancées en sciences humaines. Le Conseil a décidé d'accroître légèrement la valeur des bourses de doctorat ainsi que le nombre d'étudiants de 3^e cycle et de jeunes chercheurs en stage postdoctoral qu'il appuiera. Ils pourront ainsi mieux se préparer à une carrière enrichissante, aussi bien à l'intérieur du milieu universitaire qu'au sein des secteurs public et privé, et aider le Canada à relever avec compétence et pertinence les défis qui l'attendent au cours du prochain siècle.

Malgré cette note optimiste, il ne faut pas oublier que le CRSH ne peut appuyer qu'environ 5 p. 100 de la population étudiante des cycles supérieurs en sciences humaines et que l'aide qu'il accorde à ses boursiers de doctorat demeure en deçà de celle que reçoivent ceux d'autres conseils subventionnaires. Cet état de choses tranche avec le bien-fondé d'une telle formation et avec les chiffres sur l'emploi des diplômés qui indiquent que les titulaires de doctorats en sciences humaines réussissent à se placer aussi bien sinon mieux que leurs confrères d'autres disciplines, et à des salaires comparables sinon légèrement supérieurs.

Si le budget de cette année est une indication que le vent commence tout doucement à tourner en faveur des sciences humaines, il est légitime de croire que nous pourrions mieux pallier ce sérieux manque à gagner sur le plan du capital humain au cours des années à venir.

AMÉLIORER L'IMAGE DE MARQUE...

Pour y arriver, il faudra toutefois nous livrer à un travail acharné pour mieux faire valoir le CRSH et les sciences humaines à l'extérieur du milieu universitaire.

En un certain sens, cette situation est paradoxale : les disciplines que nous représentons touchent à des sujets aussi variés et connus que les problèmes de l'enfance et la mondialisation, que la politique fiscale et l'éthique biomédicale, que le pluralisme culturel et la psychologie des comportements à risque, que la sécurité alimentaire dans le Nord et l'ALÉNA, que les relations internationales et la gestion du changement technologique, et ainsi de suite. Il ne se passe pas de jour sans qu'un de ces sujets ne fasse les manchettes et ne mène à des discussions qui s'alimentent à la recherche en sciences humaines. Pourtant, on passe le plus souvent sous silence les travaux et les chercheurs qui ont éclairé ces débats.

recherche, de la formation d'étudiants dans le cadre de programmes de recherche conjoints ou de stages au sein d'organismes communautaires et des activités de transfert des connaissances.

Le programme sera lancé à titre de projet pilote et, une fois bien rodé, pourrait devenir un service important à un moment où plusieurs s'accordent à dire que l'avenir de notre société passe par son capital social, c'est-à-dire la solidarité qui réussit à s'instaurer au sein des communautés et à les aider à traverser les moments plus difficiles.

Assurer le renouvellement continu des idées et des compétences

Si nous pouvons mobiliser des spécialistes des sciences humaines pour examiner les questions stratégiques de l'heure et pour répondre aux besoins des communautés, c'est parce que, à la base de l'entreprise de recherche canadienne, les chercheurs universitaires nous permettent de demeurer à la fine pointe de leurs domaines respectifs en menant d'excellents travaux de recherche fondamentale et en formant une nouvelle génération de personnel hautement qualifié. De cette façon, ils assurent le renouvellement continu d'une source de compétences et d'idées que nous pouvons appliquer à une diversité de fins. Bref, la recherche ciblée est possible uniquement parce qu'elle tire sa force et sa souplesse de la recherche fondamentale et de la formation avancée.

Comme le disait récemment John Polanyi, un de nos lauréats du prix Nobel : « L'avenir est une chose des plus difficiles à prédire. L'utilité de nos scientifiques dépend de leur aptitude à entrevoir ce qui compte vraiment et cela, avant que tous ne soient en mesure de le faire. » Nous ne connaissons pas encore les grandes questions de demain. Par contre, nous savons que nous devons être prêts à y répondre, et à y répondre rapidement, en consolidant la recherche fondamentale et la formation avancée en sciences humaines – et, du fait même, toute la gamme de connaissances et de compétences qu'elles mettent à notre disposition.

Le CRSH a donc accru sensiblement son affectation budgétaire à la recherche fondamentale pour le concours qui se terminait en mars dernier et a annoncé des améliorations aux programmes de subventions pour l'an prochain. Ces mesures auront un effet double. Premièrement, elles permettront à un plus grand nombre de chercheurs de mener à bien des travaux de pointe dans plusieurs disciplines des sciences humaines. Et, deuxièmement, l'accroissement du taux de réussite aura un effet psychologique important sur une communauté de chercheurs démoralisée par des années de sous-financement chronique – et à la baisse – de son secteur du savoir.

Le programme d'activités de chaque carrefour sera élaboré conjointement par des groupes d'utilisateurs de la communauté et des chercheurs universitaires. Il pourra comprendre divers éléments tels que de la

L'augmentation accordée au CRSH lui permettra aussi de créer des centres de recherche d'un nouveau genre. Il s'agira de carrefours de recherche universités-communautés visant à rapprocher les chercheurs et les étudiants des organismes de la communauté (groupes communautaires, services publics et entreprises privées) qui sont actifs dans les secteurs social, économique ou culturel. Axés sur les points forts des universités participantes, ces carrefours examineront des questions clés dans des grands domaines de recherche tels que la jeunesse, les Autochtones, la pauvreté, la violence et d'autres encore. Ils répondront ainsi aux besoins des communautés en matière d'information et de recherche.

Rapprocher les chercheurs des communautés

Afin d'encourager des travaux novateurs qui évaluent et favorisent les nouvelles directions que pourrait prendre la recherche et l'évolution des disciplines en sciences humaines, le CRSH a aussi lancé un nouveau programme qu'il avait annoncé l'année précédente dans sa stratégie quinquennale, celui des Initiatives de développement de la recherche. Ce programme vise à stimuler et à appuyer des activités favorisant les échanges intellectuels et la collaboration, ainsi que la structuration, le transfert et l'intégration des connaissances en sciences humaines, à l'échelle nationale et internationale. Ces activités peuvent prendre la forme de réunions et de rencontres virtuelles, d'initiatives de réseautage et de communication, de sessions de recherche intensives et de revues de l'état de la recherche.

Le Service canadien des forêts et le Centre de recherches pour le développement international sont deux autres nouveaux partenaires du CRSH. Le Conseil négocie également avec Rescol (le Réseau scolaire) pour amener les sciences humaines à prendre part aux efforts du Canada pour devenir le pays le mieux branché au monde.

■ le Secrétariat de la recherche sur les politiques – pour créer un programme de recherche sur huit grands facteurs de changement ou grandes tendances, soit la mondialisation, l'intégration nord-américaine, les changements technologiques et la révolution de l'information, l'environnement, l'évolution démographique et le vieillissement, la multiplication des centres de pouvoir, la différenciation sociale et les changements de valeurs.

DES INVESTISSEMENTS PROMETTEURS...

Le budget fédéral de février dernier a ramené nos crédits pour 1998-1999 à leur niveau de 1994-1995, soit une augmentation effective de quelque 13 millions de dollars par rapport à ce que nous aurions dû toucher pour la même période. Cette augmentation nous permettra de lancer certaines initiatives de recherche dans des secteurs clés pour la société canadienne et d'améliorer notre appui à la recherche et à la formation en sciences humaines.

Comblent des lacunes critiques dans nos connaissances

Au cours des dernières années, le progrès vertigineux des nouvelles technologies de communications, la mondialisation et le déchaînement sans précédent des forces du marché à l'échelle planétaire ont créé de nouveaux défis sur les plans social, politique, culturel et économique. Le Canada, à l'instar de la plupart des sociétés, s'interroge sur ces défis et cherche à mieux connaître les questions qui se poseront à notre société au cours des prochaines années.

Pour mieux mettre la recherche en sciences humaines à contribution, le CRSH s'est inspiré de consultations menées auprès des secteurs public et privé et d'organisations non gouvernementales pour créer trois nouveaux domaines de recherches ciblées :

- la cohésion sociale;
- les défis culturels, sociaux et économiques d'une société fondée sur le savoir;
- les déterminants culturels et sociaux de la santé.

Il a également conclu de nouvelles ententes d'initiatives conjointes avec des partenaires gouvernementaux, notamment avec :

- deux partenaires du portefeuille de l'Industrie, le Conseil national de recherches du Canada et le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie – pour créer un réseau de recherche multidisciplinaire sur les systèmes d'innovation qui examinera l'incidence de l'innovation et du changement technologique sur le développement économique local et régional dans la « nouvelle économie ».

INTRODUCTION

L'année 1997-1998 – la vingtième de l'histoire du Conseil de recherches en sciences humaines et ma première à la présidence de l'organisme – a été une importante période d'« incubation », marquée par plusieurs faits qui préparent le terrain pour les prochaines années.

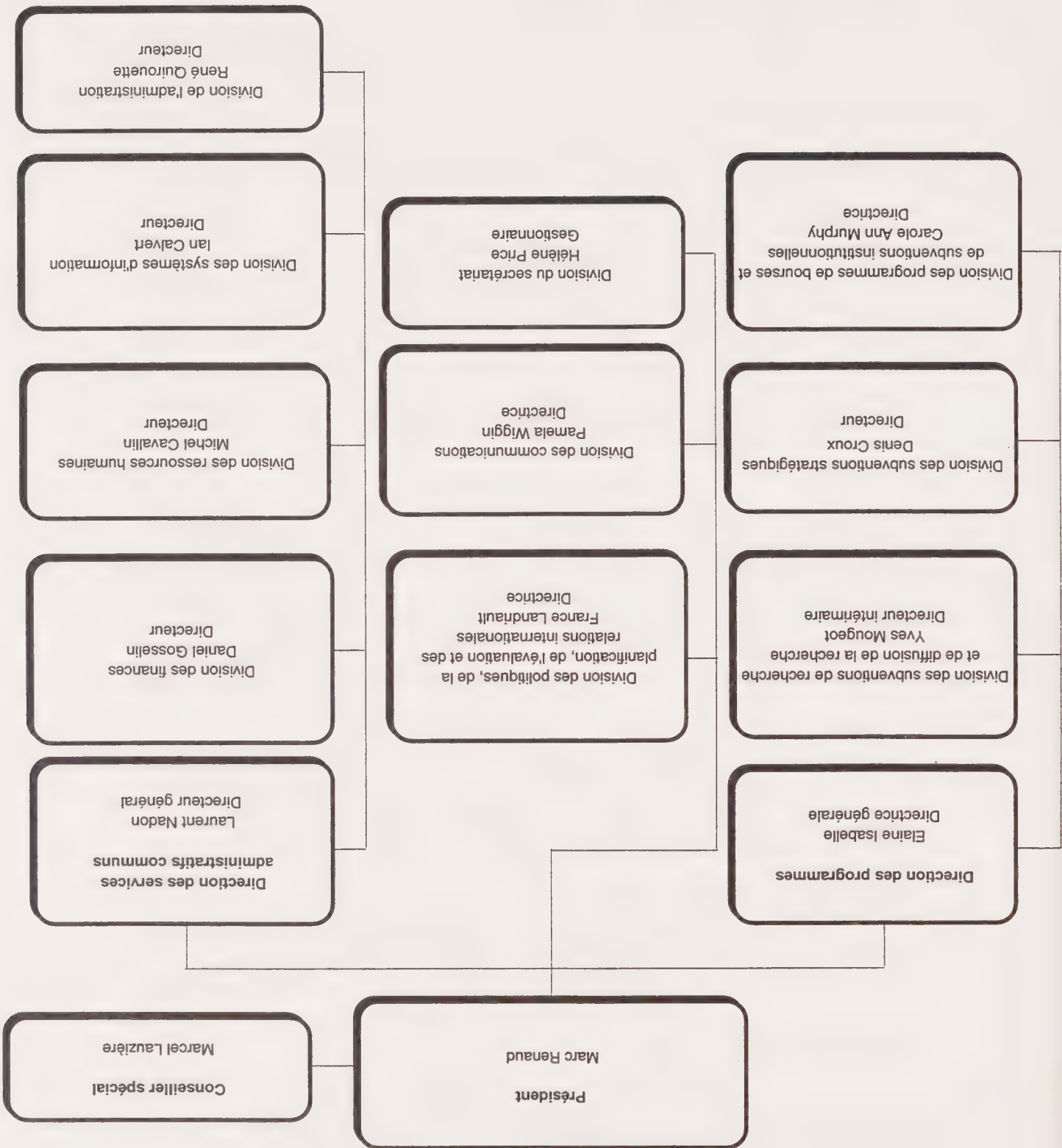
La mise en oeuvre de notre stratégie quinquennale pour la période 1996-2001 – *Le défi du juste milieu* – a débuté, entraînant la conception et la création de plusieurs initiatives qui permettront à la recherche en sciences humaines de contribuer plus directement à l'amélioration de la qualité de la vie au Canada.

Ce processus a été facilité par un vote de confiance du gouvernement fédéral à l'endroit de la recherche universitaire. En effet, notre budget pour les prochaines années a connu une première augmentation après une période de réductions draconiennes, qui promettait pourtant de se prolonger. Il s'agit là d'un premier pas dans la bonne direction, qui laisse présager un avenir meilleur et qui nous permet de jeter les fondements d'un appareil de recherche canadien qui a tout pour demeurer parmi les meilleurs au monde.

Un autre élément qui entre en ligne de compte est l'arrivée, depuis décembre, de 16 nouveaux membres à notre conseil d'administration (qui en comporte un maximum de 22) pour remplacer des collègues dont les mandats venaient à expiration. Comme le mandat de nos membres est de trois ans, cette transition entre l'« ancien » et le « nouveau » Conseil a eu lieu à un moment opportun, puisqu'elle nous donnera la stabilité dont nous aurons besoin pour mener à bien le programme chargé que nous voulons mettre en branle.

Ce programme comprend de nouveaux investissements pour mieux appuyer diverses facettes de la recherche en sciences humaines. Il comporte également un important volet de mise en valeur de cette recherche : un travail qui permettra, nous l'espérons, d'accroître et de faciliter la mise en commun hors du milieu universitaire des résultats de la recherche que nous subventionnons et de mieux sensibiliser divers auditoires non universitaires à leur importance.

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES



Comité de vérification

Bruce Muirhead
Beverley Nicholson
James Torczyner
Charles Uhlman

Comité ad hoc sur l'intégrité

Philip Smith (Président)
Richard Guscott
Elizabeth Parr-Johnston
Danielle Rivérin-Simard

REPRÉSENTATION DU CONSEIL AUPRÈS D'AUTRES ORGANISMES

Le président, Monsieur Marc Renaud, représente le Conseil auprès des organismes suivants:

Conseil de recherches médicales du Canada

Conseil national d'éthique en recherche chez l'humain

Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada

Caucus Oakley

Comité de direction inter-conseils, Programme de réseaux de centres d'excellence
Groupe de travail inter-conseils en matière d'éthique

Programme canadien de technologie et d'analyse du Genome (CTAG)

S&T Chefs d'agences du portefeuille de l'Industrie

Fondation canadienne de la recherche sur les services de santé

Fondation canadienne pour l'innovation

Métropolis

Collectif en faveur des sciences et de la technologie

Membres associés

Monsieur Henry Friesen
Président
Conseil de recherches médicales du Canada
Ottawa

Monsieur Tom Brzustowski
Président
Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada
Ottawa

Cadres du Conseil

Présidente
Lynn Penrod
(démission le 30 juin 1997)

Marc Renaud
(nomination le 2 septembre 1997)

Directeur général,
Direction des services administratifs communs
Laurent Nadon

Directrice générale, Direction des programmes
Elaine Isabelle

COMITÉS PERMANENTS

Bureau du Conseil

Lynn Penrod (Présidente)
(démission le 30 juin 1997)
Marc Renaud (Président) (nomination le 2 septembre 1997)
Paul Lovejoy
Massimo Ciavarella
Patricia Clements
Florence Driedger
Kathy Mezei
Philip Smith
Mair Verthuy

Comité des programmes

Lynn Penrod (Présidente)
(démission le 30 juin 1997)
Marc Renaud (Président) (nomination le 2 septembre 1997)
Paul Lovejoy
Paul Bernard
Jane Gaskell
Jo-Anne McCutcheon
Rosemary Ommer
Thomas Lennon, University of Western Ontario
Louise Quesnel, Université Laval
Carnie Stark, University of Regina
Nicholas Zekulin, University of Calgary

* La date indiquée est celle de la fin du mandat tel que stipulé par le décret du gouverneur en conseil.

Jo-Anne M. McCutcheon	Étudiante au doctorat à l'Université d'Ottawa	(le 10 février 1998)
Kathy Mezei	Department of English, Simon Fraser University	(le 19 décembre 1997)
Bruce Muirhead	Department of History, Lakehead University	(le 19 décembre 1997)
Fraser Mustard	The Founders Network, Toronto, ON	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Beverley Nicholson	Department of Native Studies, Brandon University	(le 13 avril 1997)
John Oleson	Department of Greek and Roman Studies University of Victoria	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Rosemary Ommer	Principal Investigator, Eco-Research Program Memorial University of Newfoundland	(le 13 avril 1997)
Elizabeth Parr-Johnston	President and Vice-Chancellor University of New Brunswick	(le 24 avril 1998)
Danielle Rivetin-Simard	Faculté des sciences de l'éducation, Université Laval	(le 24 avril 1998)
Elizabeth Savard-Muir	Chercheure principale, Canadian Parent Institute Chute à Blondeau, ON	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Helen Sinclair	Bankwork Trading Inc., Toronto, ON	(le 24 avril 1998) (démission le 15 octobre 1997)
Philip Smith	Department of Psychology, University of Prince Edward Island	(le 24 avril 1998)
James Torczyner	School of Social Work, McGill University	(le 19 décembre 1997)
Charles Uhlman, Mahone Bay, Nova Scotia	(anciennement du Lunenburg County School District)	(le 24 avril 1998)
Mair Verthuy	Département d'études françaises, Université Concordia	(le 19 décembre 1997)

Membres du Conseil

Lynn Penrod	Présidente	(le 31 août 1999)
Marc Renaud	Président	(le 1 ^{er} septembre 2000)
Paul Lovejoy	Vice-président	(le 13 avril 1997)
Patricia Demers	Vice-présidente	(le 1 ^{er} décembre 2000)
John Adair	Department of Psychology, University of Manitoba	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Paul Bernard	Département de sociologie, Université de Montréal	(le 24 avril 1998)
Tim Brodhead	President and Chief Executive Officer The J.W. McConnell Family Foundation, Montréal, QC	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Massimo Ciavarella	Department of Italian Studies, University of Toronto	(le 24 avril 1998)
Patricia Clements	Dean of Arts, University of Alberta	(le 13 avril 1997)
William Coleman	Director Institute on Globalization and the Human Condition McMaster University	(le 1 ^{er} décembre 2000)
David Dodge	Faculty of Commerce, University of British Columbia	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Florence G. Driedger	Social Development Consultant, Regina, SK	(le 2 février 1998)
Jane Gaskell	Associate Dean of the Faculty of Education, University of British Columbia	(le 19 décembre 1997)
Richard Guscott	Psychiatric Medicine, Hamilton, ON	(le 19 décembre 1997)
Linda Harasim	TeleLearning Networks of Centres of Excellence Simon Fraser University	(le 1 ^{er} décembre 2000)

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) est l'organisme fédéral canadien qui appuie la recherche et la formation avancée en milieu universitaire dans le secteur des sciences humaines. Ce secteur du savoir comprend des disciplines et des domaines d'études aussi variés que nombreux — notamment l'éthique, l'économie, les études administratives, l'histoire, l'anthropologie, la littérature, l'éducation, les études religieuses, la philosophie, la sociologie, les études sur les Autochtones, l'environnement et les femmes, la psychologie, les beaux-arts et le droit, pour ne nommer que ceux-là.

Constitué par une loi du Parlement en 1977, le CRSH est dirigé par un conseil de 22 membres nommés par le gouvernement provenant du milieu universitaire et des secteurs public et privé.

Le CRSH, par ses activités, contribue au progrès des connaissances et des compétences dont le Canada a besoin pour assurer la qualité de sa vie sociale, économique et culturelle. Il appuie la recherche et la formation avancée de qualité dans des disciplines qui nous aident à mieux comprendre la nature changeante de notre société, à mieux relever les nouveaux défis auxquels nous devons faire face et à mieux profiter des occasions qui s'offrent à nous. Le CRSH aide aussi la société canadienne à profiter des avantages de la recherche en encourageant le transfert des connaissances entre les chercheurs, leurs partenaires, les responsables de l'élaboration de politiques et d'autres groupes intéressés.

Les programmes de financement du CRSH appuient :

- **la recherche fondamentale** (par des chercheurs individuels ou des équipes de chercheurs) pour mener à l'élaboration de nouvelles théories et de meilleures approches et méthodes de recherche ainsi qu'au progrès des connaissances sur la nature et le comportement humains et sur des questions d'ordre social, économique, culturel et intellectuel;
- **la recherche ciblée** (par des équipes multidisciplinaires et des réseaux de recherche) pour faire converger les travaux de recherche sur la compréhension et la résolution de grandes questions d'ordre social, économique, culturel et intellectuel qui présentent un intérêt particulier pour le Canada;
- **la formation avancée en recherche** aux niveaux du doctorat et de la recherche postdoctorale pour former des spécialistes des sciences humaines qui travailleront dans les universités canadiennes, la fonction publique et divers secteurs de notre économie;
- **la diffusion des résultats et le transfert des connaissances** pour promouvoir l'utilisation des connaissances issues du travail des chercheurs canadiens.

De plus, le CRSH est un chef de file dans l'élaboration de politiques de recherche et il agit comme catalyseur au sein de la communauté des chercheurs en sciences humaines en encourageant l'excellence, la productivité et la pertinence en recherche dans des disciplines individuelles et dans des domaines tels que les soins de santé, la performance économique canadienne et mondiale, la société, la famille et la loi, l'éducation, l'environnement, la culture et le patrimoine dans un monde en mutation.

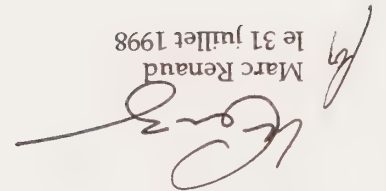
L'honorable John Manley, C.P., M.P.
Ministre de l'Industrie
Ottawa, Canada

Monsieur le Ministre,

Conformément à l'article 21 de la Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada,
1976-1977, j'ai l'honneur de soumettre le vingtième rapport annuel du Conseil de recherches en
sciences humaines du Canada.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma considération distinguée.

Le président,



Marc Renaud
le 31 juillet 1998

Publié par
la Division des communications
du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada
350, rue Albert
C.P. 1610
Ottawa K1P 6G4

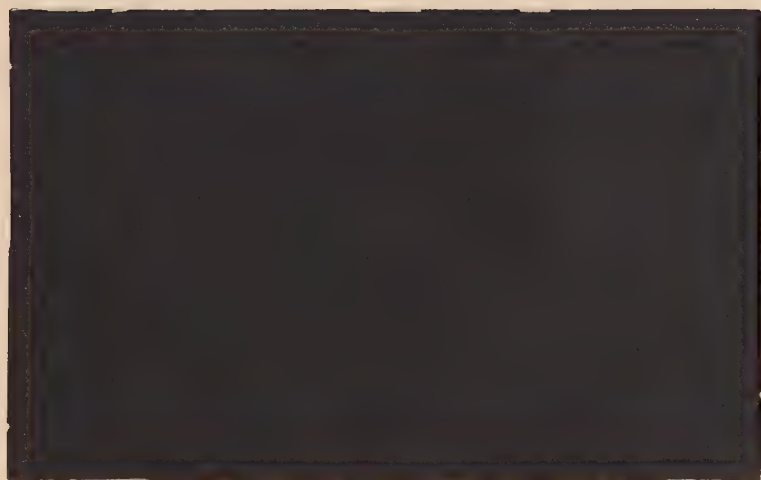
N° de cat. CR1-1998
ISBN 0-662-63579-5

juillet 1998

Dans le document, le genre masculin est utilisé sans aucune discrimination et uniquement pour alléger le texte.

CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES DU CANADA
RAPPORT ANNUEL
1997-1998

juillet 1998





CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES DU CANADA
RAPPORT ANNUEL
1997-1998

CA1
SH
- A56



Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada

Conseil de recherches en
sciences humaines du Canada

A Closer Look | de plus près

LE CRSH ET LA RECHERCHE EN SCIENCES HUMAINES

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA

1998-1999
ANNUAL REPORT



SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA

1998-1999
ANNUAL REPORT



August 1999

Published by
the Communications Division of
The Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada
350 Albert Street
P.O. Box 1610
Ottawa, ON K1P 6G4

Catalogue no. CR1—1999
ISBN 0-662-64087-X

August 1999

The Honourable John Manley, P.C., M.P.
Minister of Industry
Ottawa, ON Canada

Sir,

Pursuant to Section 21 of the *Social Sciences and Humanities Research Council Act, 1976-77*, I am pleased to submit the twenty-first annual report of the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada.

Yours very truly,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'MR', with a stylized flourish at the end.

Marc Renaud
President
August 17, 1999

WHAT IS THE COUNCIL?

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) is Canada's federal funding agency for university-based research and graduate training in the social sciences and humanities, which embrace a wide range of disciplines and fields of knowledge. Some examples are economics, business and administrative studies, education, ethics and law, as well as history, literature and philosophy, anthropology, psychology, sociology, fine arts, native, religious, environmental and women's studies.

SSHRC was created by Parliament in 1977. It is governed by a 22-member Council appointed by the federal government from the academic, public and private sectors.

Through its activities, SSHRC helps to continually build the human knowledge and skills Canada needs to improve the quality of its social, economic and cultural life. SSHRC supports high-quality research and research training that help us both to understand the evolving nature of the society we live in and to address emerging challenges and opportunities more effectively. SSHRC also helps put the benefits of research to work by promoting the transfer of knowledge among researchers, research partners, policy makers and other stakeholders within Canadian society.

SSHRC's funding programs provide support for:

- **basic research** (by individual researchers and research teams) to develop new theories and better research approaches/methods, and to advance fundamental knowledge of human nature/behaviour and of social, economic, cultural and intellectual matters;
- **targeted research** (by multidisciplinary teams and research networks) to focus concerted, problem-solving attention on intellectual, social, economic, or cultural issues of particular interest or concern to Canada;
- **advanced research training** at the doctoral and postdoctoral level to help supply social sciences and humanities expertise at Canadian universities, in government and in various sectors of our economy;
- **research communication and knowledge transfer** to promote the use of knowledge generated by Canada's researchers and scholars.

In addition SSHRC plays a leadership role in the development of research policy and acts as a catalyst within the social sciences and humanities research community. It promotes excellence, productivity and relevance in research within individual fields and in broader areas such as health care, economic performance (both national and global), social, family and legal issues, culture and heritage in a changing world, and environmental issues.

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Members of the Council

President Marc Renaud	(September 1, 2000)
Vice-President Patricia Demers Chair, Department of English, University of Alberta	(December 1, 2000)
John Adair Department of Psychology, University of Manitoba	(December 1, 2000)
Thérèse Arseneau Department of Political Science, Saint Mary's University	(September 21, 2001)
Penelope Ayre Rowe Community Services Council, St. John's, NF	(April 20, 2001)
Paul Bernard Département de sociologie, Université de Montréal	(April 24, 1998)
Mary Blackstone Faculty of Fine Arts, University of Regina	(April 20, 2001)
Tim Brodhead President and Chief Executive Officer The J.W. McConnell Family Foundation, Montréal, QC	(December 8, 2000)
Massimo Ciavolella Department of Italian Studies, University of Toronto	(April 24, 1998)
William Coleman Director Institute on Globalization and the Human Condition McMaster University	(December 19, 2000)
Ellen Corin Department of Anthropology, McGill University	(May 4, 2001)
Serge Courville Département de géographie, University Laval	(May 4, 2001)
John de la Mothe Faculty of Administration, University of Ottawa	(October 2, 2001)
David Dodge Deputy Minister of Health Ottawa, ON	(December 1, 2000)
Florence Driedger Social Development Consultant Regina, SK	(October 2, 1998)

Yves Gingras Département d'histoire, Université du Québec à Montréal	(March 8, 2002)
Linda Harasim TeleLearning Networks of Centres of Excellence Simon Fraser University	(December 19, 2000)
Dominique Lizotte Doctoral Student in Law Sillery, QC	(September 21, 2001)
Lynn McDonald Faculty of Social Work, University of Toronto	(May 4, 2001)
James Miller Department of History, University of Saskatchewan	(April 20, 2001)
Fraser Mustard The Founders' Network, Toronto, ON	(December 8, 2000)
Shirley Neuman Dean of Arts, University of British Columbia	(September 21, 2001)
John Oleson Director, Department of Greek and Roman Studies University of Victoria	(December 19, 2000)
Elizabeth Parr-Johnston President and Vice-Chancellor University of New Brunswick	(April 24, 1998)
Danielle Riverin-Simard Faculté des sciences de l'éducation, Université Laval	(April 24, 1998)
Elizabeth Savard-Muir Senior Researcher, Canadian Parent Institute Chute à Blondeau, ON	(December 8, 2000)
Philip Smith Dean of Arts University of Prince Edward Island	(April 24, 1998)
Charles Uhlman Mahone Bay, NS (formerly with the Lunenburg County School District)	(April 24, 1998)
Anne Warner LaForest Dean, Faculty of Law, University of New Brunswick	(April 20, 2001)

* The date marks the end of the member's term as announced by the Governor in Council.

Associate Members

Henry Friesen
President
Medical Research Council of Canada
Ottawa

Tom Brzustowski
President
Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada
Ottawa

Council Officers

President
Marc Renaud

Special Advisor to the President
Marcel Lauzière

Director General,
Common Administrative Services
Laurent Nadon

Director General, Program Branch
Elaine Isabelle (retired August 6, 1998)

Director General, Program Branch
Ned Ellis (appointed November 9, 1998)

STANDING COMMITTEES

Executive Committee

Marc Renaud (Chair)
Patricia Demers
John Adair
Tim Brodhead
Massimo Ciavolella (until April 1998)
Ellen Corin
John de la Mothe
David Dodge
Fraser Mustard
Penelope Ayre Rowe (until October 1998)
Elizabeth Savard Muir
Philip Smith (until april 1998)

Audit Committee

Penelope Ayre Rowe (Chair)
Patricia Demers
Florence Driedger (until October 1998)
Elizabeth Savard-Muir
Charles Uhlman (until April 1998)

Ethics and Integrity Committee

John Adair (Chair)

Ellen Corin

James Miller

Research and Dissemination Committee

James Miller (Chair)

Thérèse Arseneau

Mary Blackstone

Lynn McDonald

Jane Gaskell, University of British Columbia

Jules Duchastel, Université du Québec à Montréal

Louise Quesnel, Université Laval

Nicholas Zekulin, University of Calgary

Fellowships and Career Development

Anne Warner LaForest (Chair)

Serge Courville

Dominique Lizotte

John Oleson

Greg Kealey, Memorial University of Newfoundland

Louis Maheu, Université de Montréal

Jo-Anne McCutcheon, University of Ottawa

Barry McPherson, Wilfrid Laurier University

Strategic Programs and Joint Initiatives

William Coleman (Chair)

Penelope Ayre Rowe

Linda Harasim

Shirley Neuman

Joanne Burgess, Université du Québec à Montréal

Ngo Long, McGill University

Jean-François Moreau, Université du Québec à Chicoutimi

Dick Stanley, Canadian Heritage, Hull, QC

COUNCIL REPRESENTATION ON OTHER BODIES

The President, Dr. Marc Renaud, represents the Council on the following bodies:

Genome Canada

Medical Research Council of Canada

National Council on Ethics in Human Research

Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada

Oakley Caucus

S&T Industry Portfolio Heads

Tri-Council Steering Committee – Networks of Centres of Excellence

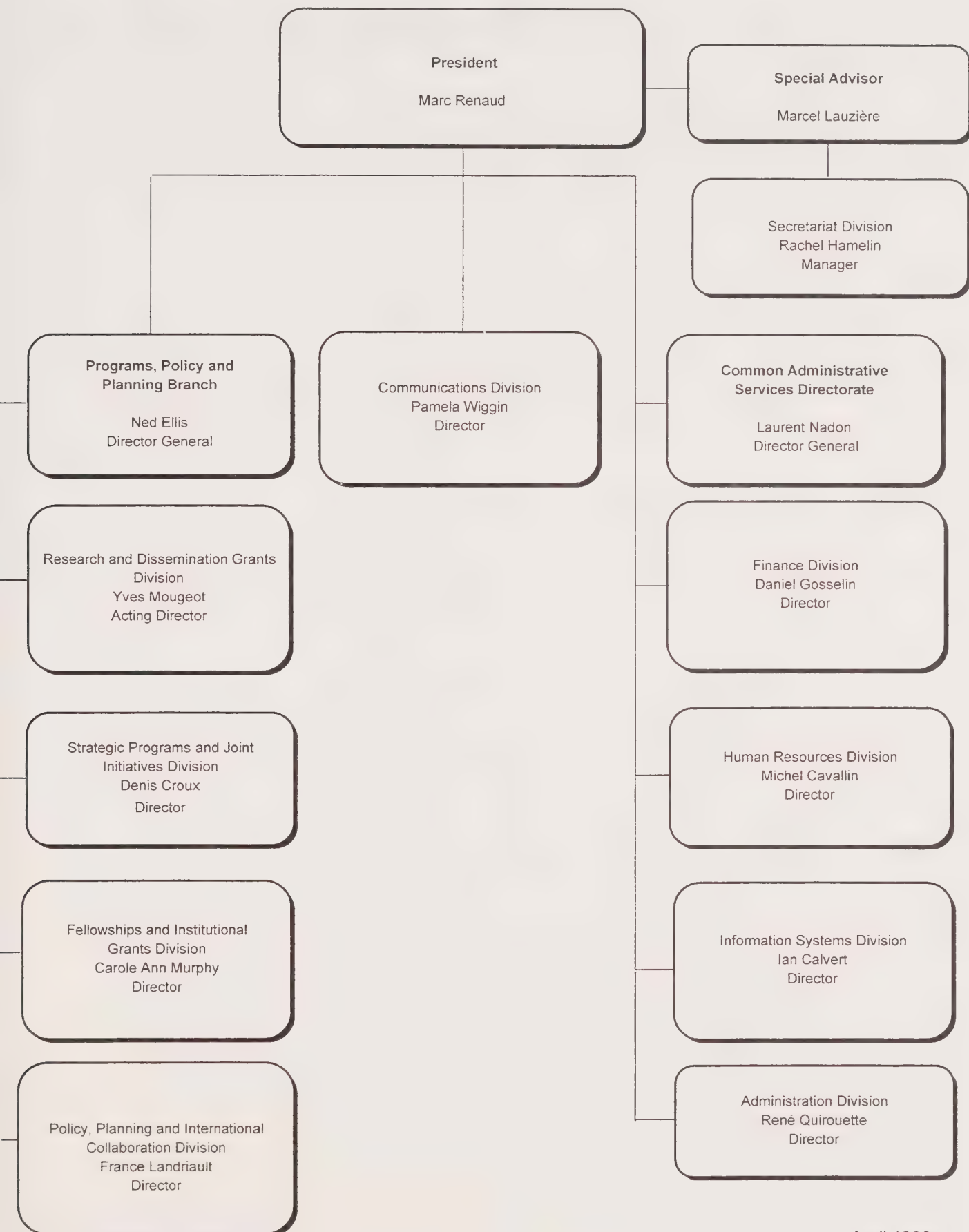
Tri-Council Working Group on Ethics

Interim Governing Council of the Canadian Institutes of Health Research

Statistics Canada – Advisory Committee on Science and Technology

The Canadian Health Services Research Foundation

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL



MESSAGE FROM THE PRESIDENT

The past year has been one of continuing transformation at the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada (SSHRC). I am very pleased to report that through the collective efforts of Board members and staff – coupled with the very welcome new support accorded to us by Parliament – we have successfully pushed ahead on several fronts.

The February 1998 Federal Budget announcement – restoring the budgets of all the granting councils to 1994 (pre-Program Review) levels and providing additional growth for the following two years – provided an important lift-off for our activities in fiscal year 1998-99. This improvement in our finances has enabled us to step up SSHRC's organizational momentum and also to provide new opportunities to engage the energies and talents of the Canadian research community in the social sciences and humanities.

On the program side, the new funds enabled us to begin implementing priority proposals from the *Innovation Scenario* approved by SSHRC's Board in January 1998. This *Scenario* outlines initiatives for action in three essential areas: addressing strategic knowledge gaps, training for youth and employment needs, and sustaining a strong innovation capacity. This year, we have made progress in all three areas.

For example, we have increased the number and size of awards in our core programs in order to continue building the diversified mass of research activity in the social sciences and humanities that is essential to the overall process of knowledge breakthrough and innovation. We have increased the number and value of awards for advanced graduate students to strengthen the pool of new Canadian research talent. We have developed and launched three new targeted research themes – *Challenges and Opportunities of a Knowledge-based Economy; Society, Culture and the Health of Canadians*; and *Exploring Social Cohesion in a Globalizing Era* – to help generate knowledge on specific issues of growing concern to Canadians. The actual list of grants will not be available until after the second stage of the competitions has been completed (in December 1999). In the meantime, I am very happy to note that the volume of applications received this spring under each theme has been exceptionally large, demonstrating both the existence of pent-up demand and the willingness of our community to forge ahead into new and important research territory.

We also launched a new Community-University Research Alliances (CURA) program to provide infrastructure support for research partnerships between university-based researchers and organizations in the community, enabling them to tackle issues that they have jointly defined as being important. Here again the competitions will not conclude until December 1999, but the incoming demand has been overwhelming – 176 applications from partnerships across the country on a wide diversity of subjects.

In addition, we have launched a number of new Joint Initiatives with other funding partners to focus research efforts on issues of shared interest. These include an initiative (with Intergovernmental Affairs, Privy Council Office) to stimulate research and graduate training on various aspects of federalism; a research initiative (with the National Literacy Secretariat and Human Resources Development Canada) on social, cultural and economic factors that affect adult literacy; an initiative (with Natural Resources Canada and NSERC – the Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada) to encourage interdisciplinary research on forests; and a new joint initiative (with NSERC and the National Research Council) for research on innovation systems.

On the corporate side, we have taken a number of steps to improve SSHRC's governance and organizational efficiency and to build better linkages with our clientele and other stakeholders. SSHRC now has a reconstituted and fully engaged Board of Directors of 22 members from the academic, public, private and community sectors. We have also put in place five standing committees of the Board to provide concerted advice on key policy and program directions and initiatives. By the end of the fiscal year, we completed our blueprint for revamping SSHRC's organizational structure, to include a new Corporate Liaison and Innovation Division and assigning new responsibilities and resources to the Communications Division to help us do a better job of making SSHRC-generated research knowledge more widely accessible within and beyond the academic community. We undertook a number of new communications activities during the year with this same goal in mind as well. For example, we brought some 70 researchers to Ottawa for a three-day event to meet with Members of Parliament and senior government officials to report, first-hand, on some of the research SSHRC is supporting and what is being accomplished in specific areas. We also created a new series of materials to explain to external audiences what SSHRC is accomplishing.

By way of complementary activities, we have designed and instituted a new corporate database to help administer our programs more efficiently. We have developed new, more user-friendly electronic application forms which will be available to the research community via SSHRC's web site as of mid-August. Through these and other actions, we are continuing to improve the delivery of our services to clients and our linkages with the broader community.

As these examples suggest, it has been, all in all, an extremely busy and gratifying year.

We are living in exciting times – both here at Council and in the larger world. While the challenges and the pace of change in both spheres can sometimes be a bit unnerving, I count myself extremely fortunate to be heading this organization at this point in its history. SSHRC is blessed with an exceptional Board and exceptional staff and I cannot thank them enough for their tireless dedication, support and comradeship. I also have the privilege of working with a wonderful research community of remarkable dynamism, creativity and competence. I extend my heartfelt thanks to them as well.

Building on the gains we have made this past year, we will continue our efforts in 1999-2000 to proceed with the progressive implementation of our *Innovation Scenario*. The overarching goal is to sustain the critical mass of research activity and expertise in the human sciences that is essential for Canada to further its standing as an advanced, civilized society and to generate the knowledge for social innovation that will be required for ongoing economic success. On behalf of all Canadians, we will redouble our commitment to help propel the national research effort in our fields both onward and upward.

PRESIDENTIAL FUND FOR INNOVATION AND DEVELOPMENT

The following projects received funding from the Presidential Fund for Innovation and Development. These projects were deemed to be unique, innovative or designed to ensure the national or international visibility of the social sciences and humanities within the research community or in other segments of society, but could not benefit from assistance available through other SSHRC programs.

Acadia University

The Digital Agora Project \$47,500

Dalhousie University

Conference: The Integration of Persons with Disabilities \$35,000

University of New Brunswick, Université de Montréal, Institut national de la recherche scientifique, McMaster University, York University, The University of Manitoba

Joint SSHRC/Statistics Canada Working Group Research Allowance \$47,000

Université de Montréal

Symposium France-Canada sur l'immigration \$31,000

Université du Québec à Montréal

Une analyse comparative de systèmes nationaux d'innovation. Un projet Canada-Argentine \$25,000

Université Laval

Journée sur le droit d'auteur pour le milieu universitaire \$ 8,000

Université Laval

Séminaire – Rapport entre le commerce et la culture \$10,000

Carleton University

1998-2000 Canadian participation in the international social survey programme (ISSP) \$87,000

University of Ottawa

Building on Plurality: Culture in an Evolving Global Context \$35,000
European Union – Canada Conference

Université d'Ottawa

Colloque sur la gouvernance et la démographie \$ 5,000

Queen's University at Kingston

Setting an Agenda for Research on Health and the Environment \$ 7,000

University of Alberta

The European Union and Central and Eastern Europe \$ 7,500
The implications for the Canadian economy

University of British Columbia

Rapport sur la revitalisation du système d'évaluation par les pairs \$ 7,500

University of Victoria International human dimension program	\$20,000
Canadian Association of University Research Administrators Annual Conference at Banff, Alberta	\$ 1,000
Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada (NSERC) Technology Partnerships Program	\$63,647
Humanities and Social Sciences Federation of Canada International Summit on the Humanities	\$50,000
Canadian Cultural Research Network Interdisciplinary Colloquium and Founding Meeting	\$19,000
ACFAS Guide de vulgarisation scientifique	\$ 2,500
Royal Society of Canada Projet Canada-Hongrie : sécurité, identité et citoyenneté	\$12,000
Policy Research Secretariat Policy Research Secretariat's annual policy research conference	\$50,000
The Paragon Conference & Event Group Inc. Closing the Loop – Third International Conference on the Scientific Basis of Health Services	\$ 8,000



AUDITOR GENERAL OF CANADA

VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

AUDITOR'S REPORT

To the Social Sciences and Humanities Research Council
and the Minister of Industry

I have audited the statement of operations of the Social Sciences and Humanities Research Council for the year ended March 31, 1999. This financial statement is the responsibility of the Council's management. My responsibility is to express an opinion on this financial statement based on my audit.

I conducted my audit in accordance with generally accepted auditing standards. Those standards require that I plan and perform an audit to obtain reasonable assurance whether the financial statement is free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statement. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation.

In my opinion, this financial statement presents fairly, in all material respects, the results of operations of the Council for the year ended March 31, 1999 in accordance with the accounting policies set out in Note 2 to the financial statement.

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'R. Flageole'.

Richard Flageole, FCA
Assistant Auditor General
for the Auditor General of Canada

Ottawa, Canada
June 11, 1999

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

FINANCIAL STATEMENT

For the year ended March 31, 1999



MANAGEMENT REPORT

We have prepared the accompanying financial statement of the Social Sciences and Humanities Research Council in accordance with the reporting requirements and standards of the Receiver General for Canada. This financial statement was prepared in accordance with the significant accounting policies set out in Note 2 of the statement on a basis consistent with that of the preceding year. Some previous year figures have been reclassified to conform to current year's presentation.

Responsibility for the integrity and objectivity of data in this financial statement rests with the management of the Council. In order to assure maximum objectivity and freedom from bias, the financial data contained in this financial statement has been examined by the Audit Committee of the Council.

The information included in the financial statement is based on management's best estimates and judgements with due consideration to materiality. To fulfill these accounting and reporting responsibilities, the Council maintains a set of accounts which provides a centralised record of the Council's financial transactions. Financial information contained in the ministerial statements and elsewhere in the *Public Accounts of Canada* is consistent with this financial statement, unless indicated otherwise.

The Council's Common Administrative Services Directorate develops and disseminates financial management and accounting policies, and issues specific directives which maintain standards of accounting and financial management. The Council maintains systems of financial management and internal control which give due consideration to costs, benefits and risks. They are designed to provide reasonable assurance that transactions are properly authorised by Parliament and are executed in accordance with prescribed regulations, and are properly recorded so as to maintain accountability of Government funds and safeguard the Council's assets. Financial management and internal control systems are augmented by the maintenance of internal audit programs. The Council also seeks to assure the objectivity and integrity of data in its financial statement by the careful selection, training and development of qualified staff, by organisational arrangements that provide appropriate divisions of responsibility, and by communication programs aimed at ensuring that its regulations, policies, standards and managerial authorities are understood throughout the organisation.

.../2

Management presents this financial statement to the Auditor General of Canada who audits it and provides an independent opinion which has been appended to this financial statement.

The accounting system and financial statement of the Council have evolved over the years to meet changing conditions and to give improved reporting and control of expenditures.

Approved by:



Daniel Gosselin
Director of Finance
(Senior Full-time Financial Officer)



Laurent Nadon
Director General
Common Administrative Services Directorate
(Senior Financial Officer)

June 11, 1999

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL
STATEMENT OF OPERATIONS
FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 1999
(thousands of dollars)

	1999	1998
Expenditures		
Grants and Fellowships		
Research Grant	\$ 42,911	\$ 42,213
Research Training	31,493	27,693
Strategic	12,325	12,541
Research Communication	5,860	4,705
	<u>92,589</u>	<u>87,152</u>
Operations		
Salaries and employee benefits	6,738	5,515
Employee termination benefits	157	141
Professional and special services	1,409	807
Rentals	1,263	1,235
Transportation and communications	819	561
Acquisition of furniture and equipment	576	436
Information	251	178
Utilities, materials and supplies	203	123
Repair and maintenance	91	85
	<u>11,507</u>	<u>9,081</u>
	104,096	96,233
Non-tax Revenue		
Refund of previous years' expenditure and other	(802)	(242)
Net cost of operations (note 4)	<u>\$ 103,294</u>	<u>\$ 95,991</u>

The accompanying notes are an integral part of this financial statement.

Approved by the Council:



Marc Renaud
President



Laurent Nadon
Director General - Common Administrative
Services Directorate

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Notes to the Statement of Operations March 31, 1999

1. Authority and objective

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) was established in 1977 by the *Social Sciences and Humanities Research Council Act*, and is a departmental corporation named in Schedule II to the *Financial Administration Act*. The objective of the Council is to promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities.

The grants and fellowships and operating expenditures are funded by budgetary lapsing authorities. Employee benefits are authorised by statutory authorities.

2. Significant accounting policies

The statement of operations has been prepared in accordance with the reporting requirements and standards established by the Receiver General for Canada for departmental corporations. The most significant accounting policies are as follows:

(a) Expenditure recognition

Grants and fellowships are charged to expenditures when the entitlement of the recipient has been established, the commitment has been authorised and approved for payment before the end of the fiscal year. Operating expenditures are recorded on an accrual basis, except for vacation pay, compensatory leave and termination benefits which are recorded on a cash basis.

(b) Capital purchases

Acquisitions of capital assets are recorded as operating expenditures in the year of purchase.

(c) Services provided without charge by other Government departments and agencies

Estimates of amounts for services provided without charge by other Government departments and agencies are included in operating expenditures.

(d) Refunds of previous years' expenditures and other

Refunds of previous years' expenditures and other are recorded as revenue when received and are not deducted from expenditures. These funds are remitted to the Receiver General for Canada.

(e) Contributions to the Public Service Superannuation Plan

Employees participate in the Public Service Superannuation Plan administered by the Government of Canada. The employees and the Council contribute equally to the cost of the Plan. Council's contributions are charged to expenditures on a cash basis.

The Council is not required under present legislation to make contributions with respect to actuarial deficiencies of the Public Service Superannuation Account.

3. Changes in financial statement presentation

The presentation of operating and administrative expenditures has been revised. These expenditures are now grouped under operating expenditures and the total is not affected.

The classification of operating expenditures has been revised in order to better reflect their nature.

Finally, the classification of grants and fellowships has been revised in order to group programs according to their nature and to reflect the organizational structure.

4. Parliamentary appropriations

The net cost of operations is provided by Parliamentary appropriations. These appropriations are recorded when used and any amount not used lapses. Appropriations are as follows:

	1999	1998
<u>Industry Canada</u>	<u>(thousands of dollars)</u>	
Grants and Fellowships		
Main Estimates - Vote 100	\$ 84,201	\$ 87,152
Add:		
Supplementary Estimates (A)	8,300	-
Supplementary Estimates (B)	3,817	-
Less:		
Supplementary Estimates (C)	(437)	-
Grants and Fellowships lapse	(3,292)	-
	<hr/>	
Grants and Fellowships expenditures	92,589	87,152
Operating expenditures		
Main Estimates - Vote 95	6,409	6,512
Add:		
Supplementary Estimates (A)	625	-
Supplementary Estimates (B)	1,557	357
Supplementary Estimates (C)	437	-
Less:		
Operating lapse	(83)	(59)
	<hr/>	
Operating expenditures	8,945	6,810
Statutory contributions to Employee benefits plans	963	758
	<hr/>	
Total use of appropriations	102,497	94,720
Add:		
Services provided without charge by other Government departments	1,599	1,513
Less:		
Non-Tax Revenue	(802)	(242)
	<hr/>	
Net cost of operations	\$ 103,294	\$ 95,991
	<hr/>	

5. Trust funds

(a) Queen's Fellowship Fund

The Queen's Fellowship Fund consists of \$250,000 which has been deposited in an interest bearing trust account. The interest received is used for fellowships to graduate students in certain fields of Canadian studies. The operations of the fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	1999	1998
	(thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	\$ 250	\$ 257
Add: Interest received	11	8
Less: Fellowships paid	-	(15)
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>\$ 261</u>	<u>\$ 250</u>

(b) Special Trust Fund

This trust fund was established for the receipt and disbursement of private donations for the purpose of special projects in the field of social sciences and humanities research activities. The operations of this special trust fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	1999	1998
	(thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	\$ 230	\$ 24
Add: Donations received and Interest received	15	226
Less: Fellowships paid	(5)	(20)
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>\$ 240</u>	<u>\$ 230</u>

6. Commitments

Payment of grants and fellowships extending in future years are subject to the provision of funds by Parliament. Future years awards adjudicated prior to March 31, 1999 are payable as follows:

	(thousands of dollars)
2000	\$ 82,089
2001	57,313
Subsequent years	<u>28,457</u>
	<u>\$ 167,859</u>

7. Uncertainty due to the Year 2000 Issue

The Year 2000 Issue arises because many computerised systems use two digits rather than four to identify a year. Date-sensitive systems may recognise the year 2000 as 1900 or some other date, resulting in errors when information using year 2000 dates is processed. In addition, similar problems may arise in some systems which use certain dates in 1999 to represent something other than a date. The effects of the Year 2000 Issue may be experienced before, on, or after January 1, 2000, and, if not addressed, the impact on operations and financial reporting may range from minor errors to significant systems failure which could affect the Council's ability to conduct normal business operations. It is not possible to be certain that all aspects of the Year 2000 Issue affecting the Council, including those related to the efforts of customers, suppliers, or other third parties, will be fully resolved.

6. Engagements

Les subventions et les bourses accordées pour les exercices à venir sont assujetties à l'approbation des fonds par le Parlement. Au 31 mars 1999, les engagements pour les exercices à venir se répartissent comme suit :

	Exercices ultérieurs
2000	82 089 \$
2001	57 313
	28 457
	<u>167 859 \$</u>

(en milliers de dollars)

7. Incertitude découlant du problème du passage à l'an 2000

Le passage à l'an 2000 pose un problème parce que de nombreux systèmes informatiques utilisent deux chiffres plutôt que quatre pour identifier l'année. Les systèmes sensibles aux dates peuvent confondre l'an 2000 avec l'année 1900 ou une autre date, ce qui entraîne des erreurs lorsque des informations faisant intervenir des dates de l'an 2000 sont traitées. En outre, des problèmes semblables peuvent se manifester dans des systèmes qui utilisent certaines dates de l'année 1999 pour représenter autre chose qu'une date. Les répercussions du problème du passage à l'an 2000 pourront se faire sentir le 1^{er} janvier de l'an 2000, ou encore avant ou après cette date, et, si l'on n'y remédie pas, les conséquences sur l'exploitation et l'information financière peuvent aller d'erreurs mineures à une défaillance importante des systèmes qui pourrait nuire à la capacité du Conseil d'exercer normalement ses activités. Il n'est pas possible d'être certain que tous les aspects du problème du passage à l'an 2000 qui ont une incidence sur le Conseil, y compris ceux qui ont trait aux efforts déployés par les clients, les fournisseurs ou d'autres tiers, seront entièrement résolus.

5. Fonds en fiducie

a) Fonds des bourses de la Reine

Le fonds des bourses de la Reine est constitué d'un montant de 250 000 \$ déposé dans un compte en fiducie portant intérêt. Les intérêts reçus servent à verser des bourses à des étudiants diplômés dans certains secteurs d'études canadiennes. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit :

	1999	1998
(en milliers de dollars)		
Solde au début de l'exercice	250 \$	257 \$
Ajouter: intérêts reçus	11	8
Déduire : bourses versées	-	(15)
Solde à la fin de l'exercice, constitué de dépôts auprès du Trésor, au nom du Conseil	261 \$	250 \$

b) Fonds spécial en fiducie

Ce fonds en fiducie a été constitué pour recevoir et déboursier les fonds reçus du secteur privé pour des projets spéciaux d'activités de recherche dans le domaine des sciences humaines. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit :

	1999	1998
(en milliers de dollars)		
Solde au début de l'exercice	230 \$	24 \$
Ajouter: dons et intérêts reçus	15	226
Déduire: bourses versées	(5)	(20)
Solde à la fin de l'exercice, constitué de dépôts auprès du Trésor, au nom du Conseil	240 \$	230 \$

4. Crédits parlementaires

Le coût net de l'exploitation est financé par des crédits parlementaires. Ces crédits sont enregistrés lors de leur utilisation et tout montant non utilisé devient périmé. Les crédits sont les suivants :

Industrie Canada			
1999	1998	(en milliers de dollars)	
<hr/>			
Subventions et bourses	84 201 \$	87 152 \$	
Budget des dépenses principal - Crédit 100			
Plus :			
Budget des dépenses supplémentaire (A)	8 300	-	
Budget des dépenses supplémentaire (B)	3 817	-	
Moins :			
Budget des dépenses supplémentaire (C)	(437)	-	
Montant périmé des subventions et bourses	(3 292)	-	
<hr/>			
Dépenses de subventions et bourses	92 589	87 152	
Dépenses de fonctionnement			
Budget des dépenses principal - Crédit 95	6 409	6 512	
Plus :			
Budget des dépenses supplémentaire (A)	625	-	
Budget des dépenses supplémentaire (B)	1 557	357	
Budget des dépenses supplémentaire (C)	437	-	
Moins :			
Montant périmé des dépenses de fonctionnement	(83)	(59)	
Dépenses de fonctionnement	8 945	6 810	
Contributions statutaires aux régimes d'avantages sociaux des employés	963	758	
<hr/>			
Total des crédits utilisés	102 497	94 720	
Plus :			
Services fournis gratuitement par d'autres ministères de l'État	1 599	1 513	
Moins :			
Recettes non fiscales	(802)	(242)	
<hr/>			
Coût net de l'exploitation	103 294 \$	95 991 \$	

c) Services fournis gratuitement par d'autres ministères et organismes de l'État

Les montants estimatifs des services fournis gratuitement au Conseil par d'autres ministères et organismes de l'État sont compris dans les dépenses de fonctionnement.

d) Recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs et autres

Les recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs et autres sont comptabilisés à titre de recettes des leur réception et ne sont pas déduits des dépenses. Ces fonds sont remis au receveur général du Canada.

e) Cotisations au Régime de pension de retraite de la fonction publique

Les employés participent au Régime de pension de retraite de la fonction publique administré par le gouvernement du Canada. Les employés et le Conseil cotisent à part égale au coût du régime. Les cotisations du Conseil sont imputées aux dépenses selon la méthode de la comptabilité de caisse.

D'après les lois actuelles, le Conseil n'est pas tenu de verser une cotisation au titre des insuffisances actuarielles du Compte de pension de retraite de la fonction publique.

3. Modifications de la présentation de l'état financier

La présentation des dépenses d'exploitation et d'administration a été modifiée. Ces dépenses sont maintenant regroupées sous la rubrique fonctionnement et le total est demeuré inchangé.

La classification des dépenses de fonctionnement a été modifiée afin de mieux refléter leur nature.

Finalement, la classification des subventions et bourses a été révisée afin de regrouper les programmes selon leur nature et de refléter la structure organisationnelle.

1. Pouvoirs et objectif

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) a été constitué en 1977 en vertu de la *Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines* et est un établissement public nommé à l'annexe II de la *Loi sur la gestion des finances publiques*. L'objectif du Conseil est de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines.

Les dépenses de subventions et bourses et de fonctionnement sont financées par des autorisations budgétaires annuelles. Les indemnités aux employés sont autorisées par des autorisations législatives.

2. Principales conventions comptables

L'état des résultats a été préparé en conformité avec les exigences de rapport et les normes que le receveur général du Canada a établies pour les établissements publics. Les principales conventions comptables sont les suivantes :

a) Constatation des dépenses

Les subventions et les bourses sont imputées aux dépenses lorsque le droit du bénéficiaire a été établi, l'engagement a été autorisé et approuvé pour paiement avant la fin d'exercice. Les dépenses de fonctionnement sont comptabilisées selon la méthode de la comptabilité d'exercice, à l'exception des vacances, des congés compensatoires et des indemnités de cessation d'emploi qui sont comptabilisés selon la méthode de la comptabilité de caisse.

b) Achats d'immobilisations

Les acquisitions d'immobilisations sont imputées aux dépenses de fonctionnement durant l'exercice au cours duquel les immobilisations sont achetées.

	1999	1998
Dépenses		
Subventions et bourses		
Subventions de recherche	42 911 \$	42 213 \$
Bourses de formation	31 493	27 693
Stratégiques	12 325	12 541
Diffusion de la recherche	5 860	4 705
	92 589	87 152
Fonctionnement		
Salaires et indemnités aux employés	6 738	5 515
Indemnités de cessation d'emploi	1 57	141
Services professionnels et spéciaux	1 409	807
Location	1 263	1 235
Transport et communications	819	561
Acquisition de mobilier et de matériel	576	436
Information	251	178
Services publics, fournitures et approvisionnements	203	123
Entretien et réparation	91	85
	11 507	9 081
Recettes non fiscales		
Recouvrement de dépenses d'exercices antérieurs et autres	(802)	(242)
	104 096	96 233
Coût net de l'exploitation (note 4)	103 294 \$	95 991 \$

Les notes complémentaires font partie intégrante de cet état financier.

Approuvé par le Conseil :

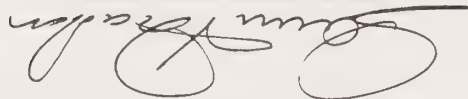
Le président,

Marc Renaud



Le directeur général,

Laurent Nadon

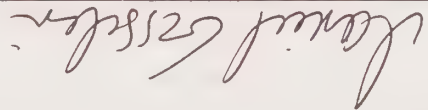


Direction des services administratifs communs

La direction présente l'état financier au vérificateur général du Canada qui le vérifie et fournit une opinion indépendante. Cette opinion est par la suite jointe à cet état financier. Le système comptable et l'état financier du Conseil ont évolué au fil des ans pour répondre aux changements et améliorer le contrôle des dépenses et les rapports s'y rattachant.

Approuvé par :

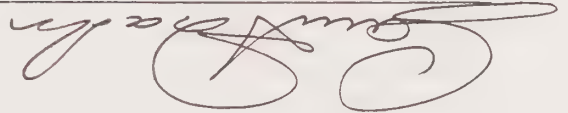
Le directeur des finances,



Daniel Gosselin

(Agent financier principal à temps plein)

Le directeur général,
Direction des services administratifs communs



Laurent Nadon

(Agent financier principal)

Le 11 juin 1999

La Direction des services administratifs communs du Conseil établit et diffuse les politiques comptables et les politiques de gestion financière, et diffuse des directives qui assurent le respect des normes de comptabilité et de gestion financière. Le Conseil tient des systèmes de gestion financière et de contrôle interne qui tiennent compte du coût, des avantages et des risques. Ils sont établis afin de fournir avec une certitude raisonnable que les opérations sont autorisées comme il se doit par le Parlement, sont exécutées selon les règlements applicables et sont comptabilisées adéquatement afin d'assurer la reddition de comptes à l'égard des fonds publics et de protéger les actifs du Conseil. Des programmes de vérification interne augmentent l'efficacité des systèmes de gestion financière et de contrôle interne. Le Conseil s'efforce également de s'assurer de l'objectivité et l'intégrité des données contenues dans cet état financier grâce à la sélection, à la formation et au perfectionnement attentifs d'un personnel qualifié, grâce à des arrangements organisationnels permettant un juste partage des responsabilités et grâce à des programmes de communication visant à assurer que ses règlements, politiques, normes et autorisations administratives soient compris dans tout l'organisme.

L'information présentée dans l'état financier est fondée sur les meilleurs jugements et estimations de la direction, compte tenu de son importance relative. Pour s'acquitter de ses responsabilités de comptabilité et d'information, le Conseil tient une série de comptes qui fournissent un registre centralisé des opérations financières de l'établissement. À moins d'avis contraire, l'information financière contenue dans les états ministériels et ailleurs dans les *Comptes publics du Canada* concorde avec l'information qui figure dans cet état financier.

du Conseil a examiné l'information financière contenue dans cet état financier.

Nous avons préparé l'état financier ci-joint du Conseil de recherches en sciences humaines selon les normes et exigences d'information du receveur général du Canada. Cet état financier a été préparé selon les principales conventions comptables énoncées à la note 2 de l'état, de la même manière qu'au cours de l'exercice précédent. Nous avons reclassé les chiffres de l'exercice précédent pour les rendre conformes à la présentation adoptée pour l'exercice en cours.

RAPPORT DE LA DIRECTION

Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada
Conseil de recherches en
sciences humaines du Canada
Direction des services administratifs communs

Natural Sciences and Engineering
Research Council of Canada
Conseil de recherches en sciences
naturelles et en génie du Canada
Common Administrative Services Directorate



CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

ÉTAT FINANCIER

Pour l'exercice terminé le 31 mars 1999



AUDITOR GENERAL OF CANADA

VERIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

RAPPORT DU VERIFICATEUR

Au Conseil de recherches en sciences humaines
et au ministre de l'Industrie

J'ai vérifié l'état des résultats du Conseil de recherches en sciences humaines de l'exercice terminé le 31 mars 1999. La responsabilité de cet état financier incombe à la direction du Conseil. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur cet état financier en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir un degré raisonnable de certitude quant à l'absence d'inexactitudes importantes dans l'état financier. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans l'état financier. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble de l'état financier.

À mon avis, cet état financier présente fidèlement, à tous égards importants, les résultats d'exploitation du Conseil pour l'exercice terminé le 31 mars 1999 selon les conventions comptables énoncées à la note 2 à l'état financier.

Pour le vérificateur général du Canada

Richard Flageole, FCA
Vérificateur général adjoint

Ottawa, Canada
le 11 juin 1999

20 000 \$	University of Victoria International human dimension program
1 000 \$	Canadian Association of University Research Administrators Annual Conference at Banff, Alberta
63 647 \$	Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada (NSERC) Technology Partnerships Program
50 000 \$	Humanities and Social Sciences Federation of Canada International Summit on the Humanities
19 000 \$	Canadian Cultural Research Network Interdisciplinary Colloquium and Founding Meeting
ACFAS	Guide de vulgarisation scientifique
12 000 \$	Société royale du Canada Projet Canada-Hongrie : sécurité, identité et citoyenneté
50 000 \$	Policy Research Secretariat Policy Research Secretariat's annual policy research conference
8 000 \$	The Paragon Conference & Event Group Inc. Closing the Loop - Third International Conference on the Scientific Basis of Health Services

FONDS PRÉSIDENTIEL POUR L'INNOVATION ET LE DÉVELOPPEMENT

Le Fonds présidentiel pour l'innovation et le développement a permis d'appuyer les projets suivants qui ne pouvaient bénéficier du soutien disponible en vertu des différents programmes du Conseil, mais qui présentaient un caractère unique ou innovateur, ou qui étaient susceptibles d'assurer le rayonnement des sciences humaines sur le plan national ou international, auprès de la communauté des chercheurs ou des autres secteurs de la société.

Acadia University	47 500 \$
The Digital Agora Project	
Dalhousie University	35 000 \$
Conference: The Integration of Persons with Disabilities	
University of New Brunswick, Université de Montréal, Institut national de la recherche scientifique, McMaster University, York University, The University of Manitoba	47 000 \$
Joint SSHRC/Statistics Canada Working Group Research Allowance	
Université de Montréal	31 000 \$
Symposium France-Canada sur l'immigration	
Université du Québec à Montréal	25 000 \$
Une analyse comparative de systèmes nationaux d'innovation. Un projet Canada-Argentine	
Université Laval	8 000 \$
Journée sur le droit d'auteur pour le milieu universitaire	
Université Laval	10 000 \$
Séminaire – Rapport entre le commerce et la culture	
Carleton University	87 000 \$
1998-2000 Canadian participation in the international social survey programme (ISSP)	
Université of Ottawa	35 000 \$
Building on Plurality: Culture in an Evolving Global Context	
European Union – Canada Conference	
Université d'Ottawa	5 000 \$
Colloque sur la gouvernance et la démographie	
Queen's University at Kingston	7 000 \$
Setting an Agenda for Research on Health and the Environment	
University of Alberta	7 500 \$
The European Union and Central and Eastern Europe	
The implications for the Canadian economy	
University of British Columbia	7 500 \$
Rapport sur la revitalisation du système d'évaluation par les pairs	

accessibles à la communauté universitaire et à l'ensemble de la société. Nous avons aussi, cette année, entrepris un certain nombre de nouvelles activités de communication dans ce même but. Par exemple, nous avons fait venir quelque 70 chercheurs à Ottawa, à l'occasion d'un événement de trois jours, pour leur permettre de rencontrer des députés et des hauts fonctionnaires et de leur faire part, de vive voix, de certaines activités de recherche subventionnées par le CRSH et des résultats de travaux menés dans des domaines précis. Enfin, nous avons mis au point une nouvelle série de documents décrivant, à l'intention des groupes intéressés, ce que le CRSH cherche à accomplir.

Au chapitre des activités complémentaires, nous avons conçu et instauré une nouvelle base de données organisationnelle qui nous aidera à gérer plus efficacement nos programmes. Nous avons aussi conçu de nouveaux formulaires électroniques de demande, plus conviviaux, qui seront mis à la disposition des chercheurs sur le site Web du CRSH dès la mi-août. Ces mesures, ainsi que d'autres dispositions, visent à continuer d'améliorer la prestation de nos services à la clientèle et de resserrer nos liens avec l'ensemble de la communauté.

Comme l'illustrent bien ces quelques exemples, la dernière année a été extrêmement occupée et très gratifiante pour le CRSH.

Nous vivons une époque passionnante, non seulement ici même au Conseil, mais à l'échelle mondiale. Bien que les défis et la rapidité des changements auxquels nous faisons face à ces deux niveaux semblent parfois un peu déroutants, je me considère extrêmement privilégié de me trouver à la tête de cet organisme à ce moment précis de son histoire. Le CRSH a le bonheur de pouvoir compter sur un conseil d'administration et un personnel exceptionnels, que je ne remercierai jamais assez de leur dévouement, de leur soutien et de leur solidarité sans relâche. J'ai également la chance de travailler avec des chercheurs remarquablement dynamiques, créatifs et compétents, et je les remercie de tout cœur.

Forts des progrès que nous avons réalisés cette année, nous poursuivrons en 1999-2000 la mise en œuvre progressive de notre *Scénario d'innovation*. Notre but primordial est de maintenir la masse critique d'activités de recherche et d'expertise en sciences humaines dont le Canada a besoin pour continuer de s'imposer en tant que nation moderne et civilisée et pour produire les connaissances nécessaires à l'innovation sociale qui continuera d'assurer notre bien-être économique. Au nom de tous les Canadiens, le CRSH s'engage à redoubler d'efforts afin d'aider l'entreprise nationale de recherche en sciences humaines à viser toujours plus haut et plus loin.

décembre 1999. Dans l'intervalle, je suis heureux de constater que le nombre de demandes de subvention reçues ce printemps pour chacun des thèmes mentionnés est exceptionnellement élevé, ce qui témoigne à la fois d'un besoin non comblé et de la volonté de notre communauté de chercheurs à s'engager dans de nouveaux secteurs clés de la recherche.

Nous avons également lancé le nouveau programme Alliances de recherche universités-communautés (ARUC), qui instaurera une infrastructure de soutien pour permettre aux chercheurs affiliés à des universités et à des organismes qui oeuvrent au sein des communautés de former des partenariats afin d'aborder ensemble d'importantes questions d'intérêt commun. Ici encore, les concours ne prendront fin qu'en décembre 1999, mais la demande dépasse déjà toutes nos attentes : 176 propositions de partenariats de recherche sur une grande diversité de sujets nous sont parvenues des quatre coins du pays.

En outre, nous avons lancé plusieurs initiatives conjointes avec d'autres organismes subventionnaires afin de mieux cibler les efforts de recherche sur des questions d'intérêt commun, notamment une initiative (avec Affaires gouvernementales du Bureau du Conseil privé) visant à encourager la recherche et la formation avancée sur divers aspects du fédéralisme, un projet de recherche (avec le Secrétariat national à l'alphabétisation et Développement des ressources humaines Canada) sur les facteurs sociaux, culturels et économiques qui influent sur le taux d'alphabétisme chez les adultes, une initiative (avec Ressources naturelles Canada et le Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie (CRSNG)) visant à encourager les recherches interdisciplinaires sur les forêts, et une nouvelle initiative conjointe de recherche (avec le CRSNG et le Conseil national de recherches) sur les systèmes d'innovation.

À l'interne, nous avons pris plusieurs mesures afin d'améliorer la structure administrative et l'efficacité organisationnelle du CRSH et de resserrer les liens avec notre clientèle et nos partenaires. Le conseil d'administration reconstruit et entièrement responsabilisé du CRSH compte aujourd'hui 22 membres provenant des secteurs universitaire, public, privé et communautaire. Nous avons également formé cinq comités permanents qui sont chargés de conseiller les administrateurs sur les orientations et les initiatives clés en matière de politiques et de programmes. Vers la fin de l'exercice financier, nous avons mis la dernière main au plan directeur de restructuration organisationnelle du CRSH, qui comprend la création d'une nouvelle Division de la liaison et de l'innovation et qui assigne de nouvelles responsabilités et de nouvelles ressources à la Division des communications afin de nous aider à rendre les connaissances issues des recherches financées par le CRSH plus

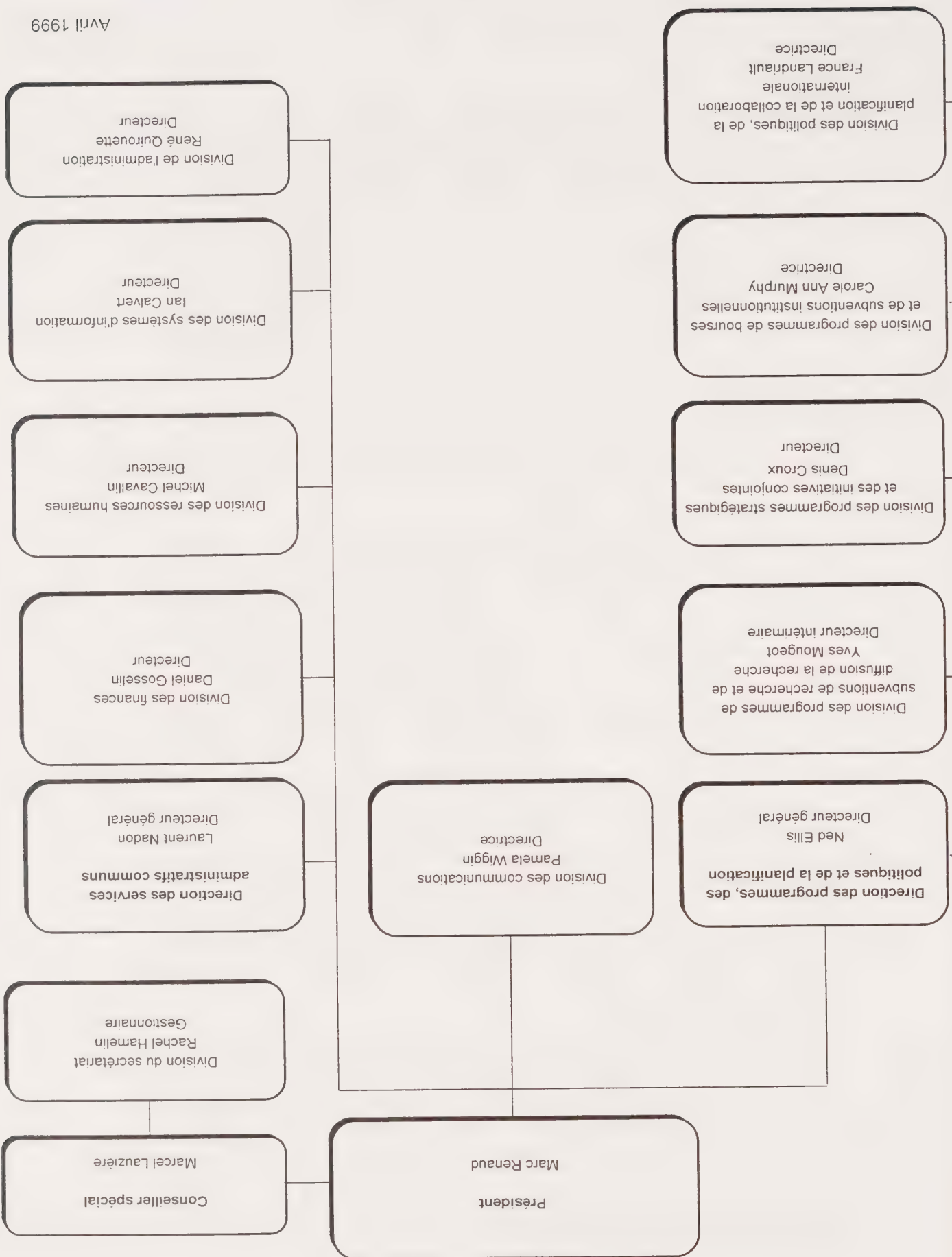
Cette dernière année a vu une continuation de transformations se produire au sein du Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH). Je suis très heureux de pouvoir dire que, grâce aux efforts concertés des membres du Conseil et du personnel, et à un financement supplémentaire fort attendu du Parlement, nous avons réalisé des progrès importants à plusieurs égards.

Le budget annoncé en 1998 par le gouvernement fédéral — qui a ramené les budgets de tous les conseils subventionnaires au niveau où ils étaient en 1994, avant l'Examen des programmes, et qui a continué d'augmenter au cours des deux années suivantes — a donné un bon départ aux activités du CRSH pour l'exercice financier 1998-1999. Cette amélioration de notre situation financière nous a permis de connaître un nouvel essor et d'envisager de nouvelles possibilités de mettre à profit l'énergie et le talent des chercheurs canadiens en sciences humaines.

En ce qui a trait aux programmes, les nouveaux fonds nous ont permis d'entreprendre certains projets prioritaires proposés dans notre *Scénario d'innovation*, qui a reçu l'approbation du conseil d'administration du CRSH en janvier 1998. Ce document donne un aperçu des mesures à prendre en vue d'atteindre trois objectifs prioritaires, c'est-à-dire combler les lacunes dans nos connaissances stratégiques, assurer une formation répondant aux besoins des jeunes et des employés, et maintenir une capacité d'innovation forte. Cette année, nous avons réalisé des progrès dans chacun de ces trois domaines.

Nous avons notamment augmenté le nombre et le montant des bourses octroyées dans le cadre de nos programmes de base afin de continuer à assurer la masse critique d'activités diversifiées de recherche en sciences humaines qui est essentielle au processus global d'avancement des connaissances et d'innovation. Nous avons aussi accru le nombre et le montant des bourses de doctorat et des bourses postdoctorales afin de consolider le bassin des nouveaux chercheurs canadiens de talent. Nous avons élaboré et lancé trois nouveaux thèmes de recherche ciblée (*La problématique de la cohésion sociale à l'ère de la mondialisation, La société, la culture et la santé des Canadiens et L'économie fondée sur les connaissances - Défis et possibilités*) afin de favoriser la production de nouvelles connaissances sur des questions précises qui revêtent une importance croissante pour les Canadiens. La nouvelle liste des subventions ne sera disponible qu'une fois la deuxième étape du concours terminée, en

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES



AVRIL 1999

REPRÉSENTATION DU CONSEIL AUPRÈS D'AUTRES ORGANISMES

Le président, monsieur Marc Renaud, représente le Conseil auprès des organismes suivants :

Génomome Canada

Conseil de recherches médicales du Canada

Conseil national d'éthique en recherche chez l'humain

Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada

Caucus Oakley

S&T Chefs d'agences du portefeuille de l'Industrie

Comité de direction inter-conseils – Programme de réseaux de centres d'excellence

Groupe de travail inter-conseils en matière d'éthique

Conseil d'administration provisoire des Instituts canadiens de recherche en santé

Statistique Canada – Comité consultatif sur les sciences et la technologie

Fondation canadienne de la recherche sur les services de santé

Comité sur l'éthique et l'intégrité

John Adair (président)
Ellen Corin
James Miller

Comité de la recherche et de la diffusion de la recherche

James Miller (président)
Thérèse Arseneau
Mary Blackstone
Lynn McDonald
Jane Gaskell, University of British Columbia
Jules Duchastel, Université du Québec à Montréal
Louise Quesnel, Université Laval
Nicholas Zekulin, University of Calgary

Comité des bourses et du cheminement professionnel

Arne Warner LaForest (présidente)
Serge Courville
Dominique Lizotte
John Oleson
Greg Kealey, Memorial University of Newfoundland
Louis Maheu, Université de Montréal
Jo-Anne McCutcheon, University of Ottawa
Barry McPherson, Wilfrid Laurier University

Comité des programmes stratégiques et des initiatives conjointes

William Coleman (président)
Penelope Ayre Rowe
Linda Harasim
Shirley Neuman
Joanne Burgess, Université du Québec à Montréal
Ngo Long, McGill University
Jean-François Moreau, Université du Québec à Chicoutimi
Dick Stanley, Patrimoine canadien, Hull, QC

Membres associés

Henry Friesen
Président
Conseil de recherches médicales du Canada
Ottawa

Tom Brzustowski
Président
Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada
Ottawa

Cadres du Conseil

Président
Marc Renaud

Conseiller spécial du Président
Marcel Lauzière

Directeur général,
Direction des services administratifs communs
Laurent Nadon

Directrice générale, Direction des programmes
Elaine Isabelle (retraite le 6 août 1998)

Directeur général, Direction des programmes
Ned Ellis (nomination le 9 novembre 1998)

COMITÉS PERMANENTS

Bureau du Conseil

Marc Renaud (président)
Patricia Demers
John Adair
Tim Brodhead
Massimo Ciavolella (jusqu'à avril 1998)
Ellen Corin
John de la Mothe
David Dodge
Fraser Mustard
Penelope Ayre Rowe (jusqu'à octobre 1998)
Elizabeth Savard-Muir
Philip Smith (jusqu'à avril 1998)

Comité de vérification

Penelope Ayre Rowe (présidente)
Patricia Demers
Florence Driedger (jusqu'à octobre 1998)
Elizabeth Savard-Muir
Charles Uhlman (jusqu'à avril 1998)

Yves Gingras	Département d'histoire, Université du Québec à Montréal	(le 8 mars 2002)
Linda Harasim	TeleLearning Networks of Centres of Excellence	(le 19 décembre 2000)
Simon Fraser University		
Dominiq Lizotte	Étudiante au doctorat en droit	
Sillery, QC		(le 21 septembre 2001)
Lynn McDonald	Faculty of Social Work, University of Toronto	(le 4 mai 2001)
James Miller	Department of History, University of Saskatchewan	(le 20 avril 2001)
Fraser Mustard	The Founders' Network, Toronto, ON	(le 8 décembre 2000)
Shirley Neuman	Dean of Arts, University of British Columbia	(le 21 septembre 2001)
John Oleson	Director, Department of Greek and Roman Studies	
University of Victoria		(le 19 décembre 2000)
Elizabeth Parr-Johnston	President and Vice-Chancellor	
University of New Brunswick		(le 24 avril 1998)
Danielle Rivérin-Simard	Faculté des sciences de l'éducation, Université Laval	(le 24 avril 1998)
Elizabeth Savard-Muir	Senior Researcher, Canadian Parent Institute	
Chute à Blondeau, ON		(le 8 décembre 2000)
Philip Smith	Dean of Arts	
University of Prince Edward Island		(le 24 avril 1998)
Charles Uhlman	(ancien)nement du Lunenburg County School District)	(le 24 avril 1998)
Mahone Bay, NS		
Anne Warner LaForest	Dean, Faculty of Law, University of New Brunswick	(le 20 avril 2001)

* La date indiquée est celle de la fin du mandat tel que stipulé dans le décret du gouverneur en conseil.

Membres du Conseil

Président	Marc Renaud	(le 1 ^{er} septembre 2000)
Vice-présidente	Patricia Demers	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Chair, Department of English, University of Alberta	John Adair	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Department of Psychology, University of Manitoba	Thérèse Arseneau	(le 21 septembre 2001)
Penelope Ayre Rowe	Community Services Council, St. John's, NF	(le 20 avril 2001)
Paul Bernard	Département de sociologie, Université de Montréal	(le 24 avril 1998)
Mary Blackstone	Faculty of Fine Arts, University of Regina	(le 20 avril 2001)
Tim Brodhead	President and Chief Executive Officer The J.W. McConnell Family Foundation, Montréal, QC	(le 8 décembre 2000)
Massimo Ciavarella	Department of Italian Studies, University of Toronto	(le 24 avril 1998)
William Coleman	Director Institute on Globalization and the Human Condition McMaster University	(le 19 décembre 2000)
Ellen Corin	Department of Anthropology, McGill University	(le 4 mai 2001)
Serge Courville	Département de géographie, Université Laval	(le 4 mai 2001)
John de la Mothe	Faculty of Administration, University of Ottawa	(le 2 octobre 2001)
David Dodge	Deputy Minister of Health Ottawa, ON	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Florence Driedger	Social Development Consultant Regina, SK	(le 2 octobre 1998)

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) est l'organisme fédéral canadien qui appuie la recherche et la formation avancée en milieu universitaire dans le secteur des sciences humaines. Ce secteur du savoir comprend des disciplines et des domaines d'études aussi variés que nombreux — notamment l'éthique, l'économie, les études administratives, l'histoire, l'anthropologie, la littérature, l'éducation, les études religieuses, la philosophie, la sociologie, les études sur les Autochtones, l'environnement et les femmes, la psychologie, les beaux-arts et le droit, pour ne nommer que ceux-là.

Constitué par une loi du Parlement en 1977, le CRSH est dirigé par un conseil de 22 membres nommés par le gouvernement provenant du milieu universitaire et des secteurs public et privé.

Par ses activités le CRSH contribue au progrès des connaissances et des compétences dont le Canada a besoin pour assurer la qualité de sa vie sociale, économique et culturelle. Il appuie la recherche et la formation avancée de qualité dans des disciplines qui nous aident à mieux comprendre la nature changeante de notre société, à mieux relever les nouveaux défis auxquels nous devons faire face et à mieux profiter des occasions qui s'offrent à nous. Le CRSH aide aussi la société canadienne à profiter des avantages de la recherche en encourageant le transfert des connaissances entre les chercheurs, leurs partenaires, les responsables de l'élaboration de politiques et d'autres groupes intéressés.

Les programmes de financement du CRSH appuient :

- **la recherche fondamentale** (par des chercheurs individuels ou des équipes de chercheurs) pour mener à l'élaboration de nouvelles théories et de meilleures approches et méthodes de recherche ainsi qu'au progrès des connaissances sur la nature et le comportement humains et sur des questions d'ordre social, économique, culturel et intellectuel;
- **la recherche ciblée** (par des équipes multidisciplinaires et des réseaux de recherche) pour faire converger les travaux de recherche sur la compréhension et la résolution de grandes questions d'ordre social, économique, culturel et intellectuel qui présentent un intérêt particulier pour le Canada;
- **la formation avancée en recherche** aux niveaux du doctorat et de la recherche postdoctorale pour former des spécialistes des sciences humaines qui travailleront dans les universités canadiennes, la fonction publique et divers secteurs de notre économie;
- **la diffusion des résultats et le transfert des connaissances** pour promouvoir l'utilisation des connaissances issues du travail des chercheurs canadiens.

De plus, le CRSH est un chef de file dans l'élaboration de politiques de recherche et il agit comme catalyseur au sein de la communauté des chercheurs en sciences humaines en encourageant l'excellence, la productivité et la pertinence en recherche dans des disciplines individuelles et dans des domaines tels que les soins de santé, la performance économique et mondiale, la société, la famille et la loi, l'éducation, l'environnement, la culture et le patrimoine dans un monde en mutation.

L'honorable John Manley, C.P., M.P.
Ministre de l'Industrie
Ottawa (Ontario) Canada

Monsieur le Ministre,
Conformément à l'article 21 de la Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada,
1976-1977, j'ai l'honneur de soumettre le vingt-et-unième rapport annuel du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma considération distinguée.

Le président,



Marc Renaud
le 17 août 1999

Publié par
la Division des communications
du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada
350, rue Albert
C.P. 1610
Ottawa (Ontario) K1P 6G4

N° de cat. CR1—1999
ISBN 0-662-64087-X

août 1999

Dans le document, le genre masculin est utilisé sans aucune discrimination et uniquement pour alléger le texte.

CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES DU CANADA
RAPPORT ANNUEL
1998-1999

Août 1999



CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES DU CANADA
RAPPORT ANNUEL
1998-1999

SSHRC AND RESEARCH IN THE SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES

A Closer Look | de plus près
LE CRSH ET LA RECHERCHE EN SCIENCES HUMAINES

CA1
SH
- A56

Government
Publications



Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada

Conseil de recherches en
sciences humaines du Canada

A Closer Look | de plus près

SSHRC AND RESEARCH IN THE SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES

LE CRSH ET LA RECHERCHE EN SCIENCES HUMAINES

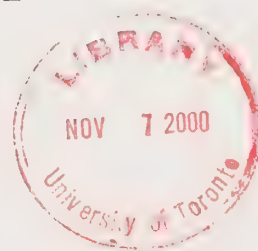
SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA

1999-2000
ANNUAL REPORT



**SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA**

**1999-2000
ANNUAL REPORT**



September 2000

Published by
the Communications Division of
The Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada
350 Albert Street
P.O. Box 1610
Ottawa, ON K1P 6G4

Catalogue no. CR1—2000
ISBN 0-662-64983-4

September 2000

The Honourable John Manley, P.C., M.P.
Minister of Industry
Ottawa, ON Canada

Sir,

Pursuant to Section 21 of the *Social Sciences and Humanities Research Council Act, 1976-77*, I am pleased to submit the twenty-second annual report of the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada.

Yours very truly,

A handwritten signature in dark ink, appearing to read "Marc Renaud". The signature is fluid and cursive, with the first name "Marc" and the last name "Renaud" clearly distinguishable.

Marc Renaud
President
September 1, 2000

WHAT IS THE COUNCIL?

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) is Canada's federal funding agency for university-based research and graduate training in the social sciences and humanities, which embrace a wide range of disciplines and fields of knowledge. Some examples are economics, business and administrative studies, education, ethics and law, as well as history, literature and philosophy, anthropology, psychology, sociology, fine arts, native, religious, environmental and women's studies.

SSHRC was created by Parliament in 1977. It is governed by a 22-member Council appointed by the federal government from the academic, public and private sectors.

Through its activities, SSHRC helps to continually build the human knowledge and skills Canada needs to improve the quality of its social, economic and cultural life. SSHRC supports high-quality research and research training that help us both to understand the evolving nature of the society we live in and to address emerging challenges and opportunities more effectively. SSHRC also helps put the benefits of research to work by promoting the transfer of knowledge among researchers, research partners, policy makers and other stakeholders within Canadian society.

SSHRC's funding programs provide support for:

- **basic research** (by individual researchers and research teams) to develop new theories and better research approaches/methods, and to advance fundamental knowledge of human nature/behaviour and of social, economic, cultural and intellectual matters;
- **targeted research** (by multidisciplinary teams and research networks) to focus concerted, problem-solving attention on intellectual, social, economic, or cultural issues of particular interest or concern to Canada;
- **advanced research training** at the doctoral and postdoctoral level to help supply social sciences and humanities expertise at Canadian universities, in government and in various sectors of our economy;
- **research communication and knowledge transfer** to promote the use of knowledge generated by Canada's researchers and scholars.

In addition SSHRC plays a leadership role in the development of research policy and acts as a catalyst within the social sciences and humanities research community. It promotes excellence, productivity and relevance in research within individual fields and in broader areas such as health care, economic performance (both national and global), social, family and legal issues, culture and heritage in a changing world, and environmental issues.

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Members of the Council

Marc Renaud President	(September 1, 2000)
Patricia Demers Vice-President Department of English, University of Alberta	(December 1, 2000)
John Adair Department of Psychology, University of Manitoba	(December 1, 2000)
Thérèse Arseneau Department of Political Science, Saint Mary's University	(September 21, 2001)
Penelope Ayre Rowe Community Services Council, St. John's, NF	(April 20, 2001)
Mary Blackstone Faculty of Fine Arts, University of Regina	(April 20, 2001)
Tim Brodhead President and Chief Executive Officer The J.W. McConnell Family Foundation, Montréal, QC	(December 8, 2000)
William Coleman Director Institute on Globalization and the Human Condition McMaster University	(December 19, 2000)
Ellen Corin Département d'anthropologie, McGill University	(May 4, 2001)
Serge Courville Département de géographie, University Laval	(May 4, 2001)
John de la Mothe Administration, University of Ottawa	(October 2, 2001)
David Dodge Ottawa, ON	(December 1, 2000)
Yves Gingras Département d'histoire, Université du Québec à Montréal	(March 8, 2002)

Linda Harasim
TeleLearning Networks of Centres of Excellence
Simon Fraser University

(December 19, 2000)

Dominique Lizotte
Sillery, QC

(September 21, 2001)
(resigned October 23, 1999)

Lynn P. McDonald
Faculty of Social Work, University of Toronto

(May 4, 2001)

James R. Miller
Department of History, University of Saskatchewan

(April 20, 2001)

Fraser Mustard
The Founders' Network, Toronto, ON

(December 8, 2000)

Shirley Neuman
Dean of Arts, University of British Columbia

(September 21, 2001)

John Oleson
Department of Greek and Roman Studies
University of Victoria

(December 19, 2000)

Elizabeth Savard-Muir
CEO, Friends of Macdonell-Williamson House
Chute à Blondeau, ON

(December 8, 2000)

Anne Warner LaForest
Faculty of Law, University of New Brunswick

(April 20, 2001)

* The date marks the end of the member's term as announced by the Governor in Council.

Associate Members

Henry Friesen
President
Medical Research Council of Canada
Ottawa

Tom Brzustowski
President
Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada
Ottawa

Council Officers

President
Marc Renaud

Special Advisor to the President
Marcel Lauzière (resigned December 31, 1999)

Special Advisor to the President
Janet Halliwell (nomination January 1, 2000)

Director General,
Common Administrative Services
Laurent Nadon

Director General, Programs, Policy and Planning Branch
Ned Ellis

STANDING COMMITTEES

Executive Committee

Marc Renaud (Chair)
John Adair
Tim Brodhead
Ellen Corin
John de la Mothe
Patricia Demers
David Dodge
Yves Gingras
Fraser Mustard
Elizabeth Savard-Muir

Audit Committee

Penelope Ayre Rowe (Chair)
Patricia Demers
Elizabeth Savard-Muir

Ethics and Integrity Committee

John Adair (Chair)

Ellen Corin

James Miller

Research and Dissemination Committee

James Miller (Chair)

Thérèse Arseneau

Mary Blackstone

Lynn McDonald

Jane Gaskell, University of British Columbia

Jules Duchastel, Université du Québec à Montréal

Louise Quesnel, Université Laval (resigned December 1999)

Nicholas Zekulin, University of Calgary

Fellowships and Career Development Committee

Anne Warner LaForest (Chair)

Serge Courville

Dominique Lizotte (resigned October 1999)

John Oleson

Greg Kealey, Memorial University of Newfoundland

Louis Maheu, Université de Montréal

Jo-Anne McCutcheon, University of Ottawa

Barry McPherson, Wilfrid Laurier University

Strategic Programs and Joint Initiatives Committee

William Coleman (Chair)

Penelope Ayre Rowe

Linda Harasim

Shirley Neuman

Joanne Burgess, Université du Québec à Montréal

Ngo Long, McGill University

Jean-François Moreau, Université du Québec à Chicoutimi

Dick Stanley, Heritage Canada, Hull, QC

COUNCIL REPRESENTATION ON OTHER BODIES

The President, Dr. Marc Renaud, represents the Council on the following bodies:

Genome Canada

Medical Research Council of Canada

National Council on Ethics in Human Research

Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada

Oakley Caucus

S&T Industry Portfolio Heads

Tri-Council Steering Committee – Networks of Centres of Excellence

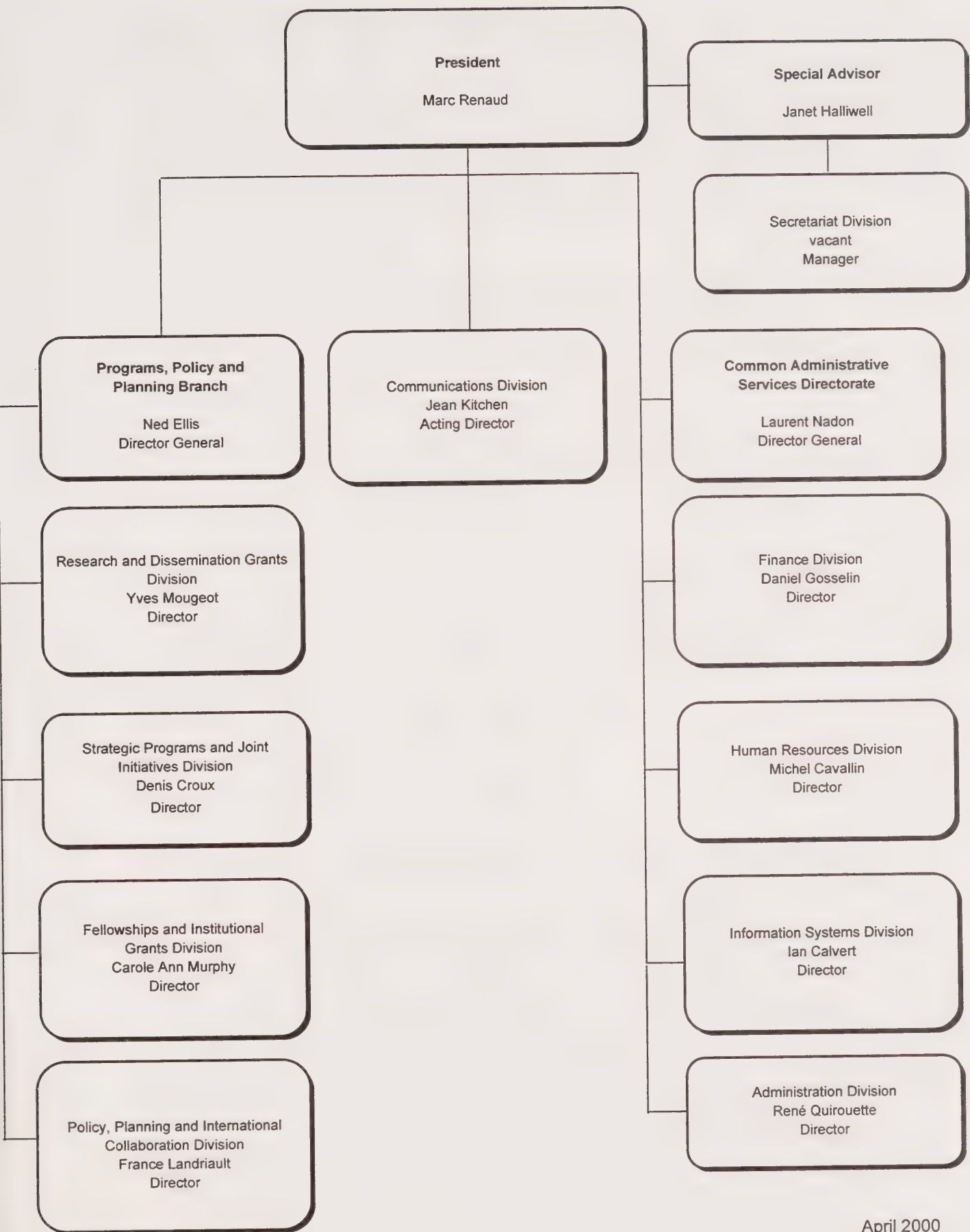
Tri-Council Working Group on Ethics

Interim Governing Council of the Canadian Institutes of Health Research

Statistics Canada – Advisory Committee on Science and Technology

The Canadian Health Services Research Foundation

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL



MESSAGE FROM THE PRESIDENT

The Social Sciences and Humanities Research Council of Canada (SSHRC) is an organization dedicated to supporting research that enriches Canada's social, cultural and competitive future. By fostering knowledge generation and research training in our universities, SSHRC nurtures the social sciences and humanities, which are essential to a knowledge-based economy and to our quality of life.

During 1999-2000, SSHRC provided almost \$115 million in funding for multi-year research by new and established scholars. We supported 2,446 projects (in various stages of completion) involving 4,822 researchers in universities from coast to coast, and assisted in the training of 1,634 doctoral or postdoctoral students.

In its February 2000 Budget, the federal government added \$10 million to SSHRC's base funding. Council decided to invest the increased funds in a balanced way, to support both new strategic initiatives and Standard Research grants.

In 1999-2000, SSHRC broadened its repertoire of ways to support research that better meets the needs of Canadian communities. We created new joint initiatives and partnerships and targeted research to specific themes. We organized activities to showcase the ideas and insights already flowing from our universities and to carry them into Canadian society.

The research activities that SSHRC supported were rich and varied, as the following selected initiatives illustrate.

LINKING WITH THE BROADER COMMUNITY

The Community-University Research Alliances (CURA) pilot program, launched in 1998-99, is a major part of SSHRC's outreach to the community beyond the campus. The CURA program is a four-year initiative, funding partnerships between university-based researchers and community organizations to produce action-oriented knowledge and expertise on specific issues of concern.

CURA has met with an excellent response. For the first competition SSHRC received 178 letters of intent from applicants, 72 of whom were invited to submit detailed research proposals. The outstanding quality of the submissions led the Council to reallocate part of its 1999 grant funds, so that a greater number of proposals could be supported. In total, 22 projects shared \$13.6 million in funds. Given the high quality of the proposals and the strong

response, obtaining the resources to fund a higher percentage of submissions in the future is a major priority.

FOCUSING ON STRATEGIC THEMES

Through 1999-2000 SSHRC continued to implement three strategic themes – Challenges and Opportunities of a Knowledge-Based Economy, Exploring Social Cohesion in a Globalizing Era, and Society, Culture and the Health of Canadians. These themes encourage a range of collaborative multidisciplinary research on current social and cultural issues. Over 200 proposals were received from across the country; of these, 53 were awarded grants in December 1999.

The Society, Culture and the Health of Canadians theme was later transformed into a joint initiative with Health Canada's National Health Research and Development Program, and in March 2000, a new theme, Rethinking Productivity, was introduced. Its general objective is to encourage and support studies of the relationship between economic performance and sociocultural development, fostering new knowledge of the modern economy and its place in a broader societal context.

CREATING NEW PARTNERSHIPS

Increasingly, SSHRC is undertaking joint initiatives with other major institutions to co-sponsor research into key societal issues. With five new initiatives introduced this past fiscal year, SSHRC now has 16 initiatives involving a number of partners, including the Canadian Forestry Service, the National Literacy Secretariat, Canada Mortgage and Housing Corporation, the National Cancer Institute of Canada and Citizenship and Immigration Canada.

SSHRC is also working in collaboration with Statistics Canada to launch the Canadian Initiative on Social Statistics (CISS). This comprehensive program will provide the best Canadian researchers with access to Statistics Canada's high quality social statistics, assist in the training and career development of the next generation of social statistics researchers and develop a communications strategy to strengthen linkages between policy-makers and the research community. Once fully operational, the CISS will make a significant contribution to evidence-based policy formation in Canada.

SUPPORTING COLLABORATIVE RESEARCH

In 1999–2000, SSHRC also continued its support of research through its Major Collaborative Research Initiatives program (MCRI). The council awarded seven MCRI grants to projects involving a total of 60 universities, 100 Canadian researchers and 50 foreign collaborators. The initiatives support a diverse range of studies to generate knowledge: for example, the reasons why some new businesses flourish and others fail; the impact of national literary traditions; and factors affecting the success of children in school.

Research is also a key driving force for higher learning. These grants provide significant training opportunities that are critical to sustaining the excellence of Canada's university system. They help keep talented researchers in Canada by offering intensive research experience whereby they can develop their skills and continue pushing the frontiers of knowledge. Over the past five years, SSHRC has awarded more than \$14 million in MCRI projects.

Over the past year SSHRC assisted with the development of the Canadian Institutes of Health Research (CIHR), a federal funding agency newly established to strengthen multidisciplinary collaborative research on health issues. More than 2,000 social sciences and humanities researchers working in the health sector are expected to contribute to CIHR's efforts. During the development phase of CIHR, SSHRC played a significant role, which included administering two of its key programs. The Community Alliances for Health Research program focuses on communities, hospitals and institutes involved in the development of research initiatives. The Health Career Awards program is helping to create a critical mass in research on health issues, research training and knowledge communication by establishing a number of career researchers in key positions across Canada.

SSHRC has also been chosen to oversee the federal government's Canada Research Chairs Program, launched to help Canadian universities establish up to 2,000 new research chairs over the next five years. The program is administered jointly by the three federal research granting agencies and the Canadian Foundation for Innovation under SSHRC's chairmanship. Approximately 20 per cent of the program's \$900 million budget has been targeted to the social sciences and humanities.

PROMOTING RESEARCH

As the technological/information revolution evolves, there has been a growing recognition among leaders in the private and public sectors of the

need for balance between scientific and liberal arts training in modern society. Both have value in contributing to Canadians' well-being and quality of life.

In May 1999 a Working Group on the Future of the Humanities was formed to identify the challenges facing humanities researchers today and to explore strategies and initiatives that will lead to a resurgence of the humanities in the next decade. The Working Group is organizing a conference in October 2000 to seek input on a vision for the humanities and on strategies to support humanities research and training.

In October, the Council co-hosted an OECD (Organization for Economic Co-operation and Development) International Workshop on Infrastructure, entitled *Social Sciences for a Digital World: Building Infrastructure for the Future*. The workshop enabled the countries and organizations represented to share their knowledge and begin consultations on how best to meet future research infrastructure requirements, taking into account new technologies.

In November, 20 graduate students involved in MCRI project teams visited Parliament Hill for a two-day event showcasing their work to parliamentarians and the media. The quality of their presentations was excellent, and the discussions held with MPs and the public equally valuable.

SSHRC will continue to champion the value of social science and humanities research, on behalf of both the myriad end-users of this work and the scholars that produce it.

Knowledge contributes to a flourishing social, economic and cultural 21st century for Canadians. SSHRC's job is to encourage its development in a way that will help Canadians make sense of what is happening to all of us in a changing world.

PRESIDENTIAL FUND FOR INNOVATION AND DEVELOPMENT

The following projects received funding from the Presidential Fund for Innovation and Development. These projects were deemed to be unique, innovative or designed to ensure the national or international visibility of the social sciences and humanities within the research community or in other segments of society, but could not benefit from assistance available through other SSHRC programs.

Canada Foundation for Innovation Innovation Canada Conference	\$30,000
Canadian Association for Graduate Studies Meeting the challenges for graduate studies in the 21st century	\$ 2,000
Canadian Association of University Research Administrators CAURA Annual General Meeting being held at Bishop's University, Monday June 21, 1999	\$ 3,600
Canadian Policy Research Networks Doctoral Student Internships in Policy Research Project	\$ 8,500
Canadian Society for the Study of Education The legitimization of education in Canadian universities: a social history of the Canadian society for the study of education	\$ 5,000
Carleton University SSHRC research showcase: The Canadian musical heritage project	\$ 4,500
Humanities and Social Sciences Federation of Canada Symposium on Creativity and Innovation in the Arts and Sciences	\$25,000
Institut national de la recherche scientifique École d'été du CIED	\$ 5,000
McMaster University SSHRC research showcase: Labour market institutions and outcomes: a cross- national study	\$ 5,000
McMaster University SSHRC research showcase: Social and economic dimensions of an aging population (SEDAP)	\$ 5,000
Ontario Council on Graduate Studies OCGS and NAGS Conference: The Future of Graduate Education, April 2000	\$ 1,000
Policy Research Secretariat Policy research conference: Analysing the Trends	\$55,000
Royal Society of Canada Grand colloque interdisciplinaire annuel « la Gouvernance au XXI ^e siècle »	\$10,000

Simon Fraser University Institut de droit international: projected reunion in Canada, August 20-29, 2001	\$ 6,000
Simon Fraser University Canadian component of EMERGENCE, a research project funded through the Fifth Framework Program	\$10,000
The University of British Columbia The employability of university graduates in the humanities, social sciences and education: recent statistical evidence	\$15,000
The University of British Columbia SSHRC research showcase: Equality, security and community: explaining and improving the distribution of well-being in Canada	\$ 5,500
The University of British Columbia SSHRC research showcase: The long-term preservation of authentic electronic records (InterPARES)	\$ 5,500
The University of British Columbia SSHRC research showcase: The entrepreneurship research alliance II: why some Canadian firms grow while others stagnate	\$ 5,500
The University of British Columbia SSHRC research showcase: Reconciling ecological carrying capacity and human well-being: exploring alternative futures for the Georgia Basin, British Columbia	\$ 5,500
The University of Manitoba Comité permanent des trois Conseils sur l'éthique et l'intégrité	\$10,000
Université de Montréal Publication des Actes du séminaire France-Canada	\$20,500
Université de Montréal Salon de la recherche : Étude longitudinale et expérimentale du développement des enfants de la naissance à l'adolescence (ELEDE)	\$ 4,750
Université de Montréal Salon de la recherche : The Canadian elections study	\$ 4,700
Université de Montréal Salon de la recherche : Psycholinguistics, neurolinguistics, morphology, mental lexicon: cross-linguistic comparison	\$ 4,750
Université de Sherbrooke Salon de la recherche : La vie littéraire au Québec	\$ 5,000
Université du Québec à Montréal Salon de la recherche : Les asymétries des langues naturelles et leur traitement par les systèmes de performance	\$ 4,750

Université Laval Économie de l'énergie électrique	\$75,000
Université Laval Salon de la recherche : Le développement durable dans l'Arctique : les conditions de la sécurité alimentaire/Sustainable development in the Arctic: conditions for food security	\$ 5,000
Université Laval Séminaire avec des lauréats du prix Molson, 21-24 septembre 2000	\$12,000
University of Alberta SSHRC research showcase: The Orlando project: an integrated history of women's writing in the British Isles	\$ 5,500
University of Alberta Working Group on the Future of the Humanities	\$90,000
University of Alberta Colloquium on the Future of Graduate Students in the Arts	\$ 5,000
University of Ottawa Salon de la recherche : Lexicographie comparée du français et de l'anglais au Canada/Comparative lexicography of French and English in Canada	\$ 4,500
University of Ottawa Salon de la recherche : Corpus d'éditions critiques	\$ 4,500
University of Toronto SSHRC research showcase: The Stalin-era research and archive project (SERAP)	\$ 5,000
University of Victoria SSHRC research showcase: The Canadian families project	\$ 5,500
World Association of Infant Mental Health Diversité : défis actuels en petite enfance	\$ 5,000
York University SSHRC research showcase: The development of the African diaspora: the slave trade of the "Nigerian" Hinterland, 1650-1900	\$ 5,000



AUDITOR GENERAL OF CANADA

VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

AUDITOR'S REPORT

To the Social Sciences and Humanities Research Council
and the Minister of Industry

I have audited the statement of operations of the Social Sciences and Humanities Research Council for the year ended March 31, 2000. This financial statement is the responsibility of the Council's management. My responsibility is to express an opinion on this financial statement based on my audit.

I conducted my audit in accordance with generally accepted auditing standards. Those standards require that I plan and perform an audit to obtain reasonable assurance whether the financial statement is free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statement. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation.

In my opinion, this financial statement presents fairly, in all material respects, the results of operations of the Council for the year ended March 31, 2000 in accordance with the accounting policies set out in Note 2 to the financial statement.

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'R. Flageole'.

Richard Flageole, FCA
Assistant Auditor General
for the Auditor General of Canada

Ottawa, Canada
June 15, 2000

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

FINANCIAL STATEMENT

For the year ended March 31, 2000



Natural Sciences and Engineering
Research Council of Canada

Conseil de recherches en sciences
naturelles et en génie du Canada

Common Administrative Services Directorate

Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada

Conseil de recherches en
sciences humaines du Canada

Direction des services administratifs communs

MANAGEMENT REPORT

We have prepared the accompanying financial statement of the Social Sciences and Humanities Research Council in accordance with the reporting requirements and standards of the Receiver General for Canada. This financial statement was prepared in accordance with the significant accounting policies set out in Note 2 of the statement on a basis consistent with that of the preceding year.

Responsibility for the integrity and objectivity of data in this financial statement rests with the management of the Council. In order to assure maximum objectivity and freedom from bias, the financial data contained in this financial statement has been examined by the Audit Committee of the Council.

The information included in the financial statement is based on management's best estimates and judgements with due consideration to materiality. To fulfil these accounting and reporting responsibilities, the Council maintains a set of accounts which provides a centralized record of the Council's financial transactions. Financial information contained in the ministerial statements and elsewhere in the *Public Accounts of Canada* is consistent with this financial statement, unless indicated otherwise.

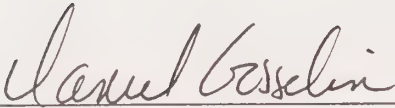
The Council's Common Administrative Services Directorate develops and disseminates financial management and accounting policies, and issues specific directives which maintain standards of accounting and financial management. The Council maintains systems of financial management and internal control which give due consideration to costs, benefits and risks. They are designed to provide reasonable assurance that transactions are properly authorized by Parliament and are executed in accordance with prescribed regulations, and are properly recorded so as to maintain accountability of Government funds and safeguard the Council's assets. Financial management and internal control systems are augmented by the maintenance of internal audit programs. The Council also seeks to assure the objectivity and integrity of data in its financial statement by the careful selection, training and development of qualified staff, by organizational arrangements that provide appropriate divisions of responsibility, and by communication programs aimed at ensuring that its regulations, policies, standards and managerial authorities are understood throughout the organization.

.../2

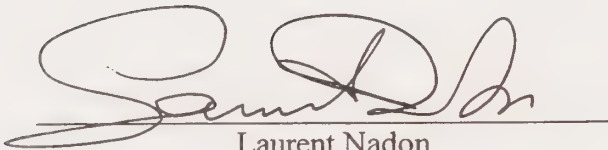
Management presents this financial statement to the Auditor General of Canada who audits it and provides an independent opinion, which has been appended to this financial statement.

The accounting system and financial statement of the Council have evolved over the years to meet changing conditions and to give improved reporting and control of expenditures.

Approved by:



Daniel Gosselin
Director of Finance
(Senior Full-time Financial Officer)



Laurent Nadon
Director General
Common Administrative Services Directorate
(Senior Financial Officer)


June 15, 2000


SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL
STATEMENT OF OPERATIONS
FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 2000
(thousands of dollars)

	2000	1999
Expenditures		
Grants and Fellowships		
Research Grant	\$ 48,573	\$ 42,911
Strategic	30,389	12,325
Research Training	30,385	31,493
Research Communication	5,649	5,860
	<hr/> 114,996	<hr/> 92,589
Operations		
Salaries and employee benefits	7,961	6,738
Employee termination benefits	155	157
Professional and special services	1,379	1,409
Rentals	1,267	1,263
Transportation and communications	895	819
Information	356	251
Acquisition of furniture and equipment	200	576
Utilities, materials and supplies	114	203
Repair and maintenance	74	91
	<hr/> 12,401	<hr/> 11,507
	127,397	104,096
Non-tax Revenue		
Refunds of previous years' expenditures and other	(243)	(802)
	<hr/> (243)	<hr/> (802)
Net cost of operations (note 3)	<hr/> \$ 127,154	<hr/> \$ 103,294

The accompanying notes are an integral part of this financial statement.

Approved by the Council:


Marc Renaud
President


Laurent Nadon
Director General - Common Administrative
Services Directorate

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Notes to the Statement of Operations March 31, 2000

1. Authority and objective

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) was established in 1977 by the *Social Sciences and Humanities Research Council Act*, and is a departmental corporation named in Schedule II to the *Financial Administration Act*. The objective of the Council is to promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities.

The grants and fellowships and operating expenditures are funded by budgetary lapsing authorities. Employee benefits are authorised by statutory authorities.

2. Significant accounting policies

The statement of operations has been prepared in accordance with the reporting requirements and standards established by the Receiver General for Canada for departmental corporations. The most significant accounting policies are as follows:

(a) Expenditure recognition

Grants and fellowships are charged to expenditures when the entitlement of the recipient has been established, the commitment has been authorized and approved for payment before the end of the fiscal year. Operating expenditures are recorded on an accrual basis, except for vacation pay, compensatory leave and termination benefits which are recorded on a cash basis.

(b) Capital purchases

Acquisitions of capital assets are recorded as operating expenditures in the year of purchase.

(c) Services provided without charge by other Government departments and agencies

Estimates of amounts for services provided without charge by other Government departments and agencies are included in operating expenditures.

(d) Refunds of previous years' expenditures and other

Refunds of previous years' expenditures and other are recorded as revenue when received and are not deducted from expenditures. These funds are remitted to the Receiver General for Canada.

(e) Contributions to the Public Service Superannuation Plan

Employees participate in the Public Service Superannuation Plan administered by the Government of Canada. The employees and the Council contribute equally to the cost of the Plan. Council's contributions are charged to expenditures on a cash basis.

The Council is not required under present legislation to make contributions with respect to actuarial deficiencies of the Public Service Superannuation Account.

3. Parliamentary appropriations

The net cost of operations is provided by Parliamentary appropriations. These appropriations are recorded when used and any amount not used lapses. Appropriations are as follows:

	2000	1999
	(thousands of dollars)	
<u>Industry Canada</u>		
Grants and Fellowships		
Main Estimates - Vote 100	\$ 97,956	\$ 84,201
Add:		
Supplementary Estimates (A)	15,125	8,300
Supplementary Estimates (B)	1,915	3,817
Less:		
Supplementary Estimates (C)	-	(437)
Grants and Fellowships lapse	-	(3,292)
Grants and Fellowships expenditures	114,996	92,589
Operating expenditures		
Main Estimates - Vote 95	7,765	6,409
Add:		
Supplementary Estimates (A)	1,486	625
Supplementary Estimates (B)	160	1,557
Supplementary Estimates (C)	-	437
Treasury Board of Canada Secretariat - salary increment, FIS implementation, recoverables	549	-
Less:		
Operating lapse	(290)	(83)
Operating expenditures	9,670	8,945
Statutory contributions to employee benefits plans	1,159	963
Total use of appropriations	125,825	102,497
Add:		
Services provided without charge by other Government departments and agencies	1,572	1,599
Less:		
Non-tax Revenue	(243)	(802)
Net cost of operations	\$ 127,154	\$103,294

4. Trust funds

(a) Queen's Fellowship Fund

The Queen's Fellowship Fund consists of \$250,000 which has been deposited in an interest bearing trust account. The interest received is used for fellowships to graduate students in certain fields of Canadian studies. The operations of the fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	2000	1999
	(thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	\$ 261	\$ 250
Interest received	11	11
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>\$ 272</u>	<u>\$ 261</u>

(b) Special Trust Fund

This trust fund was established for the receipt and disbursement of private donations for the purpose of special projects in the field of social sciences and humanities research activities. The operations of this special trust fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	2000	1999
	(thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	\$ 240	\$ 230
Donations and Interest received	40	15
Fellowships paid	(30)	(5)
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>\$ 250</u>	<u>\$ 240</u>

5. Commitments

Payment of grants and fellowships extending in future years are subject to the provision of funds by Parliament. Future years awards adjudicated prior to March 31, 2000 are payable as follows:

	(thousands of dollars)
2001	\$ 112,658
2002	73,941
Subsequent years	<u>34,909</u>
	<u>\$ 221,508</u>

5. Engagements

Les subventions et les bourses accordées pour les exercices à venir sont assujetties à l'approbation des fonds par le Parlement. Au 31 mars 2000, les engagements pour les exercices à venir se répartissent comme suit :

2001	1 12 658 \$
2002	73 941
Exercices ultérieurs	34 909
	<hr/>
	221 508 \$

(en milliers de dollars)

4. Fonds en fiducie

a) Fonds des bourses de la Reine

Le fonds des bourses de la Reine est constitué d'un montant de 250 000 \$ déposé dans un compte en fiducie portant intérêt. Les intérêts reçus servent à verser des bourses à des étudiants diplômés dans certains secteurs d'études canadiennes. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit :

	2000	1999
(en milliers de dollars)		
Solde au début de l'exercice	250 \$	261 \$
Intérêts reçus	11	11
	<hr/>	<hr/>
Solde à la fin de l'exercice, constitué de dépôts auprès du Trésor, au nom du Conseil	272 \$	261 \$

b) Fonds spécial en fiducie

Ce fonds en fiducie a été constitué pour recevoir et déboursier les fonds reçus du secteur privé pour des projets spéciaux d'activités de recherche dans le domaine des sciences humaines. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit :

	2000	1999
(en milliers de dollars)		
Solde au début de l'exercice	240 \$	230 \$
Dons et intérêts reçus	40	15
Bourses versées	(30)	(5)
	<hr/>	<hr/>
Solde à la fin de l'exercice, constitué de dépôts auprès du Trésor, au nom du Conseil	250 \$	240 \$

3. Crédits parlementaires

Le coût net de l'exploitation est financé par des crédits parlementaires. Ces crédits sont enregistrés lors de leur utilisation et tout montant non utilisé devient périmé. Les crédits sont les suivants :

Industrie Canada			
2000	1999	(en milliers de dollars)	
Subventions et bourses			
Budget des dépenses principal - Crédit 100			
Plus :			
Budget des dépenses supplémentaire (A)		15 125	8 300
Budget des dépenses supplémentaire (B)		1 915	3 817
Moins :			
Budget des dépenses supplémentaire (C)		-	(437)
Montant périmé des subventions et bourses		-	(3 292)
Depenses de subventions et bourses		114 996	92 589
Depenses de fonctionnement			
Budget des dépenses principal - Crédit 95		7 765	6 409
Plus :			
Budget des dépenses supplémentaire (A)		1 486	625
Budget des dépenses supplémentaire (B)		160	1 557
Budget des dépenses supplémentaire (C)		-	437
Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada - augmentation salariale, mise en oeuvre du SIF, recouvrables		549	-
Moins :			
Montant périmé des dépenses de fonctionnement		(290)	(83)
Depenses de fonctionnement		9 670	8 945
Contributions statutaires aux régimes d'avantages sociaux des employés			
Total des crédits utilisés		125 825	102 497
Plus :			
Services fournis gratuitement par d'autres ministères et organismes de l'��tat		1 572	1 599
Moins :			
Recettes non fiscales		(243)	(802)
Coût net de l'exploitation		127 154 \$	103 294 \$

c) Services fournis gratuitement par d'autres ministères et organismes de l'État

Les montants estimatifs des services fournis gratuitement au Conseil par d'autres ministères et organismes de l'État sont compris dans les dépenses de fonctionnement.

d) Recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs et autres

Les recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs et autres sont comptabilisés à titre de recettes dès leur réception et ne sont pas déduits des dépenses. Ces fonds sont remis au receveur général du Canada.

e) Cotisations au Régime de pensions de retraite de la fonction publique

Les employés participent au Régime de pensions de retraite de la fonction publique administré par le gouvernement du Canada. Les employés et le Conseil cotisent à part égale au coût du régime. Les cotisations du Conseil sont imputées aux dépenses selon la méthode de la comptabilité de caisse.

D'après les lois actuelles, le Conseil n'est pas tenu de verser une cotisation au titre des insuffisances actuarielles du Compte de pension de retraite de la fonction publique.

1. Pouvoirs et objectif

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) a été constitué en 1977 en vertu de la *Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines* et est un établissement public nommé à l'annexe II de la *Loi sur la gestion des finances publiques*. L'objectif du Conseil est de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines.

Les subventions, les bourses et les dépenses de fonctionnement sont financées par des autorisations budgétaires annuelles. Les indemnités aux employés sont autorisées par des autorisations législatives.

2. Principales conventions comptables

L'état des résultats a été préparé en conformité avec les exigences de rapport et les normes que le receveur général du Canada a établies pour les établissements publics.

Les principales conventions comptables sont les suivantes :

a) Constatation des dépenses

Les subventions et les bourses sont imputées aux dépenses lorsque le droit du bénéficiaire a été établi, l'engagement a été autorisé et approuvé pour paiement avant la fin d'exercice. Les dépenses de fonctionnement sont comptabilisées selon la méthode de la comptabilité d'exercice, à l'exception des vacances, des congés compensatoires et des indemnités de cessation d'emploi qui sont comptabilisés selon la méthode de la comptabilité de caisse.

b) Achats d'immobilisations

Les acquisitions d'immobilisations sont imputées aux dépenses de fonctionnement durant l'exercice au cours duquel les immobilisations sont achetées.

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

ÉTAT DES RÉSULTATS POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2000 (en milliers de dollars)

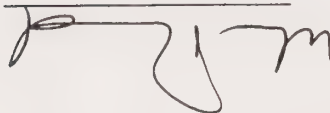
	2000	1999
Dépenses		
Subventions et bourses		
Subventions de recherche	48 573 \$	42 911 \$
Stratégiques	30 389	12 325
Bourses de formation	30 385	31 493
Diffusion de la recherche	5 649	5 860
	114 996	92 589
Fonctionnement		
Salaires et indemnités aux employés	7 961	6 738
Indemnités de cessation d'emploi	155	157
Services professionnels et spéciaux	1 379	1 409
Location	1 267	1 263
Transport et communications	895	819
Information	356	251
Acquisition de mobilier et de matériel	200	576
Services publics, fournitures et approvisionnement	114	203
Entretien et réparation	74	91
	12 401	11 507
Recettes non fiscales	127 397	104 096
Recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs et autres	(243)	(802)
Coût net de l'exploitation (note 3)	127 154 \$	103 294 \$

Les notes complémentaires font partie intégrante de cet état financier.

Approuvé par le Conseil :

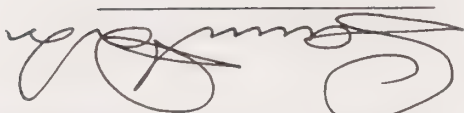
Le président,

Marc Renaud



Le directeur général,
Direction des services administratifs communs

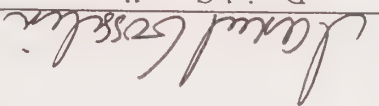
Laurent Nadon



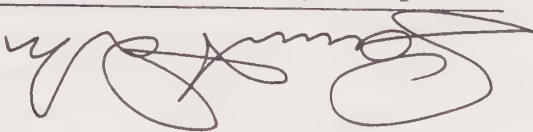
La direction présente l'état financier au vérificateur général du Canada qui le vérifie et fournit une opinion indépendante. Cette opinion est par la suite jointe à cet état financier. Le système comptable et l'état financier du Conseil ont évolué au fil des ans pour répondre aux changements et améliorer le contrôle des dépenses et les rapports s'y rattachant.

Approuvé par :

Le directeur des finances,


Daniel Gosselin
(Agent financier principal à temps plein)

Le directeur général,
Direction des services administratifs communs


Laurent Nadon
(Agent financier principal)

Le 15 juin 2000



RAPPORT DE LA DIRECTION

Nous avons préparé l'état financier ci-joint du Conseil de recherches en sciences humaines selon les normes et exigences d'information du receveur général du Canada. Cet état financier a été préparé selon les principales conventions comptables énoncées à la note 2 de l'état, de la même manière qu'au cours de l'exercice précédent.

La responsabilité concernant l'intégrité et l'objectivité des données de cet état incombe à la direction du Conseil. Afin d'assurer l'objectivité et l'impartialité, le Comité de vérification du Conseil a examiné l'information financière contenue dans cet état financier.

L'information présentée dans l'état financier est fondée sur les meilleurs jugements et estimations de la direction, compte tenu de son importance relative. Pour s'acquitter de ses responsabilités de comptabilité et d'information, le Conseil tient une série de comptes qui fournissent un registre centralisé des opérations financières de l'établissement. À moins d'avis contraire, l'information financière contenue dans les états ministériels et ailleurs dans les *Comptes publics du Canada* concorde avec l'information qui figure dans cet état financier.

La Direction des services administratifs communs du Conseil établit et diffuse les politiques comptables et les politiques de gestion financière, et diffuse des directives qui assurent le respect des normes de comptabilité et de gestion financière. Le Conseil tient des systèmes de gestion financière et de contrôle interne qui tiennent compte du coût, des avantages et des risques. Ils sont établis afin de fournir avec une assurance raisonnable que les opérations sont autorisées comme il se doit par le Parlement, sont exécutées selon les règlements applicables et sont comptabilisées adéquatement afin d'assurer la reddition de comptes à l'égard des fonds publics et de protéger les actifs du Conseil. Des programmes de vérification interne augmentent l'efficacité des systèmes de gestion financière et de contrôle interne. Le Conseil s'efforce également de s'assurer de l'objectivité et l'intégrité des données contenues dans cet état financier grâce à la sélection, à la formation et au perfectionnement attentifs d'un personnel qualifié, grâce à des arrangements organisationnels permettant un juste partage des responsabilités et grâce à des programmes de communication visant à assurer que ses règlements, politiques, normes et autorisations administratives soient compris dans tout l'organisme.

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

ÉTAT FINANCIER

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2000



RAPPORT DU VÉRIFICATEUR

Au Conseil de recherches en sciences humaines
et au ministre de l'Industrie

J'ai vérifié l'état des résultats du Conseil de recherches en sciences humaines de l'exercice terminé le 31 mars 2000. La responsabilité de cet état financier incombe à la direction du Conseil. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur cet état financier en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir l'assurance raisonnable que l'état financier est exempt d'inexactitudes importantes. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans l'état financier. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble de l'état financier.

À mon avis, cet état financier donne, à tous les égards importants, une image fidèle des résultats d'exploitation du Conseil pour l'exercice terminé le 31 mars 2000 selon les conventions comptables énoncées à la note 2 à l'état financier.

Pour le vérificateur général du Canada

Richard Flageole, FCA
vérificateur général adjoint

Ottawa, Canada
le 15 juin 2000

75 000 \$	Université Laval	Economie de l'énergie électrique
5 000 \$	Université Laval	Salon de la recherche : Le développement durable dans l'Arctique : les conditions de la sécurité alimentaire/Sustainable development in the Arctic: conditions for food security
12 000 \$	Université Laval	Séminaire avec des lauréats du prix Molson, 21-24 septembre 2000
5 500 \$	University of Alberta	SSHRC research showcase: The Orlando project: an integrated history of women's writing in the British Isles
90 000 \$	University of Alberta	Working Group on the Future of the Humanities
5 000 \$	University of Alberta	Colloquium on the Future of Graduate Students in the Arts
4 500 \$	Université d'Ottawa	Salon de la recherche : Lexicographie comparée du français et de l'anglais au Canada/Comparative lexicography of French and English in Canada
4 500 \$	Université d'Ottawa	Salon de la recherche : Corpus d'éditions critiques
5 000 \$	University of Toronto	SSHRC research showcase: The Stalin-era research and archive project (SERAP)
5 500 \$	University of Victoria	SSHRC research showcase: The Canadian families project
5 000 \$	World Association of Infant Mental Health	Diversité : défis actuels en petite enfance
5 000 \$	Université York	SSHRC research showcase: The development of the African diaspora: the slave trade of the "Nigerian" Hinterland, 1650-1900

6 000 \$	Simon Fraser University Institut de droit international : projected reunion in Canada, August 20-29, 2001
10 000 \$	Simon Fraser University Canadian component of EMERGENCE, a research project funded through the Fifth Framework Program
15 000 \$	The University of British Columbia The employability of university graduates in the humanities, social sciences and education: recent statistical evidence
5 500 \$	The University of British Columbia SSHRC research showcase: Equality, security and community: explaining and improving the distribution of well-being in Canada
5 500 \$	The University of British Columbia SSHRC research showcase: The long-term preservation of authentic electronic records (InterPARES)
5 500 \$	The University of British Columbia SSHRC research showcase: The entrepreneurship research alliance II: why some Canadian firms grow while others stagnate
5 500 \$	The University of British Columbia SSHRC research showcase: Reconciling ecological carrying capacity and human well-being: exploring alternative futures for the Georgia Basin, British Columbia
10 000 \$	The University of Manitoba Comité permanent des trois Conseils sur l'éthique et l'intégrité
20 500 \$	Université de Montréal Publication des Actes du séminaire France-Canada
4 750 \$	Université de Montréal Salon de la recherche : Étude longitudinale et expérimentale du développement des enfants de la naissance à l'adolescence (ELEDE)
4 700 \$	Université de Montréal Salon de la recherche : The Canadian elections study
4 750 \$	Université de Montréal Salon de la recherche : Psycholinguistics, neurolinguistics, morphology, mental lexicon: cross-linguistic comparison
5 000 \$	Université de Sherbrooke Salon de la recherche : La vie littéraire au Québec
4 750 \$	Université du Québec à Montréal Salon de la recherche : Les asymétries des langues naturelles et leur traitement par les systèmes de performance

FONDS PRÉSIDENTIEL POUR L'INNOVATION ET LE DÉVELOPPEMENT

Le Fonds présidentiel pour l'innovation et le développement a permis d'appuyer les projets suivants qui ne pouvaient bénéficier du soutien disponible en vertu des différents programmes du Conseil, mais qui présentaient un caractère unique ou innovateur, ou qui étaient susceptibles d'assurer le rayonnement des sciences humaines sur le plan national ou international, auprès de la communauté des chercheurs ou des autres secteurs de la société.

Fondation Canadienne pour l'innovation	30 000 \$
Conférence Innovation Canada	
Canadian Association for Graduate Studies	
Meeting the challenges for graduate studies in the 21st century	2 000 \$
Canadian Association of University Research Administrators	
CAURA Annual General Meeting being held at Bishop's University, Monday June 21, 1999	3 600 \$
Canadian Policy Research Networks	
Doctoral Student Internships in Policy Research Project	8 500 \$
Canadian Society for the Study of Education	
The legitimization of education in Canadian universities: a social history of the Canadian society for the study of education	5 000 \$
Carleton University	
SSHRC research showcase: The Canadian musical heritage project	4 500 \$
Humanities and Social Sciences Federation of Canada	
Symposium on Creativity and Innovation in the Arts and Sciences	25 000 \$
Institut national de la recherche scientifique	
École d'été du CIED	
5 000 \$	
McMaster University	
SSHRC research showcase: Labour market institutions and outcomes: a cross-national study	5 000 \$
McMaster University	
SSHRC research showcase: Social and economic dimensions of an aging population (SEDAP)	5 000 \$
Ontario Council on Graduate Studies	
OCCS and NAGS Conference: The Future of Graduate Education April 2000	1 000 \$
Policy Research Secretariat	
Policy research conference: Analysing the Trends	55 000 \$
Royal Society of Canada	
Grand colloque interdisciplinaire annuel « la Gouvernance au XXI ^e siècle »	10 000 \$

futurs en matière d'infrastructure, compte tenu des nouvelles technologies maintenant disponibles.

En novembre, 20 étudiants diplômés participant aux recherches d'équipes subventionnées dans le cadre des GTRC se sont rendus sur la colline du Parlement pour un événement de deux jours pendant lequel ils ont pu faire connaître leurs travaux aux parlementaires et aux médias. Leurs présentations étaient excellentes et les discussions qu'ils ont eues avec les députés et le public ont été des plus enrichissantes.

Nous maintiendrons notre engagement à faire valoir l'importance de la recherche en sciences humaines, au nom des innombrables utilisateurs de ces travaux et des chercheurs eux-mêmes.

Le savoir contribue à la prospérité sociale, économique et culturelle que les Canadiens et les Canadiennes attendent du XXI^e siècle. Le CRSH a pour mission d'encourager la progression des connaissances afin d'aider les Canadiens et les Canadiennes à donner un sens aux bouleversements qui nous touchent tous dans ce monde qui évolue.

Les communautés, les hôpitaux et les instituts qui jouent un rôle dans l'élaboration de projets de recherche. Le Programme de bourses de carrière en santé aide à constituer une masse critique pour la recherche sur les questions de santé, la formation des chercheurs et la diffusion des connaissances en établissant un bon nombre de chercheurs de carrière dans des postes clés partout au Canada.

Le CRSH a également été choisi pour assurer la bonne marche du Programme des chaires de recherche du Canada, que le gouvernement fédéral a mis sur pied afin d'aider les universités canadiennes à établir quelque 2 000 nouvelles chaires de recherche au cours des cinq prochaines années. Le programme est administré conjointement par les trois organismes subventionnaires fédéraux et la Fondation canadienne pour l'innovation, sous la direction du CRSH. Environ 20 p. 100 du budget du programme, qui s'élève à 900 millions de dollars, sont dédiés aux sciences humaines.

PROMOUVOIR LA RECHERCHE

Au fur et à mesure que la révolution de la technologie et de l'information progresse, les leaders des secteurs public et privé conviennent de plus en plus qu'il est nécessaire de nos jours d'atteindre un équilibre entre la formation en sciences et la formation en humanités et en arts. Les deux contribuent au bien-être et à la qualité de vie des Canadiens et des Canadiennes.

En mai 1999, le CRSH a formé un groupe de travail sur l'avenir des humanités qu'il a chargé de cerner et d'examiner les problèmes auxquels sont confrontés les chercheurs des humanités aujourd'hui et d'en discuter et d'explorer des stratégies et des initiatives qui mèneront à la renaissance des humanités au cours de la prochaine décennie. Le groupe de travail organise une conférence qui aura lieu en octobre 2000 afin d'obtenir l'avis des intervenants sur une vision pour les humanités et sur des stratégies pour appuyer la recherche et la formation en humanités.

En octobre dernier, le Conseil a collaboré à l'organisation d'un Atelier international de l'OCDE (Organisation de coopération et de développement économiques) sur l'infrastructure, intitulé « Les sciences sociales pour une planète numérique : Bâtir l'infrastructure pour l'avenir ». L'atelier a permis aux pays et aux organismes participants de partager leurs connaissances et de lancer les consultations visant à déterminer quelles sont les meilleures façons de répondre aux besoins

Le CRSH collabore par ailleurs avec Statistique Canada pour mettre en oeuvre l'Initiative canadienne sur les statistiques sociales (ICSS). Grâce à cette initiative, les meilleurs chercheurs canadiens auront accès aux excellentes statistiques sociales recueillies par Statistique Canada. La prochaine génération de chercheurs pourra ainsi obtenir une formation et des possibilités de carrière dans ce domaine. Il sera également possible d'élaborer une stratégie de communication en vue de renforcer les liens qui unissent les chercheurs et les responsables de l'élaboration des politiques. Lorsque sa mise en oeuvre sera terminée, l'ICSS contribuera de façon substantielle à l'élaboration de politiques fondées sur des données probantes.

APPUYER LA RECHERCHE CONCERTÉE

En 1999-2000, le CRSH a également continué à appuyer la recherche par l'entremise de son programme de financement des Grands travaux de recherche concertée (GTRC). Le Conseil a octroyé sept subventions de GTRC à des projets réunissant au total 60 universités, 100 chercheurs canadiens et 50 collaborateurs étrangers. Les projets financés visent à produire des connaissances sur une grande diversité de questions, par exemple les raisons pour lesquelles certaines entreprises prospèrent et d'autres font faillite, l'incidence des traditions littéraires nationales, et les facteurs qui déterminent la réussite scolaire.

La recherche est certes la pierre angulaire de l'enseignement supérieur. Ces subventions ouvrent la voie à des possibilités de formation qui sont d'une importance cruciale pour maintenir le niveau d'excellence du système universitaire canadien. Elles aident à conserver les meilleurs chercheurs au pays, car elles permettent à ceux-ci d'effectuer les recherches de haut niveau grâce auxquelles ils pourront perfectionner leurs aptitudes et repousser sans cesse les limites du savoir. Au cours des cinq dernières années, le CRSH a accordé plus de 14 millions de dollars à des grands travaux de recherche concertée.

La dernière année a vu le CRSH participer à la création des Instituts de recherche en santé du Canada (IRSC), un organisme subventionnaire fédéral mis sur pied récemment pour améliorer la recherche multidisciplinaire sur les questions de santé. On prévoit que plus de 2 000 chercheurs en sciences humaines oeuvrant dans le domaine de la santé contribueront aux efforts des IRSC. Durant la phase de développement des IRSC, le CRSH a joué un rôle de premier plan, notamment en administrant deux programmes clés des IRSC. Le programme des Alliances communautaires en recherche en santé touche principalement

Les ARUC ont été très bien accueillies. Lors du premier concours, le CRSH a reçu 178 lettres d'intention, et 72 candidats ont été invités à soumettre des propositions de recherche détaillées. La qualité exceptionnelle de ces dernières a incité le CRSH à réaffecter une portion des fonds prévus pour les subventions de 1999 afin de pouvoir financer un plus grand nombre de projets. Au total, 22 projets se sont partagés 13,6 millions de dollars en subventions. Étant donné la grande qualité des propositions et l'accueil très favorable que l'on a réservé à l'initiative, le CRSH s'est donné comme priorité d'obtenir les ressources nécessaires pour financer davantage de projets.

METTRE L'ACCENT SUR LES THÈMES STRATÉGIQUES

Durant l'exercice 1999-2000, le CRSH a poursuivi la mise en œuvre de trois programmes de subventions stratégiques : *L'économie fondée sur les connaissances – Défis et possibilités, La problématique de la cohésion sociale à l'ère de la mondialisation, et La société, la culture et la santé des Canadiens*. Ces thèmes stratégiques appuient un vaste éventail de projets de recherche multidisciplinaires portant sur les questions sociales et culturelles de l'heure. Plus de 200 propositions nous sont parvenues de partout au pays, et les 53 premières subventions ont été octroyées en décembre 1999.

Le thème *La Société, la culture et la santé des Canadiens* est ensuite devenu une initiative conjointe, menée de pair avec le Programme national de recherche et de développement en matière de santé de Santé Canada, et, en mars 2000, nous avons lancé un nouveau thème : *Repenser la productivité*. Ce dernier thème a pour objectif d'encourager et de soutenir la recherche sur le lien entre le rendement économique et le développement socioculturel, ainsi que de favoriser l'acquisition de connaissances sur la société contemporaine et sa place dans le monde en général.

CRÉER DE NOUVEAUX PARTENARIATS

Le CRSH entreprend de plus en plus d'initiatives conjointes avec d'autres grandes institutions dans le but de cofinancer des travaux de recherche sur des enjeux sociaux d'une importance cruciale. Avec les cinq nouvelles initiatives inaugurées au cours du dernier exercice, le CRSH mène actuellement 16 initiatives qui font appel à de nombreux partenaires, dont le Service canadien des forêts, le Secrétariat national à l'alphabétisation, la Société canadienne d'hypothèques et de logement, l'Institut national du cancer du Canada, et Citoyenneté et Immigration Canada.

Le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada (CRSH) se consacre à appuyer la recherche qui permettra au Canada de prospérer sur les plans social et culturel, ainsi que d'assurer sa compétitivité. En favorisant la production des connaissances et la formation des futurs chercheurs dans nos universités, le CRSH soutient les sciences humaines qui sont indispensables à une économie fondée sur les connaissances et à notre qualité de vie.

En 1999-2000, le CRSH a affecté près de 115 millions de dollars à la recherche pluriannuelle effectuée par des chercheurs, nouveaux et chevronnés. Nous avons subventionné 2 446 projets (à différents stades) faisant appel à 4 822 chercheurs affiliés à des universités de toutes les régions du Canada. Nous avons également contribué à la formation de 1 634 étudiants au doctorat ou au postdoctorat.

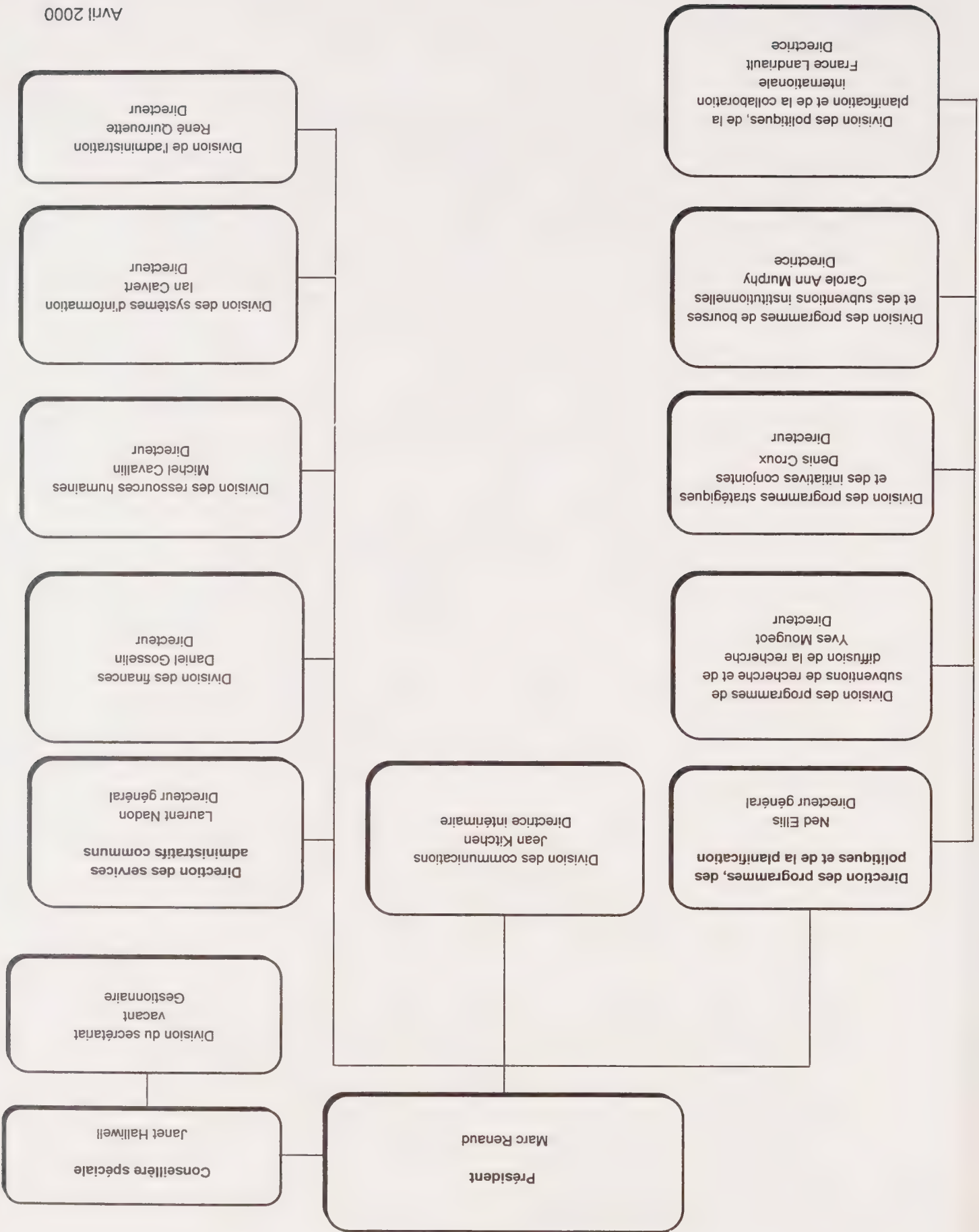
Dans son budget de février 2000, le gouvernement fédéral a ajouté 10 millions de dollars au budget de base du CRSH. Le Conseil a décidé d'utiliser ces fonds de façon à appuyer tant les nouvelles initiatives stratégiques que les subventions ordinaires de recherche.

Afin de répondre aux besoins des communautés canadiennes, le CRSH a élargi en 1999-2000 ses programmes de subventions. Nous avons mis sur pied de nouvelles initiatives conjointes et de nouveaux partenariats ainsi que des projets de recherche cibles. Nous avons aussi organisé des activités afin de mettre en valeur auprès de la société canadienne les idées et les découvertes issues de nos universités.

Les activités de recherche financées par le CRSH ont été très diversifiées, comme en témoignent les initiatives mentionnées ci-dessous.

TENDRE LA MAIN À LA COMMUNAUTÉ

Le programme pilote des Alliances de recherche universités-communautés (ARUC), inauguré en 1998-1999, a été un des principaux efforts de CRSH pour faire participer les communautés (hors campus) au développement de la recherche. Le programme des ARUC est une initiative d'une durée de quatre ans grâce à laquelle nous finançons des partenariats entre des chercheurs universitaires et des organismes communautaires dans le but de produire des connaissances et des compétences pratiques en réponse à des enjeux particuliers.



REPRÉSENTATION DU CONSEIL AUPRÈS D'AUTRES ORGANISMES

Le président, monsieur Marc Renaud, représente le Conseil auprès des organismes suivants :

Génome Canada

Conseil de recherches médicales du Canada

Conseil national d'éthique en recherche chez l'humain

Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada

Caucus Oakley

S&T Chefs d'agences du portefeuille de l'Industrie

Comité de direction inter-conseils – Programme de réseaux de centres d'excellence

Groupe de travail inter-conseils en matière d'éthique

Conseil d'administration provisoire des Instituts de recherche en santé du Canada

Statistique Canada – Comité consultatif sur les sciences et la technologie

Fondation canadienne de la recherche sur les services de santé

Comité sur l'éthique et l'intégrité

John Adair (président)
Ellen Corin
James Miller

Comité de la recherche et de la diffusion de la recherche

James Miller (président)
Thérèse Arseneau

Mary Blackstone
Lynn McDonald
Jane Gaskell, University of British Columbia
Jules Duchastel, Université du Québec à Montréal
Louise Quesnel, Université Laval (démission en décembre 1999)
Nicholas Zekulin, University of Calgary

Comité des bourses et du cheminement professionnel

Anne Warner LaForest (présidente)
Serge Courville
Dominique Lizotte (démission en octobre 1999)
John Oleson
Greg Kealey, Memorial University of Newfoundland
Louis Mahieu, Université de Montréal
Jo-Anne McCutcheon, Université d'Ottawa
Barry McPherson, Wilfrid Laurier University

Comité des programmes stratégiques et des initiatives conjointes

William Coleman (président)
Penelope Ayre Rowe
Linda Harasim
Shirley Neuman
Joanne Burgess, Université du Québec à Montréal
Ngo Long, McGill University
Jean-François Moreau, Université du Québec à Chicoutimi
Dick Stanley, Patrimoine canadien, Hull, QC

Membrres associés

Henry Friesen
Président
Conseil de recherches médicales du Canada
Ottawa

Tom Brzustowski
Président
Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada
Ottawa

Cadres du Conseil

Président
Marc Renaud

Conseiller spécial au Président
Marcel Lauzière (démission le 31 décembre 1999)

Conseillère spéciale au Président
Janet Halliwell (nomination le 1 janvier 2000)

Directeur général,
Direction des services administratifs communs
Laurent Nadon

Directeur général, Direction des programmes des politiques et de la planification
Ned Ellis

COMITÉS PERMANENTS

Bureau du Conseil

Marc Renaud (président)
John Adair
Tim Brodhead
Ellen Corin
John de la Mothe
Patricia Demers
David Dodge
Yves Gingras
Fraser Mustard
Elizabeth Savard-Muir

Comité de vérification

Penelope Ayre Rowe (présidente)
Patricia Demers
Elizabeth Savard-Muir

Yves Gingras	Département d'histoire, Université du Québec à Montréal	(le 8 mars 2002)
Linda Harasim	TeleLearning Networks of Centres of Excellence	(le 19 décembre 2000)
Dominique Lizotte	Simon Fraser University	
Sillery, QC		(le 21 septembre 2001)
Lynn P. McDonald	Faculty of Social Work, University of Toronto	(le 4 mai 2001)
James R. Miller	Department of History, University of Saskatchewan	(le 20 avril 2001)
Fraser Mustard	The Founders' Network, Toronto, ON	(le 8 décembre 2000)
Shirley Neuman	Dean of Arts, University of British Columbia	(le 21 septembre 2001)
John Oleson	Department of Greek and Roman Studies	
Elizabeth Savard-Muir	University of Victoria	(le 19 décembre 2000)
CEO, Friends of Macdonnell-Williamson House		
Chute à Blondeau, ON		(le 8 décembre 2000)
Anne Warner LaForest	Faculty of Law, University of New Brunswick	(le 20 avril 2001)

* La date indiquée est celle de la fin du mandat tel que stipulé dans le décret du Gouverneur en conseil.

Membres du Conseil

Marc Renaud	Président	(le 1 ^{er} septembre 2000)
Patricia Demers	Vice-présidente	(le 1 ^{er} décembre 2000)
John Adair	Department of Psychology, University of Manitoba	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Thérèse Arseneau	Department of Political Science, Saint Mary's University	(le 21 septembre 2001)
Penelope Ayre Rowe	Community Services Council, St. John's, NF	(le 20 avril 2001)
Mary Blackstone	Faculty of Fine Arts, University of Regina	(le 20 avril 2001)
Tim Brodhead	President and Chief Executive Officer The J.W. McConnell Family Foundation, Montréal, QC	(le 8 décembre 2000)
William Coleman	Director Institute on Globalization and the Human Condition McMaster University	(le 19 décembre 2000)
Ellen Corin	Department d'anthropologie, McGill University	(le 4 mai 2001)
Serge Courville	Département de géographie, University Laval	(le 4 mai 2001)
John de la Mothe	Administration, Université d'Ottawa	(le 2 octobre 2001)
David Dodge	Ottawa, ON	(le 1 ^{er} décembre 2000)

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) est l'organisme fédéral canadien qui appuie la recherche et la formation avancée en milieu universitaire dans le secteur des sciences humaines. Ce secteur du savoir comprend des disciplines et des domaines d'études aussi variés que nombreux – notamment l'éthique, l'économie, les études administratives, l'histoire, l'anthropologie, la littérature, l'éducation, les études religieuses, la philosophie, la sociologie, les études sur les Autochtones, l'environnement et les femmes, la psychologie, les beaux-arts et le droit, pour ne nommer que ceux-là.

Constitué par une loi du Parlement en 1977, le CRSH est dirigé par un conseil de 22 membres nommés par le gouvernement et provenant du milieu universitaire et des secteurs public et privé.

Par ses activités, le CRSH contribue au progrès des connaissances et des compétences dont le Canada a besoin pour assurer la qualité de sa vie sociale, économique et culturelle. Il appuie la recherche et la formation avancée de qualité dans des disciplines qui nous aident à mieux comprendre la nature changeante de notre société, à mieux relever les nouveaux défis auxquels nous devons faire face et à mieux profiter des occasions qui s'offrent à nous. Le CRSH aide aussi la société canadienne à profiter des avantages de la recherche en encourageant le transfert des connaissances entre les chercheurs, leurs partenaires, les responsables de l'élaboration de politiques et d'autres groupes intéressés.

Les programmes de financement du CRSH appuient :

- **la recherche fondamentale** (par des chercheurs individuels ou des équipes de chercheurs) pour mener à l'élaboration de nouvelles théories et de meilleures approches et méthodes de recherche ainsi qu'au progrès des connaissances sur la nature et le comportement humains et sur des questions d'ordre social, économique, culturel et intellectuel;
- **la recherche ciblée** (par des équipes multidisciplinaires et des réseaux de recherche) pour faire converger les travaux de recherche sur la compréhension et la résolution de grandes questions d'ordre social, économique, culturel et intellectuel qui présentent un intérêt particulier pour le Canada;
- **la formation avancée en recherche** aux niveaux du doctorat et de la recherche postdoctorale pour former des spécialistes des sciences humaines qui travailleront dans les universités canadiennes, la fonction publique et divers secteurs de notre économie;
- **la diffusion des résultats et le transfert des connaissances** pour promouvoir l'utilisation des connaissances issues du travail des chercheurs canadiens.

De plus, le CRSH est un chef de file dans l'élaboration de politiques de recherche et il agit comme catalyseur au sein de la communauté des chercheurs en sciences humaines en encourageant l'excellence, la productivité et la pertinence en recherche dans des disciplines individuelles et dans des domaines tels que les soins de santé, la performance économique canadienne et mondiale, la société, la famille et la loi, l'éducation, l'environnement, la culture et le patrimoine dans un monde en mutation.

L'honorable John Manley, C.P., M.P.
Ministre de l'Industrie
Ottawa (Ontario) Canada

Monsieur le Ministre,
Conformément à l'article 21 de la Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada,
1976-1977, j'ai l'honneur de soumettre le vingt-deuxième rapport annuel du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada.

Le président,



Marc Renaud
le 1^{er} septembre 2000

Publié par
la Division des communications
du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada
350, rue Albert
C.P. 1610
Ottawa (Ontario) K1P 6G4

N° de cat. CR1—2000
ISBN 0-662-64983-4

septembre 2000

Dans le document, le genre masculin est utilisé sans aucune discrimination et uniquement pour alléger le texte.

CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES DU CANADA
RAPPORT ANNUEL
1999-2000

Septembre 2000



RAPPORT ANNUEL
1999-2000
CONSEIL DE RECHERCHES EN
SCIENCES HUMAINES DU CANADA

SSHRC AND RESEARCH IN THE SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES

A closer look | de plus près
LE CRSH ET LA RECHERCHE EN SCIENCES HUMAINES



CA1
SH
- A56

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA

2000-2001
ANNUAL REPORT

Research **Works**



Sole Agent
Research Council of Canada

1-800-387-2368
www.sshrc.gc.ca

Canada



SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES
RESEARCH COUNCIL OF CANADA

2000-2001

ANNUAL REPORT

July 2001

Published by
the Communications Division of
The Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada
350 Albert Street
P.O. Box 1610
Ottawa, ON K1P 6G4

Catalogue no. CR1-2001
ISBN 0-662-65974-0

July 2001

The Honourable Brian Tobin, P.C., M.P.
Minister of Industry
Ottawa, ON Canada

Sir,

Pursuant to Section 21 of the *Social Sciences and Humanities Research Council Act*, 1976-77, I am pleased to submit the twenty-third annual report of the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada.

Yours very truly,

A handwritten signature in dark ink, appearing to read "Marc Renaud". The signature is fluid and cursive, with the first name "Marc" and the last name "Renaud" clearly distinguishable.

Marc Renaud
President
July 31, 2001

What is the Council?

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) is Canada's federal funding agency for university-based research and graduate training in the social sciences and humanities, which embrace a wide range of disciplines and fields of knowledge. Some examples are economics, business and administrative studies, education, ethics and law, as well as history, literature and philosophy, anthropology, psychology, sociology, fine arts, and native, religious, environmental and women's studies.

SSHRC was created by Parliament in 1977. It is governed by a 22-member Council appointed by the federal government from the academic, public and private sectors.

SSHRC helps to continually build the human knowledge and skills Canada needs to improve the quality of its social, economic and cultural life. SSHRC supports high-quality research and research training that help us both to understand the evolving nature of our society and to address more effectively emerging challenges and opportunities. SSHRC also helps put research to work by promoting the transfer of knowledge among researchers, research partners, policy makers and other stakeholders within Canadian society.

SSHRC's funding programs provide support for:

- **basic research** (by individual researchers and research teams) to develop new theories and better research

approaches/methods, to advance fundamental knowledge of human nature and behaviour, and to investigate social, economic, cultural and intellectual matters;

- **targeted research** (by multidisciplinary teams and research networks) to focus concerted, problem-solving attention on intellectual, social, economic, and cultural issues of particular interest or concern to Canada;
- **advanced research training** at the doctoral and postdoctoral levels to help supply social sciences and humanities expertise to Canadian universities, to government and to the various sectors of our economy;
- **research communication and knowledge transfer** to promote the use of knowledge generated by Canada's researchers and scholars.

In addition, SSHRC plays a leadership role in the development of research policy and acts as a catalyst for the social sciences and humanities research community. SSHRC promotes excellence, productivity and relevance in research, both in individual disciplines and in broader fields such as health care, national and global economic performance, social, family and legal issues, culture and heritage in a changing world, and environmental issues.



Social Sciences & Humanities Research *Council*

Members of the Council

Marc Renaud President	(September 1, 2005)
John Adair Department of Psychology, University of Manitoba	(December 1, 2000)
Thérèse Arseneau Department of Political Science, Saint Mary's University	(September 21, 2001) (resigned August 4, 2000)
Penelope Ayre Rowe Community Services Council, St. John's, NF	(April 20, 2001)
Mary Blackstone Faculty of Fine Arts, University of Regina	(April 20, 2003)
Tim Brodhead President and Chief Executive Officer The J.W. McConnell Family Foundation, Montréal, QC	(December 8, 2003)
William Coleman Director Institute on Globalization and the Human Condition McMaster University	(December 19, 2002)
Ellen Corin Department of Anthropology, McGill University	(May 4, 2003)
Serge Courville Département de géographie, Université Laval	(May 4, 2001)
John de la Mothe Faculty of Administration, University of Ottawa	(October 2, 2001)
Patricia Demers Department of English, University of Alberta	(December 1, 2001)
David Dodge Governor, Bank of Canada Ottawa, ON	(December 1, 2000)
Yves Gingras Département d'histoire, Université du Québec à Montréal	(March 8, 2002)
Linda Harasim TeleLearning Network of Centres of Excellence Simon Fraser University	(December 19, 2001)

Lynn P. McDonald
Faculty of Social Work, University of Toronto

(May 4, 2002)

James R. Miller
Department of History, University of Saskatchewan

(April 20, 2004)

Fraser Mustard
The Founders' Network, Toronto, ON

(December 8, 2001)

Shirley Neuman
Dean of Arts, University of British Columbia

(September 21, 2001)

John Oleson
Department of Greek and Roman Studies
University of Victoria

(December 19, 2000)

Elizabeth Savard-Muir
CEO, Friends of Macdonell-Williamson House
Chute à Blondeau, ON

(December 8, 2000)

Anne Warner LaForest
Faculty of Law, University of New Brunswick

(April 20, 2001)

* The date marks the end of the member's term as announced by the Governor-in-Council.



Associate Members

Dr. Alan Bernstein
President
Canadian Institutes of Health Research
Ottawa

Dr. Tom Brzustowski
President
Natural Sciences and Engineering Research Council
Ottawa

Council Officers

President
Marc Renaud

Executive Vice-president
Janet Halliwell

Director General
Common Administrative Services
Laurent Nadon

Vice-president, Programs
Ned Ellis

Standing Committees

Executive Committee

Marc Renaud, (Chair)
John Adair
Tim Brodhead
Ellen Corin
John de la Mothe
Patricia Demers
David Dodge
Yves Gingras
Fraser Mustard
Elizabeth Savard-Muir

Audit Committee

Penelope Ayre Rowe (Chair)
Patricia Demers
Elizabeth Savard-Muir

Ethics and Integrity Committee

John Adair (Chair)
Ellen Corin
James Miller

Research and Dissemination Committee

James Miller (Chair)
Mary Blackstone
Lynn McDonald
Jane Gaskell, University of British Columbia
Jules Duchastel, Université du Québec à Montréal
Nicholas Zekulin, University of Calgary

Fellowships and Career Development

Anne Warner LaForest (Chair)
Serge Courville
Nicole Lafleur
John Oleson
Greg Kealey, Memorial University of Newfoundland
Louis Maheu, Université de Montréal
Jo-Anne McCutcheon, University of Ottawa
Barry McPherson, Wilfrid Laurier University

Strategic Programs and Joint Initiatives

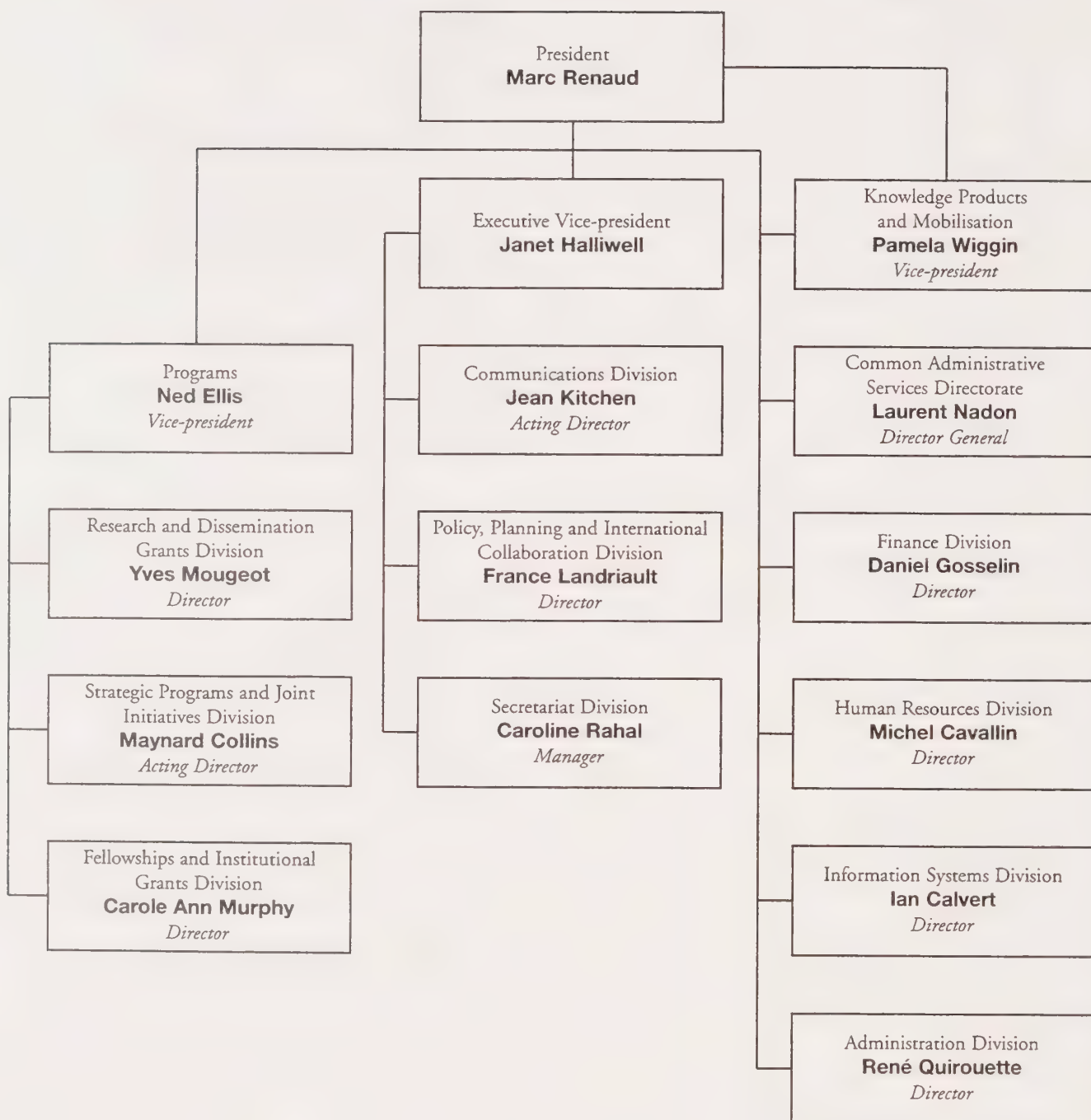
William Coleman (Chair)
Penelope Ayre Rowe
Linda Harasim
Shirley Neuman
Joanne Burgess, Université du Québec à Montréal
Ngo Long, McGill University
Jean-François Moreau, Université du Québec à Chicoutimi
Dick Stanley, Hull, QC

Council Representation on Other Bodies

The President, Dr. Marc Renaud, represents the Council on the following bodies:

- > Canada Foundation for Innovation
- > Canada Research Chairs
- > Canadian Institutes of Health Research
- > Council of Ministers of Education, Canada
- > Genome Canada
- > National Council on Ethics in Human Research
- > Natural Sciences and Engineering Research Council of Canada
- > Oakley Caucus
- > Science and Technology Industry Portfolio Heads
- > The Canadian Health Services Research Foundation
- > Tri-Council Steering Committee—Networks of Centres of Excellence
- > Tri-Council Working Group on Ethics
- > Statistics Canada—Advisory Committee on Science and Technology
- > UNESCO

Social Sciences & Humanities Research *Council*



Message from the President

It's been an intense, stimulating year here at SSHRC. We've devoted a lot of energy to a number of big projects, but what was really inspiring was the sense that our work over the last few years is beginning to bear fruit: there's a clear resurgence of energy within our research community and excitement about the government's investment in innovation and its growing support for research in Canada.

New Initiatives: SSHRC in the Spotlight

In the summer, SSHRC was asked to head up a new secretariat, with NSERC and CIHR, to administer the \$900 million Canada Research Chairs program. A big job; and a huge shot in the arm for research in Canada. We started designing the administrative logistics of the program in June and by December we announced the first 197 Chairs appointments.

In the fall, there was more great news for our research community: the government announced that it was allocating \$100 million over five years to SSHRC to fund research on the "New Economy." By spring, SSHRC staff and senior management had consulted with key stakeholders across the country (business, labour, researchers) and had designed an exciting new program, the *Initiative on the New Economy* (INE).

This initiative supports research that examines, and shows us how we can take advantage of, the forces transforming Canada's (and the world's) economy: the explosion of knowledge in all fields, the globalization of markets for labour, goods, services and ideas, and the rapid evolution and proliferation of information and communications technologies. We based the INE program design on SSHRC's successful and innovative programs, but we expanded our eligibility criteria to include international scholars working with Canadian research teams. Researchers and decision-makers in both the private and public sectors are looking forward to the opportunities this new program will offer all of us to advance our knowledge and strengthen Canada's place in the "New Economy."

Core Programs: A Commitment to Excellence

While the Chairs program and the INE grabbed a lot of the media spotlight this year, our core programs (*Standard Research Grants*, *Doctoral and Postdoctoral Fellowships*) supported 737 excellent new research projects and 588 students and new researchers. It is through these funding programs that we really develop Canada's research capacity. These grants allow researchers to drill down in their

disciplines—to explore, invent and deepen our knowledge. The skills, expertise and insights gained through these programs also fuel SSHRC's big, strategic research programs, such as the Major Collaborative Research Initiatives and Strategic Joint Initiatives.

Our Strategic Joint Initiative partnerships with other government departments, including Statistics Canada, Fisheries and Oceans, and Citizenship and Immigration, continued to put invaluable knowledge directly in the hands of policy-makers, business leaders and community organizations.

We invested over \$10 million in new and on-going Joint Initiatives, including: *Valuing Literacy in Canada*, a five-year project that will give us a fuller appreciation of the social, economic and cultural effects that literacy skills have on an individual's ability to participate in society and on Canada's ability to adapt to economic and social change. The *Oceans Management Initiative*, which supports a network of research centres, dedicated to building ecological and economic sustainability into our management of the oceans. The *Canadian Tobacco Control Initiative*, which supports research that will guide program and policy decisions in the area of tobacco control. The tremendously successful *Metropolis Project* continues to put Canadian researchers to work in partnership with seven federal departments and agencies to develop concrete ways to improve Canada's immigration policies.

This year we also began to see excitement build over the results coming in from our enormously popular pilot program, *Community-University Research Alliances* (CURA). Alternative Dispute Resolution, a CURA headed by Dr John Hogarth, has already inspired changes to the curriculum at UBC law school. The Dagbida Project, headed by Dr. Sally Rice, will reintroduce Native languages into daily life to help restore the Native community's wellness and pride in its identity and culture. The CURA program has recently been singled out in the United States and in Europe as a model for community and academic collaboration on pressing local and regional issues.

Finally, Parliament, this year, confirmed the integration into Council's annual base budget of an originally short-term allocation of \$10 million and of the \$7.5 million allocated for CIHR transition programs. This was welcome news, but it still meant that Council had to make some very hard decisions this year. After a lot of soul-searching and debate,

Council decided to focus our limited resources on preserving the success rate in our *Standard Research Grants* program at 41 per cent, and on increasing our support for students and new researchers by increasing the amount of our doctoral and postdoctoral fellowships. However, for the future, our priority is to reinstate the CURA program as soon as funds become available.

Anticipating the Future: Key Trends

Northrop Frye once said, "The fundamental job of the imagination in ordinary life is to produce, out of the society we have to live in, a vision of the society we want to live in." One of the most interesting and stimulating tasks I've been involved in this year is working with researchers, university administrators, SSHRC staff and policy makers to anticipate trends in social sciences and humanities research in order to refine SSHRC's programs and organization so we can respond to those trends.

One trend that will have an enormous impact on SSHRC and on the culture of research in this country is faculty renewal. There will be twice as many researchers applying for SSHRC grants by 2005, a result of the hiring over the next five years of thousands of energetic new researchers seeking to contribute to their disciplines. We are already seeing the effects of this trend at SSHRC. Overall applications to our core program, *Standard Research Grants*, rose in 2000-01 by 16 per cent over the previous year; and more significantly there were 30 per cent more first-time applicants.

Another trend we see is toward a more expansive, inclusive kind of research. Rather than only drilling down in their own disciplines, researchers today are increasingly using that deep knowledge and understanding to work collaboratively across disciplines, across national boundaries and beyond the university, with community groups, businesses and public sector organizations.

Doing this kind of research means that social scientists and humanists are pushing the limits of new technologies in ways never anticipated by engineers. In particular, in order to consolidate and preserve the enormous amount of existing research results and to increase the scope of new research studies, social sciences and humanities researchers will have to have access to sophisticated new technologies, such as national and international research data-bases.

Then finally, there is a renewed energy and commitment on the part of humanities researchers to revitalize their disciplines and, through renewed public engagement, to make Canadians more aware of the important contribution that humanities research and training makes to a civil society.

In response to these changes in our community, SSHRC continues to work hard to raise awareness in Ottawa of the impacts some of these trends will have on the government's

innovation agenda and on research funding in Canada. This year, we re-organized Council's standing committee structure to ensure a more holistic approach to SSHRC program planning. In this way we can also ensure that our core and strategic programs complement and reinforce each other. We've also established a Knowledge Products Division that will compile research findings from SSHRC-funded grants and develop vehicles for delivering those findings to people and organizations that can use them to the advantage of Canadians.

In collaboration with the National Archives, SSHRC is working to lay the groundwork for the development of a national research data archive that will allow Canada to preserve and researchers to share precious and unique data sets. Without a data archiving function, important and expensive data sets are lost forever or end up in unreadable formats in the basements of individual researchers—unknown to and unusable by anyone else. Council has accepted the conclusion of the working group's study: Canada urgently needs a national research data archive. The working group, headed by Dr John ApSimon, will now get down to the complex task of developing a blueprint for the archive.

In October, SSHRC's working group on the future of the humanities organized a conference, *Alternative Wor(l)ds: The Humanities in 2010*. One hundred and fifty humanities researchers from across the country met in Toronto for three days to discuss the value of a liberal arts degree, the public role of the humanities, the scope of humanities scholarship and new information technologies.

The atmosphere at the conference was absolutely refreshing. The discussions were lively and intense. It was clear to me that humanities researchers in Canada are ready to engage the public and re-establish their disciplines at the heart of university and public life in Canada.

After the conference, the working group submitted a final report to Council that makes specific recommendations and urges SSHRC, the universities and learned societies to create their own action plans that will help revitalize the humanities in Canada.

Conclusion: Why Fund SS&H Research?

This year, as I began a second term as president of SSHRC, it was great to see our work of the last few years bear fruit and bring SSHRC briefly onto centre stage. The INE, SSHRC's role in the Chairs program and the consolidation of our base budget are all encouraging signs of a growing awareness of the value and importance of social sciences and humanities research.

It is our own firm belief in the value of what researchers do for Canadian society that really drives our efforts here at SSHRC.

Philosophers who study the moral, legal and social implications of human cloning, and who challenge us to think a little more deeply about the impact technological innovation has on us.

Social psychologists whose daring research compels us to re-examine a legal system in which an unfounded faith in the accuracy of eye-witness testimony has put many innocent people behind bars.

Multidisciplinary teams, like one of our newest *Major Collaborative Research Initiatives*, led by Dr David Wolfe, that will study the theory that the competitive advantage of a nation lies in the economic specialization of regional clusters, such as the film industry in Vancouver, the wine cluster in the Niagara Peninsula and the aerospace industry in Montreal. The team will analyze these regional clusters as drivers for economic growth and innovation and identify the conditions under which these clusters remain strong, however vicious the competition may be.

It's these kinds of exciting research projects and the ideas and inventions of social sciences and humanities researchers that help people and organizations harness, rather than be harnessed by, the power of our new technologies; that help communities and regions build economically and ecologically sustainable futures; that let us develop new and better tools to improve decision-making and that, ultimately, let us create "out of the society we have to live in, the society we want to live in."

Presidential Fund for Innovation and Development

The following projects received funding from the Presidential Fund for Innovation and Development. These projects were deemed to be unique, innovative or designed to ensure the national or international visibility of the social sciences and humanities within the research community or in other segments of society, but could not benefit from assistance available through other SSHRC programs.

ACFAS Guide pratique de communication scientifique	\$3,000
Canadian Association of Graduate Students (CAGS) Annual general meeting of CAGS held in Winnipeg, October 26–29, 2000	\$3,000
CAGS/University of Ottawa Steering Group, CAGS International Conference	\$7,000
Conseil national des cycles supérieurs Enquête auprès des étudiant(e)s aux cycles supérieurs	\$2,030
Humanities and Social Sciences Federation of Canada Aid to Scholarly Publications Programme (ASPP) 60th Anniversary	\$20,000
Policy Research Secretariat Canadian Policy Research Graduate Prize Program	\$15,000
Policy Research Secretariat Canadian Public Policy Trends Project, Special Issue Launch Event, October 10, 2000	\$1,765
Queen's University National Data Archive Consultation	\$5,000
Ryerson University National Data Archive Consultation Project	\$5,000
The Royal Society of Canada Symposium on Science and Ethics, November 18, 2000, Ottawa	\$5,000
The University of British Columbia National Data Archive Consultation Project	\$5,000
Université de Montréal Groupe de travail CRSH – Archives nationales du Canada sur la gestion, l'accès et la préservation des données de recherche au Canada	\$5,000
Université du Québec à Montréal Groupe de travail CRSH – Archives nationales du Canada sur la gestion, l'accès et la préservation des données de recherche au Canada	\$5,621
Université du Québec à Montréal Le lait et les produits laitiers en milieu urbain : production, distribution et consommation du lait à Montréal, 1850-1980	\$15,000

Université Laval Enhanced Estimations for Higher Education and Health R&R Expenditures	\$44,500
University of Alberta Conference: "Alternative Wor(l)ds: the Humanities in 2010"	\$162,300
University of Alberta National Data Archive Consultation	\$2,300
University of Alberta National Data Archive Consultation	\$5,000
University of Ottawa Building on Pluralism: the Limits to Diversity	\$25,000
University of Toronto International Seminar on Knowledge Management	\$20,000
University of Toronto National Data Archive Consultation	\$5,000



AUDITOR GENERAL OF CANADA

VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

AUDITOR'S REPORT

To the Social Sciences and Humanities Research Council
and the Minister of Industry

I have audited the statement of operations of the Social Sciences and Humanities Research Council for the year ended March 31, 2001. This financial statement is the responsibility of the Council's management. My responsibility is to express an opinion on this financial statement based on my audit.

I conducted my audit in accordance with Canadian generally accepted auditing standards. Those standards require that I plan and perform an audit to obtain reasonable assurance whether the financial statement is free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statement. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation.

In my opinion, this financial statement presents fairly, in all material respects, the results of operations of the Council for the year ended March 31, 2001 in accordance with the accounting policies set out in Note 2 to the financial statement.

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'R. Flageole'.

Richard Flageole, FCA
Assistant Auditor General
for the Auditor General of Canada

Ottawa, Canada
June 22, 2001

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

FINANCIAL STATEMENT

For the year ended March 31, 2001



Natural Sciences and Engineering
Research Council of Canada

Conseil de recherches en sciences
naturelles et en génie du Canada

Common Administrative Services Directorate

Social Sciences and Humanities
Research Council of Canada

Conseil de recherches en
sciences humaines du Canada

Direction des services administratifs communs

MANAGEMENT REPORT

We have prepared the accompanying financial statement of the Social Sciences and Humanities Research Council in accordance with the reporting requirements and standards of the Receiver General for Canada. This financial statement was prepared in accordance with the significant accounting policies set out in Note 2 of the statement on a basis consistent with that of the preceding year.

Responsibility for the integrity and objectivity of data in this financial statement rests with the management of the Council. In order to assure maximum objectivity and freedom from bias, the financial data contained in this financial statement has been examined by the Audit Committee of the Council.

The information included in the financial statement is based on management's best estimates and judgements with due consideration to materiality. To fulfil these accounting and reporting responsibilities, the Council maintains a set of accounts which provides a centralized record of the Council's financial transactions. Financial information contained in the ministerial statements and elsewhere in the *Public Accounts of Canada* is consistent with this financial statement.

The Council's Common Administrative Services Directorate develops and disseminates financial management and accounting policies, and issues specific directives which maintain standards of accounting and financial management. The Council maintains systems of financial management and internal control which give due consideration to costs, benefits and risks. They are designed to provide reasonable assurance that transactions are properly authorised by Parliament and are executed in accordance with prescribed regulations, and are properly recorded so as to maintain accountability of Government funds and safeguard the Council's assets. Financial management and internal control systems are augmented by the maintenance of internal audit programs. The Council also seeks to assure the objectivity and integrity of data in its financial statement by the careful selection, training and development of qualified staff, by organizational arrangements that provide appropriate divisions of responsibility, and by communication programs aimed at ensuring that its regulations, policies, standards and managerial authorities are understood throughout the organization.

.../2

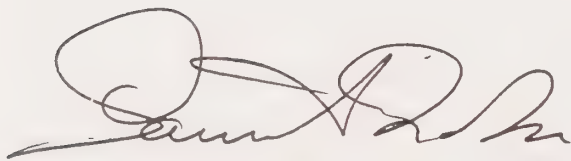
Management presents this financial statement to the Auditor General of Canada who audits it and provides an independent opinion, which has been appended to this financial statement.

The accounting system and financial statement of the Council have evolved over the years to meet changing conditions and to give improved reporting and control of expenditures.

Approved by:



Daniel Gosselin
Director of Finance
(Senior Full-time Financial Officer)



Laurent Nadon
Director General
Common Administrative Services Directorate
(Senior Financial Officer)

June 22, 2001


SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

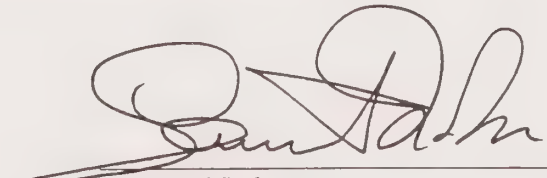
STATEMENT OF OPERATIONS
FOR THE YEAR ENDED MARCH 31, 2001
(thousands of dollars)

	2001	2000
Expenditures		
Grants and Fellowships		
Research Grant	\$ 53,970	\$ 48,573
Strategic	33,840	30,389
Research Training	33,534	30,385
Research Communication	5,714	5,649
Canada Research Chairs	2,225	-
	<u>129,283</u>	<u>114,996</u>
Operations		
Salaries and employee benefits	9,087	7,961
Employee termination benefits	43	155
Professional and special services	2,323	1,379
Rentals	1,350	1,267
Acquisition of furniture and equipment	1,031	200
Transportation and communications	954	895
Information	405	356
Repair and maintenance	214	74
Utilities, materials and supplies	116	114
	<u>15,523</u>	<u>12,401</u>
	144,806	127,397
Non-tax Revenue		
Refund of previous years' expenditures and other	(232)	(243)
Net cost of operations (note 3)	<u>\$ 144,574</u>	<u>\$ 127,154</u>

The accompanying notes are an integral part of this financial statement.

Approved by the Council:


Marc Renaud
President


Laurent Nadon
Director General - Common Administrative
Services Directorate

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL

Notes to the Statement of Operations March 31, 2001

1. Authority and objective

The Social Sciences and Humanities Research Council (SSHRC) was established in 1977 by the *Social Sciences and Humanities Research Council Act*, and is a departmental corporation named in Schedule II to the *Financial Administration Act*. The objective of the Council is to promote and assist research and scholarship in the social sciences and humanities.

Grants, fellowships, and operating expenditures are funded by budgetary lapsing authorities. Employee benefits are funded by statutory authorities.

2. Significant accounting policies

The statement of operations has been prepared in accordance with the reporting requirements and standards established by the Receiver General for Canada for departmental corporations. The most significant accounting policies are as follows:

(a) Expenditure recognition

Grants and fellowships are charged to expenditures when the entitlement of the recipient has been established, the commitment has been authorized and approved for payment before the end of the fiscal year. Operating expenditures are recorded on an accrual basis, except for vacation pay, compensatory leave and termination benefits which are recorded on a cash basis.

(b) Capital purchases

Acquisitions of capital assets are recorded as operating expenditures in the year of purchase.

(c) Services provided without charge by other Government departments and agencies

Estimates of amounts for services provided without charge by other Government departments and agencies are included in operating expenditures.

(d) Refunds of previous years' expenditures and other

Refunds of previous years' expenditures and other are recorded as revenue when received and are not deducted from expenditures. These funds are remitted to the Receiver General for Canada.

(e) Contributions to the Public Service Superannuation Plan

Employees participate in the Public Service Superannuation Plan administered by the Government of Canada. Council's contributions are charged to expenditures on a cash basis.

The Council is not required under present legislation to make contributions with respect to actuarial deficiencies of the Public Service Superannuation Account.

3. Parliamentary appropriations

The net cost of operations is provided by Parliamentary appropriations. These appropriations are recorded when used and any amount not used lapses. Appropriations are as follows:

<u>Industry Canada</u>	2001	2000
	(thousands of dollars)	
Grants and Fellowships		
Main Estimates Vote 100	\$ 112,042	\$ 97,956
Add:		
Supplementary (A)	24,649	15,125
Supplementary (B)	-	1,915
Less:		
Grants and Fellowships lapse	(7,408)	-
Grants and Fellowships expenditures	129,283	114,996
Operating expenditures		
Main Estimates Vote 95	8,542	7,765
Add:		
Supplementary Estimates (A)	1,034	1,486
Supplementary Estimates (B)	-	160
Treasury Board of Canada Secretariat – salary increment, FIS implementation, recoverables, warrants	4,285	549
Less:		
Operating lapse	(1,323)	(290)
Operating expenditures	12,538	9,670
Statutory contributions to Employee benefits plans	1,218	1,159
Total use of appropriations	143,039	125,825
Add:		
Services provided without charge by Other Government departments and agencies	1,767	1,572
Less:		
Non-Tax Revenue	(232)	(243)
Net cost of operations	\$ 144,574	\$ 127,154

4. Trust funds

(a) Queen's Fellowship Fund

The Queen's Fellowship Fund consists of \$250,000 which has been deposited in an interest bearing trust account. The interest received is used for fellowships to graduate students in certain fields of Canadian studies. The operations of the fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	2001	2000
	(thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	\$272	\$ 261
Interest received	14	11
Balance, end of year, represented by deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>\$ 286</u>	<u>\$ 272</u>

(b) Special Trust Fund

This trust fund was established for the receipt and disbursement of private donations for the purpose of special projects in the field of social sciences and humanities research activities. The operations of this special trust fund, which are not included in the statement of operations, were as follows:

	2001	2000
	(thousands of dollars)	
Balance, beginning of year	\$ 250	\$ 240
Donations and Interest received	139	40
Fellowships paid	-	(30)
Balance, end of year, represented by Deposits in the Consolidated Revenue Fund, in the name of the Council	<u>\$ 389</u>	<u>\$ 250</u>

5. Commitments

Payment of grants and fellowships extending in future years are subject to the provision of funds by Parliament. Future years' awards adjudicated prior to March 31, 2001 are payable as follows:

	(thousands of dollars)
2002	\$ 123,615
2003	76,029
Subsequent years	75,568
	<hr/>
	\$ 275,212
	<hr/>

6. Contingencies

In 2001, the Council was served with a statement of claim arising from Employment Equity. The potential liability of the Council and consequent damages arising from such a liability are estimated by management at \$1,920,000. In the opinion of management, the outcome of the claim is not determinable at this time.

5. Engagements

Les subventions et les bourses accordées pour les exercices à venir sont assujetties à l'approbation des fonds par le Parlement. Au 31 mars 2001, les engagements pour les exercices à venir se répartissent comme suit :

	2002	2003	Exercices ultérieurs
	123 615 \$	76 029	75 568
			<hr/>
			275 212 \$

(en milliers de dollars)

6. Eventualités

En 2001, on a signifié au Conseil une déclaration relative à une réclamation découlant de l'équité salariale. Les dommages possibles découlant d'une telle responsabilité sont estimés par la direction à 1 920 000 \$. Selon la direction, le risque que cette réclamation se matérialise ne peut être déterminé pour l'instant.

4. Fonds en fiducie

a) Fonds des bourses de la Reine

Le fonds des bourses de la Reine est constitué d'un montant de 250 000 \$ déposé dans un compte en fiducie portant intérêt. Les intérêts reçus servent à verser des bourses à des étudiants diplômés dans certains secteurs d'études canadiennes. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit :

	2001	2000
(en milliers de dollars)		
Solde au début de l'exercice	272 \$	261 \$
Intérêts reçus	14	11
Solde à la fin de l'exercice, constitué de dépôts auprès du Trésor au nom du Conseil	286 \$	272 \$

b) Fonds spécial en fiducie

Ce fonds en fiducie a été constitué pour recevoir et déboursier les fonds reçus du secteur privé pour des projets spéciaux d'activités de recherche dans le domaine des sciences humaines. Les opérations du fonds ne sont pas présentées à l'état des résultats et se détaillent comme suit :

	2001	2000
(en milliers de dollars)		
Solde au début de l'exercice	250 \$	240 \$
Dons et intérêts reçus	139	40
Bourses versées	-	(30)
Solde à la fin de l'exercice, constitué de dépôts auprès du Trésor au nom du Conseil	389 \$	250 \$

3. Crédits parlementaires

Le coût net de l'exploitation est financé par des crédits parlementaires. Ces crédits sont enregistrés lors de leur utilisation et tout montant non utilisé devient périmé. Les crédits sont les suivants :

Industrie Canada		(en milliers de dollars)	
2001	2000		
Subventions et bourses			
Budget des dépenses principal-Crédit 100	112 042 \$	97 956 \$	
Plus :			
Budget des dépenses supplémentaire (A)	24 649	15 125	
Budget des dépenses supplémentaire (B)	-	1 915	
Moins :			
Montant périmé des subventions et bourses	(7 408)	-	
Dépenses de subventions et bourses	129 283	114 996	
Dépenses de fonctionnement			
Budget des dépenses principal-Crédit 95	8 542	7 765	
Plus :			
Budget des dépenses supplémentaire (A)	1 034	1 486	
Budget des dépenses supplémentaire (B)	-	160	
Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada - augmentation salariale, mise en oeuvre SIF, montants recouvrables et virements	4 285	549	
Moins :			
Montant périmé des dépenses de fonctionnement	(1 323)	(290)	
Dépenses de fonctionnement	12 538	9 670	
Contributions législatives aux régimes d'avantages sociaux des employés			
	1 218	1 159	
Total des crédits utilisés			
	143 039	125 825	
Plus :			
Services fournis gratuitement par d'autres ministères et organismes de l'Etat	1 767	1 572	
Moins :			
Recettes non fiscales	(232)	(243)	
Coût net de l'exploitation	144 574 \$	127 154 \$	

c) Services fournis gratuitement par d'autres ministères et organismes de l'État

Les montants estimatifs des services fournis gratuitement au Conseil par d'autres ministères et organismes de l'État sont compris dans les dépenses de fonctionnement.

d) Recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs et autres

Les recouvrements de dépenses d'exercices antérieurs et autres sont comptabilisés à titre de recettes dès leur réception et ne sont pas déduits des dépenses. Ces fonds sont remis au receveur général du Canada.

e) Cotisations au Régime de pensions de retraite de la fonction publique

Les employés participent au Régime de pensions de retraite de la fonction publique administré par le gouvernement du Canada. Les cotisations du Conseil sont imputées aux dépenses selon la méthode de la comptabilité de caisse.

D'après les lois actuelles, le Conseil n'est pas tenu de verser une cotisation au titre des insuffisances actuarielles du Compte de pension de retraite de la fonction publique.

1. Pouvoirs et objectif

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) a été constitué en 1977 en vertu de la *Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines* et est un établissement public nommé à l'annexe II de la *Loi sur la gestion des finances publiques*. L'objectif du Conseil est de promouvoir et de soutenir la recherche et l'érudition dans le domaine des sciences humaines.

Les subventions, les bourses et les dépenses de fonctionnement sont financées par des autorisations budgétaires annuelles. Les avantages sociaux sont financés par des autorisations législatives.

2. Principales conventions comptables

L'état des résultats a été préparé en conformité avec les exigences de rapport et les normes que le receveur général du Canada a établies pour les établissements publics. Les principales conventions comptables sont les suivantes :

a) Constatation des dépenses

Les subventions et les bourses sont imputées aux dépenses lorsque le droit du bénéficiaire a été établi, l'engagement a été autorisé et approuvé pour paiement avant la fin de l'exercice. Les dépenses de fonctionnement sont comptabilisées selon la méthode de la comptabilité d'exercice, à l'exception des vacances, des congés compensatoires et des indemnités de cessation d'emploi qui le sont selon la méthode de la comptabilité de caisse.

b) Achats d'immobilisations

Les acquisitions d'immobilisations sont imputées aux dépenses de fonctionnement durant l'exercice au cours duquel les immobilisations sont achetées.

ÉTAT DES RÉSULTATS
POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2001


(en milliers de dollars)

	2001	2000
Dépenses		
Subventions et bourses		
Subventions de recherche	53 970 \$	48 573 \$
Stratégiques	33 840	30 389
Bourses de formation	33 534	30 385
Diffusion de la recherche	5 714	5 649
Chaires de recherche du Canada	2 225	-
Fonctionnement		
Salaires et indemnités aux employés	9 087	7 961
Indemnités de cessation d'emploi	43	155
Services professionnels et spéciaux	2 323	1 379
Location	1 350	1 267
Acquisition de mobilier et de matériel	1 031	200
Transport et communications	954	895
Information	405	356
Entretien et réparation	214	74
Services publics, fournitures et approvisionnements	116	114
	15 523	12 401
Recettes non fiscales	144 806	127 397
Recouvrement de dépenses d'exercices antérieurs et autres	(232)	(243)
Coût net de l'exploitation (note 3)	144 574 \$	127 154 \$

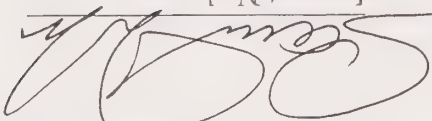
Les notes complémentaires font partie intégrante de cet état financier.

Approuvé par le Conseil :

Le président,


Marc Renaud

Le directeur général,

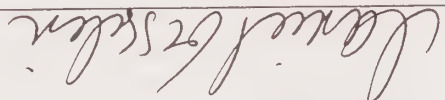

Laurent Nadon
Direction des services administratifs communs

La direction présente l'état financier à la vérificatrice générale du Canada qui le vérifie et fournit une opinion indépendante. Cette opinion est par la suite jointe à cet état financier.

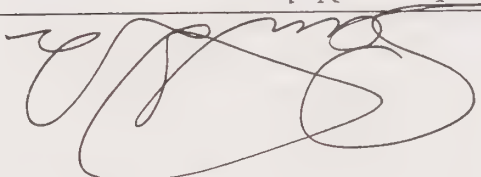
Le système comptable et l'état financier du Conseil ont évolué au fil des ans pour répondre aux changements dans la structure des programmes de subventions et bourses et améliorer le contrôle des dépenses et les rapports s'y rattachant.

Approuvé par :

Le directeur des finances


Daniel Gosselin
(Agent financier principal à temps plein)

Le directeur général,
Direction des services administratifs communs


Laurent Nadon
(Agent financier principal)

Le 22 juin 2001



RAPPORT DE LA DIRECTION

Nous avons préparé l'état financier ci-joint du Conseil de recherches en sciences humaines selon les normes et exigences d'information du receveur général du Canada. Cet état financier a été préparé selon les principales conventions comptables énoncées à la note 2 à l'état, de la même manière qu'au cours de l'exercice précédent.

La responsabilité concernant l'intégrité et l'objectivité des données de cet état incombe à la direction du Conseil. Afin d'assurer l'objectivité et l'impartialité, le Comité de vérification du Conseil a examiné l'information financière contenue dans cet état financier.

L'information présentée dans l'état financier est fondée sur les meilleurs jugements et estimations de la direction, compte tenu de son importance relative. Pour s'acquitter de ses responsabilités de comptabilité et d'information, le Conseil tient une série de comptes qui fournissent un registre centralisé des opérations financières de l'établissement. L'information financière contenue dans les états ministériels et ailleurs dans les *Comptes publics du Canada* concorde avec l'information qui figure dans cet état financier.

La Direction des services administratifs communs du Conseil établit et diffuse les politiques comptables et les politiques de gestion financière, et diffuse des directives qui assurent le respect des normes de comptabilité et de gestion financière. Le Conseil tient des systèmes de gestion financière et de contrôle interne qui tiennent compte du coût, des avantages et des risques. Ils sont établis afin de fournir avec assurance raisonnable que les opérations sont autorisées comme il se doit par le Parlement, sont exécutées selon les règlements applicables et sont comptabilisées adéquatement afin d'assurer la reddition de comptes à l'égard des fonds publics et de protéger les actifs du Conseil. Des programmes de vérification interne augmentent l'efficacité des systèmes de gestion financière et de contrôle interne. Le Conseil s'efforce également de s'assurer de l'objectivité et l'intégrité des données contenues dans cet état financier grâce à la sélection, à la formation et au perfectionnement attentifs d'un personnel qualifié, grâce à des arrangements organisationnels permettant un juste partage des responsabilités et grâce à des programmes de communication visant à assurer que ses règlements, politiques, normes et autorisations administratives soient compris dans tout l'organisme.

.../2

CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES

ÉTAT FINANCIER

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2001



VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

AUDITOR GENERAL OF CANADA

RAPPORT DU VÉRIFICATEUR

Au Conseil de recherches en sciences humaines
et au ministre de l'Industrie

J'ai vérifié l'état des résultats du Conseil de recherches en sciences humaines de l'exercice terminé le 31 mars 2001. La responsabilité de cet état financier incombe à la direction du Conseil. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur cet état financier en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues du Canada. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir l'assurance raisonnable que l'état financier est exempt d'inexactitudes importantes. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans l'état financier. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble de l'état financier.

À mon avis, cet état financier donne, à tous les égards importants, une image fidèle des résultats d'exploitation du Conseil pour l'exercice terminé le 31 mars 2001 selon les conventions comptables énoncées à la note 2 à l'état financier.

Pour la vérificatrice générale du Canada

Richard Flageole, FCA
Vérificateur général adjoint

Ottawa, Canada
le 22 juin 2001

Université Laval	Enhanced Estimations for Higher Education and Health R&R Expenditures	44 500 \$
University of Alberta	Conférence « Mo(n)des de pensée : les humanités en 2010 »	162 300 \$
University of Alberta	National Data Archive Consultation	2 300 \$
University of Alberta	National Data Archive Consultation	5 000 \$
University of British Columbia	National Data Archive Consultation Project	5 000 \$
University of Toronto	International Seminar on Knowledge Management	20 000 \$
University of Toronto	National Data Archive Consultation	5 000 \$

Fonds présidentiel pour l'innovation et le développement

RAPPORT ANNUEL 2000-2001

Le Fonds présidentiel pour l'innovation et le développement a permis d'appuyer les projets suivants qui ne pouvaient bénéficier du soutien disponible en vertu des différents programmes du Conseil, mais qui présentaient un caractère unique ou innovateur, ou qui étaient susceptibles d'assurer le rayonnement des sciences humaines sur le plan national ou international, après de la communauté des chercheurs ou des autres secteurs de la société.

ACFAS	3 000 \$	Guide pratique de communication scientifique
Association canadienne pour les études supérieures (ACES)	3 000 \$	Assemblée générale annuelle de l'ACES organisée à Winnipeg, du 26 au 29 octobre 2000
ACES/Université d'Ottawa	7 000 \$	Groupe directeur, conférence internationale de l'ACES
Conseil national des cycles supérieurs	2 030 \$	Enquête auprès des étudiant(e)s aux cycles supérieurs
Fédération canadienne des sciences humaines et sociales	20 000 \$	Soixantième anniversaire du Programme d'aide à l'édition savante (PAES)
Queen's University	5 000 \$	National Data Archive Consultation
Ryerson University	5 000 \$	National Data Archive Consultation Project
Secrétariat de la recherche sur les politiques	15 000 \$	Prix pour les étudiants diplômés pour la recherche sur les politiques canadiennes
Secrétariat de la recherche sur les politiques	1 765 \$	Projet de la recherche sur les politiques du gouvernement du Canada, numéro spécial, événement de lancement, 10 octobre 2000
Société royale du Canada	5 000 \$	Colloque sur la science et l'éthique, 18 novembre 2000, Ottawa
Université de Montréal	5 000 \$	Groupe de travail CRSH – Archives nationales du Canada sur la gestion, l'accès et la préservation des données de recherche au Canada
Université d'Ottawa	25 000 \$	Building on Pluralism: the Limits to Diversity
Université du Québec à Montréal	5 621 \$	Groupe de travail CRSH – Archives nationales du Canada sur la gestion, l'accès et la préservation des données de recherche au Canada
Université du Québec à Montréal	15 000 \$	Le lait et les produits laitiers en milieu urbain : production, distribution et consommation du lait à Montréal, 1850-1980

Qu'on pense aux philosophes qui examinent les conséquences morales, juridiques et sociales du clonage humain, et qui nous lancent le défi de réfléchir plus attentivement à l'influence qu'à l'innovation technologique sur nos vies.

Qu'on pense aux sociopsychologues dont la recherche audacieuse nous force à remettre en question un système juridique dont la foi inébranlable en l'identification par témoin oculaire a mis maintes personnes innocentes derrière les barreaux.

Qu'on pense aux équipes multidisciplinaires, notamment celle d'une de nos plus récentes initiatives des *Grands travaux de recherche concertée*, dirigée par M. David Wolfe, qui étudiera la théorie selon laquelle l'avantage concurrentiel d'une nation réside dans la spécialisation économique des regroupements régionaux, comme l'industrie cinématographique à Vancouver, l'industrie vinicole dans la péninsule de Niagara et l'industrie aéronautique à Montréal. L'équipe analysera ces regroupements régionaux en tant que moteurs de la croissance économique et de l'innovation, et déterminera les conditions qui permettent aux regroupements de demeurer forts malgré une concurrence féroce.

C'est ce genre de projets de recherche, d'idées et d'inventions conçus par les chercheurs en sciences humaines qui aide les gens et les organisations à profiter des nouvelles technologies plutôt que d'être à leur merci, qui aide les communautés et les régions à bâtir un avenir durable sur le plan économique et écologique, qui nous fournit des outils nouveaux et améliorés pour prendre des décisions éclairées et, enfin, qui nous permet de « créer, à partir de la société où nous vivons, une société dans laquelle nous aimerions vivre. »

En octobre, le groupe de travail du CRSH sur l'avenir des humanités a organisé une conférence intitulée *Motivations des chercheurs en sciences humaines de partout au pays* se sont réunis à Toronto pour discuter de la valeur attribuée aux diplômés en humanités et en arts, du rôle public des humanités, de la portée des recherches universitaires en sciences humaines et des nouvelles technologies de l'information.

Il régnait à la conférence une atmosphère vivifiante. Les discussions étaient animées et enrichissantes. Il m'a paru clair que les chercheurs canadiens en sciences humaines souhaitent instamment se rapprocher du public et rétablir leurs disciplines au cœur de la vie universitaire et publique au Canada.

Après la conférence, le groupe de travail a remis au Conseil un rapport final qui formule des recommandations précises et incite le CRSH, les universités et les sociétés savantes à établir leurs propres plans d'action en vue de revitaliser les sciences humaines au Canada.

Conclusion : pourquoi financer la recherche en sciences humaines?

Cette année, alors que j'entrais mon deuxième mandat à titre de président du CRSH, c'était exaltant de voir le travail des dernières années porter fruits et le CRSH se retrouver sous le feu des projecteurs. L'INFE, le rôle du CRSH dans le Programme des chaires de recherche et la consolidation de notre budget de base sont autant de signes encourageants témoignant d'une reconnaissance croissante de la valeur et de l'importance de la recherche en sciences humaines.

La motivation du CRSH tient d'ailleurs à notre conviction que les travaux de ces chercheurs sont d'une valeur inestimable pour la société canadienne.

en plus à se servir de leurs connaissances approfondies pour aller au-delà de leur domaine propre, des frontières de leur pays et de leur université d'attache, afin de collaborer avec des groupes communautaires, des entreprises et des organismes du secteur public.

Les projets de recherche de cette nature conduisent les spécialistes des sciences sociales et les humanistes à repousser les limites des nouvelles technologies de diverses façons que les ingénieurs n'auraient pu prévoir. En particulier, afin de consolider et de préserver la somme phénoménale de résultats de recherche déjà produits et d'accroître la portée des nouvelles recherches, les spécialistes des sciences sociales et les humanistes devront avoir accès à de nouvelles technologies de pointe comme des bases de données de recherche d'envergure nationale et internationale.

Enfin, on constate un regain d'énergie et d'engagement chez les chercheurs en sciences humaines déterminés à revitaliser leurs disciplines, et, grâce à un engagement public renouvelé, à éclairer d'avantage les Canadiens et les Canadiennes sur l'importante contribution de la recherche et de la formation en sciences humaines à la société civile.

À la lumière des changements qui se sont opérés dans notre communauté, le CRSH poursuit ses efforts visant à sensibiliser Ottawa aux retombées de ces tendances sur le programme d'innovation du gouvernement et sur le financement de la recherche au Canada. Cette année, nous avons remanié la structure des comités permanents du Conseil pour permettre une planification plus holistique des programmes du CRSH. Nous pouvons ainsi nous assurer que nos programmes de base et nos programmes stratégiques se complètent et se renforcent mutuellement. Nous avons également établi une division de la mobilisation des connaissances chargée de compiler les résultats des projets de recherche faisant l'objet de subventions du CRSH et de concevoir des mécanismes de diffusion pour faire connaître ces résultats aux personnes et aux organismes susceptibles de les appliquer au profit des Canadiens et des Canadiennes.

De concert avec les Archives nationales du Canada, le CRSH a entrepris de jeter les bases d'un réseau d'archives nationales de données de recherche qui permettra au Canada de préserver cette précieuse information et aux chercheurs de la consulter. À défaut d'une fonction d'archivage de données, des ensembles de données importants et coûteux risquent de disparaître à jamais ou de demeurer au sous-sol chez des chercheurs individuels, dans un format illisible, inconnus et inutilisables. Le Conseil a accepté la conclusion de l'étude du groupe de travail : le Canada a un besoin urgent d'archives nationales de données de recherche. Le groupe de travail en question, dirigé par M. John ApSimon, se consacre maintenant à la tâche exigeante qui consiste à esquisser les grandes lignes du projet d'archives.

différents, dirigée par M. John Hogarth, a déjà incité la University of British Columbia à modifier le programme de son école de droit. Le projet Dagbida, dirigé par Mme Sally Rice, cherchera à réintroduire les langues autochtones dans la vie quotidienne afin de contribuer au mieux-être des communautés autochtones et de raviver leur fierté à l'égard de leur identité et de leur culture. Le programme des ARUC a été cité en exemple aux États-Unis et en Europe comme modèle de collaboration entre les milieux communautaire et universitaire pour aborder les priorités locales et régionales.

Enfin, le Parlement a confirmé cette année l'ajout au budget annuel de base du CRSH de l'allocation initiale à court terme de 10 millions de dollars ainsi que de la somme de 7,5 millions qui avaient été consentis pour les programmes de transition des IRSOC. Malgré cette bonne nouvelle, le Conseil a dû prendre des décisions très ardues cette année. Après un exercice d'introspection et maintes discussions, le Conseil a choisi de consacrer ses ressources limitées à maintenir le taux de réussite de son programme de *subventions ordinaires de recherche* à 41 p. 100, et à renforcer le soutien aux étudiants et aux nouveaux chercheurs en augmentant le nombre de bourses de doctorat et de bourses postdoctorales. Sa priorité demeure cependant de rétablir le programme des ARUC dès que des fonds deviendront disponibles.

Perspectives d'avenir : tendances clés

Northrop Frye a dit un jour : « Le rôle essentiel de l'imagination dans la vie de tous les jours est de créer, à partir de la société dans laquelle nous vivons, une vision de la société dans laquelle nous aimerions vivre. » L'une de mes tâches les plus intéressantes et stimulantes cette année a été de collaborer avec les chercheurs, les administrateurs universitaires, le personnel du CRSH et les responsables de l'élaboration de politiques afin de prévoir les tendances de la recherche en sciences humaines et d'adapter les programmes et l'organisation du CRSH en conséquence.

Une tendance qui aura des répercussions énormes sur le CRSH et la culture de la recherche au Canada est le renouvellement du corps professoral. Au cours des cinq prochaines années, on embauchera des milliers de nouveaux chercheurs dynamiques désireux de faire évoluer leurs disciplines, ce qui aura pour effet de faire doubler, d'ici 2005, le nombre de candidats aux subventions du CRSH. Nous ressentons déjà les effets de cette tendance au CRSH. Le nombre de candidatures à notre programme de bases, les subventions ordinaires de recherche, a augmenté de 16 p. 100 en 2000-2001 par rapport à l'année précédente, et, fait encore plus révélateur, on comptait 30 p. 100 de plus de candidats qui faisaient une demande pour la première fois.

L'élargissement des sujets de recherche est une autre des tendances constatées. Plutôt que de s'en tenir strictement à leur discipline, les chercheurs d'aujourd'hui tendent de plus

Message du Président

Le CRSH vient de terminer une année très mouvementée et stimulante. Nous avons consacré beaucoup d'énergie à plusieurs grands projets, mais ce qui nous motive particulièrement, c'est de savoir que le travail effectué au cours des dernières années commence à porter fruits : on observe un regain d'énergie au sein de la communauté des chercheurs, et de l'enthousiasme face à l'investissement du gouvernement dans l'innovation et à son soutien croissant de la recherche au Canada.

Nouvelles initiatives : le CRSH sous les projecteurs

Durant l'été, le CRSH a été pressenti pour diriger un nouveau secrétariat, de concert avec le CRSNG et les IRSC, afin d'administrer le Programme des chaires de recherche du Canada et son budget de 900 millions de dollars. Il s'agit d'un défi de taille et d'un réel coup de pouce pour la recherche au Canada. Nous avons commencé à organiser la logistique administrative du programme en juin, et en décembre, nous annonçons les 197 premières nominations aux chaires.

À l'automne, la communauté des chercheurs en sciences humaines a reçu une autre bonne nouvelle : le gouvernement a annoncé qu'il affectait 100 millions de dollars sur cinq ans au CRSH pour financer la recherche sur la nouvelle économie. Dès le printemps, le personnel et la haute gestion du CRSH avaient consulté des intervenants clés partout au pays (gens d'affaires, syndicats, chercheurs) et avaient conçu un nouveau programme des plus intéressants, *l'Initiative de la nouvelle économie* (INE).

Cette initiative appuie la recherche qui examine et démontre comment on peut tirer avantage des forces qui transforment l'économie canadienne et mondiale : l'explosion du savoir dans tous les domaines, la mondialisation des marchés du travail, des biens, des services et des idées, ainsi que l'essor des technologies de l'information et des télécommunications. La structure de l'INE s'inspire de celle des autres programmes novateurs et éprouvés du CRSH; nous avons cependant élargi nos critères d'admissibilité pour permettre à des chercheurs étrangers de collaborer avec des équipes de chercheurs canadiens. Les chercheurs et les décideurs des secteurs public et privé envisagent avec enthousiasme les possibilités que cette nouvelle initiative nous offre à tous afin de faire progresser nos connaissances et d'assurer la place du Canada dans la nouvelle économie.

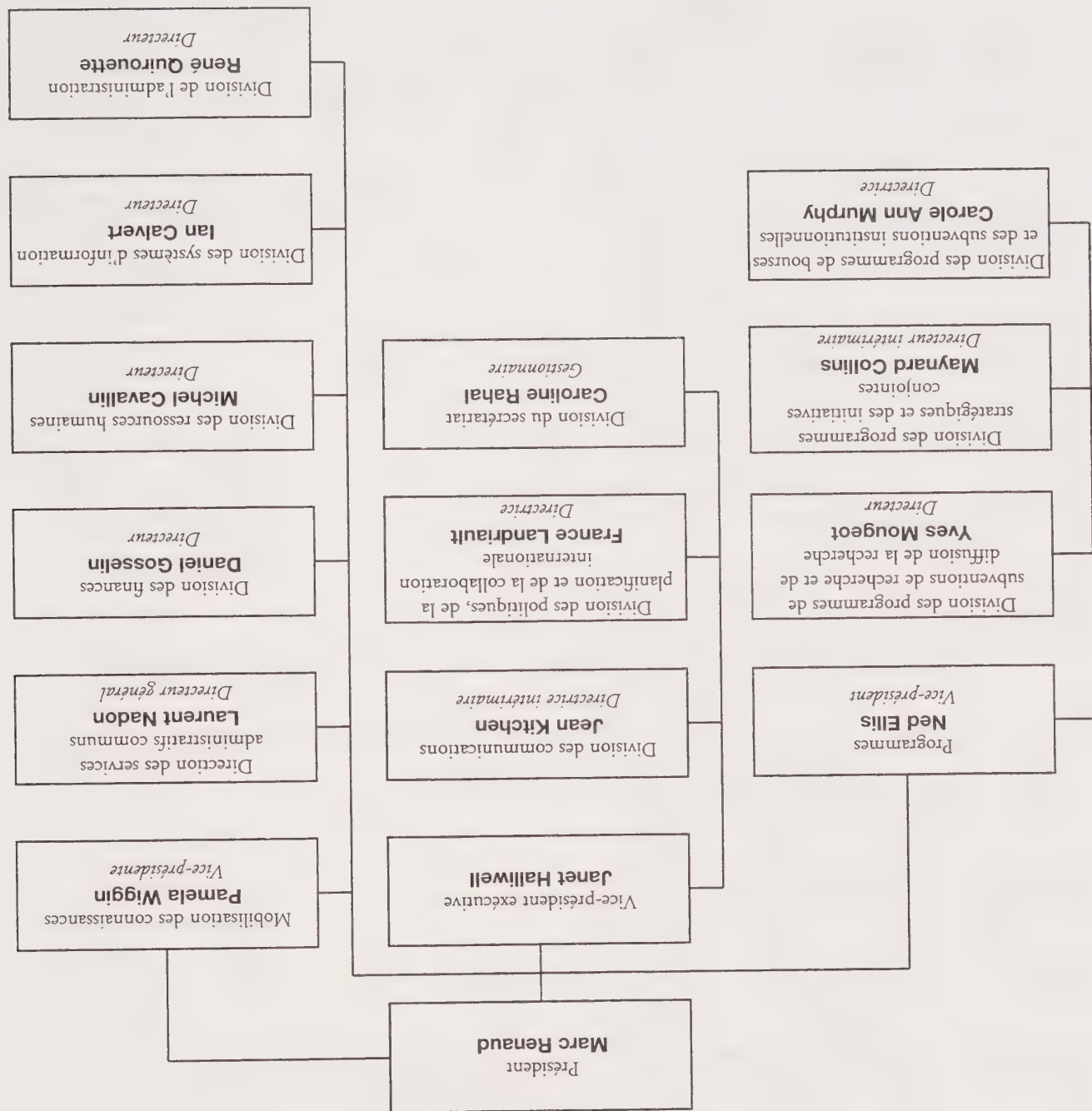
Programmes de base : un engagement envers l'excellence

Bien que le Programme des chaires de recherche et l'INE aient fait les manchettes cette année, n'oublions pas que nos programmes de base (les *subventions ordinaires de recherche*, les *bourses de doctorat* et les *bourses postdoctorales*) ont permis d'appuyer 737 nouveaux projets de recherche très prometteurs ainsi que 588 étudiants et nouveaux chercheurs. C'est par l'entremise de ces programmes de financement que nous contribuons le plus concrètement à développer la capacité de recherche du Canada. Ces subventions permettent aux chercheurs d'approfondir leur maîtrise de leurs disciplines afin d'explorer de nouvelles voies, d'innover et d'enrichir nos connaissances. Les compétences, l'expertise et les perspectives nouvelles que nous ont valu ces programmes alimentent par ailleurs les grands programmes de recherche stratégique du CRSH, notamment les *Grands travaux de recherche concertée* et les *Initiatives conjointes*.

Nos partenaires d'Initiatives conjointes avec certains ministères du gouvernement, dont Statistique Canada, Pêches et Océans, et Citoyenneté et Immigration, continuent de mettre des connaissances inestimables à la disposition des responsables de l'élaboration de politiques, des dirigeants d'entreprises et des organismes communautaires.

Nous avons investi plus de 10 millions de dollars dans des initiatives conjointes, nouvelles et existantes, dont *Valoriser l'alphabétisme au Canada*, un projet de cinq ans qui permettra de mieux comprendre les effets sociaux, économiques et culturels qu'ont les capacités de lecture et d'écriture sur l'aptitude d'une personne à participer à la société et la capacité du Canada de s'adapter aux changements économiques et sociaux. *L'Initiative de la gestion des océans*, propose d'intégrer le développement écologique et économique durable à la gestion des océans. *L'Initiative canadienne de recherche sur le tabagisme* appuie la recherche pour sa part, soutient un réseau de centres de recherche qui vise à orienter les décisions touchant les programmes et les politiques de lutte contre le tabagisme. Le *Projet Metropolis*, qui a connu un succès phénoménal, continue de former des partenariats entre des chercheurs canadiens et sept ministères et organismes fédéraux dans le but de trouver des façons tangibles d'améliorer les politiques d'immigration du Canada. Cette année, nous avons été témoins de l'accueil enthousiaste réservé aux résultats du programme pilote fort populaire des Alliances de recherche universités-communautés (ARUC). L'ARUC sur les nouveaux mécanismes de règlement des

Conseil de recherches en sciences humaines



Comité de la recherche et de la diffusion de la recherche

James Miller (Président)
Mary Blackstone
Lynn McDonald
Jane Gaskell, University of British Columbia
Jules Duchastel, Université du Québec à Montréal
Nicholas Zekulin, University of Calgary

Comité des bourses et du cheminement professionnel

Anne Warner LaForest (Présidente)
Serge Courville
Nicole Laflleur
John Oleson
Greg Kealey, Memorial University of Newfoundland
Louis Maheu, Université de Montréal
Jo-Anne McCutcheon, Université d'Ottawa
Barry McPherson, Wilfrid Laurier University

Comité des programmes stratégiques et des initiatives conjointes

William Coleman (Président)
Penelope Ayre Rowe
Linda Harasim
Shirley Neuman
Joanne Burgess, Université du Québec à Montréal
Ngo Long, Université McGill
Jean-François Moreau, Université du Québec à Chicoutimi
Dick Stanley, Hull (Québec)

Représentation du Conseil auprès d'autres organismes

Le Président, Monsieur Marc Renaud, représente le Conseil auprès des organismes suivants :

- > Caucus Oakley
- > Comité de direction inter-conseils : Programme des réseaux de centres d'excellence
- > Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada
- > Conseil des ministres de l'Éducation (Canada)
- > Conseil national d'éthique en recherche chez l'humain
- > Fondation canadienne de la recherche sur les services de santé
- > Fondation canadienne pour l'innovation
- > Génome Canada
- > Groupe de travail inter-conseils en matière d'éthique
- > Instituts de recherche en santé du Canada
- > Programme des chaires de recherche du Canada
- > S&T Chefs d'agences du portefeuille de l'Industrie
- > Statistique Canada — Comité consultatif sur les sciences et la technologie
- > UNESCO

Membres associés

Monsieur Alan Bernstein
Président
Instituts de recherche en santé du Canada
Ottawa

Monsieur Tom Brzustowski

Président
Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie du Canada
Ottawa

Cadres du Conseil

Président
Marc Renaud

Vice-présidente exécutive
Janet Halliwell

Directeur général
Direction des services administratifs communs
Laurent Nadon

Vice-président, Direction des programmes
Ned Ellis

Comités permanents

Bureau du Conseil

Marc Renaud (Président)
John Adair
Tim Brodhead
Ellen Corin

John de la Mothe
Patricia Demers
David Dodge

Yves Gingras
Fraser Mustard
Elizabeth Savard-Muir

Comité de vérification

Penelope Ayre Rowe (Présidente)
Patricia Demers
Elizabeth Savard-Muir

Comité sur l'éthique et l'intégrité

John Adair (Président)
Ellen Corin
James Miller



Lynn P. McDonald	Faculty of Social Work, University of Toronto	(le 4 mai 2002)
James R. Miller	Department of History, University of Saskatchewan	(le 20 avril 2004)
Fraser Mustard	The Founders Network, Toronto (Ontario)	(le 8 décembre 2001)
Shirley Neuman	Dean of Arts, University of British Columbia	(le 21 septembre 2001)
John Oleson	Department of Greek and Roman Studies University of Victoria	(le 19 décembre 2000)
Elizabeth Savard-Muir	CEO, Friends of Macdonell-Williamson House Chute à Blondeau (Ontario)	(le 8 décembre 2000)
Anne Warner LaForest	Faculty of Law, University of New Brunswick	(le 20 avril 2001)

* La date indiquée est celle de la fin du mandat tel que stipulé par l'arrêté du Gouverneur en conseil.

de recherches en sciences humaines

Conseil

Membres du Conseil

Marc Renaud	Président	(le 1 ^{er} septembre 2005)
John Adair	Department of Psychology, University of Manitoba	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Thérèse Arseneau	Department of Political Science, Saint Mary's University	(le 21 septembre 2001) (démission le 4 août 2000)
Penelope Ayre Rowe	Community Services Council, St. John's (Terre-Neuve)	(le 20 avril 2001)
Mary Blackstone	Faculty of Fine Arts, University of Regina	(le 20 avril 2003)
Tim Brodhead	President and Chief Executive Officer The J.W. McConnell Family Foundation, Montréal (Québec)	(le 8 décembre 2003)
William Coleman	Director Institute on Globalization and the Human Condition McMaster University	(le 19 décembre 2002)
Ellen Corin	Département d'anthropologie, Université McGill	(le 4 mai 2003)
Serge Courville	Département de géographie, Université Laval	(le 4 mai 2001)
John de la Mothe	Faculté d'administration, Université d'Ottawa	(le 2 octobre 2001)
Patricia Demers	Department of English, University of Alberta	(le 1 ^{er} décembre 2001)
David Dodge	Ottawa (Ontario)	(le 1 ^{er} décembre 2000)
Yves Gingras	Département d'histoire, Université du Québec à Montréal	(le 8 mars 2002)
Linda Harasim	Réseau des centres d'excellence en télé-apprentissage Simon Fraser University	(le 19 décembre 2001)

Qu'est-ce que le CRSH?

Le Conseil de recherches en sciences humaines (CRSH) est l'organisme fédéral canadien qui appuie la recherche et la formation avancée en milieu universitaire dans le secteur des sciences humaines. Ce secteur du savoir comprend des disciplines et des domaines d'études aussi variés que nombreux — notamment l'éthique, l'économique, les études administratives, l'histoire, l'anthropologie, la littérature, l'éducation, les études religieuses, la philosophie, la sociologie, les études sur les Autochtones, l'environnement et les femmes, la psychologie, les beaux-arts et le droit, pour ne nommer que ceux-là.

Constitué par une loi du Parlement en 1977, le CRSH est dirigé par un conseil de 22 membres nommés par le gouvernement et provenant du milieu universitaire et des secteurs public et privé.

Par ses activités, le CRSH contribue au progrès des connaissances et des compétences dont le Canada a besoin pour assurer la qualité de sa vie sociale, économique et culturelle. Il appuie la recherche et la formation avancée de qualité dans des disciplines qui nous aident à mieux comprendre la nature changeante de notre société, à mieux relever les nouveaux défis auxquels nous devons faire face et à aider aussi la société canadienne à profiter des avantages de la recherche en encourageant le transfert des connaissances entre les chercheurs, leurs partenaires, les responsables de l'élaboration des politiques et d'autres groupes intéressés.

Les programmes de financement du CRSH appuient :
 ➤ la recherche fondamentale (par des chercheurs individuels ou des équipes de chercheurs) pour mener à l'élaboration

de nouvelles théories et de meilleures approches et méthodes de recherche ainsi qu'au progrès des connaissances sur la nature et le comportement humains et sur des questions d'ordre social, économique, culturel et intellectuel;

➤ la recherche ciblée (par des équipes multidisciplinaires et des réseaux de recherche) pour faire converger les travaux de recherche sur la compréhension et la résolution de grandes questions d'ordre social, économique, culturel et intellectuel qui présentent un intérêt particulier pour le Canada;

➤ la formation avancée en recherche aux niveaux du doctorat et de la recherche postdoctorale pour former des spécialistes des sciences humaines qui travailleront dans les universités canadiennes, la fonction publique et divers secteurs de notre économie;

➤ la diffusion des résultats et le transfert des connaissances pour promouvoir l'utilisation des connaissances issues du travail des chercheurs canadiens.

De plus, le CRSH est un chef de file dans l'élaboration de politiques de recherche et il agit comme catalyseur au sein de la communauté des chercheurs en sciences humaines en encourageant l'excellence, la productivité et la pertinence en recherche dans des disciplines individuelles et dans des domaines tels que les soins de santé, la performance économique canadienne et mondiale, la société, la famille et la loi, l'environnement, la culture et le patrimoine dans un monde en mutation.

L'honorable Brian Tobin, C.P., M.P.
Ministre de l'Industrie
Ottawa (Ontario) Canada

Monsieur le Ministre,

Conformément à l'article 21 de la *Loi sur le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada*, 1976-1977, j'ai l'honneur de soumettre le vingt-troisième rapport annuel du Conseil de recherches en sciences humaines du Canada.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma considération distinguée.

Le président,



Marc Renaud
le 31 juillet 2001

Dans le document, le genre masculin est utilisé sans aucune discrimination et uniquement pour alléger le texte.

Juillet 2001

N° de catalogue CR1-2001
ISBN 0-662-65974-0

Publié par
la Division des communications
du Conseil de recherches
en sciences humaines du Canada
350, rue Albert
C.P. 1610
Ottawa (Ontario) K1P 6G4

Conseil de recherches en
sciences humaines du Canada
RAPPORT ANNUEL
2000-2001

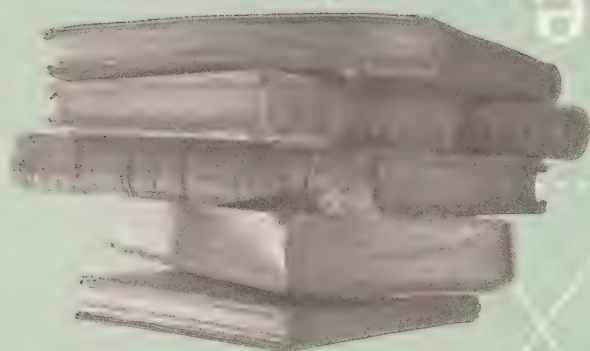
Juillet 2001





ça inspire

La recherche,



RAPPORT ANNUEL
2000-2001
Conseil de recherches en
sciences humaines du Canada

